



Arriba

Madrid, jueves 24 de julio de 1969

LEALTAD Y FIDELIDAD



Lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y Leyes Fundamentales juró ayer, ante el Pleno de las Cortes, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, quien en su discurso a los procuradores afirmó:

- ◆ «Quiero expresar, en primer lugar, que recibo de Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco la legitimidad política surgida el 18 de Julio de 1936, en medio de tantos sacrificios, de tantos sufrimientos, tristes, pero necesarios para que nuestra Patria encauzase de nuevo su destino.»
- ◆ «El haber encontrado el camino auténtico y el marcar la clara dirección de nuestro porvenir, son la obra del hombre excepcional que España ha tenido la inmensa fortuna de que haya sido y siga siendo por muchos años el rector de nuestra política.»
- ◆ «Nuestra concepción cristiana de la vida, la dignidad de la persona humana como portadora de valores eternos, son base y a la vez fines de la responsabilidad del gobernante en los distintos niveles del Mando.»
- ◆ «Estoy muy cerca de la juventud. Admiro en ella, y comparto, su deseo de buscar un mundo más auténtico y mejor. Sé que en la rebeldía que a tantos preocupa está viva la mejor generosidad de los que quieren un futuro abierto, muchas veces con sueños irrealizables, pero siempre con la noble aspiración de lo mejor para el pueblo.»


En las fotografías de Contreras y Cifra, un momento del acto del juramento del Príncipe de España Don Juan Carlos de Borbón, quien recibe la felicitación de Su Excelencia el Jefe del Estado

MISION LUNA APOLO Y... UNIVAC



CALCULOS DEL APOLO 11 - Durante las misiones del Proyecto Apolo, los ordenadores 1108 instalados en el centro Espacial de la NASA en Houston suministran información vital a los astronautas y al personal de operaciones. Los sistemas 1108, manejados por la División de Análisis y Ordenación del Centro, proporcionan información de vital importancia tal como los remanentes de energía, oxígeno y otros medios de consumo que hay en la nave espacial. Recibiendo información de un ordenador UNIVAC 418, que actúa como canalizador de comunicaciones, también computa el efecto del viento durante las operaciones de lanzamiento y regreso.

UNIVAC

 SPERRY RAND
ESPAÑOLA S.A.

Antonio Maura, 18
Tels. 232 82 11 - 2 Madrid - 14

AL REGRESO, CUARENTENA

A PROXIMADAMENTE a las seis de la tarde de hoy, el «Apolo 11» rendirá viaje en un lugar del Pacífico, no lejos de Hawai. El módulo de mando de la que fue, durante una semana inolvidable, velocísima nave espacial se convertirá por una hora (pocas, acaso no más de una), en nave marinera al gareté,

«muerto» sin anclaje, boya sin orínque, arca a flote en que se esconden los tesoros de la Luna. Acudirán a él los helicópteros. Se lanzarán al agua, a su lado, los hombres-rana. Se abrirá su escotilla. Pero sus tripulantes se guardarán muy mucho de repartir abrazos de llegada feliz y aceptar palmoteos de bienvenida.

Sin contacto humano directo, sin ayuda de brazos ajenos, pasarán primero al helicóptero encargado de transportarles al «Hornet», después a la cubierta del portaaviones y, por último, a esta suerte de vagón residencial que ofrecemos en foto y en «radiografía». Esta vez no habrá gorras simbólicas de huéspedes de ho-

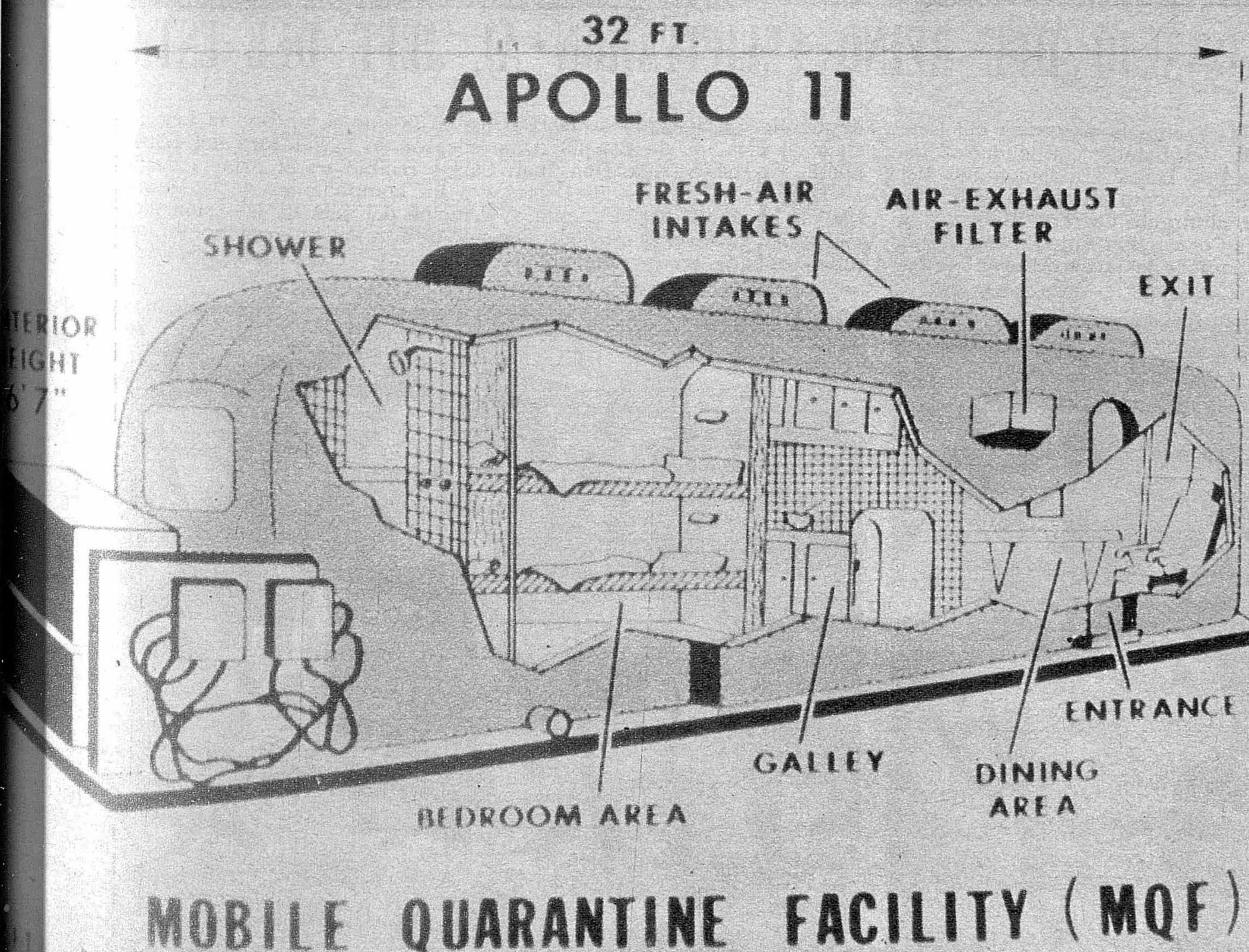
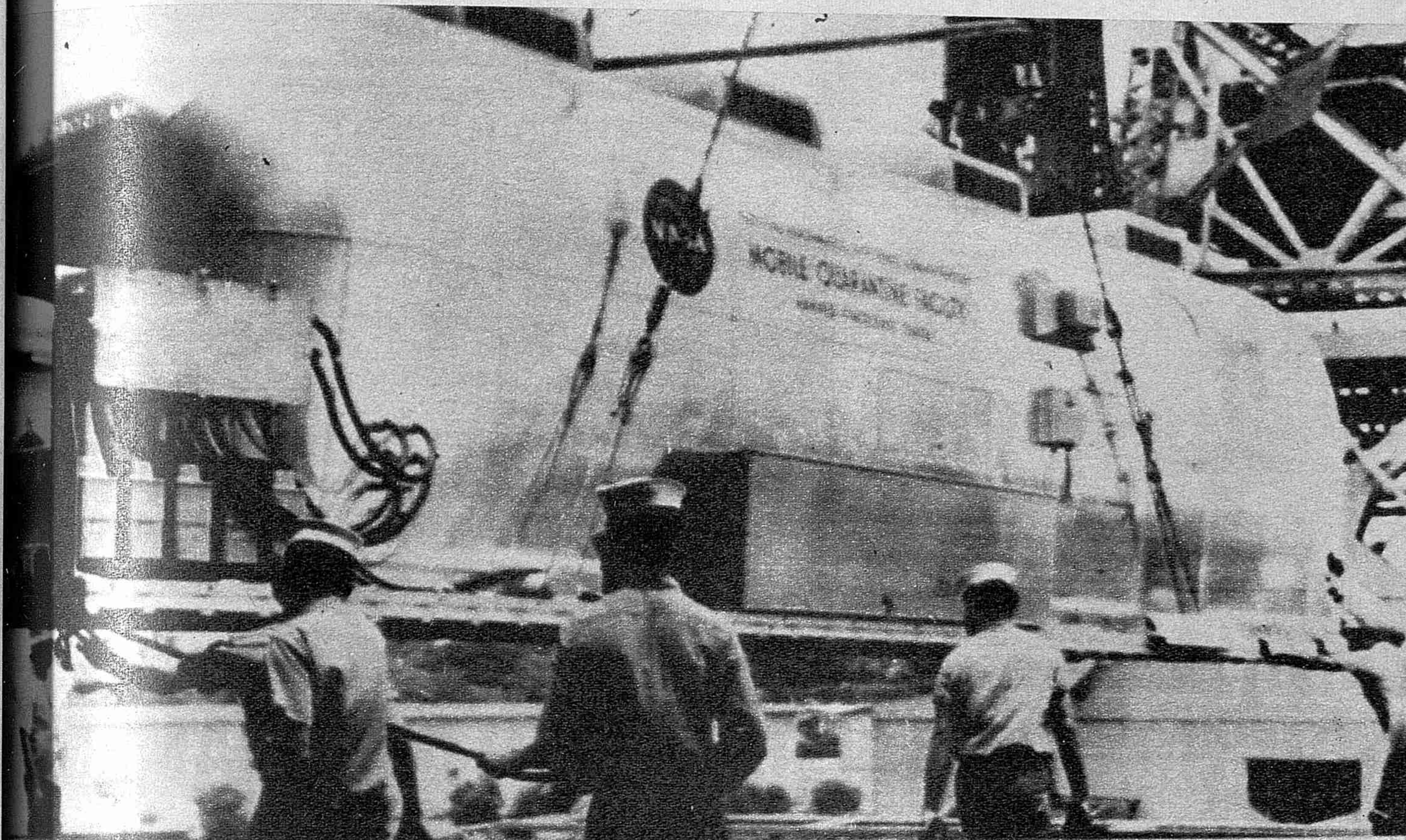
nor del buque. Ni recepción en la cámara del comandante. Ni cambio de impresiones con la dotación entusiasmada. Armstrong, Aldrin y Collins, protagonistas de la gran hazaña, regresan intocables.

Considero innecesario traducir los rótulos de la «radiografía». El croquis está claro. No parece muy cómodo el «MQF» donde los descubridores de nuestro satélite van a sufrir gran parte del período de encierro —veintiún días en total— a que les obliga, a mi entender exageradamente, el temor de los científicos americanos a que se traigan de la Luna algún germen, de la clase que sea, que pueda contaminar a la Humanidad. Pero ni la comodidad ni mi opinión, sobre todo mi opinión, importan en este caso. Los héroes de hoy están sometidos, quieran o no quieran, a la servidumbre del conocimiento. No podemos cortar un catarro, como dijo Dalí al comentar el desembarco en la Luna, pero sabemos oponernos al avance de males ignorados. Padecemos de gripe —y Norteamérica no es precisamente la excepción—, pero luchamos con éxito contra posibles y muy poco probables infecciones de origen cósmico. Los que vuelven de una expedición sin precedentes, que supone nada menos que el comienzo de una nueva Era, son sospechosos de traernos la desgracia. Los peligros superados por Armstrong, Collins y Aldrin podrían entrañar, a su término, riesgos espantosos. Y los ponemos en cuarentena, como si fueran portadores del cólera, de la fiebre amarilla, de la peste bubónica, por un período de tres semanas, un tiempo tres veces más prolongado que el que invirtieron en hacerse inmortales.

Se ha hablado mucho estos días de cuál fue el momento más comprometido del viaje del «Apolo 11». Se ha dicho que el aterrizaje en la Luna, el instante de posar la planta en ella, el despegue del «Águila» cumplida su misión... No sé. Pero yo pienso —y no trato de convencer a nadie— que lo que menos me hubiera gustado vivir personalmente es la permanencia en órbita lunar, casi un día entero, solo y expectante, como Collins, un momento en verdad muy largo. Y después de eso, verme prisionero, vigilado, confinado, examinado, reconocido, analizado en una especie de tanque de gasolina, sin poder contarle a nadie, de tú a tú, mis impresiones de la aventura.

El Presidente Nixon estará en el «Hornet» cuando los astronautas sean recogidos y hablará con ellos... por teléfono. Pero sus esposas no estarán a bordo del portaaviones. ¡Dios, regresar de una aventura así y no recibir siquiera un beso!...

Luis DE DIEGO. (Foto Cifra.)



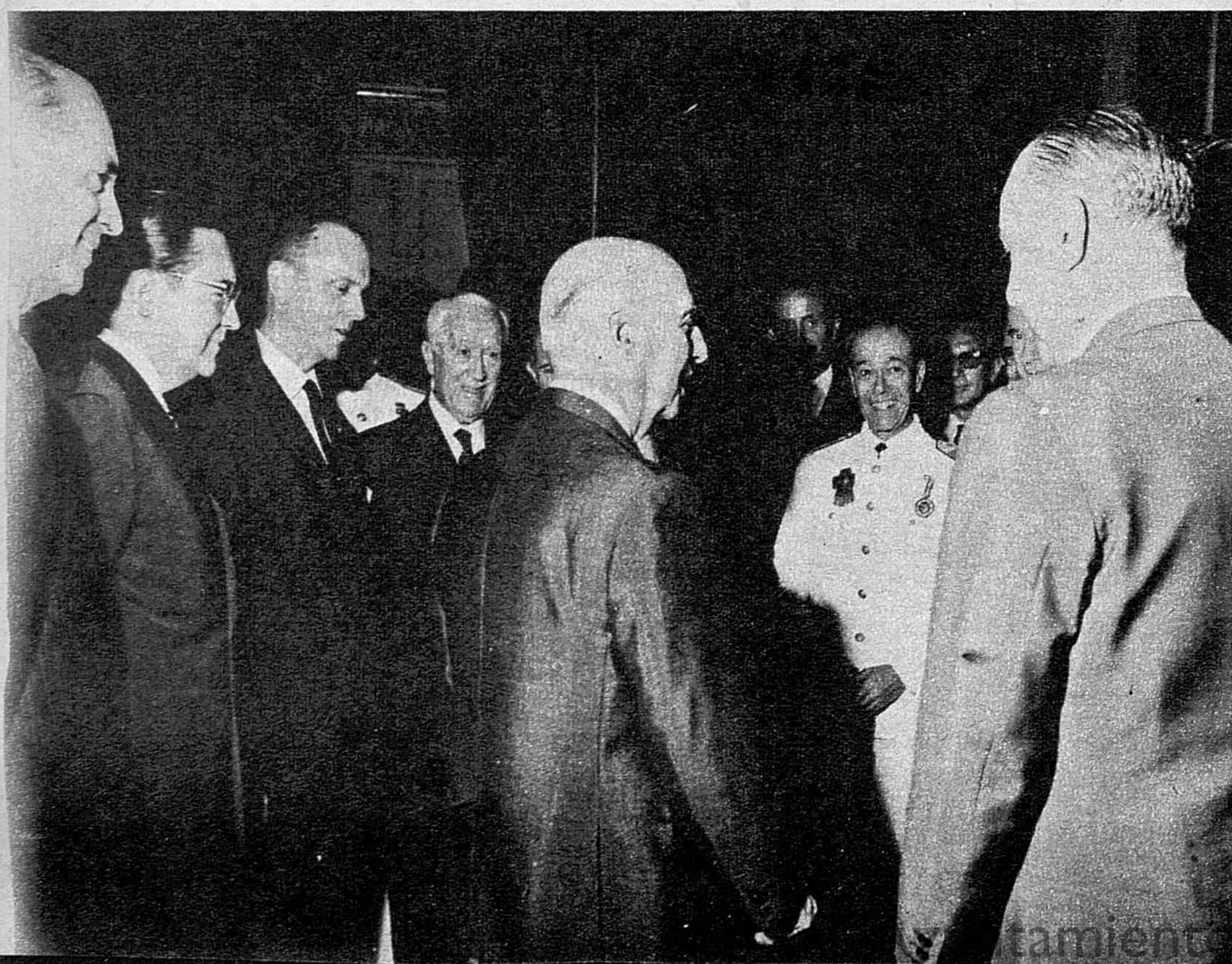


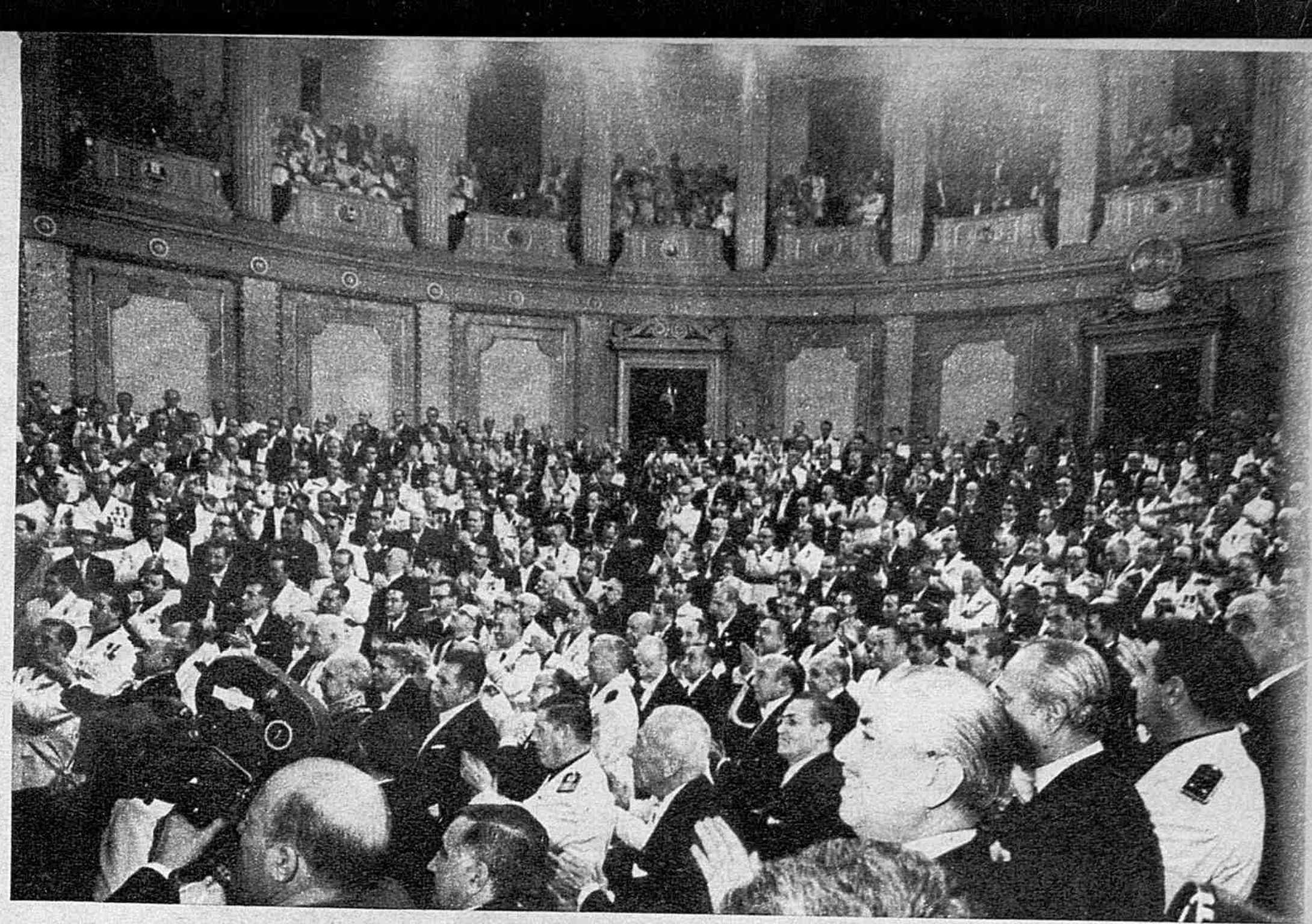
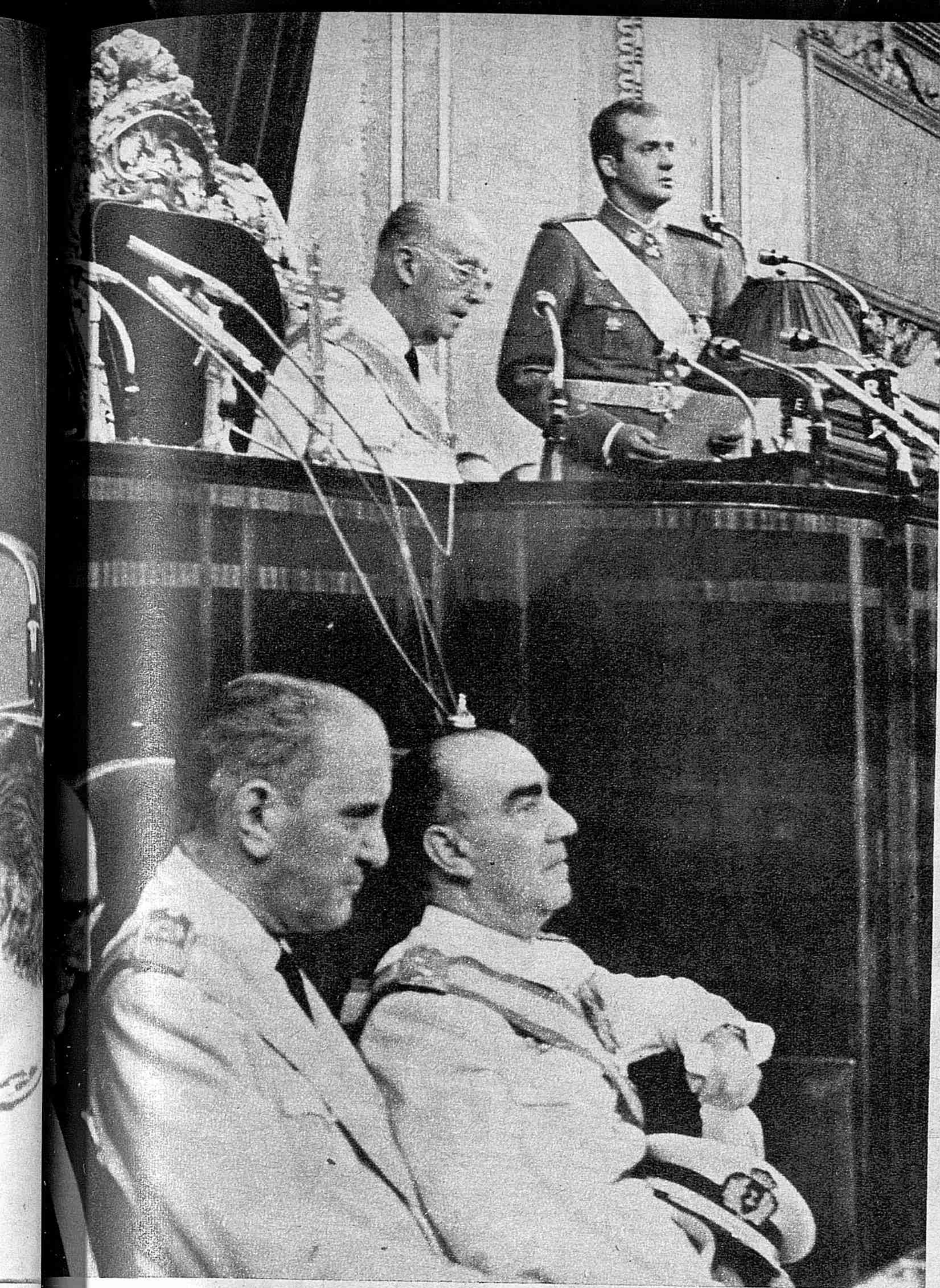
EL PRINCIPE DON JUAN CARLOS PRESTO JURAMENTO AN

EL GOBIERNO Y EL CONSEJO DEL REINO FELICITARON AL JEFE DEL ESTADO

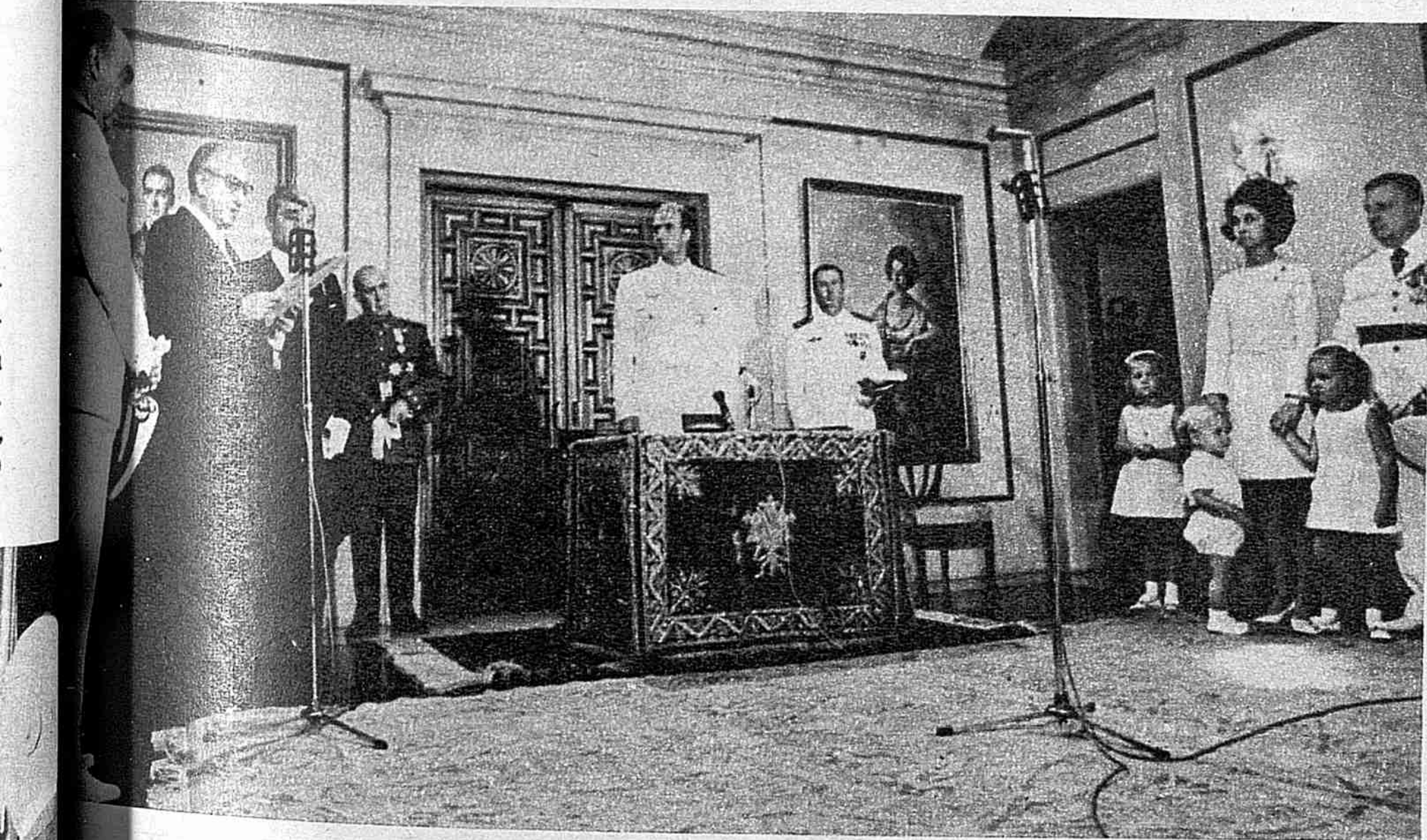
El Príncipe Don Juan Carlos, en las Cortes y ante la presencia del Caudillo, prestó juramento de lealtad al Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino. Abajo ofrecemos unas imágenes del momento en que el Gobierno en pleno, presidido por su Vicepresidente, almirante Carrero Blanco, y el Consejo del Reino, por el Presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi Bañales, felicitaron a Franco, a primera hora de la tarde de ayer, por el

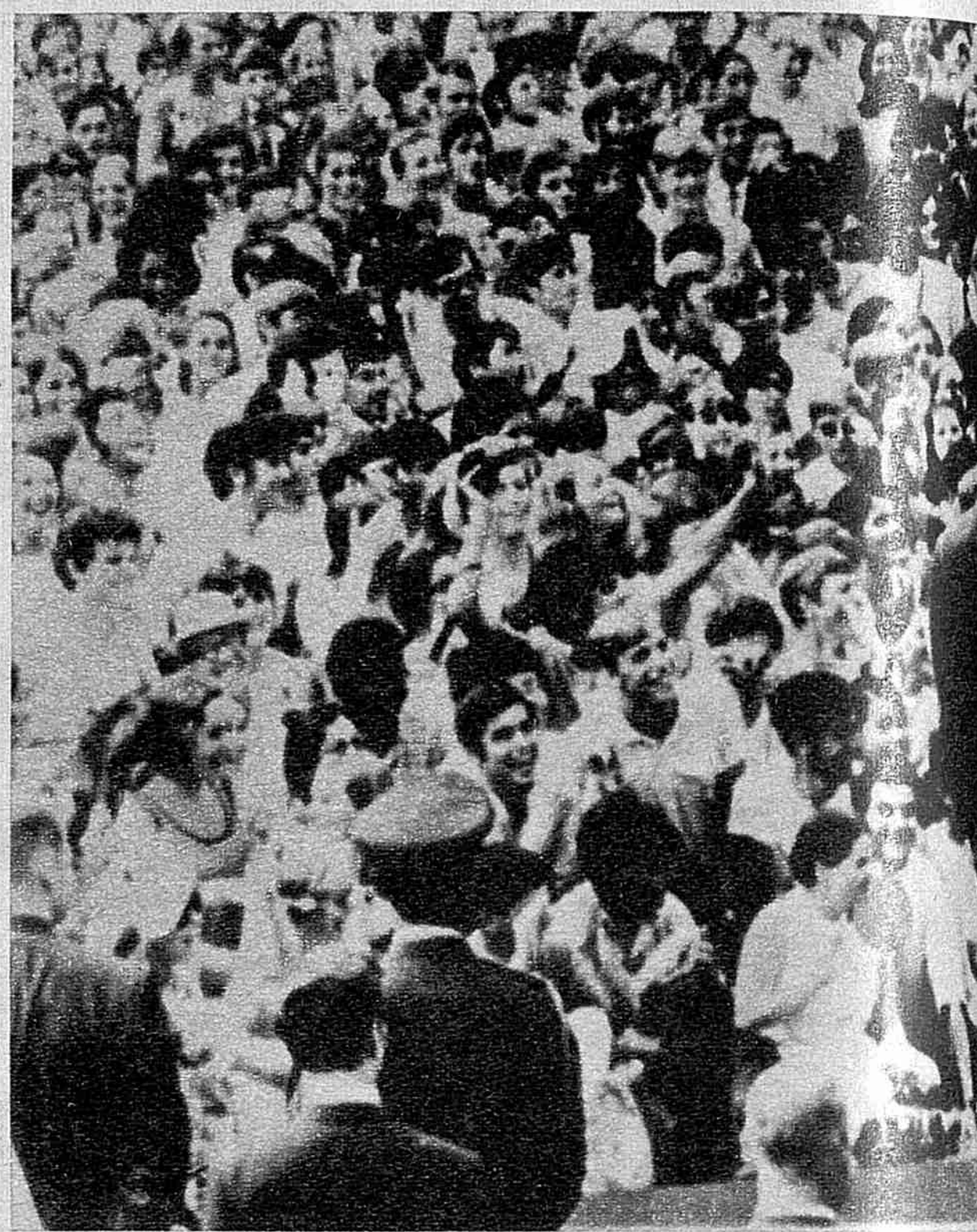
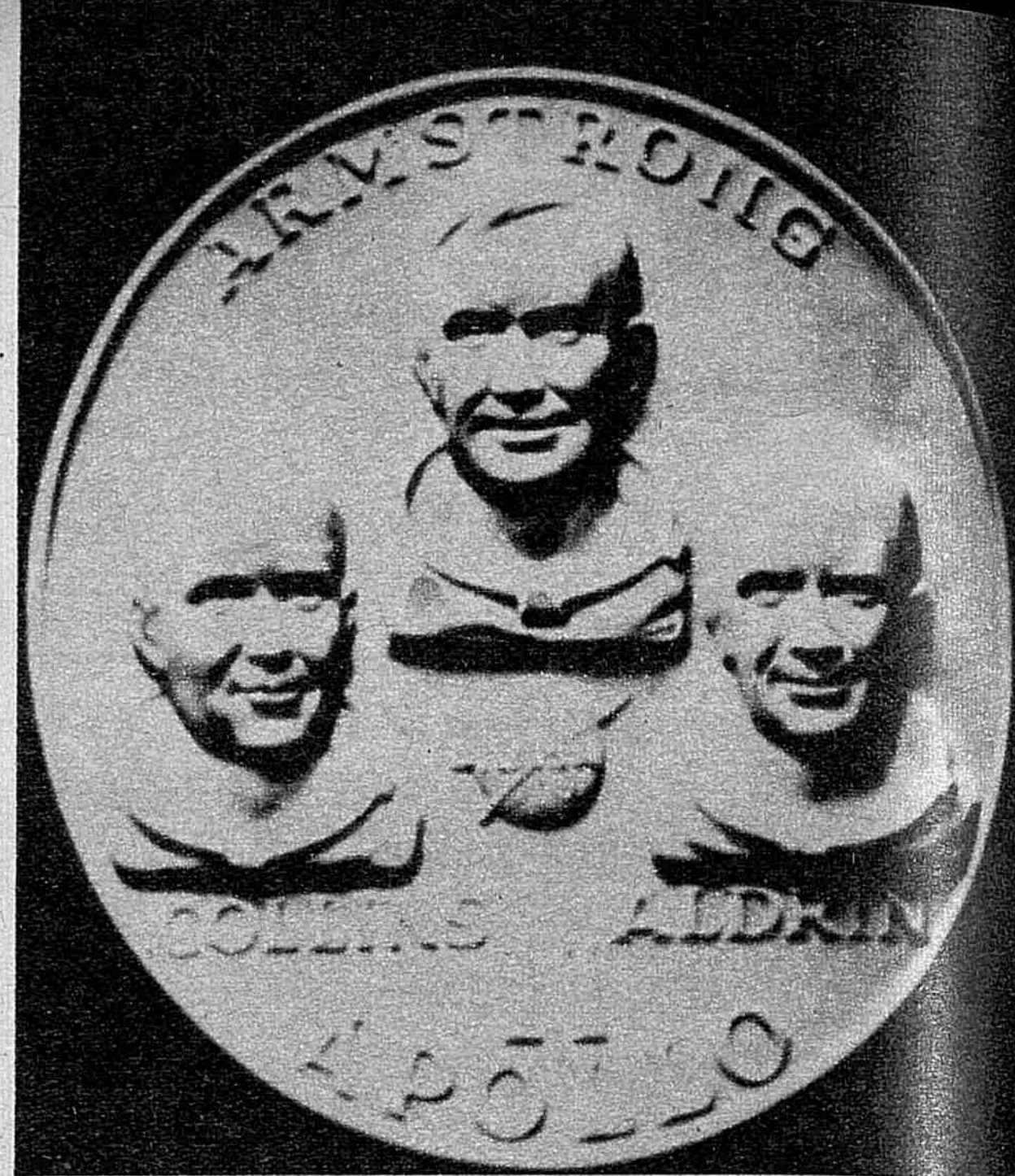
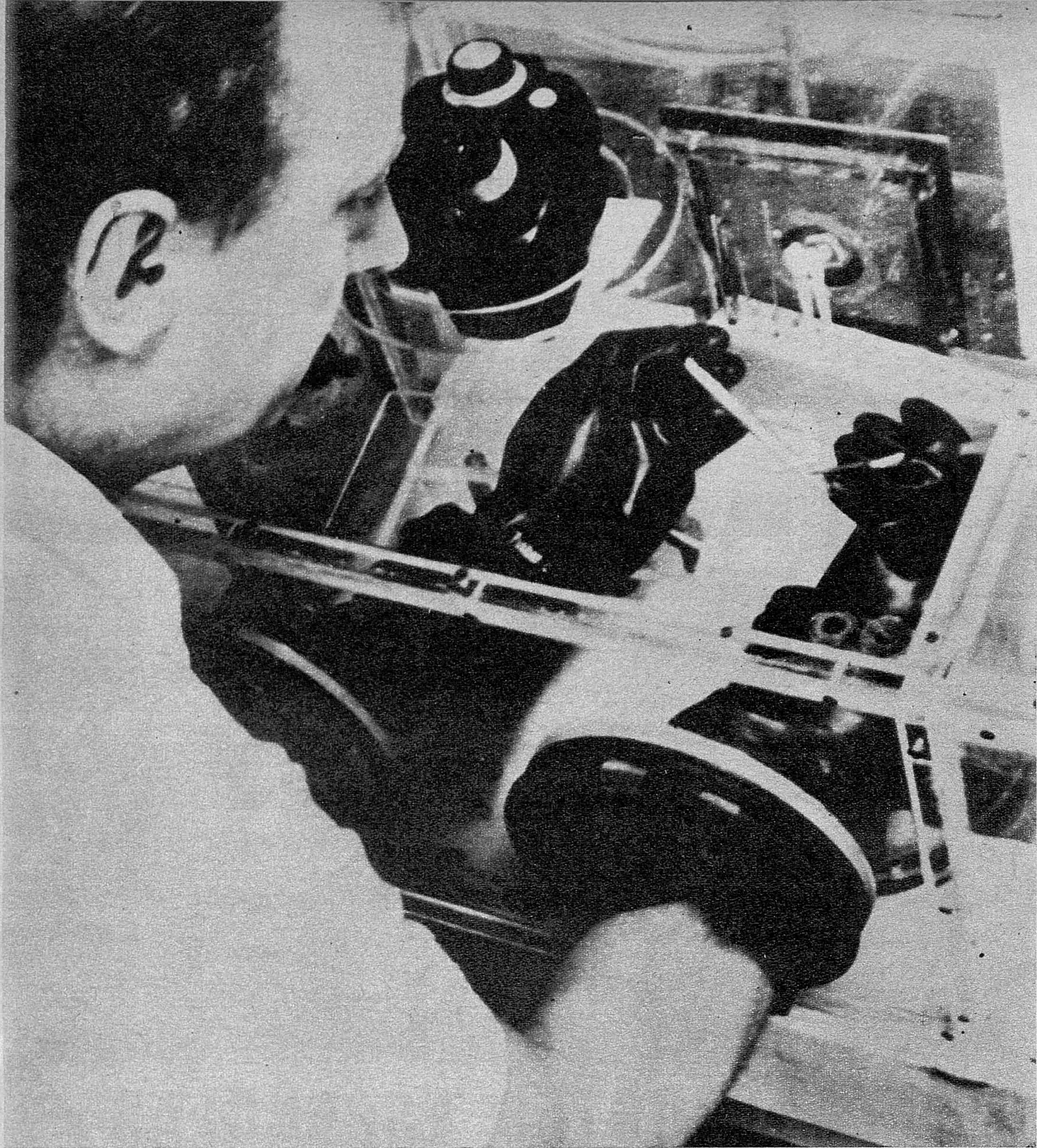
desarrollo de la sesión de las Cortes, en la que se aprobó la Ley que designa al Príncipe de España como sucesor en la Jefatura del Estado español. Por la mañana, Don Juan Carlos recibió en el palacio de la Zarzuela al Presidente de las Cortes y a los componentes de la Mesa de la Cámara, quienes dieron cuenta al Príncipe del acta de la sesión plenaria, celebrada anteayer y recabaron de él la aceptación a su nombramiento, momento que recoge una de las fotografías. (Fotos Contreras y Cifra.)



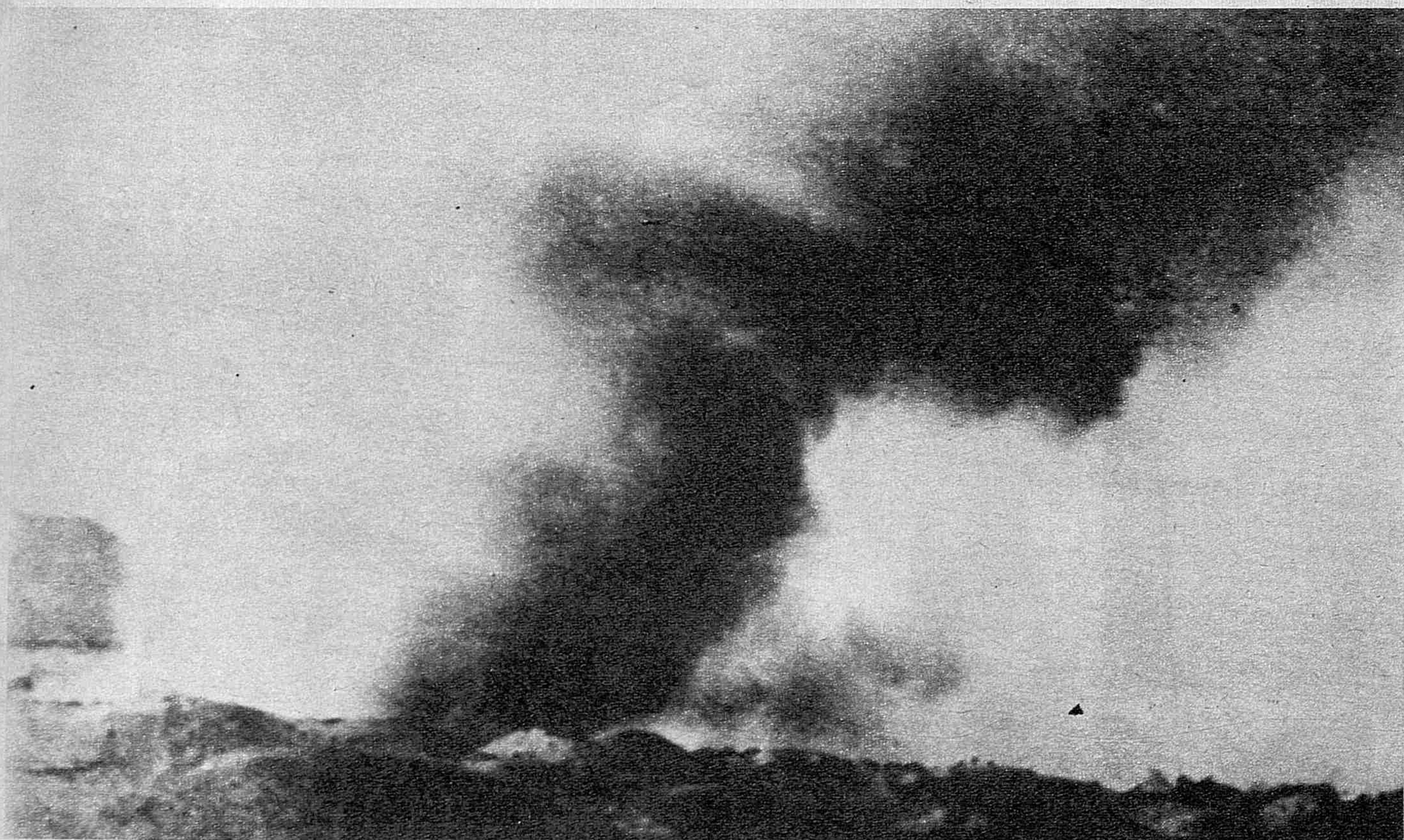


ANTE EL CAUDILLO Y LAS CORTES ESPAÑOLAS





«APOLO 11»: ESTA TARDE LLEGARAN

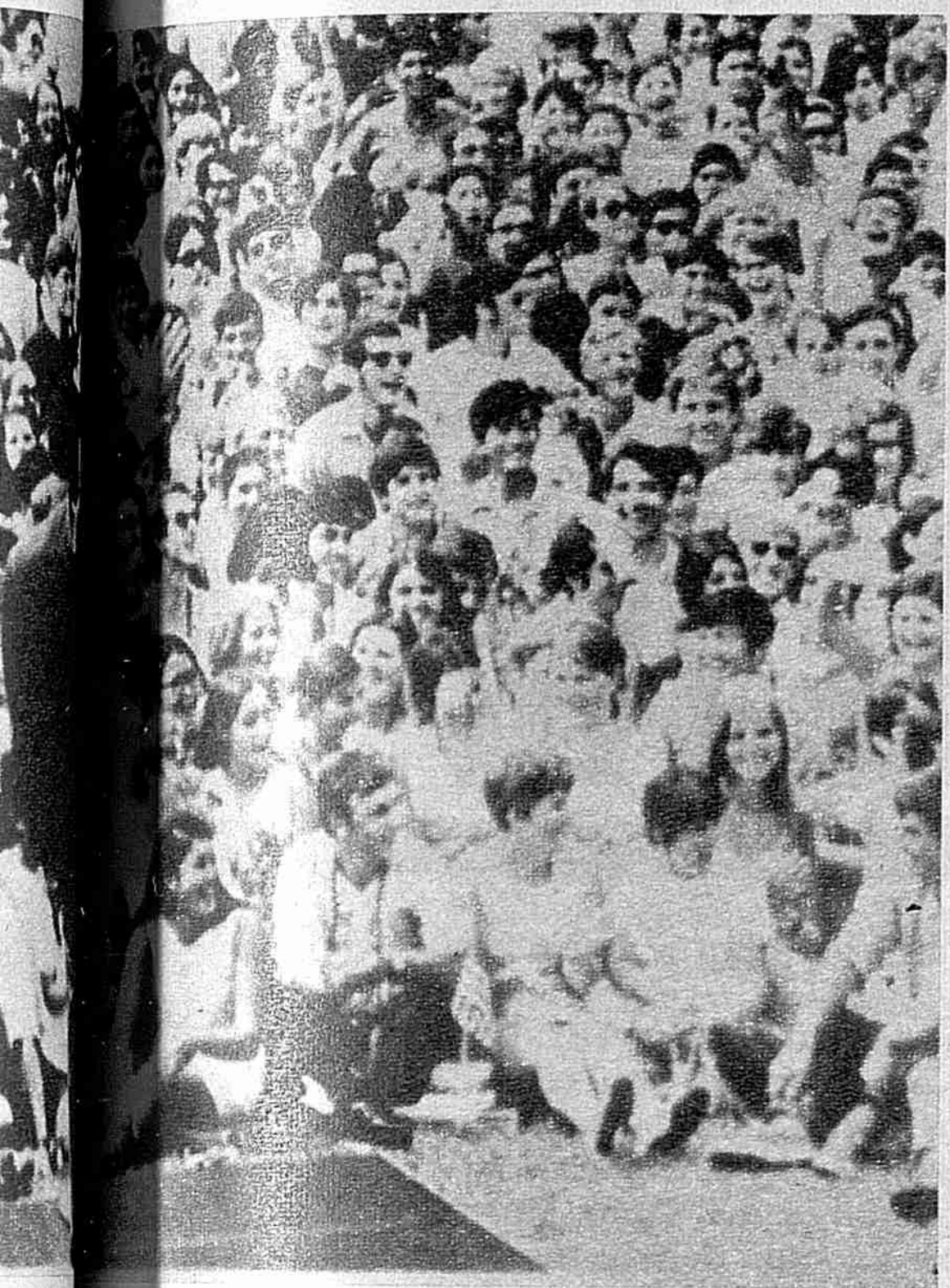
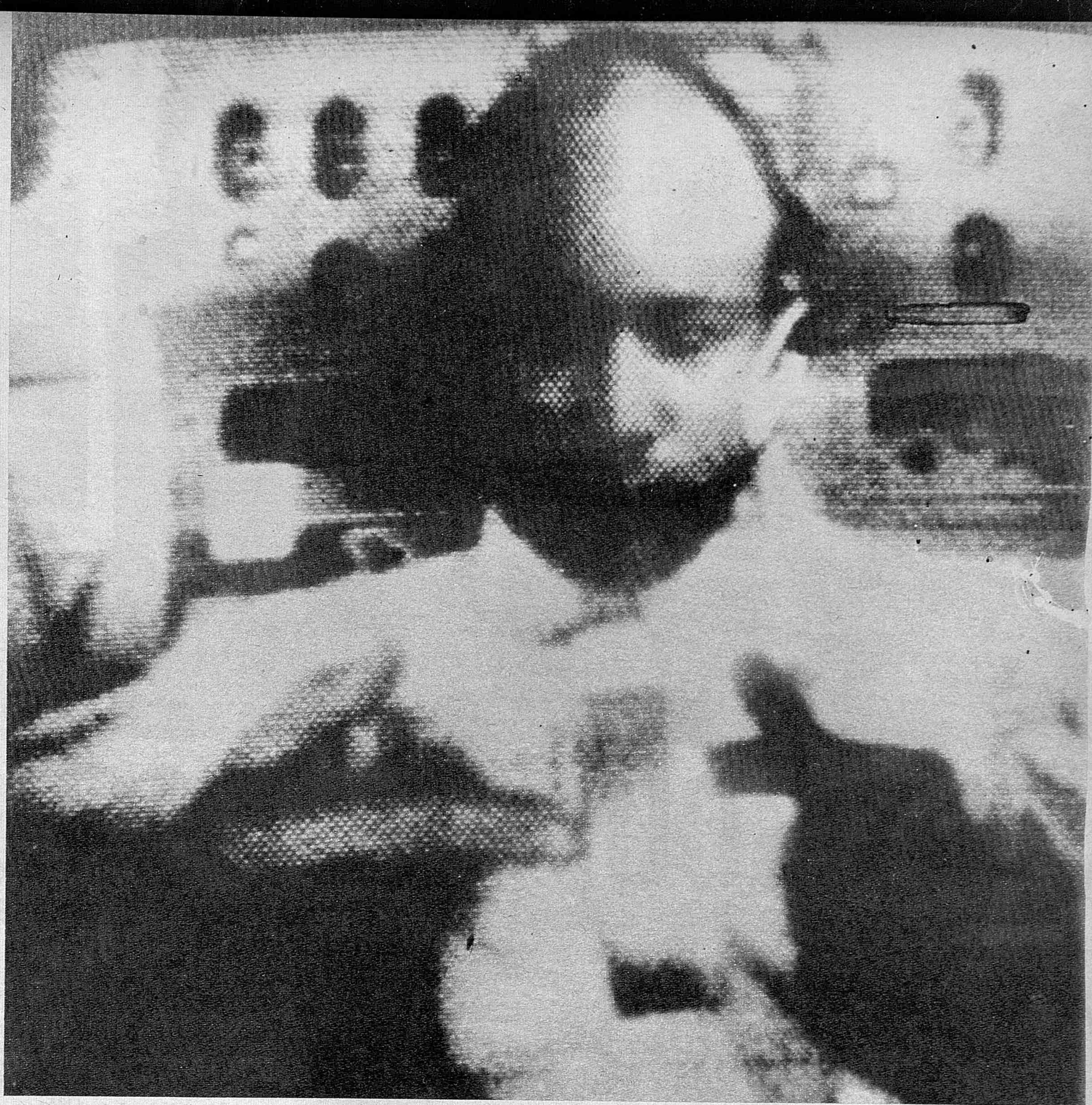
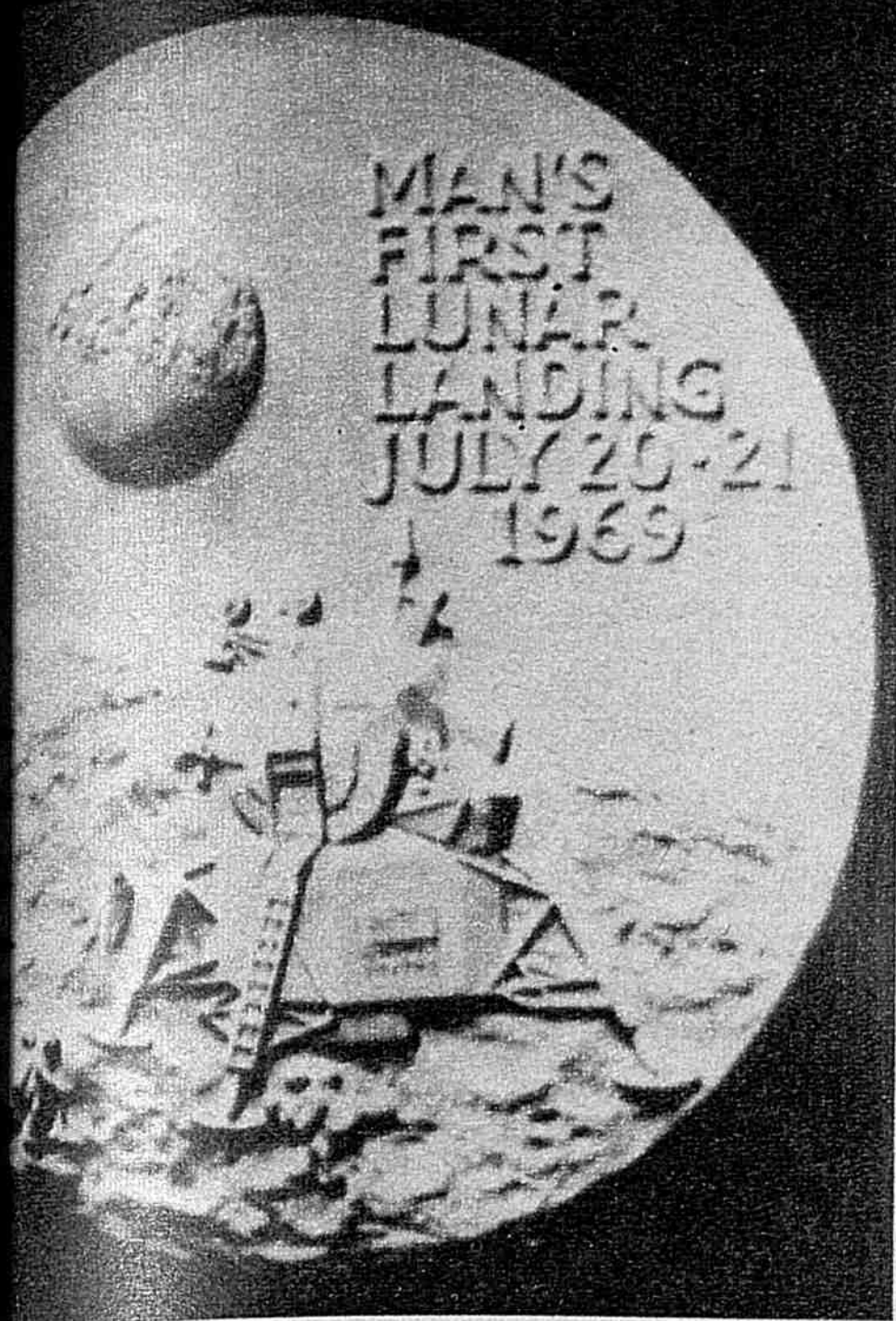


ESTALLO EL POLVORIN

Un depósito israelí de municiones fue incendiado en Portewfik por la artillería egipcia. Observen ustedes la gigantesca columna de humo que se levantó después de la violenta explosión



FUNERAL POR SE



Ya están a punto los preparativos para recibir a los tres astronautas que, por esta vez, habrán de permanecer veintiún días en cuarentena antes de ser cumplimentados oficialmente. Las muestras lunares se estudiarán con toda clase de cuidados por 135 científicos en los laboratorios de New Haven (Connecticut). En septiembre se pondrán a la venta las medallas

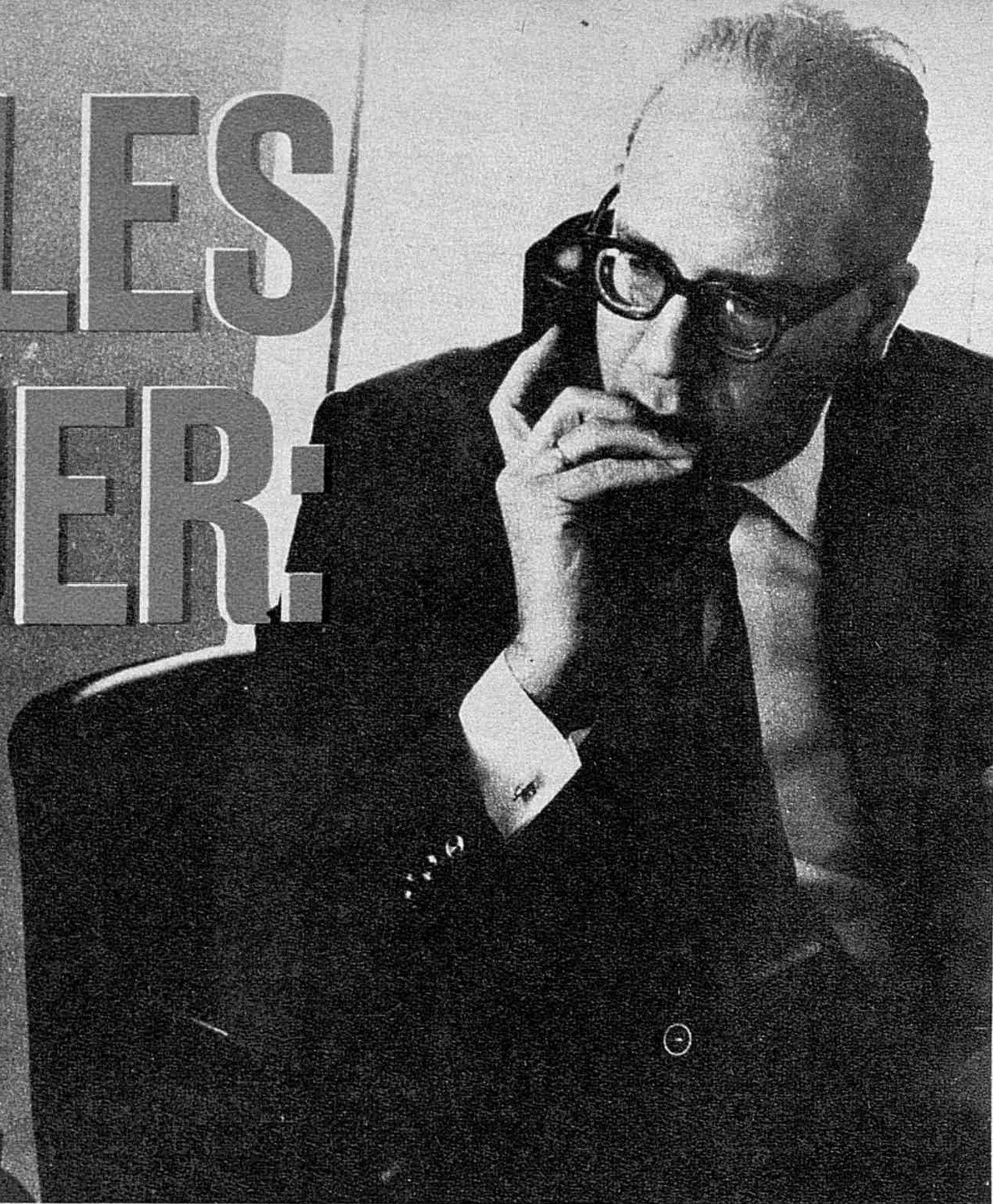
conmemorativas del histórico vuelo, acuñadas en plata pura, y tendrá un precio de 35 dólares. El Presidente Nixon se dirigió en la Casa Blanca a unos mil estudiantes extranjeros y vaticinó que a fines del presente siglo el hombre habrá llegado a Marte o Venus. Por último, Aldrin en la cápsula en una de las imágenes del regreso a la Tierra. (Fotos Cifra.)



SECRETARIA DE «BOB»

El senador Edward Kennedy y su esposa Joan salen de la iglesia donde se oficiaron los funerales por la señorita Mary Kopechne, que murió en el accidente ocasionado por «Ted». En la otra imagen, Joseph Kopechne y su esposa, padres de la infortunada joven, al abandonar el templo. (Cifra.)

ROBLES PIQUER:



MOSCU, «LA TIA TULA» Y

—Y bien, señor director general, en Moscú, ¿hemos metido un gol...?

—Bueno... Yo diría, más bien, que hemos disparado desde el córner...

EL BACHILLER ROJAS LLEGA A MOSCÚ

(Si no mirara tan de frente, tan en azul, con tantas dioptrías, con tanto corpachón, le llamaría "el Malraux español". En el Ministerio tiene un payaso de yeso, que puede ser un farol, un pájaro, unos curas vestidos de rojo paseando por Oviedo, un ascensor privado, muchos libros, pocos papeles y un "124" en el garaje. Le pisa, le pisa como si fuera "La tía Tula" o el avión de Moscú...)

—¿Por qué se escogió "La Celestina" para ir a Moscú?

—Bueno. Hay una Comisión mixta, del Ministerio y profesionales del cine, cuya función es seleccionar las películas para los festivales. Esta Comisión estimó que esta película era la más adecuada para ir. Y creo que tenían razón.

—¿Por qué?

—Porque el Festival de Moscú es un Festival clásico, un tanto tradicionalista, con un gusto del público masivo, más habituado a películas clásicas que modernas. Por otra parte, el gusto predominante del Jurado, muy competente, es el de un realismo artístico muy normal en los países socialistas. "La Celestina" era una buena película, con gran tema, en una versión muy digna, y la prueba es el éxito que tuvo. Con excepción de "Oliver", ninguna otra película del Festival fue tan aplaudida.

—¿Estuvo politizado el Festival?

—Bueno. En su exterior y en su desarrollo, no. Estuvo tranquilo y respetuoso. La politización se nota en la mayor presencia de los países socialistas y en la composición del Jurado, afín al sistema, con mayoría rusa, y de sus amigos.

—¿No se sorprendieron de ver a una Delegación oficial española?

—Se sorprendieron agradablemente. Cuando la Delegación española salió al escenario, la gente, seis mil personas, aplaudieron calurosamente. Y ovacionaron la película durante tres minutos,

que es bastante para un público que suele ser menos entusiasta...

—Se supone que doña Sara Montiel los volvería locos...

—Sí. La aplaudieron mucho cuando se adelantó. Ella es muy popular allí por su película "La Reina del Chantecler". Incluso por la calle la llaman "Chantecler"...

—Bien, señor Robles Piquer, ¿se han firmado contratos?

—Hay unas relaciones comerciales entre Sovetsport Films y una Empresa española, Suevia Films. Aquí han traído "Guerra y Paz", por ejemplo, y allá se han llevado películas de Sara Montiel y otras.

—¿Cuántas películas rusas vendrán a España?

—No tengo datos ahora aquí, pero deben ser una docena, por parte y parte, en tres o cuatro años, lo que se ha traído.

—¿Llegaremos a la coproducción?

—Nosotros no hemos cerrado la puerta... Se ha hablado de ello, pero no se ha concretado. Es posible, ¿por qué no, si coproducimos con tantos países? En teoría, el interés es mutuo. Se ha hablado ya hace tiempo de hacer una coproducción sobre Goya, que es un tema y un personaje que ellos entienden bien.

—¿Hasta qué porcentaje sigue politizado el cine ruso?

—Depende lo que entendamos por politizado. En relación con la Historia y la Literatura, el grado es muy alto. Su cine se orienta a suscitar el patriotismo, y lo logra.

—¿Pero todavía están con las "películas de tractores"?

—Sí, pero menos. El tema se agota... Ahora vamos a asistir a la "fase Lenin". El año que viene celebran el centenario de su nacimiento. Por ejemplo, la sesión retrospectiva del Festival se ha dedicado a Lenin. En la "retrospectiva" de San Sebastián la dedicamos a Von Stenberg. Ellos están haciendo un gran esfuerzo volcándose sobre la figura de Lenin.

—En espectáculo en general, ¿qué podemos exportarles?

—Allí han ido algunos "ballets" españoles: Antonio, María Rosa y Lucero Tena. Y les han abierto el deseo de recibir otros. Creo, por ejemplo, que les gustaría recibir a nuestros Coros y Danzas.

—¿Eso es una opinión o una noticia, señor Robles Piquer...?

—Creo que les gustaría... Digamos que es una posibilidad, mencionada por ellos. También les gustaría una compañía de teatro clásico español e, incluso, el circo español. Ellos son muy buenos cultivadores del circo, y cuando quieren que vayamos es que deben tener buenas noticias.

—¿Quién tiene más que ganar, ellos o nosotros?

—Podemos ganar los dos, análogamente. Nosotros estamos ganando ahora, por ejemplo, teniendo aquí a los Cosacos de Ucrania. Que, por cierto, son un buen ejemplo de cómo una nación, la ucraniana, que tiene treinta millones de habitantes, puede tener un "ballet" como éste. Son un buen estímulo para algo que debíamos tener, y que es vergonzoso que no tengamos: un "ballet" nacional español. Eso sí que es noticia: que estamos trabajando en ello.

—Eso le iba a decir: que usted es el director general...

—No siempre se pueden hacer las cosas como uno quisiera. Ya sabe usted: problemas económicos, y otros...

—Y ellos, ¿cómo andan de salas, de "fans", de afición, de todo eso...?

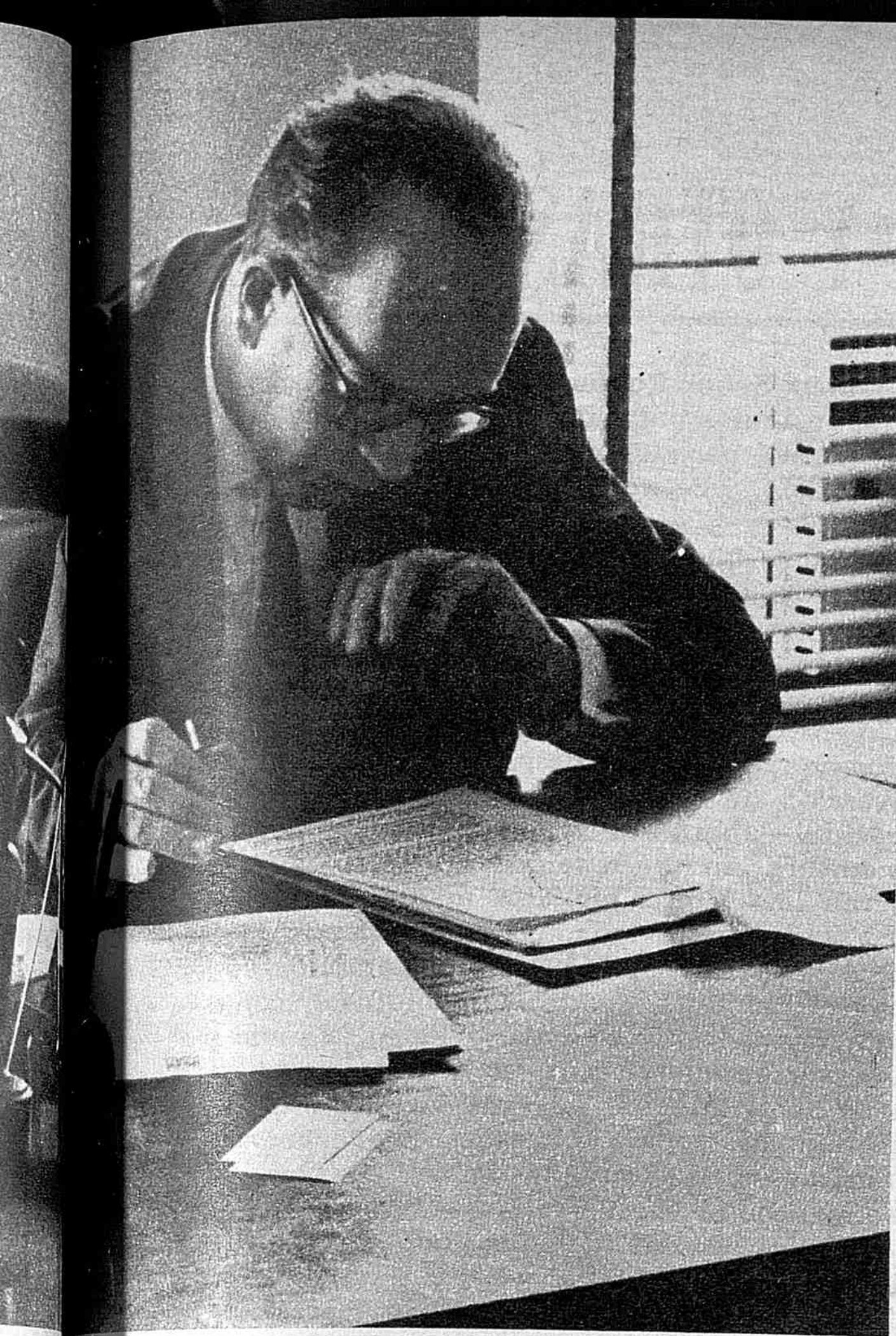
—Tienen muchísimas salas. Una cifra impresionante. Creo que 30 ó 40.000. Y tienen afición y curiosidad, aunque hayan estado años sometidos al cine como pedagogía. Es curioso: asistimos a un espectáculo de "music hall" en un teatro muy bueno, el del Ejército Rojo, que, casualmente, es un edificio que tiene la forma de una estrella de cinco puntas, lo que ya tiene su mérito... Un 50 por 100 del espectáculo estaba ideologizado, en una exaltación del socialismo y del Ejército. Luego había una parte de crítica burlona de la juventud "y-yé" y de la decadencia occidental. El tono general era un poco atrasado, como el de los felices treinta...

HABLANDO DE LA CENSURA...

—¿Han llegado al sexo y a la violencia?

—No. Las instrucciones son muy severas en lo de la sexualidad y la violencia gratuita.

—¿También "La Celestina" pasó por la Censura rusa...?



TRAS COSAS...

llevado la versión de Festivales, o sea, le hicieron unos cortes, pocos, coincidentes con los de la Censura. Por razones morales, exclusiva-mente un tipo de coincidencia entre ellos, muy curiosa: ambos creemos en el valor, en que los valores morales de la cultura hay que defenderlos de la oleada de la que recorre el pasillo europeo entre la frontera rusa. Los res-pectivos español y ruso, es curioso, crean cosas análogas. Por ejemplo, no creemos que deba ser un simple gendar-mería que puede humillar la dignidad del hombre convirtiéndose en una pura má-quina. Por eso me hizo gracia esta coincidencia de nuestras censuras respectivas... van a decir a usted que tenemos uno lo moscovita...

—Al fin y al cabo, la Cen-sura por el qué dirán.

—En sus periódicos de "La C'elestina"...

—Parcos, con simples referencias a la censura, sabe usted que disponen de muy...

—Un artista español cualquiera, ¿puede ir a Rusia?

—Sí, pero necesita algunos re-quisitos. Allí la Empresa de Negocios con una agencia ofi-cial, claro, una autorización es...

—Pero la puerta está abierta. Por la fiesta oficial llevamos el "ba-lé de Alba, que tuvo mucho éxito y...

—...que sea contratado.

—El extranjero es el que más se con-

—...mente, ellos reciben el de los...

—...a través del "Comecón", que...

—...un edificio moderno, muy bo-

—...es, el norteamericano, películas...

—...y francesas e italianas. Estados...

—...ó al Festival con "2.001, una...

—...cio".

—Ocurra que estamos comiendo...

—...reznos, judías con tomate, y...

sangría. Ocurre que por aquí, por Fuencarral, se oye pasar el tren de Burgos y se siente llegar el aire de la Sierra. Ocurre que el señor director general es de carne y hueso, que ha extendido las largas piernas y el largo corazón. Hemos pedido un chinchón y un coñac, y, palabra, se oye a la España del verano danzar, cantar y prometer...

—¿Y los españoles de Rusia, señor Robles Piquer...? ¿Han estado con ellos?

—No hemos tenido contactos oficiales. Personales, sí. Vinieron a nuestra proyección. Allí hay un grupo de viejos exiliados que conservan, por ahora, el control de la comunidad española. Y hay otro grupo creciente de españoles y de hijos de españoles que forman la base. El primero está muy politizado y permanece en el año treinta y seis con el reloj parado. El segundo, todavía no se ha dado total cuenta de que el primero es un obstáculo para una vinculación real a España, pero se van dando cuenta. Ocurre que tampoco en Rusia se puede ser más partista que el Papa y ahora han advertido que una Delegación española ha ido allí. De que cada vez hay más contactos personales. Allí coincidimos con otro director general español, Martín Villa, y un procurador, Sabaté, que habían ido a una Exposición de maquinaria. Estos contactos progresivos repercuten sobre ellos. A la fiesta de nuestra Delegación vino Baskakov, director del Festival, en la práctica equivalente al ministro de Cinematografía. Creo yo que España tampoco puede perder la evidente carrera de Occidente hacia la URSS, y que a la URSS tampoco le interesa olvidarse de España...

—¿Hay alguien allí, una oficina, que nos represente?

—No, nadie. En absoluto.

—Señor Robles Piquer: ¿qué fue lo que más le impresionó, lo mejor y lo peor?

—Lo mejor, lo más positivo, quizá haya sido el pueblo. Su visión física produce una gran sensación de bondad y de respeto. Incluso hacia lo que no comprenden. Con un gran sentido de la disciplina, quizá nacida en la época del Zar, pero que el régimen les sigue inculcando. Con un gran sentido de la solidaridad, con unas reglas morales y un sentido de patria enorme, que ha sido cultivado con evidentes frutos. Eso, lo positivo. Lo negativo quizá podría ser ese esfuerzo diabólico para sustituir la creencia en Dios por otras. Por ejemplo, la acción mitologizadora



ROBLES PIQUER: MOSCU, «LA TIA TULA» Y OTRAS COSAS...

sobre Lenin. Eso ha producido en el pueblo un tremendo vacío: el de la no creencia...

—Por cierto, ¿pudo usted ir a misa?

—No es fácil allí y el único domingo que estuvimos teníamos una excursión a Leningrado. Creo que sí, que hay algunas iglesias católicas, pero la juventud no va a ellas. El proceso de extirpación de la fe religiosa ha sido brutal. Ha habido un auténtico cirujano de hierro. Para ser miembro del partido comunista, o estar en los círculos concéntricos de simpatizantes, se ha de ser no creyente. Esto, le digo, ha sido lo más negativo, lo más triste...

—¿Qué tal es la televisión?

—He podido ver poca. Pero me pareció pesadota, doctrinal, aburrida, discurrendo todavía en torno al tractor. Por supuesto, nada comparable a la nuestra o a la occidental...

—¿Sin publicidad, no...?

—Sin publicidad: sólo a base de consignas oficiales. Es obsesionante. Asomado al balcón de mi hotel, al otro lado del río Moscova, se veía un enorme letrero luminoso sobre la fachada de una fábrica eléctrica. Pedí que me lo tradujeran y es que contenía una frase de Lenin: "El comunismo equivale al Poder soviético, más la electrificación". Una frase clarividente entonces...

—En definitiva, señor Robles Piquer, ¿quién está más educado: el pueblo español o el ruso?

—Es imposible contestar sin vivir allí cierto tiempo. Básicamente, ellos están más educados para la obediencia, pero menos para la aventura personal.

—Usted ha sido el primer director general español en visita oficial a Rusia, ¿no...?

—Por lo menos he sido el que ha tenido conversaciones sobre problemas culturales variados: libros, películas, artistas...

—¿Y quién será el primer Ministro que vaya allí...?

—Cualquiera sabe... Supongo que habrá que empezar con contactos técnicos...

—La verdad: ¿bailó usted el "casachstok"...

—Bailo muy mal... Ni siquiera el pasodoble...

ESTE VIEJO, ESTE QUERIDO PAIS...

—Realmente, señor Robles Piquer, ¿no está usted al frente de la única Dirección General que no tiene vetos ni fronteras...?

(Se ha echado a reír. Con los ojos. Le cuesta volverse de espaldas a la ventana, como si traicionara una lealtad. Es que en la ventana está la Sierra, con el 18 de Julio aún fresco en un pico...)

—Esa es una visión muy optimista, que yo le agradezco mucho. ¡Hágamela buena!...

—Señor Robles Piquer, hablando en serio: ¿se puede decir todavía que al pueblo hay que darle pan y toros...?

—Esa frase, con su precedente latino, es demasiado rotunda y simbólica, como tantas otras. Y tiene dos caras, una buena y otra mala. La mala es el deplorable aire paternalista de quienes pretenden ver al pueblo como un conjunto de imbéciles al que hay que darle un somnífero. Si alguna vez se ha utilizado así, delenda est el que la haya usado... La parte positiva es la que puede reflejar una preocupación del poder público para darle al conjunto de conciudadanos un alimento material y espiritual, lo cual no ha sido siquiera una regla en la Historia, ni siquiera en los despotismos no ilustrados, que es lo menos que se puede pedir a un despotismo... Es evidente que una cultura popular no consiste sólo en volcar sobre un pueblo un producto que una minoría elabora. Hay que pedirle a los poderes públicos, desde la Administración central a los Municipios, que dediquen una parte de su atención, de su tiempo y de su dinero a poner a disposición de la gente bienes culturales. No vaya a ocurrir que por tener panem et circenses, a base sólo de la oferta y la demanda, nos vaya a salir un pan caro y unos circenses plebeyos...

—Realmente, ¿se han empezado a recoger los frutos de los Festivales de España?

—Creo que sí. El que la gente diga ya "balet" en lugar de "bayet" no deja de tener su importancia... El que Ayuntamientos, como el de Ta-

rragona, por citar uno, se meta en las tareas de construir un auditorio para los Festivales. O que el de Sevilla reivindique el viejo teatro Lope de Vega... O el de Vigo, con Castrelos... El que se haya formado una conciencia de ofrecer al pueblo grandes espectáculos, con la importancia que se le pueda dar al alcantarillado... Lo que la gente pide a la Cultura es que les llegue con calidad y frecuencia... Piense usted en la experiencia, interesantísima, de "La Barraca" cantada por García Lorca. Y piense en su alcance, hoy ridículo, al lado de los ochenta Festivales de España...

—¿Ha dejado de salir algún talento por culpa de la Censura, señor Robles Piquer?

—Es difícil de decir. Pero yo no pienso que la Censura haya sido una barrera insuperable para un talento creador. En la práctica, la Censura es un instrumento inevitablemente tosco, sobre todo para los asuntos no cotidianos... El inteligente siempre puede ganarle a la Censura... Y se lo digo yo, que he contribuido a su desaparición en el libro...

—¿También hay grupos políticos en el espectáculo?

—Sí, claro. Es un vehículo de penetración fácil y es lógico que los haya. Claro que, a veces, son solamente vocingleros...

—Por cierto, ¿tiene usted "Tías Tulas"...

—Bueno... Si le interesa mucho le puedo regalar una colección...

—¿No ha sido una competencia desleal? La nueva colección, me refiero...

—No creo. En primer lugar ha habido un concurso público, anunciado en un periódico tan divertido como el "Boletín Oficial". Un concurso al que se pudieron presentar los ochocientos editores españoles y, de hecho, se presentaron muchos. Claro que para hacer la colección se necesitaba estar muy preparado técnicamente. Pero es que, además, el propósito era absolutamente contrario al de la competencia. Lo que hemos estado buscando, desde el Ministro para abajo —y la idea de los libros se planteó hace más de cinco años— era el crear nuevos lectores. Porque el principal problema del libro español es la ausencia de lectores. Ya sabe usted: éste es un país de mucho sol, que invita a pasear y chatear... Hemos entrado, con esta empresa, el libro en casas donde no entraban las bibliotecas...

—¿En qué tirada están los "RTV"?

—Han pasado a los seiscientos mil ejemplares a la semana y se recuperará el retraso. Se concibió para cien mil ejemplares a la semana y yo creo que próximamente podremos llegar al millón.

—Bien. Señor Robles Piquer. En esto de la cultura, ¿estamos pagando viejos pecados...?

—¿A qué pecados se refiere...?

—Bueno... Pecados históricos, de negligencia, de...

—Pienso que sí. En esto, como en otras cosas, la España del último tercio de siglo, se han tenido que levantar losas muy pesadas. Una de las principales losas ha sido que aquí las clases dominantes tradicionales han tenido un inveterado e inveterado odio a la cultura. Ha sido para ellos como un juego de salón, como una simple diversión de "dilettantes". Ha habido una concepción —ahora que vengo de Rusia— zarista de la cultura, un santo temor a que las gentes supieran leer y escribir. Esa mentalidad contagió al Estado que estaba, claro, en manos de esas minorías... Eso significó que la aparición de formas elementales de difusión cultural, como la imprenta o los periódicos, o luego la radio y el cine, sorprendieran a un país impreparado para asimilar el impacto de esos medios y discernir el grano de la paja... Este es el que podríamos llamar tremendo pecado de las derechas... Por eso, uno no es "de derechas"... Junto a este pecado, éste es un país maniqueo que salta de una situación a la contraria: el uso de la cultura se hizo para finalidades destructivas, para intentar hacer saltar el país en pedazos y romper la convivencia pacífica; con unas finalidades políticas inmediatas, de raíz subversiva que el país no podía aceptar con tranquilidad... Ha ocurrido que se pretendió cortar con lo más auténtico: nuestras formas de vida derivadas de una fe y una tradición seculares. Cuando uno ve los esfuerzos culturales de la II República —el caso de "La Barraca", los Ateneos...— hecho por las "izquierdas" desde la Casa del Pueblo o con Azaña, no se sabe qué admirar más: si el ardor de neófitos en su labor misionera, o la ruptura absolutamente antipopular con la fuente nutricia de aquellas gentes a las que trataban de reunir. El uso de la cultura como instrumento de agitación política, el panem et circenses, como donativo, están oponiendo una concepción aristocratizante que no tiene nada que ver con lo que el pueblo quiere, sino con lo que quieren los que han leído a Lenin, Marx o Bakunin... Por eso... Bueno, nada...

Es día 22, por la tarde, y, palabra, que ya sólo vamos a hablar de "Tía Tula"...

Pedro RODRIGUEZ

(Fotos Lavandeira.)



REPSOL RACING

El REPSOL-RACING es un aceite con más aditivos y detergentes que el aceite multigrado corriente. Permite el arranque en frío. Fuerte resistencia a las temperaturas elevadas. Fuerte resistencia al desgaste. Adaptable a cualquier clima y temperatura.



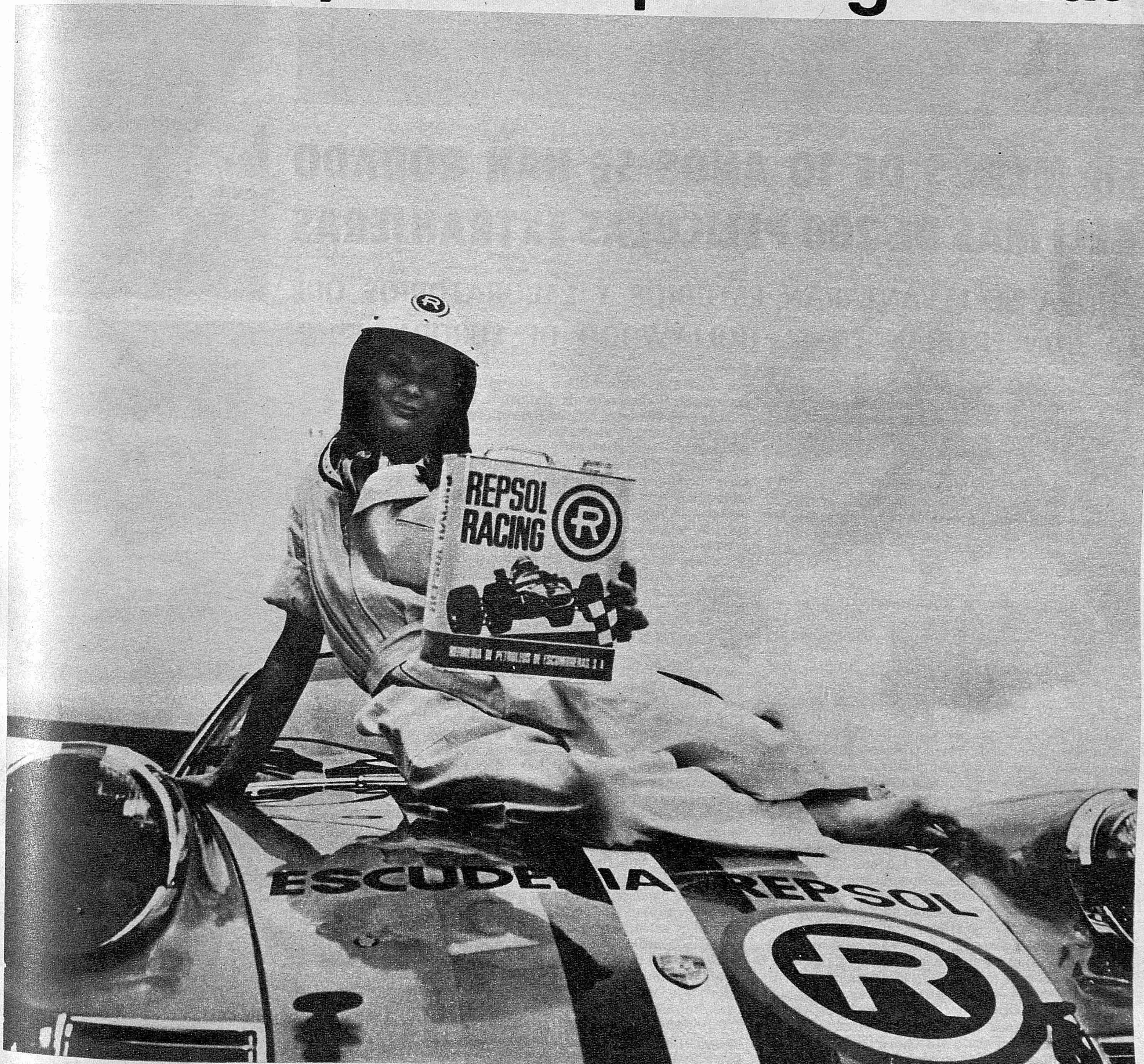
REFINERIA
DE PETROLEOS
DE ESCOMBRENAS, S. A.

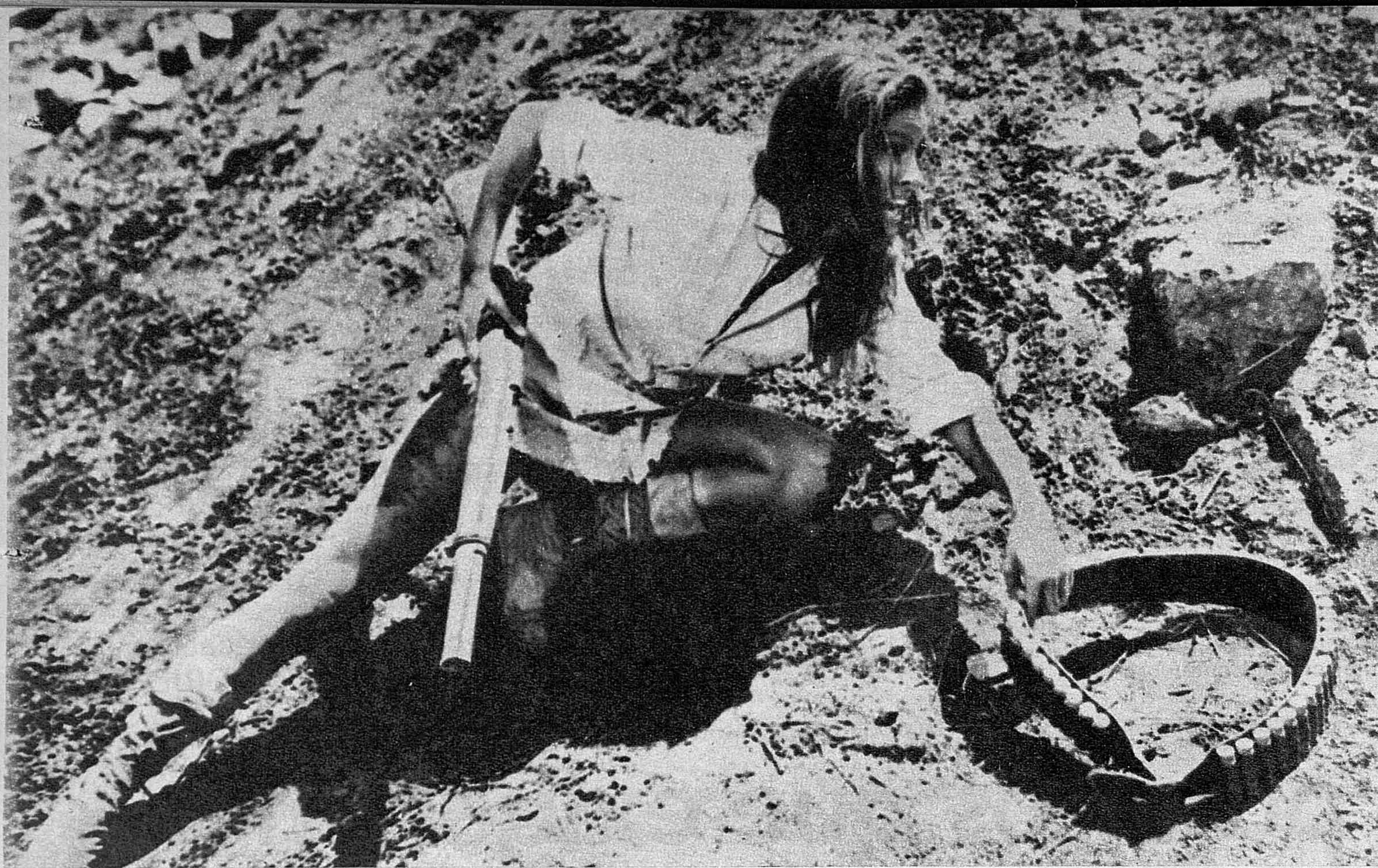


Servicio Técnico de Lubricación:
Paseo del Prado, 28 - MADRID

IDEAL PARA MOTORES SOMETIDOS A GRANDES ESFUERZOS, Y PARA MOTORES DE COCHES DE COMPETICION Y DE SERIE MEJORADOS

Un aceite para los que exigen más





ALMERIA, ZONA DE INTERES CINEMATOGRAFICO

EN MENOS DE 10 AÑOS SE HAN RODADO ALLI MAS DE 200 PELICULAS EXTRANJERAS

AHORA SE LEVANTARAN ESTUDIOS Y LABORATORIOS QUE LA CONVERTIRAN EN EL HOLLYWOOD DE EUROPA

EN un reciente Consejo de Ministros, el titular de la cartera de Industria, señor López Bravo, presentó una propuesta declarando zonas de preferente localización industrial para la industria cinematográfica a la provincia de Almería. El decreto, que ya ha entrado en vigor, fue aprobado por unanimidad.

En efecto, determinadas zonas de la provincia andaluza han venido atrayendo, especialmente en estos últimos años, la atención de productores cinematográficos nacionales y extranjeros, sobre todo de estos últimos, que cada vez con mayor frecuencia escogen aquellos parajes como escenarios naturales para el rodaje de exteriores de sus realizaciones cinematográficas. Ello ha valido a Almería el sobrenombre de «Hollywood de Europa», ganado a pulso a través de más de 200 películas rodadas en su zona en los últimos diez años.

La Prensa mundial ha expandido el nombre de Almería conjuntamente con el de Brigitte Bardot y Sean Connery con motivo del rodaje de «Shalako»; con el de Peter O'Toole, refiriéndose a las secuencias más espectaculares de «Lawrence de Arabia», o con el de Raquel Welch a propósito del filme «Cien rifles». En Los Angeles asombró la secuencia del desierto de «Las Vegas, 500 millones», producida y dirigida por el español Antonio Isasi. La última película de talla internacional rodada allí lleva como título «Los desesperados»; es una coproducción montada por José Frade, y en ella trabajan, a las órdenes de Julio Buchs, el «Oscar» Ernest Borgnine y el suramericano George Hilton, compartiendo papeles estelares Alberto de Mendoza y Antonio Pica. Cientos de figuras internacionales y de equipos extranjeros han pasado por los desiertos de Almería, se han detenido junto al mar o han buscado los macizos montañosos de la provincia, dejando la resaca del dólar o la libra esterlina después de haber dado trabajo a los caballos de Agustín Medina, a los especialistas comandados

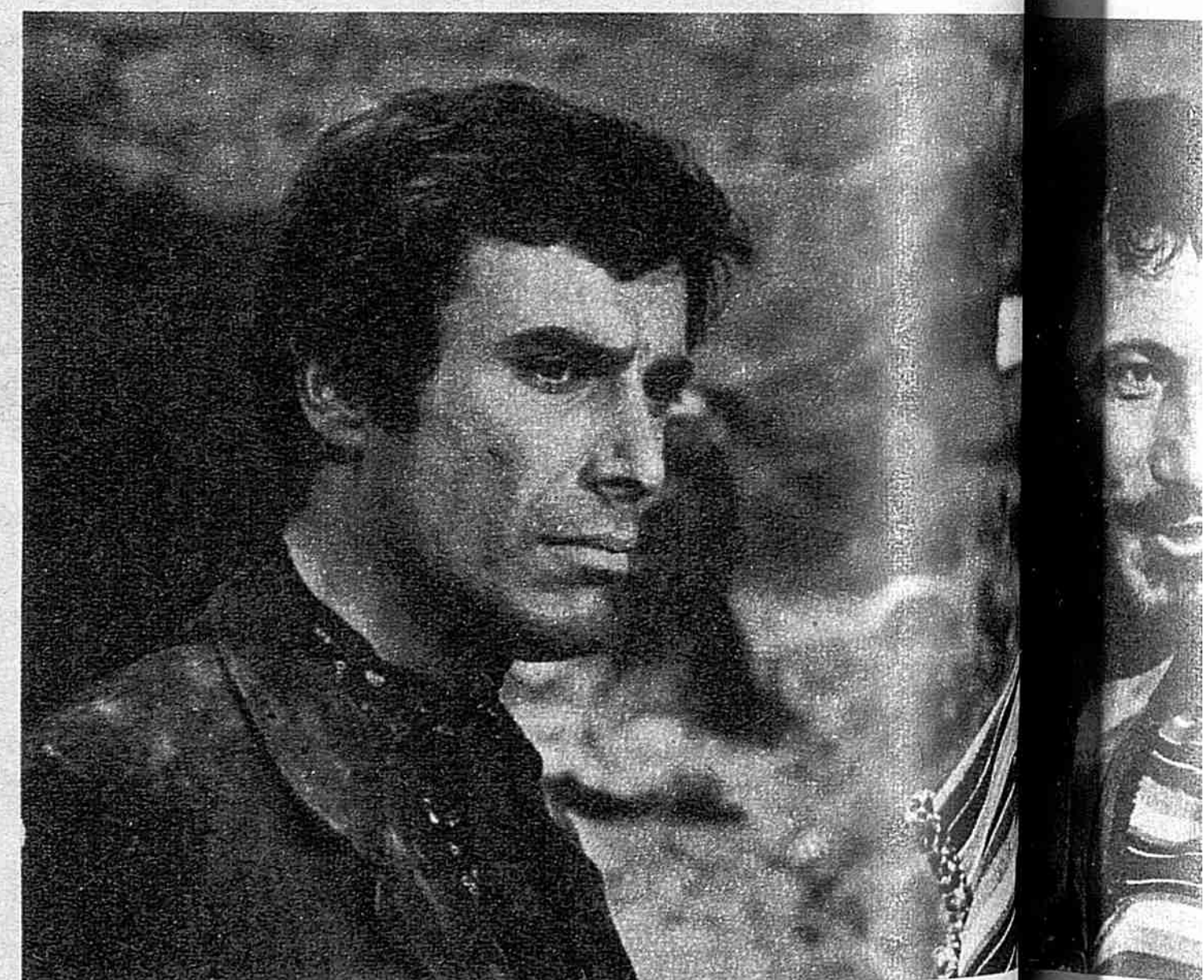
por José Luis Chinchilla o a los gitanos del Sacromonte, disfrazados de indios.

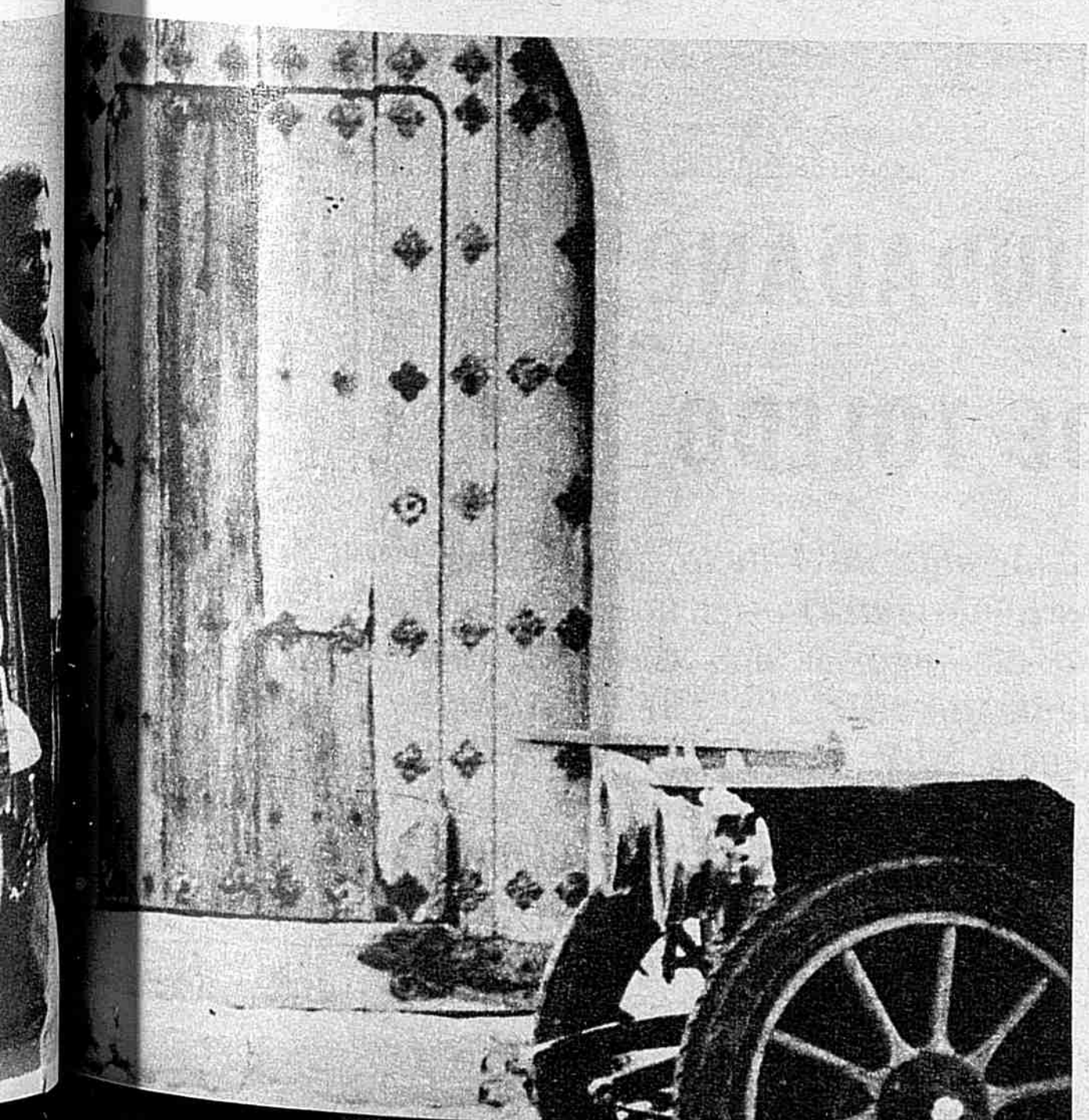
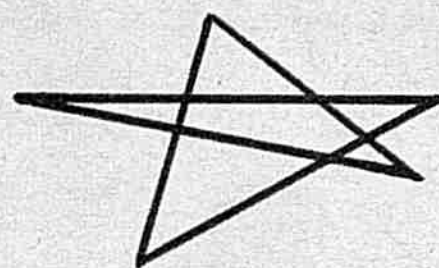
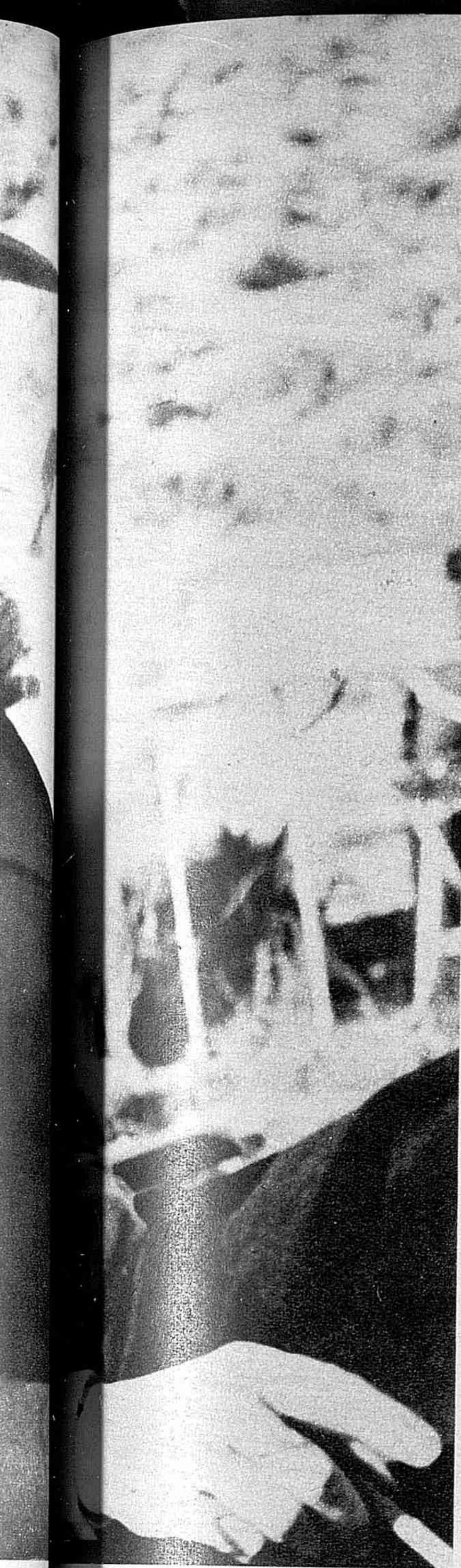
Según el Ministro López Bravo, esta actividad ha traído consigo el desarrollo de una creciente producción cinematográfica, que opera todavía de modo irregular debido a la carencia de una base permanente de estudios cinematográficos dotados de una adecuada organización empresarial, con toda la gama de servicios auxiliares que la industria del cine trae consigo. Y, por otra parte, a pesar de este fenómeno industrial y de sus consecuencias económicas, España no se ha beneficiado en la medida que hubiera podido hacerlo de disponer de los mentados estudios.

750 MILLONES AL AÑO, EN EL AIRE

Del coste total de una película, habitualmente un 20 por 100 corresponde al rodaje de exteriores; otro 20 por 100, al rodaje en estudios, y un 10 por 100, a los trabajos de laboratorio. Por falta de estudios y laboratorios en la zona, los mentores del reciente decreto consideran que estamos perdiendo un 30 por 100 del coste total de las películas que se ruedan en Almería, suma que, por otra parte, se paga siempre en divisas. Según datos económicos extraídos al efecto, los beneficios que para la economía nacional supondrá la puesta en marcha de un complejo cinematográfico en aquella zona supera la cifra de 750 millones de pesetas al año, que necesariamente habrá de pagarse en moneda extranjera.

En efecto, en 1967 se rodaron en Almería 32 películas extranjeras, con una inversión de cerca de 500 millones de pesetas, que representan el 20 por 100 del coste total de las precitadas películas. Si hubiéramos contado con unos estudios de rodaje, doblaje, sonorización y laboratorios, este ingreso se hubiera visto incrementado en 750 millones de pesetas, que corresponden a los gastos que habrían llevado a cabo los productores extranjeros para completar sus rodajes en





estudios y la manipulación en los laboratorios de las películas impresionadas, con el consiguiente ahorro de tiempo para ellos y el subsiguiente beneficio para la industria cinematográfica española.

Consecuencia de estas reflexiones ha sido la redacción del decreto mencionado, cuyo objetivo es promover la construcción de instalaciones permanentes para rodaje de exteriores, estudios para rodaje de interiores y laboratorios cinematográficos. Para ello, el Estado está dispuesto a reducir hasta un 95 por 100 los impuestos generales sobre transmisiones patrimoniales, tráfico de Empresas que grave las ventas por las que se adquieren los bienes de equipo y utillaje de primera instalación, derechos arancelarios e impuestos de gravámenes interiores, así como prestar otras muchas ventajas de índole general, como la expropiación forzosa de los terrenos y dedicar subvenciones con cargo a los Presupuestos Generales del Estado, que podrán alcanzar hasta el 20 por 100 de la inversión en capital fijo aprobado a las Empresas.

El decreto también hace referencia a la concesión de créditos oficiales por el Banco de Crédito Industrial por un período de cinco años, prorrogable, cuando las circunstancias económicas lo aconsejen, por otro período similar al primero.

DISEÑO DEL HOLLYWOOD DE EUROPA

A cambio de esta ayuda estatal, que ha sido favorablemente comentada en los medios profesionales afectos a la industria cinematográfica, en el decreto se estipula que las Empresas incluidas en los sectores industriales que en el mismo se mencionan deberán cumplir las siguientes condiciones técnicas:

Construcción de instalaciones permanentes para el rodaje de exteriores en materiales duraderos de un mínimo de 400 metros lineales de fachadas, adaptables con un promedio de nueve metros de altura y de un edificio con salas de maquillaje, sala de figuración, almacenes de proyectores y de atrezzo, talleres de carpintería, escayola y pintura y servicios auxiliares, sobre un terreno entre dos y tres hectáreas. Estas instalaciones resultarán muy útiles para aquellos productores que solamente tengan que rodar exteriores naturales, porque podrán disponer de una

serie de servicios que ahora funcionan de modo irregular.

Los estudios de rodaje de interiores que se construyan deberán hacerse sobre la base de un mínimo de dos platós de 800 metros cuadrados de superficie y 10 metros de altura y de un plató de 1.500 metros cuadrados de superficie y 13 metros de altura, todos ellos sinsonorizados; 30 camerinos; cinco salas de maquillaje; tres salas de proyección para montaje, grabación de mezclas y registro de sonido y de locuciones, escayola y pintura, almacenes de proyectores y de atrezzo, sastrería y departamento de efectos especiales, sala de figuración; 30 despachos y central eléctrica, con una potencia instalada de 1.600 kilowatts. Todo ello en una superficie mínima entre tres y cuatro hectáreas.

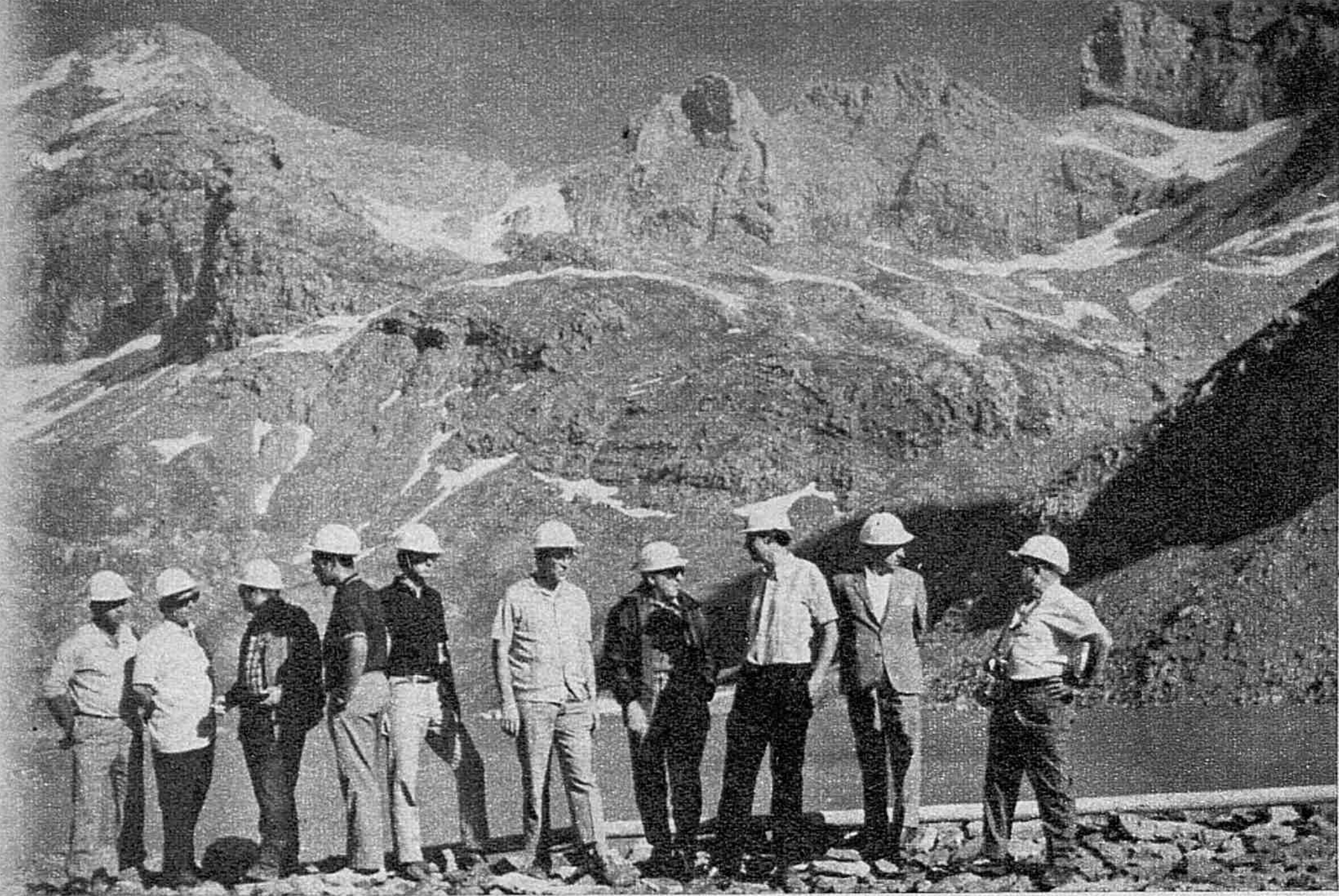
También se estipula que la construcción de laboratorios habrá de disponer como mínimo de una sala de 200 metros cuadrados, una máquina de revelado y otra de positivado.

Asimismo, las Empresas que opten por los beneficios que el Estado ofrece deberán corresponder con garantías de creación de puestos de trabajo necesarios en función de las instalaciones que se monten, aportaciones para la formación profesional del personal especializado y construcción de viviendas para el personal de plantilla. La inversión calculada para este complejo cinematográfico que acabamos de describir, y que corresponde a una parte del diseño de lo que podrá ser el Hollywood de Europa, es de un mínimo de 101.000.000 de pesetas.

Consecuencia inmediata de la promulgación de este decreto ha sido que un portavoz de los estudios cinematográficos Verona, que acaban de inaugurar una planta con dos platós de 750 metros cuadrados cada uno a pocos kilómetros de Madrid, ha manifestado que su compañía, de acuerdo ya con una Empresa urbanizadora que opera en la zona almeriense, está dispuesta a levantar los primeros estudios cara a ese futuro que convertirá a la guapa ciudad andaluza en el Hollywood auténtico de Europa, con sede en el sur de España.

Si ello es cierto y la fiebre entusiástica que se ha despertado en este sentido no remite, en poco tiempo podremos decir que Almería se está convirtiendo en un enemigo peligroso para Los Angeles, de California. (Pyresa.)

Fernando MONTEJANO



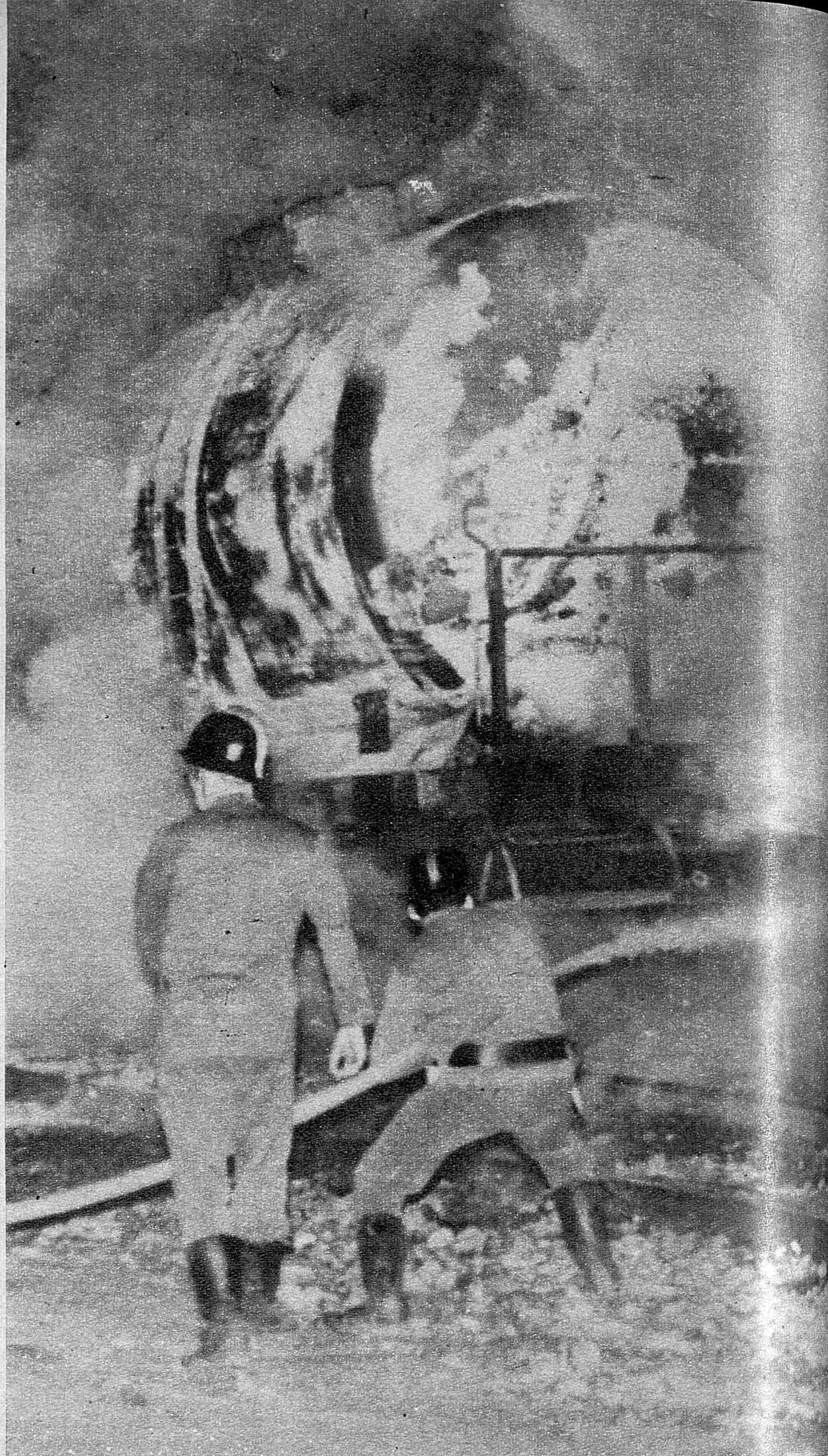
«CESTA Y PUNTOS» EN EL IBON DE IP

Se trata del equipo subcampeón en la modalidad «Así es la electricidad», perteneciente al Colegio San José, de Madrid, que viaja por España. Aquí, junto al ibón de Ip, en el macizo de la Collarada de Canfranc, Huesca



PELO EN ORBITA

Se ha puesto de moda, qué le vamos a hacer. Este extraño trabajo de peluquería, definido como «estilo Luna», se llama nada menos que «cabello en órbita elíptica», en honor del «Apolo 11». La chica es seria, sí, pero mona



UN MUERTO Y DOS HERIDOS

Ha sido el tributo en víctimas de este incendio producido en la estación de Pueblo Nuevo, Barcelona, al inflamarse un vagón cisterna cuando descarriló el mercancías de que formaba parte. En la foto, los bomberos en acción. (Citra.)



CIUDADANO DE HONOR DE TOLEDO

El Alcalde de Toledo, don Angel Vivar Gómez, haciendo entrega del nombramiento de ciudadano de honor a don C. Th. J. Hooghuis, Presidente de PHILIPS IBERICA, S. A. E., en presencia del Gobernador Civil, don Enrique Thomas de Carranza; del Presidente de la Diputación, don Julio San Román Moreno, y de más autoridades de la Ciudad Imperial



EL LARGO Y ELEGANTE VERANO

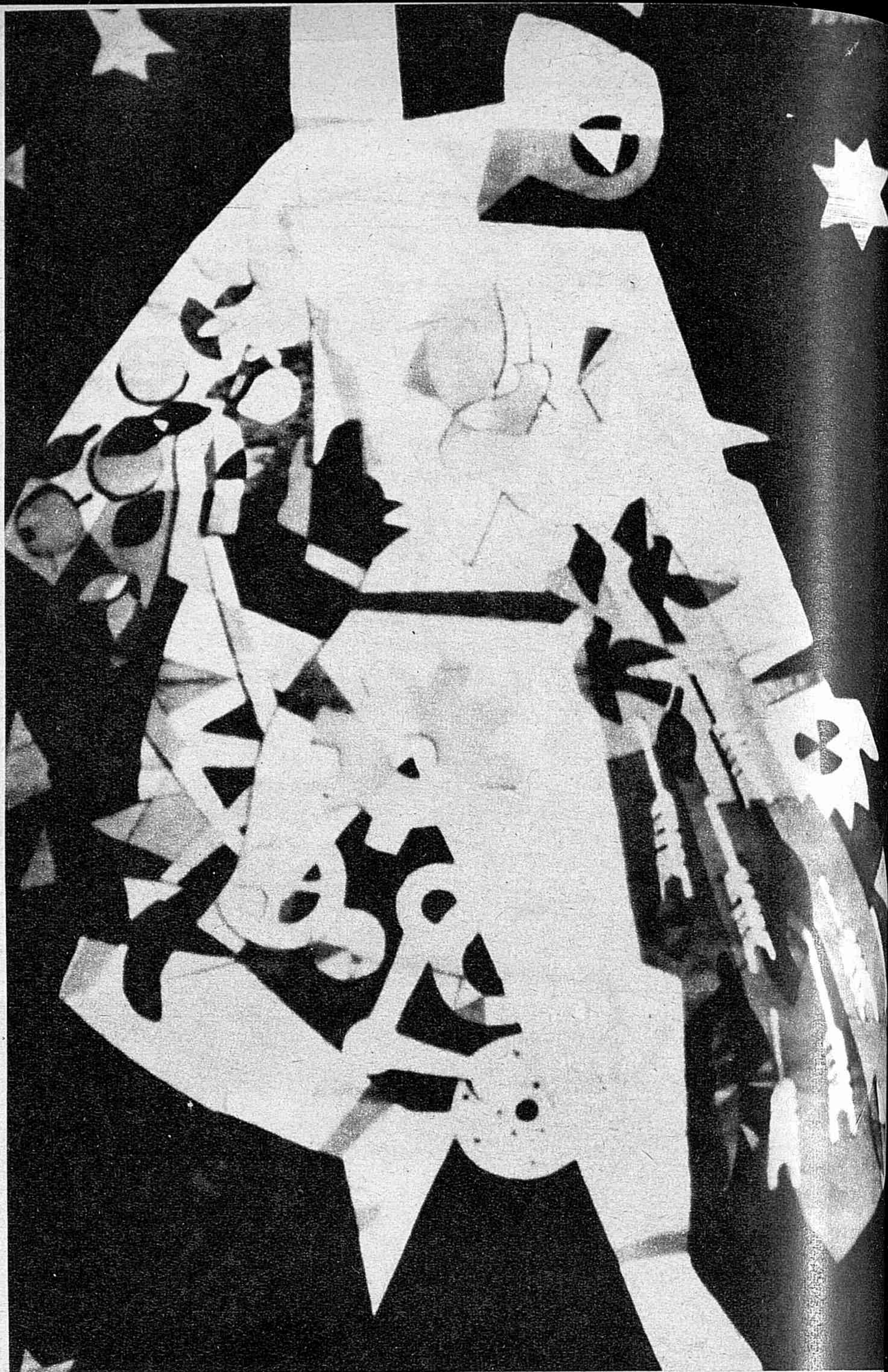
No se quejen, señoras nuestras. Para las que empiezan el verano el día primero, ahí tienen ustedes tres luminosos y livianitos modelos que vienen firmados por Gianantonio. Desde el muy "sport" al menos "sport", y uno de ellos, adjuntando sombrilla y copioso maletero. Porque si ustedes quieren estar verdaderamente "in" tienen que preparar sus maletas con cubiertas veraniegas y rayadas

Ayuntamie



EL SALTO DEL OTRO ARMSTRONG

Es el joven Armstrong, de seis años, lanzándose al agua de la piscina familiar, mientras su padre, el primer hombre que pisó la Luna, termina hoy su grandioso salto desde el satélite a la vieja Tierra. Buen baño, chico. (Cifra.)



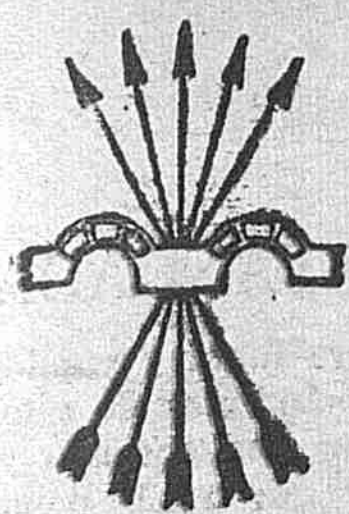
PARA LAS ESTRELLAS

El espacio ha inspirado al pintor checo Kšindak esta obra, en la que muestra a un astronauta llevando los frutos de la Tierra a otros planetas. Su título, "A los mundos estelares", indica el deseo que ha movido al artista



LA SONRISA DE DEIRDRE

De Deirdre Barnard, la hija del médico más famoso del mundo, que se está entrenando para participar con su equipo, el surafricano, en los Campeonatos mundiales de esquí acuático que se celebrarán en Copenhague el mes próximo. La foto está tomada en Avigliano, Italia, lugar de concentración previa



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Director: MANUEL BLANCO TOBIO. — Empresa: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 11.437.—II EPOCA.—MADRID, JUEVES 24 DE JULIO 1969.—DEP. L: M. 12.198.—AV. DEL GENERALISIMO, 142.—MADRID (16). TELS. 215 06 40 y 215 22 40.—3,00 Ptas.

EN LAS CORTES Y ANTE FRANCO

PROCLAMACION DEL PRINCIPE DON JUAN CARLOS COMO SUCESOR EN LA JEFATURA DEL ESTADO



**JURO LEALTAD AL CAUDILLO Y FIDELIDAD A LOS PRINCIPIOS
DEL MOVIMIENTO Y DEMAS LEYES FUNDAMENTALES**

**El Príncipe de España pronunció un discurso que fue
interrumpido muchas veces por los aplausos de los
procuradores y acogido al final con una gran ovación**

**EL GENERALISIMO LE AGRADECIO EL OFRECIMIENTO DE SU ENTREGA TOTAL
AL SERVICIO DE LA UNIDAD, GRANDEZA Y LIBERTAD DE ESPAÑA**

MADRID. (Prensa.) — Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón ha jurado, conforme a lo dispuesto en el artículo noveno de la ley de Sucesión y el 50 de la ley Orgánica del Estado, en las Cortes y ante el Caudillo, lealtad al Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino.

El Caudillo y el Príncipe llegaron a las siete de la tarde al palacio de las Cortes procedentes del palacio de Oriente. A su paso por las calles del recorrido fueron acogidos con aplausos y vítores del público estacionado en las mismas. A los acordes del himno nacional, descendieron del coche mientras se reproducían los aplausos y vítores del público que llenaba los alrededores del edificio. Su Excelencia, acompañado del Príncipe y del Ministro del Ejército, pasó revista a una compañía de honores del batallón de Infantería del Ministerio del Ejército con bandera, banda y música, y saludó seguidamente, acompañado de Su Alteza, al Vicepresidente y miembros del Gobierno y al Presidente y Mesa de las Cortes que aguardaban al pie

*** PAG. 15

HOY TERMINA LA «OPERACION APOLO 11»

ARMSTRONG, ALDRIN Y COLLINS SERAN RECOGIDOS EN EL PACIFICO A LAS 5,51 DE LA TARDE

**Las previsiones meteorológicas de la NASA
anuncian tiempo «aceptable» y buena visibilidad**

EL 13 DE AGOSTO, NUEVA YORK DISPENSARA A LOS ASTRONAUTAS UN GRANDIOSO RECIBIMIENTO CON HONORES DE HEROES NACIONALES

NUEVA YORK. (Efe.) — A las 11,30 de ayer (hora de Madrid) los astronautas del «Apolo 11», Armstrong, Aldrin y Collins, se hallaban a 263.000 kilómetros de distancia de la Tierra, en su viaje de regreso, desde que salieron de la órbita lunar hacia su amaraje en el océano Pacífico, previsto para las 17,51 de hoy. Los sistemas de aparatos científicos a bordo de la nave funcionan perfectamente.

*** PAG. 8

CERCA DE ZAMORA

**TREINTA
VIAJEROS
DEL TER
DE GALICIA,
HERIDOS,
NINGUNO DE
GRAVEDAD**

**Chocó contra dos
vagones que
rodaban
sin control,
impulsados
por el viento**

*** PAG. 2

Continuidad

EN el curso de la tramitación legal del cumplimiento del artículo VI de la Ley de Sucesión, por el que el Jefe del Estado propuso y obtuvo de las Cortes Españolas la designación del Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, como sucesor a título de Rey, éste pronunció sendos discursos, primero, en su residencia de la Zarzuela y, después, en las Cortes, en los que de una manera expresa reconoce como mandato de su condición: Que la fecha y significación del 18 de julio de 1936 entraña el origen de toda la legitimidad del Régimen que solemnemente ha jurado defender con su lealtad al Jefe del Estado, artífice de dicho Régimen, a los Principios del Movimiento Nacional, piedra angular de la obra política del mismo Franco, en la que reposa la adhesión y el propósito del pueblo español, y a las demás Leyes Fundamentales del Reino, claves todas ellas de nuestro orden constitucional, y en virtud de las cuales y precisamente por ellas lo que el propio Caudillo llamó Monarquía del Movimiento Nacional, es y será una Monarquía constitucional.

El reconocimiento de tal origen, "que no debe nada al pasado", y de lo que ha sido su desarrollo político institucionalizado, puede resumirse en una palabra que es la clave de las previsiones sucesorias: Continuidad. El depositario último de esta continuidad es, por supuesto, el pueblo español; pero su articu-

lación jurídica y política tienen nombres concretos. Su articulación jurídica son las Leyes Fundamentales; su articulación política, el Movimiento Nacional. Una de esas Leyes Fundamentales, la de Sucesión, es la que garantizará la continuidad automática, sin traumas físicos ni morales, en la Jefatura del Estado. El Movimiento, a su vez, es el que garantizará el cumplimiento de los fines políticos y sociales que el Príncipe Don Juan Carlos entiende, y entiende bien, como compromiso con el país el día que se vea llamado a dar pleno cumplimiento a nuestro mecanismo sucesorio.

La formación del Príncipe Don Juan Carlos en la España en que vive, y el magisterio que sobre esa formación ha ejercido y seguirá ejerciendo "por muchos años", como aquel expresamente manifestó ayer, Francisco Franco, son garantías adicionales de la continuidad que el pueblo español considera como su más precioso anhelo, porque sabe lo que puede esperar de él: Orden, paz, convivencia, prosperidad, esas supremamente valiosas mercancías que por tanto tiempo, en el pasado, les fueron negadas. Estamos seguros, por nuestra parte, y juzgando por sus palabras, pronunciadas en tan estelares momentos, que el Príncipe Don Juan Carlos sabe de la eficacia de los medios políticos y de la solidez de los medios jurídicos a los que ha sido llamado a servir, en contraste con los de una Monarquía liberal co-

mo la que analizó y sentenció como caduca y relegada al pasado el propio Jefe del Estado en su discurso de anteayer ante las Cortes.

La continuidad ha sido, pues, asegurada en el momento preciso en que Franco lo consideró necesario y oportuno, y los instrumentos de esa continuidad están ahí, codificados —Leyes Fundamentales— e institucionalizados —Movimiento Nacional—. Sobre estos soportes descansa la Monarquía tradicional, católica, social y representativa que el pueblo español se ha dado a sí mismo en dos Referéndum nacionales. Motivos de sobra tenemos, pues, para depositar una sólida confianza en el futuro, despejado ya de incertidumbres, y preservado de las intrigas y maquinaciones de los grupos que Franco denunciaba anteayer en las mismas Cortes.

Nos hallamos, una vez culminada la tramitación legal del artículo VI de la Ley de Sucesión, tanto ante un acontecimiento previsto por las Leyes como ante un inmenso depósito de confianza en la capacidad de anticipación política de Franco y en la rectitud, prudencia y saber que ha presidido la elección de la persona propuesta por él para sucederle en su día, y que ha merecido una inmensamente mayoritaria aprobación por las Cortes Españolas, trasunto por su composición y naturaleza, de lo que piensa y desea nuestro pueblo.

ESPEJO CONCAVO

LA CIENCIA, ESTANCADA

Estamos ya en el cuarto día de la era lunar y seguimos tan cautos, haciendo la vida de siempre, asándonos de calor y soñando no con la Luna, sino con la playa. Unas semanas más y quizá estemos tan habituados ya a la era lunar que no le demos la menor importancia, imaginando la hora en que entremos en la era marciana, o sea, la que empezará cuando el primer hombre pise la superficie de Marte.

La llegada a la Luna ha sido considerada, en estos días de euforia, como el acontecimiento más importante de la historia de la humanidad. No todos están conformes, naturalmente, con esta opinión. La humanidad —creen muchos— ha conocido hechos, cambios y aperturas de superior trascendencia a lo ocurrido en la noche del domingo. Un escritor catalán, Ginés Vivancos, pasa revista a algunos de esos momentos trascendentales de la Historia, yendo desde los acontecimientos artísticos y sociales de la civilización griega a los logros jurídicos y civiles de la era romana; de la eclosión de una nueva visión del hombre que propiciará el Renacimiento italiano, a la apertura colombina del nuevo horizonte americano; del impacto político de la Revolución francesa, al social de la rusa...

Termina la relación aludiendo al impacto del terror atómico en la Historia más reciente. No sólo terror, habría que apostillar, sino también energía, industria atómica. Y ahora, cuando apenas hace un cuarto de siglo que comenzó la era atómica, empieza otra era, iniciada con la modesta hazaña —modesta, si se tienen en cuenta las dimensiones del Universo— de poner el hombre sus plantas en la Luna.

Hay quien reduce ya no la trascendencia histórica, sino incluso la científica de la conquista de la Luna. Se señala que es un reflejo de un avance tecnológico, pero en muy escasa medida de un avance científico, que es lo que, cara al porvenir, debiera considerarse.

Vivancos cita el testimonio de Fred Hoyle, uno de los tres grandes astrofísicos del momento, quien hace unos días expresaba sus temores respecto al futuro científico mundial, basándose en el hecho de que en los últimos cuarenta años los avances científicos puros, de capital importancia, han sido escasos, por no decir nulos. Todos los grandes hitos del conocimiento científico moderno, recuerda Hoyle —desde la teoría cuántica de Planck, a la relativista de Einstein, la atómica de Bohr o la matemática de Heisenberg— tuvieron lugar en las dos primeras décadas de este siglo. Todo lo que prácticamente se ha hecho después, ha sido el aprovechamiento de los descubrimientos de las décadas de los años diez y veinte.

La realidad es que se han desarrollado extraordinariamente las ciencias de aplicación —química, astronáutica, cibernética— en busca de rentabilidades económicas o políticas inmediatas. En cambio, se han desarrollado escasamente las ciencias capitales: física pura, matemática. Lo cual representa un peligro para el progreso científico de la Humanidad.

Para Hoyle, como subraya Vivancos, la carrera espacial, tecnológicamente muy avanzada, tiene escaso contenido científico. Con lo que queda cerrada a los estrechos límites de los planetas más cercanos. Mientras, las investigaciones primeras, no ya sobre la propulsión atómica, sí sobre la iónica, son absolutamente mínimas.

Anxelo NOVO

¿QUIEN ES?

ANGEL CAMPANO LOPEZ

dros de las unidades armadas, en el momento de finalizar la guerra, se presentó la ocasión de que cada uno eligiese, según su vocación, entre la vida militar y civil. El Ejército, ha dicho el propio don Angel Campano, recibía con los brazos abiertos y para siempre a aquellos que de una manera temporal habían mandado pequeñas unidades. Y agrega nuestro personaje de hoy: «Yo decididamente sería militar.» Ingresó en la primera promoción de Transformación, en febrero de 1940, haciéndolo en la Academia de Zaragoza.

Poco después, cuando la paz ya reinaba en España, marchó a Rusia al mando de una compañía de la División Azul, en cuyas filas alcanzó gran prestigio entre los voluntarios por su arrojo, dotes de mando y altas cualidades humanas. Allí permaneció durante catorce meses mandando parte en muchos hechos de armas. Por sus méritos en los campos de batalla se hizo acreedor a una medalla militar individual, así como a un ascenso por méritos de guerra.

Cuando le llegó el re'evo a las estepas rusas, volvió a la Patria,

donde se incorporó a un regimiento de guarnición en Madrid. Más tarde fue destinado, como capitán, a la Casa Militar de Su Excelencia el Jefe del Estado. Desarrolló después una interesante labor docente como profesor en la Academia General de Suboficiales y en la Escuela de Aplicación y Tiro de Infantería. Como alumno hizo los cursos de Estado Mayor, diplomándose en el año 1949, y realizando después otros cursos, tanto específicos como de cooperación. Ascendido a teniente coronel en 1952, desempeñó la Jefatura de Estado Mayor de la División Acorazada.

Desde 1949 venía asumiendo el cargo de Delegado Provincial de ex Combatientes de Madrid. Su profesión civil de veterinario llevó a don Angel Campano a desempeñar, desde enero de 1956, y durante varios años, la Dirección General de Ganadería, del Ministerio de Agricultura, habiéndose realizado en su etapa eficaces campañas contra las epizootias y en pro de la mejora de la cabana nacional.

Ascendido a coronel, mandó don Angel Campano el Regimiento de la Guardia de S. E. el Jefe del Estado. En enero de 1966 fue ascendido a general de brigada y nombrado gobernador militar de El Ferrol de Cavallero. En octubre de ese mismo año pasó a ser inspector general de la Policía Armada,

Ha sido ascendido a general de división don Angel Campano López, primer alférez provisional de la guerra de España que alcanzó el generalato. El general Campano, que actualmente ejercía el cargo de inspector general de la Policía Armada, es, además, doctor en Veterinaria y desempeñó durante varios años la Dirección General de Ganadería.

Don Angel Campano Lopez nació en Lagunilla, provincia de Logroño, en el año 1915. Cursó los estudios de Veterinaria en la Escuela Superior de Madrid. Realizó también estudios complementarios de Histología y Anatomía Patológica, así como de Genética en el Instituto de Biología Animal. Estuvo afiliado, en sus tiempos de estudiante, a la Agrupación Escolar Tradicionalista.

Le sorprendió el Alzamiento Nacional en su casa de Navarra, incorporándose a filas el mismo 18 de julio con el Tercio de Abárzuza, unidad con la que salió inmediatamente hacia el Alto de los Leones. Durante la campaña intervino en numerosas acciones que se desarrollaron en los diversos frentes, habiendo sido herido en varias ocasiones. A los pocos meses de campaña había obtenido el grado de alférez provisional de Infantería.

Al crearse las Academias de Transformación, con el fin de que quedasen completos, los cua-

Los NUMEROS

CORREOS Y TELECOMUNICACIONES

El análisis de los resultados obtenidos en 1968 por la Dirección General de Correos y Telecomunicación pone de manifiesto la justa adecuación de dicha gestión a la trascendencia de los servicios postales y de telecomunicación, que vienen a constituir, en realidad, la infraestructura común de todas las actividades de la vida moderna. No puede concebirse hoy un desarrollo auténtico —cultural, social y económico— sin la existencia de una red apropiada de comunicaciones. La eficacia de la gestión proyectada al mantenimiento e impulso de los servicios aparece, pues, como ineludible imperativo frente a la colectividad. El esfuerzo desplegado en este campo resulta más significativo si partimos de la disposición de unas instalaciones técnicamente superadas y de unos métodos de trabajo inadecuados, todo ello como resultado impuesto por la insuficiencia de las dotaciones financieras, frente a las que muy poco podía rendir la constante revisión y puesta en vigor de nuevas normas operativas por el organismo responsable.

Después del Plan de Desarrollo, la clasificación de la correspondencia se ha mecanizado en las centrales de Madrid, Barcelona y Bilbao con la puesta en servicio de equipos de máquinas que empaquetan y matasellan a una velocidad de 25.000 sobres por hora; la segunda fase, que consiste en la clasificación por destinos, la realizan máquinas con una capacidad de selección de 6.000 cartas a la hora para discernir 144 destinos, con un solo operador. Equipos complementarios atan paquetes y sacas, que son movidos en el interior de las salas por un sistema de cadenas.

Gracias a este apoyo mecánico, el tráfico postal en España durante 1968 atendió el servicio de 3.174,9 millones de objetos dentro de España, y de 582,5 millones, en el servicio internacional. Las inversiones realizadas durante el I Plan de Desarrollo ascendió para el servicio de Correos a 1.096,4 millones de pesetas, y durante el año 1968 ascendió a 138,5 millones, a los que hay que sumar las inversiones realizadas en el servicio de Telecomunicaciones, que fueron, respectivamente, de 1.062,9 y 475,9 millones de pesetas.

SALVAMENTO

Sabemos de sobra los esfuerzos que se están realizando por la Federación de Salvamento y Socorrismo y por las Delegaciones de Juventudes para desarrollar planes de formación, que se efectúan con urgencia y sobre la marcha, a través de breves cursos, con objeto de preparar a la juventud en la práctica del salvamento acuático. Esto quiere decir que, como siempre, nos acordamos del zapato cuando aprieta. Y el problema aprieta y apremia en estas fechas porque las playas, las márgenes de los ríos y las piscinas se ven inundadas de bañistas, que se multiplican en los días festivos, alcanzando proporciones tan desmesuradas que exigirían unos completos y sobrados servicios de la índole que estamos considerando, imposibles de atender en el momento actual.

En casi todas las regiones que reciben porcentajes elevados de veraneantes y que ven inundadas sus playas de público se sienten ya esta acuciante preocupación, porque los accidentes se suceden y se multiplican de una forma alarmante, lo que obliga a tomar serias medidas, entre ellas la de contar con equipos de socorrismo, que pueden salvar muchas vidas en esos lugares. A esto obedecen esos cursos que estamos viendo continuamente anunciados, incluso con graciosos y llamativos «slogans», como el de «Mini S.O.S.», apremiantes convocatorias a muchachos y muchachas para que se preparen en una técnica que es fácil de aprender, pero que necesita ser explicada por profesores de Educación Física o monitores aptos para ello. Lo curioso es que casi siempre ocurre que cuando ha comenzado a despertar interés el tema, suele ser cuando ya no es preciso con tanta urgencia un servicio de esta clase, porque ya declina la temporada de vacaciones y el porcentaje de bañistas comienza a descender acusadamente.

A todo esto se nos puede contestar que la Federación de Salvamento y las Delegaciones de Juventudes tienen estas fechas como más propicias para ejercer una acción por todos conceptos meritoria y necesaria. Y a nosotros se nos ocurre, pensando un poco en voz alta en esta cuestión, dado que creemos recoger lo que ya es una preocupación muy generalizada entre el público, que el tema, por su importancia, debiera ser planteado de forma que estas iniciativas y esta labor de las Delegaciones de Juventudes y de la Federación podrían compaginarse con los centros de enseñanza primaria y de Segunda Enseñanza, llevando a los primeros la práctica de la natación en todos los casos que fuera posible, y reservando para los segundos la preparación de jóvenes —¿por qué no monitores?— en las prácticas de salvamento y socorrismo, con lo que se tendría la seguridad de un porcentaje elevadísimo de muchachos que, extendidos por playas y piscinas, efectuarían una labor tan importante como es la de salvar vidas humanas que, en su presencia y a su lado, pueden correr peligro.

No sabemos cómo ni en qué forma se podría lograr todo esto; pero la verdad es que algo tenemos que hacer para afrontar este problema, que comienza a ser también grave. Por lo pronto, claro está, dotar de los medios necesarios y suficientes a la Federación de Salvamento y Socorrismo para que lleve su acción al mayor número de lugares posible y extienda esta elemental enseñanza del salvamento, estimulando a los jóvenes a ejercer una acción que es de la más pura caridad y confraternidad.

Máximo ESTEVEZ

ESTO PASA

EL TURISMO DE MASAS

El turismo empieza a ser el fenómeno que todos los españoles tienen la oportunidad de catalizar a lo largo de los dilatados meses estivales. No es sólo un clima propicio, unas determinadas condiciones meteorológicas, los que han motivado este turismo masivo. Tiene razones más complejas («un buen convivir», una forma de vida atractiva) que es necesario traer a colación.

Una vida nacional abierta a ese diálogo sutil que bruñe la convivencia ha sido una de las razones. Desde luego que ha habido un gigantesco esfuerzo por parte de urbanizadoras, empresas constructoras, agencias de viajes, que ha contribuido a este desarrollo de nuestro turismo. Pero ha sido también y fundamentalmente una entrega nacional, una labor de todos —pueblos, ciudades, sectores geográficos—, que ha hecho posible esta realidad de la llegada de tantos y tantos ciudadanos de otras latitudes a nuestro amplio y variado estío. Las razones tienen que buscarse, repetimos, en un buen convivir.

Podíamos traer a colación algunos intentos de pueblos no beneficiados por la propaganda para integrarse dentro del gran fenómeno social. Se oye hablar de la Costa del Sol, de otros sectores donde este turismo ha cristalizado. Otras tierras —otras costas— también han hecho un esfuerzo por ponerse dentro de la altura que este turismo masivo pedía. Y así se ha desarrollado nuestro turismo. Gracias a todos y cada uno de los españoles. Una nación vive colectivamente, y ese estado de buen convivir se va transmitiendo a todas sus regiones como vasos comunicantes. Todos los pueblos de España —en mayor o menor medida— han hecho posible algo que ya es un hecho incuestionable. Todos y cada uno de los españoles. Esta perspectiva que aquí se apunta llevaría a un trabajo de tipo sociológico, que explicaría las razones de este buen convivir, que se está haciendo todos los días, durante años. Ese buen convivir que ha contribuido a un desarrollo del que toda España se beneficia.

EL NEGOCIO DE LOS ARMAMENTOS

Por José Ramón ALONSO

Un grupo de expertos ha llegado a la conclusión, trabajando sobre los resultados mundiales de una década, de que sólo en 1959 los países del «tercer mundo» han comprado armas por 19.000 millones de dólares, o sea, por un billón trescientos treinta mil millones de pesetas, algo más de cuatro veces el total de nuestros presupuestos para 1969. Por hablar sólo de África, ningún país de este enorme continente es fabricante de armas, y cada una de las treinta y dos naciones africanas ha de importar desde los carros de combate hasta la cartuchería, adquiriéndolo donde puede. Hace algunas semanas se realizaba en Francia algo parecido a una exposición de armamentos, a la cual sólo se tenía acceso mediante una invitación facilitada por el Ministerio de los Ejércitos, que ahora se llama —desde que ha pasado de Messmer a Debré— Ministerio de la Defensa. La pacífica y democrática Francia tiene en la venta de armas al extranjero uno de sus más colosales ingresos.

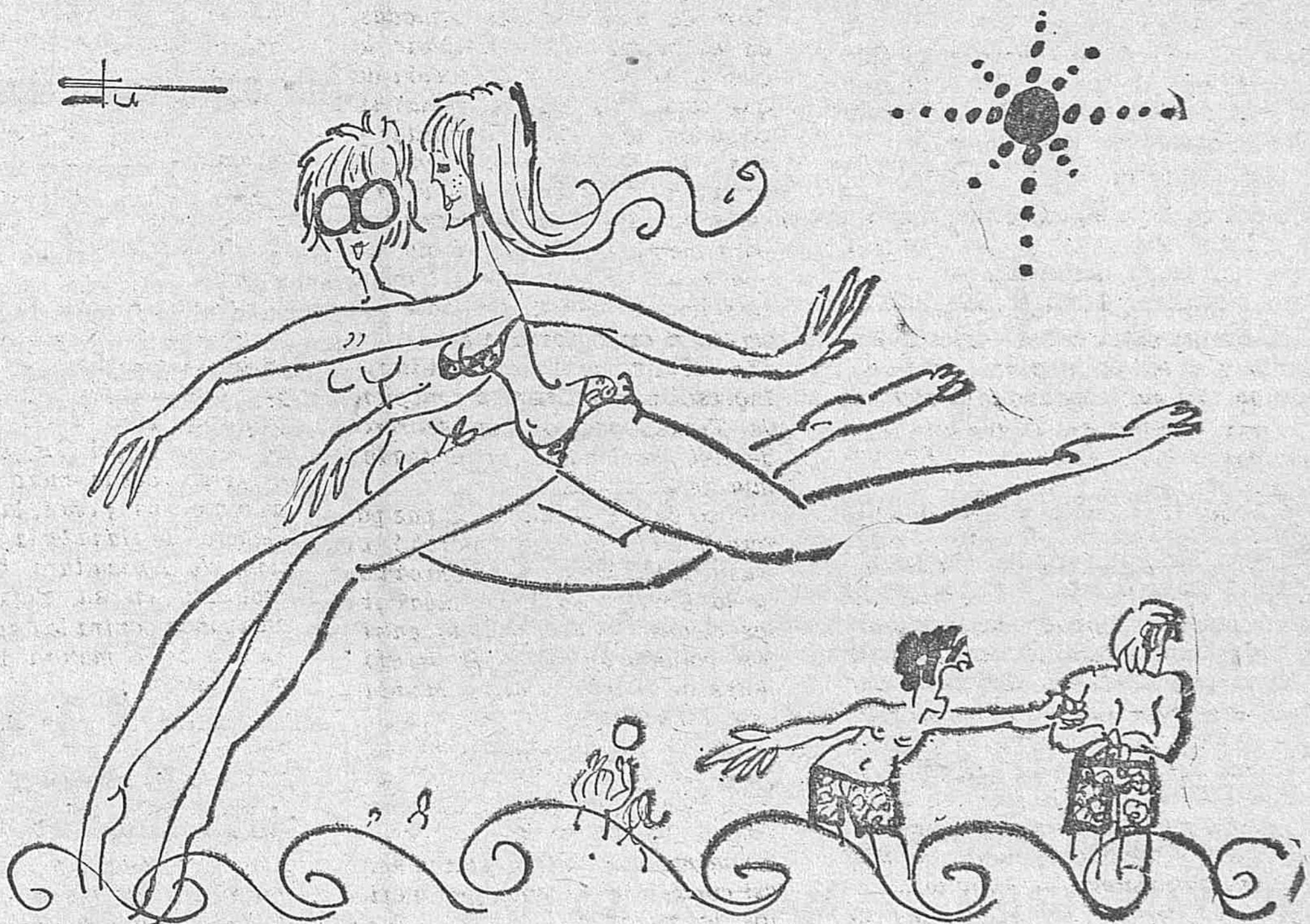
Esto de vender armas no es, como vulgarmente suele creerse, cuestión clandestina, aunque se realice con alguna reserva que nunca llega a ser secreto. En 1963, Mac Namara creó en el Pentágono un Departamento encargado de coordinar la venta de armas, que fue confiado a Harry Kuss, el cual consiguió triplicar en tres años las exportaciones pasando de los 700 millones de dólares a dos mil millones. La pacífica y laborista Inglaterra ha nombrado a Mr. Roy Masson coordinador para la venta de armas al extranjero, y no tiene ahora poco trabajo con el problema del tanque alemán «Leopard», que está equipado con excelentes cañones ingleses. Italia ha comprado 700 tanques «Leopard», y otro país mucho más amado por todos nosotros acaba de hacer un engargo de este magnífico material de guerra. Los quinientos carros de una división blindada cuestan unos 10.000 millones de pesetas, lo que supone que cada uno de estos carros de combate cuesta veinte millones. Lo que en Norteamérica coordinaba Mr. Kuss y en Inglaterra Mr. Masson, en Francia está confiado a Luis Bronte. No se sabe quién se ocupa de estas cuestiones en Rusia, que ha vendido a Egipto cerca de 200 aviones «Mig 21» y algunos cientos de carros de combate. Argelia hace años que cambia petróleo por tanques rusos, y es la URSS quien gana en este trueque.

¿Es un buen negocio la fabricación de armamentos? Sólo los países frágiles y débiles han renunciado a construir su material de guerra, que es producido por los pueblos democráticos por exce-

lencia —Norteamérica, Francia, Suecia, Inglaterra— e incluso por los «democráticos populares», como Rusia, Checoslovaquia y la Alemania del Oeste. En 1968 Francia exportó material de guerra por valor de 500 millones de dólares, y desde 1966 esas ventas al exterior se elevan a un cuarto de todas las exportaciones francesas. De Gaulle ha estado a punto de arruinar el negocio con el embargo a Israel, y no es del todo improbable que este veto haya sido una de las causas de su caída. El embargo sobre las armas para Israel costó a Marcel Dassault —un gran fabricante de aviones— la pérdida de seis mil millones de pesetas y el despido forzoso de 3.000 obreros. De la producción de Dassault, el 90 por ciento está destinado a la exportación, y de los 270.000 obreros franceses del armamento —la mayor industria del país— la tarea de unos 50.000 trabajadores se destina al extranjero. Ya no se trata sólo de vender armas construidas, sino de alquilar licencias y patentes. Casi toda la defensa de los países de África del Sur está hecha con material y patentes franceses.

La guerra de Biafra se realiza con material inglés por el lado de Nigeria, y con equipos franceses por los secesionistas biafreses. Cada carro de combate francés «AMX-30» se vende en seis millones de pesetas. La Buerhle-Orlikon, en la pacífica Suiza, no sólo fabrica material óptico, sino también cañones ligeros —los cañones son mejor negocio que los prismáticos—, y Suecia sigue teniendo un negocio magnífico en la exportación de armamentos. De todos es conocido que el Gobierno de Pretoria compra al de París material de guerra a cambio de uranio para las bombas atómicas francesas. Sin este trueque el primer submarino atómico francés carecería de uranio para sus calderas.

Y nosotros, ¿qué hacemos? Posible sea que España deba decidirse un día a una revisión total de su política industrial de armamento, buscando no sólo la posible autonomía en la defensa, sino la venta a los países amigos, especialmente en África y Suramérica. La construcción de armas exige la más sutil y perfecta de las técnicas, y una nación que sistemáticamente no construya al menos una parte de sus armas ha de vivir con cierta limitación de su independencia. Otro día trataremos, acaso con más espacio y tiempo, del efecto multiplicador en la economía de la fabricación de armamentos. Ha sido fabricando armas —y vendiéndolas a quien las quiera— como la Francia de la V República ha conseguido en diez años una defensa sólida, un gran prestigio exterior y una economía fuerte.



—¡Venga, Vicente; no te hagas el sueco y vamos a por esas que se hacen las suecas...!

Agenda

JUEVES, 24 DE JULIO DE 1969

FELICITAR A:

Cristina y Francisco Solano
— Santos que hoy conmemora la Iglesia —

Estamos en el doscientos cinco día del año, cuarto de su semana trigésima y vigésimo cuarto del séptimo mes. Quedan, por tanto, ciento sesenta fechas de 1969 y siete de julio.

El Sol sale a las 6,05 y se pone a las 20,38. La Luna, a las 16,21, para ponerse a las 0,52.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:

Máxima: 33 a las 14.

Mínima: 21 a las 6.

Mañana, tiempo similar al de hoy. Abundante nubosidad, que puede ocasionar tormentas.

1 V E: Recomendamos:

PRIMERA CADENA

16,10: «Jim West». («La noche de la casa viviente».)

17,10: «Apolo 11». (En directo, recuperación de la cápsula espacial.)

21,00: «Tele Club». («Ventana abierta».)

23,35: «Premios TVE». («Historia de la frivolidad».)

0,30: «Música en TVE». («Variaciones y fugas sobre un tema de Purcell».)

SEGUNDA CADENA

20,00: «Festival Panafricano». (Retransmisión en directo a través de la red de Eurovisión, del Festival de folklore africano que se celebra en Argel.)

21,00: «Toda la memoria de España». («Archivo de la Corona de Aragón».)

22,30: «Teatro de siempre». («El que recibe las bofetadas», de Leónidas Andreiev.)

TELEFONOS DE URGENCIA

Policia 0 91

Policia Municipal ... 266 17 00

SERVICIO DE

URGENCIA

Seguridad Social ... 209 18 40

Médico Quirúrgico ... 261 61 00

Taxis 254 26 00

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

395

FRENTE AL MAR... EN LA SIERRA... BAJO LA COPA DE UN PINO... LEA, LEA el extra de verano de 7 FECHAS

Se ha puesto a la venta en toda España.

¡No lo olvide, amigo!

La mejor parcela de su verano sólo cuesta 12 pesetas.

Aquí sí que disfrutará de lo lindo.

132 páginas en nítido huecograbado a color, con una portada atractiva, sugestiva, refrescante...

Y distracción no para uno sólo, sino para varios veraneos...

Centenares de chistes, crucigramas, pasatiempos, acertijos, anécdotas y sucesos.

Para reír hasta desternillarse.

Para distraerse hasta el año 2000.

Para romperse la cabeza divertidamente con tanto crucigrama, pasatiempo y damerograma.

Porque son centenares de chistes, de anécdotas, de pasatiempos...

¡Y una baraja de espléndidos, divertidísimos o sobrecogedores reportajes!

¿Sabe usted que el turismo mundial se ha unido bajo el sol de España?

Conozca los mil variados caminos, los centenares de tipos y versiones del turismo más variado que discurre por nuestras tierras.

¿Oyó usted hablar de las suecas? Véalas, véalas en una doble página de humor de Kalikates, y encuentre toda su sal al verano en una serie de chistes de Chuchi.

Esto y mucho más en el extra de verano de 7 FECHAS.

Ya está a la venta en toda España. No cierre la maleta sin meter dentro un ejemplar de esta publicación sensacional.

¡Sólo cuesta 12 pesetas!

¡Y VALE BASTANTE MAS DE LO QUE CUESTA!

4 Arriba

...vosotros opináis, ellos opinan...

PASILLOS DE LAS CORTES

Del comentario de JBQ en «A B C» sobre la histórica sesión de Cortes reproducimos los siguientes párrafos:

La solemne sesión histórica congregó en el viejo recinto parlamentario a figuras de la política que veraneaban, en su mayor parte, en las playas y sierras, y que ante la inesperada convocatoria regresaron apresuradamente a Madrid con trajes de etiqueta y uniformes de gala y una gran expectación.

En la calle estaba el pueblo, detrás de los soldados que cubrían la carrera. El acontecimiento atrajo a la vía pública a gentes de todas las edades y condiciones, en un apasionante interés común, a pesar de los últimos rayos solares que doraban los ventanales del trayecto recorrido por el Jefe del Estado y quemaban implacables el asfalto. Alrededor de la estatua de Cervantes, repuesta en su pequeño jardín, revoloteaban los pájaros y jugaban los niños. Había cierta placidez de primavera en medio de la tensión política y la angustia canicular. Desde la puerta del Palace miraban curiosos algunos extranjeros. Eran turistas que enfocaban con sus cámaras fotográficas a la puerta principal de la Asamblea legislativa, y muy especialmente a los leones de bronce —recuerdos madrileñizados de la primera guerra de África—, que llevan allí un siglo.

Para pasar al salón de sesiones atravesó Franco el de conferencias. Estancia evocadora de importantes reuniones de personajes políticos a lo largo de más de cien años y en la que están los bustos de Martínez de la Rosa, Olózaga, el conde de Toreno y el «divino» Argüelles. En él se fraguaron, en lejanas épocas, muchas crisis de Gobierno y resonantes interpelaciones y votaciones de confianza y de las otras. Es por su apretada historia y su espléndida decoración una de las dependencias más notables del palacio de las Cortes. (El edificio se debe al arquitecto Colomer, y fue aprobado, entre catorce proyectos sometidos a concurso, por la Real Academia de Bellas Artes; en los terrenos donde se asienta estuvo antes el convento del Espíritu Santo.)

Las dos últimas veces que vino aquí el Generalísimo fue en 1966, con motivo de la presentación de la Ley Orgánica del Estado, y en 1967, para inaugurar la actual legislatura. Entonces, como ahora, le acompañaban los mismos jefes y segundos jefes de sus Casas Militar y Civil: teniente general Castañón, general Lapuente Bahamonde, conde de Casa de Loja y general Fuertes de Villaviciosa.

Con rigurosa puntualidad tomaron los Procuradores asiento en sus escaños. A diferencia de otras sesiones ordinarias, e incluso de plenos extraordinarios de aperturas legislativas, hubo ayer más atención al salón que a los pasillos. Aunque el nombre de la persona que iba a ser propuesta para suceder en su día al Jefe del Estado se encontraba en muchos labios y en todas las mentes, era vivísimo el interés por conocer el contenido jurídico-político del mensaje. La fabulosa aventura espacial de que estaba aún pendiente el mundo extranjero cedía el paso humanamente, entre los representantes de amplios sectores de la Patria, al acontecimiento nacional histórico.

Una esperanza innegable

Sobre el tema de la sucesión comenta «ND» en uno de sus editoriales.

No son hoy por fortuna probables los grandes períodos de inseguridad y convulsión que caracterizaron la España dividida por un cisma irreparable. Treinta años de paz exterior, de orden público interno, han permitido al pueblo español protagonizar la más fantástica aventura de desarrollo económico y progreso del bienestar que ha conocido a lo largo de toda su historia. Nada más natural, por consiguiente, que el hecho que esta nueva estabilidad surgida de un sentido inédito de la realización de las necesidades y las ilusiones de los miembros del cuerpo social pondere al mismo tiempo los mecanismos de evolución política hacia metas de mayor desarrollo de las ideas que informan el pensamiento político contemporáneo, en

justa y proporcionada combinación con una valoración plena de la solidaridad social, de las seguridades colectivas frente a la imprevisión o la fatalidad. Nada más popular, gracias a Dios, que esta doble aceptación del progreso y este sano pragmatismo que nace de la valoración de los logros ya obtenidos y la prudencia que aconseja no arriesgar ninguna de las metas ya alcanzadas por forzar con inconsciencia los mecanismos de la evolución o por aspirar a realizaciones que aún son prematuras o maximalistas.

Es dentro de este horizonte de respeto máximo al sentimiento de los sectores populares, de plena vigencia de un equilibrio surgido del compromiso entre la incontenible marcha hacia adelante y la prudente valoración de los beneficios que patrimonializa la comunidad y considera de imposible enajenación o liquidación irresponsable, donde hay que situar la verdadera significación de la designación del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón como sucesor del Caudillo, a título de Rey de España. Es, ni más ni menos, un paso decisivo en el proceso de consolidación de los mecanismos constitucionales propuestos por Franco, un eslabón más de una interrumpida e inacabada cadena de evolución y desarrollo de los principios de Derecho Público, en los que debe asentarse la normal convivencia de todos los españoles.

Instauración

Por su parte, «Ya», refiriéndose al mismo tema, escribe:

La aprobación por las Cortes Españolas de la propuesta de sucesor hecha por el Jefe del Estado en favor del Príncipe Don Juan Carlos marca una fecha histórica en nuestro proceso constitucional. Anticipándonos al comentario que las palabras del Jefe del Estado requieren, nos parecen obligadas unas consideraciones de carácter previo sobre el acontecimiento.

Por de pronto se ha asegurado la continuidad. Así, el día en que cumplan las previsiones sucesorias, no habrá nada que improvisar, sino que existirá un punto de referencia en torno al cual se podrán verificar los cambios indispensables con el mínimo trastorno.

Pero, además, la Monarquía debe representar una pieza clave para la consolidación de esa sucesión del Régimen. Dando por sentado que la concepción de la Jefatura del Estado, una vez que cesen las circunstancias que han justificado la plenitud de poderes de su actual titular, debe responder no a este esquema, necesariamente excepcional, sino al que dibuja la Ley Orgánica (una Jefatura del Estado moderadora y arbitral junto a un Gobierno actuante fuerte y presidencialista), parece que la solución dada ahora puede desempeñar satisfactoriamente e incluso con preferencia a cualquier otra fórmula, atendidas las circunstancias actuales de nuestro país, esa función de «firme puntal de referencia permanente» que Don Juan Carlos le reconocía en sus declaraciones del pasado mes de enero.

Creemos que, una vez más, el Jefe del Estado ha acreditado sus dotes de prudencia política. En el Príncipe Don Juan Carlos, ajeno por su edad a toda clase de discordias civiles y apto por ello para ser Rey de todos los españoles; educado en España, concurren una serie de circunstancias que nos permiten decir que Franco, más que elegir, ha designado al que ya habían elegido unas circunstancias en parte ajenas al Caudillo, aunque en parte hayan sido previsiblemente puestas por él desde mucho antes.

En cuanto al parecer general de los españoles, digamos que lo que piensan al respecto está completamente de acuerdo con los preceptos constitucionales, conforme a los cuales la Monarquía no viene del pasado, como consecuencia de un derecho histórico, sino por la voluntad del pueblo español, que libremente aprobó la Ley de Sucesión, y por la de sus representantes, que en las Cortes han aprobado la propuesta del Jefe del Estado. Es, pues, una auténtica instauración, como ha dicho Franco en su discurso, que perdurará en la medida en que se mantenga fiel a su origen, busque y encuentre los Cánovas y los Sagasta del momento y se proyecte como un régimen rigurosamente moderno y capaz, por eso, de conseguir la adhesión de los españoles, que —no se engañe nadie— no van a juzgarlo por sus glorias pretéritas, sino exclusivamente por sus servicios presentes.

LA FRASE DEL DIA

«El dinero se lo pido a mi marido después de cenar, con palabras amables.»

Elisa CORREA
(La Mujer Ideal)

ACTIVIDAD TORMENTOSA

MADRID. (Pyresa.) — Durante el día de ayer se han registrado nieblas en Galicia y Cantábrico occidental y bajo Guadalquivir. Hubo fenómenos tormentosos en el Cantábrico oriental, norte del Duero, cordillera Ibérica, cuenca del Ebro, Cataluña, registrándose cuatro litros de precipitación en Gerona, dos en Barcelona, uno en Santander y Burgos y cantidades inferiores en San Sebastián, Valladolid, Logroño, Zaragoza y Teruel. Las temperaturas continuaron altas, aunque menos que estos días pasados, pues la máxima absoluta de las capitales de España fue de 39 grados y se registró en Córdoba, a quien siguieron Ciudad Real, Badajoz, Jaén y Palma de Mallorca con 38; Madrid, Toledo, Cáceres y Zaragoza con 37, y Sevilla con 36. En cuanto a la mínima fue de 14 grados y la registró Teruel.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

El anticiclón del Cantábrico se ha deshecho y hay dos núcleos de altas presiones, uno en Europa oriental y otro en el sur de las Azores. Sobre la Península llega la influencia de la borras-



ca del Sahara, con vientos de componente este en la vertiente mediterránea y del nordeste en el resto del país. En esta situación debe esperarse para hoy un aumento de la nubosidad en el Cantábrico, con desaparición de las nieblas, pero persistirá el riesgo de tormentas en la meseta oriental. Es previsible se registren también fenómenos tormentosos en la mitad oriental de la cuenca del Duero, norte y es-

te de la meseta inferior, alta Andalucía, Segura, Cataluña y cordillera Ibérica, Central y Pirineica, salvo en estos lugares, y en norte y noroeste de Galicia, que habrá cielo un poco nuboso. El tiempo continuará bueno, con cielo despejado y con temperaturas que todavía serán altas. En Baleares y Canarias buen tiempo, despejado, con escasa nubosidad en este último archipiélago.

MUNDO LOCO

OVNILOGOS

Tres chilenos viajarán el próximo domingo a Perú para investigar, junto con otros expedicionarios finlandeses, bolivianos y peruanos, la existencia de presuntos «ovnis» en la región de Sicuani, a 4.500 metros de altura en la cordillera de los Andes.

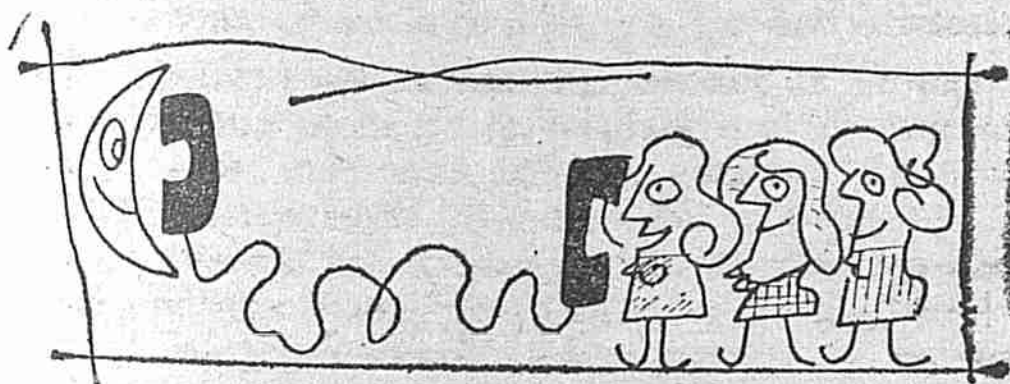
Posteriormente subirán a lomo de mulas hasta el cerro Pinaya, en donde se han detectado misteriosos ruidos subterráneos y son muy frecuentes las apariciones periódicas de objetos voladores no identificados.

EMULOS

Al ver al Presidente Nixon en la pantalla de televisión hablando con Neil Armstrong durante su paseo lunar, el domingo pasado, tres televidentes de Rochester, Minnesota, decidieron hacer lo propio.

Inmediatamente agarraron el auricular de su teléfono y marcaron el número 411 para conseguir la cifra clave de la Luna.

El telefonista respondió lacónicamente que ten-



drian que ponerse en contacto con la telefonista a cargo de llamadas de «larga distancia».

Las mujeres lo hicieron así especificando que era una conferencia telefónica de «larga distancia» lo que deseaban.

Entonces, la telefonista les preguntó que a dónde. «La Luna», respondió una de las señoras.

Replicó ésta sin inmutarse: «¿Tiene usted el número?» Y ahí acabaron las pesquisas de las émulas del Presidente Nixon.

HERENCIA

Un acaudalado contratista inglés, Edward Thomas, ha dejado escrito en su testamento que el violín que poseía —un «Stradivarius»— sea entregado a un estudiante de violín que, a juicio del mundialmente famoso violinista Yehudi Menuhin,

sea merecedor de poseer tan fino instrumento, según se ha revelado al leerse el documento ante un notario.

En su testamento deja Thomas el «Stradivarius» citado, otro violín, tres arcos y dos estuches a aquel estudiante de dicho instrumento que, a juicio de Yehudi Menuhin, merezca todos estos instrumentos y accesorios.

«TYPICAL»

Los Estados Unidos han vuelto a darse cuenta otra vez de que sus pies y su cuerpo están sobre la Tierra, ya de vuelta de la Luna sus imaginaciones. La capital y el resto del país celebraron su hallazgo típicamente, con el partido de «baseball» más interesante de todos los tiempos.

Hasta el Presidente norteamericano aplazó su viaje cuando se dio cuenta que tendría que estar volando desde Washington a San Francisco sin televisor siquiera enfrente, mientras se celebraba el encuentro que conmemoró el centenario de la invención de esa pasión norteamericana.

EXIGENCIAS

Armstrong, Collins y Aldrin no tendrán ni un par de días de reposo en sus hogares tras la cuarentena, que acabará el 11 de agosto.

El 13, un avión presidencial les recogerá en Houston a ellos tres, sus esposas y la mayor parte de los astronautas.

Armstrong, Collins y Aldrin tendrán en Tierra una jornada agotadora, quizá más aún que su día en la Luna. En una sola fecha participarán en las cabalgatas de Nueva York y Chicago y saldrán hacia Los Angeles para cenar allí de gala con el Presidente Nixon.

«TOURNEE»

Un grupo de chilenos viajó más de 1.200 kilómetros, desde la zona austral de Chile hasta la capital, con el fin de ver por televisión el desembarco de dos hombres en la Luna.

Pertenecen a la provincia de Aysen. Habitan lejanas regiones del sur del país.

Las razones del viaje son simples: «Allá nunca pie en la Luna noba, n.(psamilTeOMHMBHBBH pie en la superficie de la Luna no podríamos verlo.»

El grupo, compuesto por catorce campesinos, se dispone ahora, feliz, para regresar a sus lejanas posesiones.



LA LECCION DE LA INVESTIGACION ESPACIAL

UN PROGRAMA DE PERFECCIONAMIENTO PARA UN PUEBLO

Hoy he tenido ocasión de conocer a un inteligente catedrático de la Universidad Autónoma de Barcelona en Fresnedillas. El señor Freixas es de esos raros hombres que saben cautivar con su forma sencilla, directa y atrayente de decir las cosas. Sus ojos inteligentes son ya anuncio, antes de oírle hablar, de que lo que va a decir es interesante. El señor Freixas me dijo que el futuro comercio de España no es otro que los «cerebros» y el sol. «Ante un paisaje así —venía a decir contemplando el panorama que se ve desde el centro espacial de Fresnedillas— no es posible pensar en otra cosa que en los hombres y en el sol.» Entiendo que no es la primera vez que alguien indica que el futuro de España está íntimamente unido a la preparación de sus gentes, al nivel cultural de los españoles. Y que no existe más riqueza exportable que la inteligencia española.

«CEREBROS»

Pero entiendo también que el señor Freixas, al plantear las cosas sobre que únicamente existe, como posibilidades de mercado, el cerebro de los españoles y sol de nuestra patria, está dando en un clavo que es necesario reanchar de vez en cuando. Confieso que no sé si habré cogido bien la idea del señor Freixas, porque era mucho y bueno lo que decía y fue poco el tiempo que conversé con él, pero considero casi un deber esta oportunidad

que me brinda para hablar, nuevamente, de la gran importancia que tiene para un país de las características del nuestro, hacer hincapié en la formación de los hombres, casi como única forma de riqueza. Si el país entero se diera cuenta que la posibilidad de ser más está unida, únicamente, a la formación de sus gentes, tal vez viviríamos sin tanto coche hoy, pero con un futuro más risueño y más alegre, fabricando nuestro mañana.

LECCION

Para un periodista es toda una lección haber podido asistir, aunque sea muy levemente, a la hazaña del «Apolo 11». Haber convivido, en cierto sentido, con los científicos y técnicos de una de las estaciones de seguimiento, pero por encima del pasmo paleta ante la hazaña, para mí, como español, lo que asombra y me gusta repetir es que la hazaña lunar es, ante todo, un programa de educación, de perfec-

cionamiento, de aguijón. Era hermoso contemplar, salvo los días cruciales de la misión, cómo grupos de hombres seguían estudiando el programa, conociendo todos y cada uno de sus datos. No era participar pasivamente en una hazaña, era estar formando parte de ella, adquirir nuevos conocimientos, ampliar el campo de visión y de curiosidad que el hombre llevaba dentro.

EXAMEN

El examen de los hombres norteamericanos y los españoles que trabajan en Fresnedillas es el contacto con un grupo de hombres alertados en una avanzada del conocimiento, para mí, todos los participantes tenían tipo universitario, tenían esa rara alegría que la adquisición de conocimientos da al hombre, que le mueve a comportarse de otra manera, que le permite no estar acartonado y ser flexible, atento,

alertado. Es hermoso contemplar a estos hombres, porque en definitiva, la hazaña lunar, lo que es, por encima de todo cuanto se diga, es la adquisición de un fabuloso mundo de conocimientos nuevos. Y el conocimiento, ya sin entrar en otras consideraciones, da poder, fuerza, seguridad, dominio de las cosas y, hasta la rara flexibilidad precisa que toda situación humana lleva consigo.

UNIVERSIDAD

Se ha comparado muchas veces a la NASA con la Universidad del futuro, y para mí, lo que es en realidad, es eso. Un estímulo para estudiar, para conocer, para saber, para tratar de conseguir algo. Un esfuerzo, una leva nacional en torno a un programa concreto, lo suficientemente sugestivo para que tenga garra sobre las masas, una ilusión para el futuro, para nuestro mismo y modesto presente. Todo cuanto se consiga son los datos menores de la hazaña; incluso la misma colocación de dos hombres sobre la Luna no pasa de ser una pura anécdota ante el sugerente, formidable espectáculo, de ver a unos hombres afanados por una misión, por una hazaña al parecer irrealizable. Saber un poco de sus trabajos, de sus sacrificios, de sus obligaciones, del inmenso y formidable mundo de la creación, donde el hombre es una fábrica de crear, de sugerir, de hacer, de decidir.

Octavio RONCERO

Arriba 5

Jueves 24 de julio de 1969

ANALISIS

EL MERCADO COMUN Y ESPAÑA

Las negociaciones no hay duda que están siendo arduas y lentas. Esperamos que la «hora de la verdad» compense de tantos esfuerzos y tiempo. El Mercado Común acaba de aprobar un segundo mandato de negociaciones con nuestro país. La comisión ha quedado encargada de redactar el texto concreto de dicho mandato, el cual será sometido para su aprobación al primer Consejo de Ministros de la Comunidad que tendrá lugar en el próximo mes de septiembre. Entonces es cuando se reanudarán las conversaciones entre España y la CEE esperándose que esta segunda fase podrá ser más rápida y conducir a un acuerdo en el plazo de unos meses.

Parece que en la propuesta sometida al Consejo de Ministros, se le pedirá a España que baje en el 40 por 100 las tarifas aduaneras sobre productos industriales procedentes de la Comunidad, mientras ésta le ofrece rebajar las suyas en un 60 por 100. Tales reducciones serán hechas a lo largo de tres años y las de la Comunidad podrían ser aumentadas, si surgieran ciertas circunstancias, en otro 10 por 100. No hay al menos en esta ocasión concreta, la menor duda sobre los buenos deseos de los Ministros que en lugar de enviar otra vez al «dossier» a los representantes permanentes, lo remitieron a la Comisión Europea con el encargo de que para el mes de septiembre se tenga preparado un proyecto de nuevo mandato. Esto demuestra un evidente deseo de establecer vínculos entre la CEE y España. Hay que suponer también que el Consejo, al menos en líneas generales, está de acuerdo con el informe, que se aproxima bastante a la contraoferta española de julio de 1967 y en la que se aludía a que las cuestiones de detalle se discutirán durante el segundo período de conversaciones oficiales. También puede darse el caso que el tiempo sea el que modifique las circunstancias que han impedido que fuesen resueltas por los representantes permanentes.

Sin pecar de una euforia excesiva, puede casi asegurarse que el próximo septiembre iniciaremos el firme y seguro camino de las negociaciones. Como es sabido el «dossier España» se componía de dos piezas importantes: el informe de la Comisión, de noviembre de 1968, y el dictamen del Comité de representantes permanentes. Y es mucho más de destacar que se hayan ocupado de él, aprobándolo, cuando en las sesiones de la mañana y de la tarde figuraban tres te-

mas de importancia capital para el futuro de la Comunidad. La ampliación del Mercado Común; el abandono de la inflexible postura francesa que hasta ahora ha mantenido su oposición al ingreso de Inglaterra y el financiamiento del Mercado agrícola único. El propio ministro francés Schuman ha demostrado un punto de mira más amplio, hasta el extremo de haber sido el mismo quien ha insistido en la necesidad de aumentar el número de países miembros, como aconsejan las actuales circunstancias por que atraviesa Europa. También propuso que los países que componen el Tratado de Roma se reúnan en la capital holandesa antes de fin de año para examinar lo hecho en doce años de existencia y examinar las perspectivas con el fin de vigorizar y ampliar las comunidades. Es necesario unificar las políticas comerciales de los países de la CEE, tanto entre ellos mismos como en sus relaciones con los otros países que no pertenecen a la Comunidad.

Si bien las negociaciones con la Gran Bretaña han quedado abiertas, no se espera que la primera sesión tenga lugar hasta después de la Conferencia de La Haya. La única condición que Francia ha puesto a la entrada de Inglaterra es que no debilita la cohesión o retarde el desenvolvimiento económico, político y financiero de la Comunidad, como también que esta entrada vaya unida a la de otros países que han hecho la solicitud: Irlanda, Dinamarca y Noruega. Inglaterra puede respirar tranquila al haber desaparecido el único obstáculo que durante años ha impedido su ingreso: el general De Gaulle. Por eso, las recientes palabras del Presidente Pompidou debieron sonar en Londres a música celestial: «creer que Inglaterra puede ser mantenida indefinidamente fuera del Mercado Común, es creer en lo absurdo».

A nadie se le escapa la importancia que para España tiene la aprobación de este segundo mandato de negociaciones, ya que tal acuerdo supondrá sustanciales concesiones a favor de nuestras exportaciones industriales, como igualmente recibirán ventajas comerciales las principales exportaciones agrícolas españolas. Ahora es cuando la posición de España ha entrado por cauces de indudable efectividad y progreso. Poco más de dos meses para iniciar las definitivas conversaciones, no es una espera demasiado larga. No hay duda que lo peor del camino ya ha sido andado.

F. HERNANDEZ BLASCO

BRUSELAS: Ignacio M. Sanuy

Terminó el Consejo de Ministros de la CEE SE APROBO UNA FORMULA PARA UN ACUERDO PREFERENCIAL CON ESPAÑA

PROPUESTA FRANCESA PARA UNA REUNION EN LA CUMBRE DE LOS «SEIS»

NO SE CREE QUE LAS PUERTAS DE LA COMUNIDAD SE ABRAZAN PARA INGLATERRA ANTES DE 1975

BRUSELAS, 23 (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa).—Sin duda la reunión de los ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común que acabó este miércoles a la una de la tarde ha sido una de las más densas y positivas de las que se han celebrado este año en Bruselas. Ayer tuvo ocasión de referirme al acuerdo adoptado por los ministros en relación a las negociaciones entre la Comunidad Económica Europea y España. Volveré ahora mismo sobre el tema, no sin antes esbozar una síntesis de toda la reunión que a lo largo de dos jornadas se ha ocupado del gran tema de la ampliación de la CEE —léase la entrada de Gran Bretaña en el Mercado

Común y las demandas formuladas al mismo tiempo por Irlanda, Dinamarca y la petición «sui generis» de Suecia—, de la aprobación definitiva de la nueva Convención con los países africanos, de la política comercial de los diferentes problemas que plantean los acuerdos bilaterales con el Este, y de manera particular el que motiva la firma de un acuerdo comercial entre Francia y la Unión Soviética; de la política energética, de la construcción naval y de bastantes más cosas cuya enumeración sería fatigosa. A este temario inscrito en el orden del día hay que añadir todavía las cuestiones relativas a las relaciones con los países terceros, concretamente a las relaciones con España, Israel, Yugoslavia y Turquía.

Propuesta francesa

Después de esta telegráfica enumeración de temas cabe decir que lo fundamental del debate ha girado en torno a la propuesta de Francia de celebrar una reunión en la «cumbre» de los seis países europeos; propuesta que ha sido acogida en principio favorablemente, aunque no ha motivado ninguna decisión concreta. Es curioso que algunos periódicos de la mañana, especialmente algunos de París, daban la propuesta francesa acompañada de un acuerdo de «los seis». El presidente del Consejo de Ministros ha precisado hoy que, en realidad, sólo Luxemburgo había dicho amén, y que los otros, matizando los grados de su estimación positiva, se habían reservado hasta consultar con sus respectivos Gobiernos y hasta asegurarse que la reunión «cumbre» no sería un espectáculo, sino algo verdaderamente útil y seriamente preparado.

Después de esta telegráfica enumeración de temas cabe decir que lo fundamental del debate ha girado en torno a la propuesta de Francia de celebrar una reunión en la «cumbre» de los seis países europeos; propuesta que ha sido acogida en principio favorablemente, aunque no ha motivado ninguna decisión concreta. Es curioso que algunos periódicos de la mañana, especialmente algunos de París, daban la propuesta francesa acompañada de un acuerdo de «los seis». El presidente del Consejo de Ministros ha precisado hoy que, en realidad, sólo Luxemburgo había dicho amén, y que los otros, matizando los grados de su estimación positiva, se habían reservado hasta consultar con sus respectivos Gobiernos y hasta asegurarse que la reunión «cumbre» no sería un espectáculo, sino algo verdaderamente útil y seriamente preparado.

Parece que la Comunidad se decide por una política positiva en relación con los países terceros. Otra cosa curiosa es que las reticencias de determinado país del Mercado Común frente a un país tercero se neutralizan a través de

un sistema que conjuga el arte de transigir y culmina en un sistema de recíprocas concesiones.

NUEVAS POSIBILIDADES PARA ESPAÑA

En cuanto a España, el ministro de Asuntos Exteriores de Holanda, señor Luns, ha dicho, contestando a un informador español, que se había producido un acuerdo entre «los seis», que han aceptado una fórmula que permitirá avanzar hacia un acuerdo preferencial con nuestro país.

También le han preguntado al señor Luns si en la próxima reunión ministerial serán tratadas las cuestiones relativas a los terceros países. Ha contestado afirmativamente. El dato es importante, ya que al anticiparse la reunión ordinaria al 15 de septiembre, cabe pensar que ganamos, al menos, un mes los españoles, y que este 15 de septiembre tengamos ya la redacción del nuevo mandato o mandato complementario. Como escribí ayer, y hoy ha confirmado el señor Luns y el comunicado oficial de la reunión, los ministros acordaron que la Comisión redacte un proyecto de nuevo mandato, proyecto, al que siguiendo las líneas de la Comisión darán forma definitiva los representantes permanentes. Luego pasará de nuevo a los ministros, para que el acuerdo que ayer se logró en cuanto a su contenido tenga vigor y permita proseguir la negociación. Parece ser que el nuevo mandato tendrá una forma menos detallista que el anterior y que fijando determinados límites que no deben rebasarse permitirá negociar en mejores condiciones. Se parecerá si ustedes quieren a una ley de pases. Es decir, trazará grandes líneas. En definitiva, según me han dicho, el segundo mandato será como una especie de borrador del acuerdo, y en medios comunitarios se estima que la segunda fase de la negociación tendrá un ritmo acelerado. Siempre nos parecerá poco lo que nos den, y demasiado lo que nos piden. Ocurre así en todas las negociaciones con la Comunidad. Pero cabe considerar las cosas con optimismo y reiterar la hipótesis verosímil de que antes de que el año acabe habremos concluido con la CEE un acuerdo preferencial.

DETENCION DE UN MENOR QUE AMENAZO DE MUERTE A SATO

TOKIO, 23 (Efe).—Ha sido detenido un joven de diecisiete años de edad, que se confesó autor de dos cartas dirigidas al jefe del Gobierno, Eisaku Sato, en las que le amenazaba de muerte, revela la Policía.

En las oficinas del jefe del Gobierno se confirmó haber recibido tales cartas, con fechas 8 y 9 de junio, pero se indicó que Eisaku Sato no conocía su contenido.

Por tratarse de un menor de edad, no ha sido revelado el nombre del autor de las cartas.

APERTURA HACIA LOS PAISES TERCEROS

En cuanto al proyecto de reunión «cumbre», todo está en el aire, y más en el aire todavía alguna sugerencia de una «cumbre» en que «los seis» se reunirían, además, con Gran Bretaña.

Tras todo este temario importante los ministros han consagrado bastante tiempo a los países terceros. La negociación con Eu-

«APOLO 11»

PARA LAS 17,52 DE HOY ESTA PREVISTA LA LLEGADA DE LOS ASTRONAUTAS

FRESNEDILLAS DE LA OLIVA. (De nuestro redactor enviado especial).—Estamos ya en la recta final camino de la Tierra. Los astronautas siguen bien; los distintos sistemas del «Apolo 11» funcionan bien. Los tiempos invertidos se van cumpliendo inexactamente. Cada siete horas, uno de los astronautas descansa mientras los otros dos velan. Estos dos tienen por misión cada media hora, entre otras cosas, poner en marcha uno de los motores laterales de la nave para producir una especie de rotación similar a una peonza. El propósito es que no se caliente demasiado una de las partes de la nave (la que mira al sol).

Cuando aún no está terminada esta hazaña, ya se espera para dentro de muy pocos días completarla con otra, que podrá abrir los posibles vuelos tripulados a Marte. Para los días 31 de este y primero de agosto está previsto la llegada a las cercanías de Marte—la distancia más cercana lograda por el hombre—de las naves no tripuladas norteamericanas «Mariner 6» y «Mariner 7». Estas dos misiones están completando los datos necesarios para establecer las horas de ruta de naves tripuladas a este planeta, que se calcula que podrá realizarse dentro de muy pocos años.

La Luna no es más que un pequeño viaje, pero necesario, para hazañas mayores. Es casi un paso obligado para caminar más allá, un tanteo de las posibilidades humanas para adentrarse en el sistema solar. Reconocerle, recorrerle, con ciertas seguridades de éxito.

Estamos asistiendo a los primeros tanteos del hombre por el espacio, y cuando la formidable hazaña de Armstrong, Aldrin y Collins todavía está caliente, ya va quedando vieja ante el formidable panorama que queda por delante. Lo que sí se sabe, o se espera, es que el vuelo a la Luna y las exploraciones que allí se realicen servirán al hombre para etapas más ambiciosas, más en consonancia con el panorama que tiene ante sí.

Estrellas como hombres

Un profesor del Departamento de Astro-

La estación de Fresnedillas estuvo setenta y cinco horas en contacto con el «Apolo 11»

Dentro de unos días llegarán dos «Mariner» a la distancia más cercana a Marte conseguida

COMPLETARAN DATOS PARA UN POSIBLE VIAJE TRIPULADO AL PLANETA

HAY MUCHAS MAS ESTRELLAS EN NUESTRA GALAXIA QUE HABITANTES EN LA TIERRA

nomía de la Universidad de Glasgow, Michael W. Ovenden, secretario de la Royal Astronomical Society, hace unos años escribió un libro de divulgación sobre el Universo, en el que llega a decir, para dar una idea de los tamaños del Universo, que si nos imagináramos que «la Tierra es del tamaño de la cabeza de un alfiler, en la misma escala, el Sol no pasaría de ser una esfera de 15 centímetros de diámetro y situado a una distancia de 15 metros. El planeta mayor del sistema solar, Júpiter—sigue—, sería como una lenteja grande situada a 75 metros del Sol. El planeta más distante, Plutón, sería un pequeño grano de arena a más de 500 metros del Sol. En la misma escala, la estrella más cercana sería otra esfera de 15 centímetros a unos 3.200 kilómetros—repito, tres mil doscientos kilómetros—. Nuestro Sol es solamente una estrella típica entre las muchas decenas de miles de millones de estrellas que forman nuestra galaxia. Hay muchas más estrellas en nuestra galaxia que habitantes en la Tierra. Imaginemos por un momento que la galaxia es del tamaño de la Tierra. Entonces, en la

misma escala, el Sol sería una partícula de polvo de, aproximadamente, un cincuentavo de milímetro de diámetro. Las estrellas estarían separadas por término medio 500 metros y serían también partículas de polvo de diversos tamaños. En realidad, las estrellas mayores en esta escala podrían ser de casi un centímetro de diámetro, y si fueran colocadas donde está el Sol, abarcaría la órbita de la Tierra, mientras que las más pequeñas podrían verse solamente con microscopio. Las estrellas mayores son frías, rojas (las temperaturas mayores en sus superficies son de alrededor de 2.000 grados centígrados), y son tan tenues, que sus densidades resultan menores que la del vacío que se puede obtener en un buen laboratorio. Las pequeñas son las Enanas Blancas, calientes, tan densas, que una caja de fósforos llena de la materia de las Enanas Blancas pesaría una tonelada. El espacio entre las estrellas está constituido por un material tenue que en algunos lugares llega a formar polvo interestelar y nubes de gas. Las estrellas se consideran condensaciones de esta materia interestelar».

Si traigo ahora esta cita, no es porque sea única ni mucho menos. Cientos de estas citas, y aún más reciente, se podrían traer a colación, y reflejaban, hasta fechas muy cercanas, cual era la opinión de los más reputados científicos. A lo largo del trabajo, el profesor Thirring concede que el viaje de la Luna «tal vez pueda efectuarse entre los años 2000 y 3000». La investigación espacial, programada y patrocinada por los Gobiernos de las grandes superpotencias no ha hecho más que acelerar este proceso. En realidad, el profesor Thirring no podría imaginar, allá por el año 1935, el espectáculo fascinante del desarrollo de la investigación científica y técnica iniciada en la segunda guerra mundial, y que está produciendo un impacto tan formidable en todos los seres humanos que está imprimiendo a las sociedades a una evolución inimaginable.

Von Braun

Cinco años del lanzamiento del primer satélite artificial de la Tierra, el sputnik ruso, Von Braun había esbozado su fascinante proyecto de una estación espacial tripulada, mostrando cómo puede conquistar el hombre el espacio y construir una estación espacial a una altura de 1.730 kilómetros sobre la superficie terrestre.

En un libro publicado por Von Braun y Willy Ley, en 1952, ya se dice lo siguiente: «Las cuatro patas de alunizaje se preparan ahora, y aproximadamente a 30 metros de altura se preparará también una quinta pata, un amortiguador telescópico, situado en el centro del conjunto formado por las cuatro toberas. El chorro de fuego de los motores-cohetes chocará con la árida y reseca superficie de la Luna, originando gran cantidad de polvo, que saldrá despedido en todas direcciones. El polvo volverá otra vez al suelo, despacio, ya que la fuerza de la gravedad es pequeña. Pero no se formarán nubes de polvo propiamente dichas, ya que en la Luna no hay atmósfera.

Ahora que los tres primeros hombres en la Luna regresan para la Tierra, cuando ya parece que todo está cumplido, es fácil profetizar. Hace quince años era algo más difícil. Quien lo ha hecho posible ha sido la fe de unos hombres, primero, y la fe de un pueblo, después. La hazaña era importante, y merecía la pena.

Setenta y cinco horas

Ahora que regresan los tres héroes de la Luna, bueno es pensar que su hazaña no hubiera sido posible si detrás de ellos todo un pueblo no hubiera sido capaz de crear un entramado de hombres de hasta 30.000, en las que se interrelacionaban sus industrias, centros investigación, Universidades y organismos de la administración, capaz de la hazaña para mantener viva la llama que permite ir más allá, aquella que es capaz de crear la conciencia colectiva para entusiasmarse en una tarea, en una acción cara al futuro, única forma de que los hombres se han valido de siempre para hacer su presente.

Para mañana (hoy para el lector), a las 17,52 está previsto el amerizaje. Dieciocho minutos antes, el «Apolo 11» habrá soltado el módulo de servicio. Desde ese entonces, a una velocidad de vértigo. Poco después hará su entrada en la atmósfera, a 120 kilómetros de altura. Cuatro minutos después saldrá del radio oscuro de la atmósfera. Después, la apertura del primer paracaídas y, más tarde, de los tres.

En Fresnedillas prácticamente la misión ha terminado. La estación perdió contacto con la cápsula a las 23,22 de esta noche. A lo largo de toda la misión ha estado en contacto con la nave setenta y cinco horas y media. La misión total habrá durado, al finalizar, si todo sale bien como es de esperar, ciento noventa y cinco horas, dieciséis minutos, cuarenta y dos segundos y dos décimas de segundos.

Octavio RONCERO.

FANTASTICO PROYECTO PARA QUE VENUS PUEDA SER HABITADO POR EL HOMBRE

A este fabuloso panorama se ha acercado el hombre. Ante la grandeza de las proporciones del Universo—«se han observado muchos millones de galaxias con nuestros telescopios grandes», los 400.000 kilómetros de la Tierra a la Luna parece algo así como un juego de niños. Sin embargo, para realizar este viaje ha sido preciso que pasaran los 750.000 años que se calcula que el hombre tiene sobre la Tierra. Los vuelos espaciales están empezando a tambalear hasta nuestras nociones normales de ayer de espacio y tiempo. Estamos delante de una nueva era que nos mostrará una imagen del universo y de nosotros mismos bien distinta a la que tenemos ahora. Todo es posible e imaginable, y el poeta más fantástico de toda la Historia humana no puede imaginarse la grandeza de la realidad que se ofrece todos los días de nuestro Universo. De esos millones y millones de estrellas que existen en nuestra galaxia, una más entre millones y millones de galaxias solamente vistas.

Nunca el hombre ha sabido tanto y nunca se ha dado cuenta de lo poco que sabe de sí mismo. Si el tiempo de ahora es de interrogación y de preguntas, bien podemos decir que estamos ante una inmensa interrogación, ante un inmenso reto humano. El hombre está pensando ya realizar viajes por nuestro sistema solar, uno entre los millones de nuestra galaxia, pero nunca el hombre se ha visto tan pequeño como ahora, en que la hazaña humana, la inventiva humana, el sentido de organización y de gestión humana ha llegado tan lejos. Es tiempo de pasarse ante la hazaña, pero a la me-

didia de nuestro tiempo. En realidad estamos asistiendo a la apertura de una nueva era. Tal vez dentro de muy pocos años la hazaña de la Luna será una pequeña piedra sólo recordada por ser la primera en la investigación espacial, como apoyatura para hazañas más ambiciosas. Algunas de ellas tal vez inconcebibles hasta ahora mismo. Es casi de imaginar que los hombres que recorrerán nuestro sistema solar y que aún se permitan viajar a otros, todavía no hayan nacido totalmente. La evolución humana no es más que una lenta decantación de esfuerzos, sumados y reducidos, que llevan una dirección pocas veces clara para el mismo hombre, no más que una particular dentro de un contexto general que se escapa a sus posibilidades.

Se ha dicho que el polvo solar que recogieron Armstrong y Aldrin puede dar algunas respuestas a la pregunta humana de la formación de la materia. De otra parte, las muestras lunares nos pueden poner sobre la pista de la constitución de nuestro sistema solar.

Y ya dentro del campo fantástico se dice que existen proyectos, más o menos esbozados, sobre la posibilidad de habitar Venus—en la medida que nosotros entendemos de vida—, eliminando todas aquellas sustancias que hoy son peligrosas para la vida, al nivel de los conocimientos que sobre este planeta tenemos.

Ninguna solución

En el año 1935 (agosto), la «Revista de Occidente», dirigida por José Ortega y Gasset, publicó un artículo de un conocido cien-

tífico de aquellos años sobre la posibilidad de volar por el espacio cósmico. Hans Thirring, nacido en 1888 (fecha no muy lejana, hoy tendría ochenta y un años), era la siguiente: «No se ha encontrado ninguna nueva solución al viejo sueño de la Humanidad de un viaje a través del cosmos, sino que más bien de la antigua solución de Newton ha nacido un nuevo problema: la aplicación del cohete-motor a la aviación terrestre. Para este limitado problema, tal vez puedan las viejas ideas de Newton traducirse, dentro de un tiempo previsible, en una realidad práctica. Por el contrario, la generación actual no conocerá el vuelo por los espacios cósmicos.»

El profesor Thirring decía que «la única fuerza que se puede tomar en consideración como medio propulsor del navío cósmico es la fuerza del retroceso, tal como se utiliza, por ejemplo, en los cohetes, pues no necesita ningún punto de apoyo, descansa sobre el principio de la acción y de la reacción que tiene a su vez por consecuencia el principio de la conservación del centro de la gravedad». Y esto le da motivo para extenderse sobre consideraciones sobre los cohetes y sus posibilidades. Por cierto, la aplicación de que habla en su párrafo anterior no es otra que los motores a reacción utilizados en aviación.

ARMSTRONG, ALDRIN Y COLLINS SERAN RECOGIDOS EN EL PACIFICO A LAS 5,51 DE LA TARDE

* * DE PRIMERA

Después de dormir durante más de diez horas, Armstrong, Aldrin y Collins fueron despertados hoy a las 16,25 gmt, cuando el «Apolo 11» en que regresan a nuestro planeta se encontraba a 131.268 millas de la Tierra, acercándose a una velocidad de 3.653 millas por hora.

La trayectoria que sigue el «Apolo 11» es tan perfecta que una maniobra de corrección prevista para las 17,2 gmt de ayer ha sido suprimida por innecesaria. «El funcionamiento de todos los mecanismos a bordo del «Apolo 11» sigue siendo normal», ha dicho un portavoz del Centro Espacial de Houston. A las 19,56 el «Apolo 11» y los tres astronautas que viajan a su bordo cruzaron el punto intermedio que separa a la Tierra de la Luna en su viaje de regreso a casa.

Desde que el «Apolo 11» salió del campo de gravitación de la Luna y entró en el de la Tierra viene incrementando ininterrumpidamente su velocidad. Cuando hoy entre en la atmósfera terrestre, por encima de Australia, la velocidad de la nave espacial será de unas 24.000 millas por hora.

EL «HORNET», A LA ESPERA

En la zona del Pacífico, situada a unas 1.040 millas al suroeste de Honolulu, Hawai, donde se espera que caiga hoy el «Apolo 11», navega desde hace días el «Hornet», principal unidad encargada de la recuperación de la cápsula y sus ocupantes.

El servicio meteorológico del «Hornet» ha predicho para la hora de la caída de los astronautas un tiempo «aceptable», con olas de alrededor de metro y medio de altura y vientos de diez a quince nudos por hora.

Habrán nubosidad alta, predicen también los meteorólogos del «Hornet» y la visibilidad será de unos quince kilómetros.

Emisión televisada

Durante diecisiete minutos la cámara de televisión en color a bordo de la cápsula «Apolo 11» que se dirige al Pacífico ha lanzado una emisión ayer a las 2,05 de la madrugada desde más de trescientos mil kilómetros de distancia.

Cuando la pantalla mostró la superficie de un cuerpo celeste que el Centro de Houston identificó como la Tierra, se pidió a los astronautas que «enfocaran mejor la cámara, puesto que la Tierra se veía borrosa», la contestación de Aldrin fue:

«No es la Tierra, es el lugar de donde venimos.» Y agregó: «Si no podéis localizar la Luna, no me extraña que cueste tanto localizar el lugar del aterrizaje.»

El mismo Aldrin, que fue casi el protagonista de la emisión, mostró después cómo se preparan bocadillos en ausencia de la gravedad y cómo beben agua en tales condiciones ayudándose con una cuchara.

Al final de la emisión, el «Apolo 11» ha comenzado a sentir más fuerte la gravedad terrestre y al concluir su velocidad era de unos 4.500 kilómetros por hora.

Buen tiempo en el Pacífico

Los meteorólogos de la Administración Nacional de la Aeronáutica y el Espacio (NASA) confían que las condiciones climatológicas

serán «aceptables» para el amarraje del «Apolo 11» en aguas del océano Pacífico.

Añadió el portavoz que aunque se había informado de algunos nubarrones próximos a la zona prevista para el amarraje donde se encuentra el portaaviones «USS Hornet», encargado de la recuperación de la cápsula espacial, los mismos tendían a alejarse hacia el Oeste, y que la zona quedaría con cielo parcialmente cubierto, con vientos de 10 a 15 nudos de velocidad y olas de un metro de altura.

Por otra parte, las tormentas tropicales «Iolan», localizadas en el noroeste del Pacífico, y «Clausdia», en el suroeste de Hawai, no afectarían las condiciones climatológicas en la zona de recuperación del «Apolo 11», indicó el cuarto portavoz.

Varios seísmos lunares, registrados

La agencia espacial anunció ayer que el sismómetro dejado en la Luna por los astronautas del «Apolo 11» ha registrado «varios acontecimientos sísmicos» desde la partida de aquéllos.

La causa de los temblores no es conocida hasta ahora.

Pero el sismómetro, que trabajó bien ayer, dejará pronto de funcionar, se añade. El aislamiento que protege su equipo electrónico no actúa adecuadamente, al parecer.

Los especialistas de la agencia han declarado que creen que la cubierta exterior del equipo pudo haber sido dañada en el momento del despegue del módulo lunar.

Se señala también que es dudoso que el sismómetro pueda se-

guir en funcionamiento más allá del próximo sábado, día en el que se espera que la temperatura en la superficie lunar se eleve hasta los 101,6 grados centígrados.

Misterio en un cráter lunar

A su vuelta a la Tierra, el astronauta Neil Armstrong podrá esclarecer un misterio: qué vio de interesante en el fondo de un cráter durante su paseo por la Luna.

Durante su conversación con la misión de control de Houston, Neil dijo: «Hay algo interesante en el fondo de este pequeño cráter.» Y añadió: «Es...» Pero la misión de control se interrumpió en aquel momento y los televidentes se perdieron el resto de la frase.

A los pocos segundos se escuchó de nuevo la voz de Armstrong que exclamaba: «Ah, quizá...», y de nuevo el astronauta fue interrumpido.

INSTALACIONES DE CUARENTENA

Dos «mobil quarantine facility» o instalación móvil de cuarentena esperan a los astronautas a su llegada al portaaviones «Hornet» para transportarlos al Centro de Investigación Espacial de Houston.

El MQF es muy similar a un remolque de turismo acoplable a un automóvil. Con diez metros de longitud, una cocina convencional, seis camas y un cuarto de baño con ducha y total incomunicación con el exterior, será la residencia de los astronautas durante sesenta y seis horas.

El MQF número 2 permanecerá vacío, a menos que uno de los astronautas enferme, en cuyo caso, será trasladado a él para prevenir contaminaciones. El sistema

utilizado en la instalación es simple. Mantiene una presión inferior a la exterior, evitando que el aire, vínculo principal de contaminación, entre dentro del vehículo.

Simultáneamente, el aire que se renueva en su interior se filtra con prácticamente un 100 por 100 de pureza, eliminando la contaminación de dentro a fuera, mientras la presión lo hace de fuera a dentro.

Todos los desperdicios orgánicos o inorgánicos son tratados en el interior con una solución que mata los gérmenes.

Homenajes a los astronautas

NUEVA YORK, 23. (Efe.)—Los neoyorquinos recibirán con honores de héroes a los tres astronautas del «Apolo 11», Armstrong, Aldrin y Collins, el próximo 13 de agosto, después que terminen el tiempo de cuarentena a que serán sometidos a su regreso mañana jueves a la Tierra.

Los astronautas serán recibidos en Nueva York con un desfile con confetti y serpentinas, desde la parte baja de Broadway a través de los distritos de Queens y Brooklyn.

El alcalde, John V. Lindsay, en conferencia de Prensa celebrada ayer en su residencia «Gracie Mansion», anunció los planes del desfile.

Entre las personalidades que fueron recibidas en Nueva York con honores de héroes figuran Charles Lindbergh, el general Mac Arthur, Eisenhower, y más recientemente, el pasado 10 de enero, los astronautas del «Apolo 8».

Armstrong, Aldrin y Collins se trasladarán seguidamente a Chicago (Illinois) para participar en un desfile en el centro de la ciudad

Programa para hoy

El programa de operaciones previsto para hoy jueves 24 de julio, última jornada de la operación «Apolo 11», que culminó en la madrugada del pasado lunes con la llegada del primer hombre a la Luna, es el siguiente:

03,32: Los astronautas inician su periodo de descanso, de siete horas de duración.

11,32: Armstrong, Aldrin y Collins se despiertan para iniciar los trabajos para su entrada en la atmósfera terrestre.

14,37: Última corrección de trayectoria, en caso necesario, cuando el «Apolo 11» se encuentra a unos 46.000 kilómetros de la Tierra.

17,20: El módulo de mando se separa del módulo de servicio, diecisiete minutos antes de su caída sobre el Pacífico.

17,51: Amarraje del «Apolo 11» en aguas del Pacífico, al suroeste de Hawai.

El Presidente Nixon estará a bordo del portaaviones «Hornet», encargado de la recogida de la cápsula «Apolo 11». Felicitará por teléfono a los astronautas, ya que Armstrong, Aldrin y Collins, iniciarán una «cuarentena» que terminará el día 12 de agosto, en Houston, Texas.

EL ESTUDIO DE LAS MUESTRAS LUNARES DETERMINARA LA HISTORIA DEL SATELITE ARMSTRONG INFORMO QUE ENCONTRABA ROCAS OSCURAS Y OTRAS MUY CRISTALIZADAS

NUEVA YORK, 23. (Efe.)—A pesar de que Armstrong y Aldrin aterrizaron en una de las principales llanuras de la Luna, los treinta y cinco kilos y seiscientos gramos de rocas que traen a tierra en el «Apolo 11» es posible que incluyan también muestras de las montañas selenitas.

Esto, por lo menos, permiten esperar las palabras de Armstrong cuando indicó a la estación de tierra que él y su compañero Aldrin habían encontrado una gran variedad de tipos de rocas en el punto del «Mar de la Tranquilidad», que exploraron durante más de dos horas.

Los científicos opinan que alguna de las rocas que los astronautas traen a tierra pueden ser los trozos de la superficie de la Luna desprendidos de la capa del satélite de la Tierra por impactos de grandes meteoritos, y existe la esperanza de que algunas de ellas procedan de las áreas montañosas que cubren la mayor parte de la Luna.

Muchos geólogos piensan que las zonas montañosas de la Luna son tan distintas en composición como en topología de las partes llanas, o mares. Si Armstrong y Aldrin traen algunas rocas no procedentes de la zona donde aterrizaron, sino de las montañas lunares, los científicos de la Tierra contarán con un buen material para determinar la composición de la Luna sobre una amplia base.

Hasta este momento, cuando todavía las muestras lunares no han sido analizadas, los científicos de la Tierra basan sus conjeturas sobre la distinta composición de las zonas montañosas y llanas de la Luna principalmente en los datos proporcionados por

los vehículos no tripulados enviados anteriormente al satélite de la Tierra.

ANALISIS

Un rudimentario análisis químico realizado por uno de estos vehículos, el «Surveyor 7», que aterrizó en las montañas que rodean al cráter Tycho, demostró que en aquella zona existía una cantidad mínima de elementos químicos pesados.

Esto, y el convencimiento de que las zonas montañosas reflejan con mayor brillantez que los «mares» los rayos del Sol —por lo que presentan un color más vivo—, refuerza la teoría de que el material que compone las montañas selenitas es de una más baja densidad que el de sus llanuras.

«Todas estas evidencias nos hacen suponer que pueden encontrarse materiales en las montañas más coloreados, compuestos de una mayor cantidad de silicio y, posiblemente, más cristalizados», dice Ted Foss, jefe del departamento de Geología del Centro Espacial de Vuelos Tripulados.

«Si hay rocas montañosas en el lugar del aterrizaje, creo que los astronautas podrán reconocerlas», dijo Foss en una entrevista poco antes del comienzo de la misión «Apolo 11».

La observación de Foss ha sido, al parecer, totalmente exacta, ya que Armstrong informó a tierra durante su paseo lunar que, aunque la mayor parte de las rocas que encontraron en el lugar del aterrizaje parecían ser de composición basáltica y de color oscuro, había algunas muy cristalizadas, a las que el astronauta denominó «phenocrístales».

Sin embargo, hasta la próxima primavera, con la misión «Apolo 13», que explorará zonas «altas de la Luna», no se confirmará totalmente la composición de las montañas selenitas.

NUEVA GUERRA DE INDIOS CONTRA BLANCOS EN BRASIL

BELEM (Pará, Brasil), 23. (Efe.) Los indios «gavioes» iniciaron una nueva guerra contra los blancos,

DOCE MUERTOS DURANTE UNA MANIFESTACION COMUNISTA EN LA INDIA

TUVO LUGAR EN LA PARTE ORIENTAL DE BIHAR, VIEN- DOSE LA POLICIA OBLIGADA A INTERVENIR

NUEVA DELHI, 23. (Efe.)—Con motivo de una manifestación de obreros comunistas y de trabajadores afiliados a otros grupos extremistas, la Policía se vio obligada a intervenir y ha habido que lamentar doce muertos.

La manifestación se llevó a cabo en la parte oriental de Bihar,

dando muerte a un indigenista que penetró en sus tierras cerca de la carretera que conecta la ciudad paraense de Maraba a Belem

El presidente de la Fundación Nacional de Indios, José Queirós Campos, informó a la Prensa que la reacción de los «gavioes» se debió a la invasión del territorio de los «korotires» por un grupo de comerciantes de pieles para dedicarse a la caza de animales, los que a su vez son cazados por los «korotires» desde hace años con armas de fuego.

El indigenista Cotrin, que hace un año viene pacificando a los «gavioes», anunció la semana pasada al final, que aquéllos se encontraban furiosos por lo que consideraban una traición de los blancos. Precisaba Cotrin que la invasión de las tierras de los «korotires» y el castigo dado a uno de los principales jefes de la tribu, conocido como «Capitán Palomo», podrán acarrear graves consecuencias en la región, con la reanudación de los ataques de los indios contra los colonizadores que trabajan en la construcción de la carretera.

NUEVA YORK: Guy Bueno

Posibles negociaciones ruso-norteamericanas en una conferencia «cumbre»

ACTITUD NEUTRAL DE ESTADOS UNIDOS EN EL CONFLICTO ENTRE LOS DOS GIGANTES COMUNISTAS

NUEVA YORK, 23 (Crónica del corresponsal de ARRIBA y Pyresa).—Insistentes rumores que actualmente circulan por Washington atribuyen al Presidente Nixon la intención de encontrarse cuanto antes con el primer ministro soviético Kosyguin, posiblemente como etapa final de la gira emprendida desde San Francisco, y que después de conducirlo al portaviones «Hornet», en el Pacífico, donde hoy jueves recibirá a los astronautas a su regreso de la Luna, le llevará a un número de países asiáticos y, al regreso a Estados Unidos, a Rumania y Gran Bretaña. También se cree poder pronosticar en ambientes generalmente bien informados que Richard Nixon visitará brevemente Vietnam una vez que haya alcanzado Bangkok.

Estos rumores parecen deberse actualmente más al evidente deseo del Presidente Nixon de provocar una reacción favorable en Moscú que a una auténtica posibilidad de incluir la etapa moscovita en la vuelta al mundo ahora iniciada. Mas si este deseo queda reflejado en una serie de sondeos e iniciativas, entre las que cabe señalar la respuesta favorable dada oficialmente ahora por el departamento de Estado a la nota soviética de agosto pasado solicitando la apertura de un Consulado ruso en San Francisco a cambio del establecimiento de una representación consular americana en Leningrado. Interesa subrayar que el gambito se acompaña por otros ademanes esbozados actualmente con inusitada cordialidad hacia China.

No parece que estos últimos gestos tengan únicamente por objeto ejercer determinada presión sobre Moscú al apuntar hacia posibles alternativas de cooperación con China a fin de fortalecer la postura de regateo americana en futuras negociaciones con Moscú, sino también a la clarísima intención de mantener una actitud de neutralidad en el conflicto que actualmente opone a los dos gigantes comunistas.

Semejante postura de neutralidad se justifica ampliamente por sí misma —es decir, sin ulteriores designios— ante la necesidad de tratar de obtener una aceptación por lo menos tácita por parte china de la política de desenganchamiento del Vietnam ahora iniciada por la Administración nixoniana. Por otra parte, no menos evidente es que Nixon necesita aún más a Moscú que a Pekín para poder llevar a bien la política exterior actualmente adoptada por su Administración, y cuya meta principal es negociar una serie de acuerdos ruso-norteamericanos de vital importancia. En modo muy particular: un acuerdo sobre la eventual limitación de armas estratégicas y un acuerdo sobre la seguridad europea que permita efectuar eventualmente también una retirada recíproca y simultánea de las fuerzas destacadas por la OTAN y el Tratado de Varsovia en Europa central.

Se asegura que de obtener una respuesta favorable soviética en lo que atañe a estas iniciativas el Presidente Nixon estaría dispuesto a botar la nave de las negociaciones ruso-norteamericanas desde una conferencia «cumbre», que sería igualmente aprovechada para firmar simultánea y solemnemente el tratado sobre la no proliferación de armas nucleares.

«ESTAMOS INICIANDO LA TAREA DE LA LIBERACION»

EL CAIRO, 23 (Efe-Reuter).—El Presidente Nasser ha declarado ayer noche que Egipto luchará por reconquistar todos los territorios perdidos durante la guerra de «los seis días» de 1967.

«Esta será una operación costosa. Significa la guerra. Lucharemos por reconquistar nuestras tierras usurpadas», ha declarado entre fuertes aplausos de los 1.700 delegados que han asistido a la reunión del Congreso Nacional de la Unión Socialista Árabe de Egipto.

Nasser ha declarado en su dis-

puesta es sí. Todos los árabes de cualquier lugar se han negado a rendirse y han declarado su voluntad de continuar luchando cueste lo que cueste», ha afirmado Nasser.

El Presidente egipcio ha dicho que la situación militar no se parece ahora a la del año pasado.

«Estamos dispuestos a luchar por la liberación y lucharemos por ella», dijo.

Refiriéndose a las recientes operaciones militares registradas a lo largo del canal de Suez ha dicho que estos combates, principalmen-

de las Fuerzas Armadas egipcias Fawzi declaró que «la etapa de la defensa activa ha concluido, ha comenzado la etapa de la liberación».

«El combate es inevitable y debemos mostrar que estamos dispuestos a luchar y somos capaces de alcanzar la victoria», dijo el ministro de la Guerra.

Fawzi manifestó que Nasser había marcado tres etapas para la recuperación de Egipto de su derrota de 1967. Dijo que su país había pasado de «la resistencia, a

Aviv, informa un portavoz de la Policía.

La explosión se produjo a las cinco de la madrugada (hora española), unas tres semanas después de que una bomba de relojería colocada por nacionalistas árabes destruyera un automóvil aparcado en un paseo de Tel Aviv.

El pasado agosto, una explosión registrada en la estación central de autobuses de Tel Aviv produjo la muerte a una persona y heridas a otras cincuenta.

Duelo artillero egipcio-israelí

TEL AVIV, 23. (Efe-Reuter.) — Durante todo el día se ha mantenido un duelo de artillería entre las posiciones israelíes y egipcias, según ha informado un portavoz militar israelí.

El citado portavoz ha dicho que el duelo artillero ha sido mantenido en diversos puntos del Canal sin que se hayan registrado bajas israelíes.

Los disparos egipcios han provocado dos ataques aéreos contra las posiciones artilleras egipcias. También han sido atacadas bases de proyectiles dirigidos.

El ataque de ayer ha comenzado poco antes de que el Presidente egipcio pronunciase su discurso en El Cairo.

También se ha registrado un duelo de artillería y armas ligeras al norte del valle del Jordán entre las tropas israelíes y de Jordania.

Cooperación ruso-iraquí

BEIRUT, 23. (Efe-Reuter.)—Han sido firmados ayer en Bagdad dos protocolos, según los cuales Rusia ayudará a Irak en el empleo pacífico de la energía atómica, según ha informado la radio de esta capital.

Según el primero la Unión Soviética ayudará al Irak en la creación y desarrollo de reactores nucleares y en la producción de isótopos para usos industriales, agrícolas y médicos.

El segundo protocolo se refiere al establecimiento de un centro radiactivo, para tratamiento con cobalto-60 en la Universidad de Mosul.

■ «Debemos poner fin al mito de la invencibilidad de Israel»

■ Discurso del Presidente Nasser en el Congreso Nacional de la Unión Socialista Árabe

curso que Egipto está iniciando la tarea de liberar sus territorios ocupados.

«Tenemos que luchar para recuperar nuestro territorio. No es solamente nuestro derecho, sino nuestro deber combatir hasta derrotar a las tropas israelíes.»

El Presidente Nasser ha añadido a continuación:

«No nos referimos solamente al Sinaí, sino a todas las tierras árabes ocupadas, y Jerusalén la primera de todas, así como la orilla occidental, las mesetas de Golan, Gaza y todos los territorios árabes.»

«Cumpliremos lo que decimos; ese es nuestro deber», ha dicho el Presidente egipcio, añadiendo que «hoy podemos estar orgullosos de nuestras fuerzas armadas».

Nasser ha afirmado que el actual Ejército egipcio es distinto al antiguo, afirmando que cuentan con unidades del Ejército regular que ya han hecho incursiones en territorio israelí.

«Estamos iniciando la tarea de la liberación», ha dicho Nasser, y ha declarado que esta nación está decidida a vivir honorablemente.

«¿Somos lo bastante fuertes para negarnos a rendirnos? La res-

te los de la aviación, han tenido como principal objetivo demostrarles la experiencia adquirida y poner fin al mito de la invencibilidad de Israel.

Nasser ha añadido que, respaldados por la propaganda occidental, los israelíes han difundido la falacia de que son «los reyes de los cielos». «Esta falsedad se demostró el domingo pasado —ha dicho Nasser—, cuando los pilotos egipcios derribaron varios aviones israelíes.»

«Ahora estamos dispuestos a rechazar cualquier ataque. Estamos dispuestos a luchar. Si el enemigo ataca poblaciones civiles, nosotros haremos lo mismo», ha dicho el Presidente egipcio.

«Egipto ha pasado a la ofensiva», dijo el ministro de la Guerra

EL CAIRO, 23. (Efe-Upi).—Egipto a pasado a la ofensiva contra Israel, ha manifestado el ministro de la Guerra, general Mohamed Fawzi, mientras el país celebraba el diecisiete aniversario de la toma de poder del Presidente Gamal Abdel Nasser.

De acuerdo con el orden del día

la defensa activa y ahora a la liberación».

«Nuestras Fuerzas Armadas han iniciado este año de liberación con la determinación de obtener los legítimos objetivos de aplastar la agresión y liberar las tierras usurpadas», dijo Fawzi.

Dijo que Egipto tiene medios para derrotar a Israel y añadió: «Tenemos una sagrada e inexcusable misión que es resarcirnos de la derrota del 5 de junio del año 1967.»

El ministro de la Guerra dijo que Israel «había fracasado en el logro de su objetivo de destruir esta revolución» y expresó su satisfacción por los recientes combates a lo largo del canal de Suez y «la eficiencia de nuestro sistema de defensa antiaérea».

Explosión de una bomba en una parada de autobuses de Tel Aviv

TEL AVIV, 23. (Efe-Reuter.) — Una persona ha resultado muerta y otra sufre graves heridas al hacer explosión una bomba frente a una parada de autobuses de Tel

CARTA PARA LA ONU DE LA CONFERENCIA SINDICALISTA SOBRE AFRICA MERIDIONAL

CELEBRADA EN OXFORD, CRITICA LA POLITICA COLONIALISTA DE INGLATERRA

NACIONES UNIDAS, 23. (Efe.) Fue repartida ayer como documento, por el Comité Especial de la Asamblea General de las Naciones Unidas encargado de estudiar la política del «apartheid» de la República de Sudafrica, una carta aprobada en la Conferencia sindicalista sobre Africa meridional, celebrada en Oxford (Inglaterra).

Este documento está en la línea de críticas a la política colonialista de Inglaterra y a su incumplimiento de las resoluciones de las Naciones Unidas, que se han dado con frecuencia en el Organismo Internacional y, últimamente en especial, con motivo de las resoluciones del Consejo de Seguridad sobre Anguila y Rhodesia.

BONN REDUCE SUS GASTOS GUBERNAMENTALES EN CASI 7.000 MILLONES DE MARCOS

ALEMANIA OCCIDENTAL
EXPERIMENTA UN "BOOM"
ECONOMICO Y ESTA MEDIDA
AYUDARA A CONTROLARLO

BONN, 23 (Efe-Reuter). — El Gobierno de Alemania occidental congeló ayer casi siete mil millones de marcos, de gastos gubernamentales, por el resto del año, en un intento de reducir el acelerado auge económico.

El portavoz del Gobierno, Guenther Diehl, declaró en una conferencia de Prensa que el Ministro de Hacienda, Franz-Josef Strauss, había propuesto la medida en una reunión especial del Gabinete celebrada ayer.

Diehl añadió que todos los miembros del Gobierno están de acuerdo en que Alemania occidental experimentará un "boom" económico, y que esta medida ayudará a controlarlo.

Dijo también que en el seno del Gabinete persisten diferencias básicas, especialmente entre el ministro de Economía, Karl Schiller, que abogó el pasado mes de mayo por la revaluación del marco, y el de Hacienda, Strauss, que fue apoyado por la mayoría en su oposición a todo cambio en la paridad de la divisa germana.

Diehl señaló, sin embargo, que el problema de la revaluación, que dividió al Gobierno de coalición en el mes de mayo, no fue planteado en la reunión de ayer.

CHECOSLOVAQUIA, A LAS ORDENES DEL KREMLIN

DUBCEK TENDRA QUE HACER
EN PUBLICO UNA "AUTOCRITICA
DE SUS ERRORES"

VIENA, 23. (Efe.)—Por primera vez, como hacen resaltar en Viena los círculos informativos, una entidad semioficial checoslovaca ha decidido hoy en Praga, que Alexander Dubcek formule claramente su testimonio de autocritica, reconociendo en público sus errores.

Este cambio, tan audaz de los medios de difusión checoslovaca —pues ha sido en una conferencia de lectores de «Rude Pravo» donde se ha planteado la exigencia de los ortodoxos— indicaría que el proceso de «normalización» prosocviética es ya irreversible.

Proceso por espionaje:
cinco años de cárcel

VIENA, 23. (Efe.)—A cinco años de prisión fue condenado hoy en Praga un ciudadano canadiense de origen checoslovaco, según ha informado la agencia CTK. Es el primer proceso de este género, según los observadores vieneses, que se decide en Praga después de la «primavera liberal». Se vio la causa en la Audiencia de Ustnad Labem. El acusado confesó ser culpable de actividades ilegales contra Checoslovaquia desde que emigró, en 1951.

FINALIZA EL PROCESO ORAL DE LA BARCELONA TRACTION

SE PREVE QUE LA SENTENCIA SERA DICTADA
A PRINCIPIOS DEL AÑO PROXIMO

LA HAYA, 23. (Efe.)—«El Gobierno belga carece de capacidad para proteger a los accionistas de Barcelona Traction. No se han agotado los recursos internos españoles y España no ha cometido ninguna violación de derecho internacional, ni usurpación de competencia, ni denegación de justicia, ni abuso de derecho, por lo que pido al Tribunal que rechace la demanda del Gobierno belga.»

Con estas palabras, pronunciadas por el agente del Gobierno español, Juan Manuel Castro Rial, el martes ante el Tribunal Internacional de Justicia, ha terminado el proceso oral de la Barcelona Traction, que enfrentó a los Gobiernos belga y español.

El presidente del Tribunal, Bustamante Rivero, agradeció la colaboración con el Tribunal de las dos partes y señaló lo complejo y extenso que había sido el caso de la Barcelona Traction, pidiendo a los agentes que quedaran a la disposición del Tribunal hasta que se dictara la sentencia.

En los medios cercanos al Tribunal se prevé que la sentencia será dictada a principios del año próximo.

CONFERENCIA DEL DIRECTOR DE «EL FARO DE VIGO», EN CARACAS

ALVARO CUNQUEIRO DISERTO SOBRE «PERSONAJES
DEL DANTE EN EL CAMINO DE
COMPOSTELA»

CARACAS. (Efe.)—El escritor y periodista español, de visita en Venezuela, Alvaro Cunqueiro, director del diario «El Faro de Vigo», ofreció una interesante conferencia en la sede de la Cámara de Comercio de Caracas.

El escritor y periodista español, poseedor del Premio Nadal, habló durante más de hora y media sobre el tema «Personajes del Dante en el camino de Compostela».

La presentación del ilustre visitante estuvo a cargo de la intelectual venezolana Gloria Stok, presidenta del Instituto Nacional de Cultura y Bellas Artes (INCIBA).

Al acto, que estuvo muy concurrido, asistieron altas personalidades de los círculos hispano-venezolanos y figuras del mundo social, político, cultural y periodístico.

Asimismo, el escritor español pronunció ayer una charla en gallego sobre la cultura de Galicia, en la sede de la Hermandad Gallega, que fue muy aplaudida.

Alvaro Cunqueiro, quien se encuentra en Caracas invitado por la Hermandad Gallega de Venezuela, permanecerá en el país hasta el próximo martes, 29.

ACUERDO ENTRE LA RFA Y LA GRAN BRETAÑA

LONDRES, 23. (Efe.)—La República Federal Alemana y Gran Bretaña han llegado a un acuerdo para cubrir los gastos que ocasiona el estacionamiento de tropas británicas en territorio alemán durante los dos años financieros de 1969-71, según anunció en la Cámara de los Comunes el ministro de Estado para Asuntos Exteriores y de la Commonwealth, Fred Mulley.

NIGERIA LA CRUZ ROJA CEDERA TODAS LAS ACTIVIDADES DE AYUDA AL GOBIERNO FEDERAL

CONVERSACIONES ENTRE TECNICOS DE LAS
DOS PARTES SOBRE LA FORMA EN QUE SE HA
DE REALIZAR LA TRANSFERENCIA

LAGOS, 23. (Efe-Uni.)—El viernes próximo, el Comité Internacional de la Cruz Roja cederá al Gobierno federal todas las actividades de ayuda en Nigeria, según ha informado un portavoz del Gobierno federal.

Timothy Omo Bare, comisario federal de rehabilitación, ha informado ayer a los periodistas, en la ciudad de Kaduna, sobre dicha decisión, y ha manifestado que el Comité Internacional de la Cruz Roja someterá al Gobierno una nota el viernes próximo, en la que traspasará al Gobierno dichas actividades. «Solamente se necesitarán tres días para estudiar dicha nota.»

En su conversación con los periodistas ha dicho Omo Bare que el Gobierno federal reanudará las operaciones de ayuda en zonas afectadas por la guerra civil, incluyendo territorios que están en poder de los rebeldes biafraes, tan pronto como se haya completado la cesión.

El Gobierno federal anunció en el mes de junio que la Comisión Nacional Nigeriana para la rehabilitación se va a encargar de todas las operaciones de ayuda, incluyendo los trabajos de coordinación que lleva a cabo la Cruz Roja.

El Comité de la Cruz Roja protestó al principio de la decisión adoptada por el Gobierno nigeriano, y poco después el presidente del Comité de la Cruz Roja, Marcel Naville, se dirigió a Lagos, donde, durante tres días, celebró conversaciones con las autoridades nigerianas.

En sus conversaciones con Anthony Enaboro, comisario de Información nigeriano, Naville accedió a cooperar para efectuar la transferencia de las actividades de ayuda de la Cruz Roja al Gobierno federal.

Técnicos de la Cruz Roja y del Gobierno federal han mantenido conversaciones sobre la forma en que se ha de realizar la transferencia, y el Gobierno de Nigeria ha autorizado que se realice un vuelo de urgencia para llevar medicamentos al personal de la Cruz Roja que presta servicio en zonas rebeldes y sustituir al personal de la citada organización cuyos contratos ya han vencido.

ARGEL, 23 (Efe-Reuter).—Un Tribunal revolucionario en Orán ha condenado ayer a muerte al ex jefe del Estado Mayor Thar Zbiri, de treinta y nueve años, y a otros cinco ex oficiales por conspirar para derrocar el régimen del Presidente Huari Boumedien.

El coronel Zbiri, que vive exiliado en Europa, ha sido condenado en rebeldía.

Los condenados quedan ahora a merced de la decisión del Presidente Boumedien, único que puede conceder ya el perdón.

Estos seis hombres formaban parte de los 192 paisanos y militares que fueron llevados ante el Tribunal hace dos semanas acusados de complicidad en el fracasado golpe de Estado dirigido por Zbiri el 11 diciembre de 1967.

El veredicto fue hecho público por el Tribunal después de ocho días de deliberación.

NUEVAS CONVERSACIONES SOBRE EL CASO BROOKE

LONDRES OFRECE A MOSCU
CONJEARLO POR LOS ESPIAS
KROGER

LONDRES, 23. (Efe.)—Por sexta vez en una semana, el embajador soviético en Londres ha visitado esta mañana a sir Denis Greenhill, secretario del Departamento de Asuntos Extranjeros y de la Commonwealth para proseguir las conversaciones sobre el caso Brooke.

No se ha confirmado en los medios gubernamentales británicos la noticia de que Gerald Brooke hubiera sido transferido a Moscú desde el campo de trabajos forzados de Potma.

El «Daily Express» de hoy difunde esta noticia en una crónica enviada desde Moscú por su corresponsal y se interroga, en el titular, si la libertad para Brooke se producirá dentro de una semana. El diario añade que «a cambio de Brooke, los británicos liberarán a los espías soviéticos Peter y Helen Kroger a comienzos del próximo año, la cual reducirá su condena de veinte años a menos de la mitad».

También el vespertino «Evening Standard» considera que la liberación de Brooke es «cuestión de pocos días».

Brooke, profesor de universidad, fue sentenciado a cinco años de reclusión acusado de haber introducido en el país propaganda antisoviética. Lleva cumplidos cuatro años de condena.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ICOD DE LOS VINOS (PROVINCIA DE SANTA CRUZ DE TENERIFE) ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 166, de fecha 12 de julio de 1969, figuran las circunstancias detalladas de la SUBASTA para ejecutar las obras de APERTURA Y URBANIZACIÓN DE UNA CALLE EN ICOD DE LOS VINOS, QUE ENLAZA LA CALLE DE KEY MUÑOZ CON LA CARRETERA GENERAL DE SANTA CRUZ A GUÍA DE ISORA, por un tipo de licitación de 1.645.615,92 pesetas.

El plazo de presentación de proposiciones finalizará a las trece horas del día 7 de agosto del presente año.

Ciudad de Icod de los Vinos, 14 de julio de 1969.—El Secretario General (firmado), Lesmes Siverio León.

EXTRAORDINARIO

LUISILLO

Y SU
Teatro de Danza
ESPAÑOLA
hoy a las 10.45

**FESTIVALES
DE
ESPAÑA
1969**

**PALACIO DE LOS
DEPORTES**

ORQUESTA SINFONICA DE LA RTV ESPAÑOLA

Director: J. R. AZAGRA

Programa: I Sinfonía Sevilla, Turina; Zapateado, Litolf, El Pozo, La Moza y El Duende, Dávila y L. Roberto
II Flamenco; Bolero, Ravel

Localidades desde 15 pesetas Autobuses, líneas 30, 26, 25, 61, 56, 38. Metro Goya. Teléfonos de Información: 256 64 00 y 279 60 20. Encargo de localidades por teléfono, 256 64 09. Venta anticipada de localidades con cinco días

Próximo espectáculo, del día 28 al 31 de julio
LONDON'S FESTIVAL BALLET

Ministerio de Información y Turismo y Excmo. Ayuntamiento de Madrid

EXCEPCIONAL INTERES EN PORTUGAL

«LA DECISION DEL CAUDILLO CONSTITUYE UN ACTO DE EXTRAORDINARIA IMPORTANCIA HISTORICA», DICE «O SEculo»

LISBOA, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, José Ramón Pérez las Clotas.)—Las informaciones relativas a la histórica propuesta de Franco a las Cortes Españolas para la designación de sucesor en la persona del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón han desplazado de los titulares preferentes en la casi totalidad de los diarios lisboetas, a los que, desde hace días venían haciendo referencia a la hazaña espacial americana.

A los extractos muy amplios del discurso del Caudillo, los periódicos añaden, hasta completar en algunos casos páginas enteras, crónicas descriptivas del desarrollo del histórico acontecimiento, el texto del decreto aprobado y muy cariñosas y expresivas referencias biográficas del recién proclamado Príncipe de España. Su vinculación sentimental a Portugal, donde pasó varios años de su infancia, es puesta unánimemente de relieve, desacando en la información gráfica algunas fotos suyas de aquel tiempo en la playa de Estoril.

«Su sentido del deber para con España —dice «Diario de Noticias» al dar una versión de su contextura humana— es verdaderamente el de un militar y un patriota». Añade también el periódico que Don Juan Carlos ha dado muestras de su comportamiento y actitudes de algunas de las características que definieron el estado de Franco a lo largo de los treinta años de su Gobierno.

AGUDO EDITORIAL DE «O SEculo»

El diario «O Seculo», de gran tradición republicana, dedica, por su parte, el acontecimiento en un editorial agudo y esclarecedor destinado a subrayar el hecho de que la diferencia de regímenes entre los dos países en nada se opondrá a la continuidad del actual y ejemplar entendimiento luso-español.

«En España —escribe— nunca hubo tradición republicana. El régimen instituido por el General Franco no tuvo por eso dificultad alguna en institucionalizarse bajo la forma monárquica gobernada por el vencedor de la guerra civil. La designación ahora por el Generalísimo Franco del Príncipe Don Juan Carlos para ocupar el trono español constituye un acto de excepcional relevancia, al que los portugueses no pueden ser indiferentes.»

ROMA: Ismael Medina

«Nombrado para perpetuar el Régimen»

LA PRENSA ITALIANA DESTACA EL CARACTER DE «INSTAURACION» Y NO DE «RESTAURACION» DINASTICA DE LA DESIGNACION DEL PRINCIPE

ROMA. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—«Un Rey para el Régimen». En este título que encabeza el comentario de Alfredo Pieroni en «Corriere della Sera» puede resumirse la interpretación más generalizada en Italia sobre la designación de Don Juan Carlos de Borbón y Borbón para la sucesión a la Corona de España. El discurso del Jefe del Estado ante las Cortes Españolas, la acogida que le dispensó la Cámara y el resultado de la votación nominal subsiguiente han tenido una amplia acogida en los periódicos italianos, algunos de los cuales insertan comentarios junto a una información bastante pormenorizada.

La Prensa italiana y los observadores políticos fijan su atención en algunos puntos que consideran los más significativos de la designación aprobada ayer por las Cortes Españolas: el carácter indiscutido de la Jefatura del General Franco y su voluntad de seguir ejerciéndola mientras viva; el carácter inequívoco de «instauración» y en ningún caso de «restauración» dinástica que encierra la designación del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón como sucesor a la Corona; el compromiso continuista que acepta el sucesor con el juramento de fidelidad, en el marco exigente de las Leyes Constitucionales del Régimen; una garantía de principio sobre el traspaso pacífico del Poder, el día en que por ley natural quede vacante la Jefatura del Estado, lo que se considera no sólo un motivo de tranquilidad para los españoles, sino incluso en el cuadro inquieto de la Europa occidental.

EVOLUCION

«Avvenire», ideológicamente situado en la izquierda democristiana, resume su impresión en unas palabras que atribuye a un joven profesor español: Don Juan Carlos «es simplemente la continuación de lo existente».

«Don Juan Carlos —subraya «Corriere

della Sera»— será un Rey nombrado para perpetuar el Régimen.»

En este aspecto de la cuestión todos parecen estar de acuerdo, con satisfacción o desagrado, según sean las tendencias políticas de quienes enjuician. Y es inevitable y lógico. Ugo d'Andrea se vale de textos publicados tiempo atrás por periódicos «inequívocos» («New York Times» y «Le Monde») para emitir un juicio positivo sobre la evolución liberalizadora del Régimen español. «Hemos preferido citar un comentario americano —se justifica d'Andrea— en vez de emitir un juicio personal, dada la dificultad que existe en Italia, a causa de la guerra civil española, de realizar un discurso

LA DECISION DE FRANCO —DICEN LOS OBSERVADORES— NO SOLO ES MOTIVO DE TRANQUILIDAD PARA LOS ESPAÑOLES, SINO TAMBIEN PARA LA INQUIETA EUROPA OCCIDENTAL

político serio sobre el franquismo y sobre su evolución.»

CONTINUIDAD

Por razones tan complejas como artificiosas que alguna vez he intentado explicar, el hecho político español adquiere caracteres de problema político interior en Italia. En tales circunstancias, no es sólo difícil la objetividad, sino que se produce más aun una especie de chantaje político y psicológico sobre quienes, pese a su democrática intachable desearían plantear la realidad política española sin prejuicios, con pragmatismo y exenta de viejos tópicos y nostalgias insostenibles. Es lógico, pues, que algunos, cuyo enclaustramiento político es obvio, no se sientan felices ante la eventualidad del

TODA LA PRENSA EUROPEA DEDICA AMPLIO ESPACIO A LA DESIGNACION DEL PRINCIPE

La mayoría de los periódicos reproducen textualmente el mensaje del Caudillo a las Cortes

PARIS, 23. (Efe.)—La información en torno a la sesión plenaria de las Cortes Españolas celebrada ayer en Madrid y la aprobación por la misma de la ley que designa sucesor en la Jefatura del Estado español al Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón ha obtenido amplio eco en la Prensa europea, que la recoge muy extensamente.

La Prensa parisienne de la mañana le dedica amplio espacio.

«Le Figaro», que titula en primera página con palabras del Caudillo: «Decido proponer al Príncipe Juan Carlos como mi sucesor», acompaña la información con una fotografía del Generalísimo en las Cortes y en páginas interiores destaca la información con una fotografía del Príncipe.

«L'Aurore» titula su información de primera página: «Juan Carlos de Borbón será Rey de España» y en páginas interiores, con una fotografía del Príncipe y otra de Don Juan Carlos y Doña Sofía, publica un artículo en el que subraya palabras del Caudillo referidas al Príncipe.

Los periódicos británicos recogen también con amplitud la información. «The Times» incluye párrafos enteros del discurso pronunciado por el Jefe del Estado y

destaca que habló con claridad, dejando traslucir su emoción en algunas ocasiones, siendo aplaudido con gran entusiasmo siete veces, precisa el diario.

También el liberal «The Guardian» destaca en la información los aplausos de los Procuradores.

«Daily Mail» publica una foto del Príncipe Juan Carlos y su familia y el «Daily Express» encabeza la información con una foto del Jefe del Estado español en el momento de pronunciar el discurso.

«Daily Mirror» destaca que el Príncipe Juan Carlos prestará juramento como futuro Rey de España y el «Daily Sketch» publica la fotografía del Príncipe y su esposa en una corrida de toros.

Por último, el «Morning Star» publica un despacho de agencia dando cuenta de la aprobación por parte de las Cortes Españolas de la ley de designación del sucesor del Jefe del Estado.

El diario «Frankfurter Allgemeine Zeitung», de Frankfurt (Alemania), que en su número de ayer dedicó un extenso trabajo a la Monarquía española, anuncia hoy en primera página el nombramiento de Don Juan Carlos de Borbón, aprobado por las Cortes, como sucesor en la Jefatura del Estado, y remite al lector a páginas interio-

res, donde destaca la información como tema de actualidad.

La Prensa de Hamburgo resalta también el nombramiento del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón como sucesor del Caudillo en la Jefatura del Estado, y todos los medios informativos se hacen eco.

Asimismo, la Prensa belga de esta mañana publica amplia información sobre la sesión de las Cortes Españolas y la designación del Príncipe Juan Carlos como sucesor del Caudillo en la Jefatura del Estado.

Reflejo en el «New York Times»

NUEVA YORK, 23 (Efe). — El «New York Times» publica la información sobre la sesión de las Cortes Españolas y la designación del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón por el Generalísimo Franco como su sucesor en la Jefatura del Estado con un resumen de su discurso, una fotografía del Caudillo y fotografías del Príncipe, destacando que la decisión del Generalísimo fue aprobada por 491 votos a favor, 19 en contra y nueve abstenciones.

Excepcional importancia en la Prensa marroquí

RABAT, 23 (Efe).—La Prensa, la radio y los demás órganos de difusión conceden excepcional interés y singular atención a la sesión de las Cortes en la que fue aprobada la designación del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón por el Caudillo como su sucesor en la Jefatura del Estado.

Todos los medios políticos e informativos la estiman de gran trascendencia para el futuro de España.

En la Prensa de Hispanoamérica

Como muy amplia se puede considerar la gran difusión registrada en todos los medios informativos del continente americano sobre el nombramiento del Príncipe Juan Carlos como sucesor del Generalísimo Franco con el título de Príncipe de España.

En primera página, y en grandes caracteres, los más prestigiosos periódicos suramericanos destacan la noticia, tanto de la propuesta del Caudillo como su aprobación por las Cortes Españolas para instaurar la Monarquía.

Especialmente se detalla la prudencia y alto sentido patriótico en la que se halla enmarcada la decisión del Generalísimo Franco.

PLAZA DE TOROS DE MADRID

Mañana viernes, seis tarde

6 novillos de Cortijoliva

VICENTE LINARES

JUAN CARLOS CASTRO

«LUGUILLANO CHICO»

PACO BAUTISTA

de Jaén, nuevo en esta plaza

Público: Hoy jueves, de 10 a

1 y de 5 a 9. Mañana viernes,

de 10 a 5.

Prolongada indecisión de la OEA en la «guerra de los cinco días»

TEGUCIGALPA. (Del enviado especial de Pyresa.) — Después de una interminable noche de tensión, lo único que se puede decir es que habrá que esperar. Este conflicto entre Honduras y El Salvador se parece muchísimo, guardando las distancias, por supuesto, al del Oriente Medio, tanto que, incluso, hay quien le ha cambiado el nombre, tan periodístico, de «guerra del fútbol» por el de «guerra de los cinco días». El Salvador ocupó en pocas horas una parte del territorio hondureño y, de momento, toda hace pensar que permanecerá en las actuales posiciones algún tiempo; por lo menos hasta que se decidan a intervenir las fuerzas interamericanas de paz u Honduras se convenza de que no existe posibilidad alguna de entendimiento por vía pacífica.

El Gobierno salvadoreño justificó ayer su postura con una serie de condiciones para abandonar los territorios conquistados que, según todos los portavoces más o menos oficiales de Tegucigalpa, Honduras no puede aceptar. «Lo que pide El Salvador —me decían en el palacio presidencial— supone tener que reformar nuestras leyes constitucionales.» Y como San

HONDURAS: Pueblo y Gobierno, unidos y dispuestos a la lucha

TODO EL MUNDO INTENTA LAVARSE LAS MANOS, MIENTRAS LOS DOS EJERCITOS SE PERTRECHAN

Salvador no piensa ceder en nada, Tegucigalpa repite que aplastará militarmente a su enemigo. «Honduras —dice un comunicado de la Presidencia— jamás podrá ni siquiera discutir pretensiones ridículas del Gobierno salvadoreño.» Pero, por el momento, los comunicados oficiales añaden que este compás de espera se mantendrá hasta que se reúnan en Washington los cancilleres americanos.

Ayer, el pueblo hondureño estaba exaltadísimo. La gente tenía la seguridad de que, nada más sonaran las diez de la noche —final del plazo concedido por la OEA para la retirada de las tropas— despegarían del aeropuerto de Ton-

contín los cazas hondureños para bombardear las principales ciudades de El Salvador. Pero los aviones permanecieron en sus hangares, en espera de que los miembros de la Organización Interamericana den por terminadas sus interminables reuniones.

HOSTILIDAD CONTRA LA OEA

Noticias procedentes de San Salvador señalan que allí se respira un ambiente de hostilidad contra la OEA. Incluso se afirma que ha sido expulsado del país el presidente de la Comisión informadora, embajador Sevilla Sacasa. Poco más o menos es lo que

EL SALVADOR: Grave crisis interna, que puede llevarle al fracaso

ocurre en Tegucigalpa: las muestras de enojo contra la Organización de Estados Americanos van en aumento. Anoche he podido comprobarlo personalmente cuando abandonaba, con un grupo de compañeros, la sede de la Organización: varios hombres que patrullaban por las calles armados con machetes, pistolas y fusiles, nos insultaron, hasta el extremo que hubo un momento en que llegamos a temer que dispararan contra nosotros. Cuando les aclaramos que no pertenecíamos a la OEA, nos dieron toda clase de disculpas.

En general, el pueblo hondureño está dando unas pruebas de ci-

vismo que difícilmente cabía esperar, si se tiene en cuenta las vejaciones de que ha sido objeto y el escaso grado de cultura que ha alcanzado. Aquí, precisamente, puede estar la clave de su triunfo. Mientras los salvadoreños se debaten en luchas internas, encabezadas por los líderes políticos que aspiran a derrocar al Presidente Sánchez Hernández, en Honduras existe auténtica unidad. La oposición —tanto periodística como política— apoya sin reservas al Gobierno, y el Gobierno no toma medidas sin contar con ella. Hoy, sin embargo, el pueblo se siente defraudado. El pueblo hondureño, que, durante una semana, ansiaba la paz, ahora quiere volver a la lucha, y no se explica por qué su aviación no salió anoche a bombardear, una vez que El Salvador no obedeció a la OEA.

Resulta curioso escuchar las conversaciones de los nativos, oír su planteamiento de la situación y leer los rótulos que espontáneamente escriben por la calle o colocan en los escaparates.

HONDURAS, PREPARADA

«El pueblo está bastante conforme con este compás de espera —me decía don Alejandro Alfaro Arriaga, prestigioso abogado internacionalista y profesor de la Universidad—, pero yo aplaudo esta política del Gobierno. Queremos cargarnos de razón antes de intervenir; nos han dado en una mejilla y ahora hemos puesto la otra. En cuanto nos den en ésta, intervendremos. De momento ya hemos ganado la batalla internacional, tenemos a la Prensa y a la opinión pública de nuestro lado, estamos preparados para luchar. La guerra no nos asusta: en cien años hemos tenido sesenta y seis revueltas internas.»

En el seno del Gobierno también se censura la lentitud y falta de energía con que está actuando la organización de los Estados americanos. El anuncio de la reunión de cancilleres refleja una actitud de lavarse las manos que va ascendiendo desde la Comisión informadora hasta el órgano de consulta. Este último, que oficialmente está reunido en Washington desde hace tres días, podría tomar las siguientes medidas: retiro de los jefes de misión del país agresor, ruptura de relaciones diplomáticas, ruptura de relaciones consulares, interrupción total o parcial de las relaciones comerciales, comunicaciones ferroviarias, marítimas, aéreas, postales, telegráficas y telefónicas, así como el empleo de la fuerza armada.

Pero, por lo que se intuye, nadie quiere cargar con esta responsabilidad. La OEA está ante un camino sin salida: si declara agresor a El Salvador corre el peligro de que algunos de los países miembros no adopten estas medidas, con lo cual el fracaso de la organización sería estrepitoso y su intervención completamente nula. Por el contrario, si continúa su política de tira y afloja, Honduras ya anunció, y no cabe duda que está dispuesto a ello, se dedicará a tomar justicia por su mano y lanzará a sus fuerzas armadas a la conquista de los territorios ocupados por el enemigo. De momento, y esto es lo más grave, ambos países se están aprovisionando de armas y continúan concentrando tropas en las líneas de fuego. «Ambos Ejércitos tienen buen armamento —manifestó un coronel norteamericano que recorre los frentes como observador—. Si se reanuda la lucha habrá muchos muertos.»

Diego CARCEDO

GUERRA EN CENTROAMERICA

LA AVIACION DE HONDURAS VIOLO EL ESPACIO AEREO SALVADOREÑO

EL SALVADOR, 23 (Efe).—Aviones hondureños penetraron esta mañana en el espacio aéreo de El Salvador, sobrevolando el aeropuerto de Iapango, de esta capital, y lanzando dos bombas, que fueron a dar cerca de una planta industrial, según se supo en medios autorizados de la Fuerza Aérea salvadoreña.

Si bien el comando del Estado Mayor intentó quitar importancia a la incursión hondureña diciendo que se había limitado a sobrevolar esta capital, en fuentes fidedignas de la Fuerza Aérea se tuvo confirmación del lanzamiento de las dos bombas.

También se dijo que el hecho se produjo a las 5,00, hora local (12,00 horas), siete horas después de que venciera el plazo de las noventa y seis para el retiro de las tropas salvadoreñas de los territorios ocupados en Honduras.

Como se informó, el Gobierno salvadoreño no aceptó el plazo y consolidó sus posiciones. Todos los vuelos comerciales fueron interrumpidos hoy después de cuatro días de funcionamiento normal.

EL SALVADOR SE MANTIENE EN LAS POSICIONES CONQUISTADAS

La incursión aérea hondureña podría ser la chispa que encendiera nuevamente el conflicto armado en forma mucho más intensa, tal como se esperaba de uno y otro bandos.

Postura de El Salvador

SAN SALVADOR, 23 (Efe).—El compromiso de no conservar los territorios conquistados, la decisión de no retirar las tropas hasta tanto se tenga la seguridad de ciertas garantías y la consideración de que la permanencia de las tropas no debe afectar el cese de fuego establecido son los puntos fundamentales de la posición oficial del Gobierno salvadoreño en el actual conflicto con Honduras, cursada anoche por el canciller de este país, licenciado Francisco J. Guerrero, al presidente del Consejo de la OEA, doctor Carlos Holguín.

El texto de la resolución, entregado anoche al presidente de la Comisión mediadora de la OEA, doctor Sevilla Sacasa, para ser enviado a Washington, dice lo siguiente:

«Primero. El Gobierno de El Salvador no

desea conservar ni conservará ninguna de las zonas del territorio de Honduras que tienen ocupadas las tropas salvadoreñas. Segundo. El Gobierno de El Salvador no hará replegar las tropas que están ocupando parte del territorio de la República de Honduras hasta tanto no sean tomadas las medidas que la Cancillería salvadoreña enumera en el pliego de dos páginas que dice textualmente: «Medidas que la Cancillería salvadoreña considera necesarias para la eficaz garantía del respeto de los derechos humanos de los salvadoreños expatriados y residentes en la República de Honduras: 1. Empleo de los mecanismos internacionales adecuados para garantizar o proteger eficazmente los derechos humanos en Honduras. 2. Investigación y castigo inmediato por medio de dichos mecanismos de los delitos cometidos contra los salvadoreños a partir del 15 de junio de 1969. Con el objeto de facilitar lo anterior se debe retirar inmediatamente de sus cargos o mandos a los funcionarios civiles y militares a quienes señale la Comisión de tales delitos. 3. Adopción de medidas prácticas, eficaces y rápidas para la

protección de las familias salvadoreñas que comprendan: a) Reunión de las familias dispersas; b) Reinstalación en sus hogares y restitución de los bienes a los salvadoreños que fueron expulsados o despojados; c) Protección a las personas, especialmente a los menores, que han quedado en desamparo. 4. Realización de medidas destinadas a la protección de los bienes de los salvadoreños, tales como indemnización por los daños morales y materiales causados, que deberá estar garantizada por un organismo financiero internacional; liberación de los bienes congelados por el Gobierno de Honduras y revisión de los procesos o actuaciones promovidos desde el 15 de junio de 1969 contra salvadoreños ante funcionarios judiciales o administrativos hondureños, a fin de evitar fallos injustos. 5. Supresión de disposiciones legislativas que discriminan a los salvadoreños como grupo humano en razón de su nacionalidad a fin de que éstos tengan el ejercicio de los derechos de tránsito, residencia, trabajo y que se les otorgue igual trato que a los hondureños de origen en materia civil, comer-

cial, tributaria y laboral, de acuerdo con los tratados de integración centroamericana.»

«Los hondureños defenderán su dignidad»

SANTIAGO DE CHILE, 23 (Efe).—«Si las órdenes de suspender el fuego dadas por la OEA no son acatadas por El Salvador, el pueblo hondureño está dispuesto a morir hasta su último representante en defensa de su patrimonio y dignidad», declaró el vicepresidente de Honduras, Napoleón Alcerro, quien llegó a Chile acompañado del embajador, Conrad Napky.

Alcerro afirmó que El Salvador «se prepara desde hace años para la guerra comprando armas modernas, y que los soldados salvadoreños habían entrado a su país drogados para acometer toda clase de tropelías y violencias».

Declaración de Tegucigalpa

TEGUCIGALPA, 22 (Efe).—El Gobierno de Honduras emitió ayer tarde una nueva declaración afirmando que la «criminal agresión de que ha sido víctima» sólo podrá terminar con el acatamiento por parte de El Salvador de las resoluciones de la OEA o por el aplastamiento total del invasor.

En Tegucigalpa se concede especial importancia al comunicado del Gobierno, que parece confirmar se vaya a iniciar una fuerte ofensiva contra El Salvador, fundamentalmente desde el aire.

Comunicado de la Embajada de Honduras en Madrid

MADRID, 23 (Pyresa).—Según un comunicado facilitado por la Embajada de la República de Honduras en Madrid, los disparos de las tropas salvadoreñas han puesto en peligro las vidas de los observadores militares de la Organización de Estados Americanos mientras éstos inspeccionaban los sectores fronterizos.

El Gobierno de Honduras ha denunciado ante la Comisión de la OEA en Tegucigalpa la violación del «alto el fuego» impuesto por la OEA, y no sólo eso, sino que, aprovechando la situación, tropas salvadoreñas realizaron incursiones en territorio de Honduras y cometieron actos de pillaje contra la población civil.

LUCHA ENCARNIZADA ENTRE GRUPOS DE JOVENES RIVALES EN BRISTOL

RESURGEN LOS CHOQUES DE «MODS» Y «ROCKERS»

Continúan los actos de violencia en Ohio y Pennsylvania

BRISTOL, 23 (Efe).—Durante más de cuatro horas, las calles del centro de Bristol han sido escenario la pasada noche de una lucha encarnizada entre los dos nuevos grupos rivales: los «Ángeles del Infierno» (antes «Rockers») y los «Cabellos Cortos» (antes «Mods»). Eran un total de 500 muchachos, armados todos ellos con cadenas, navajas y piedras.

La Policía de Bristol se preparó para la pelea con fuerzas especiales y perros, consiguiendo así evitar lo más fuerte de la batalla entre los dos grupos. Una vez dispersos se produjeron algunos encuentros esporádicos en las calles adyacentes, y más de una docena de muchachos fueron conducidos a la Bristol Royal Infirmary con heridas y contusiones en cabeza y manos.

Esta mañana se había conseguido acabar definitivamente con la pelea. «Los Ángeles del Infierno» circulaban por la ciudad en motocicletas, y los «Cabellos Cortos», en pequeños coches. Este es el nuevo resurgir de dos eternos rivales: «Mods» y «Rockers», que aterrorizaron con sus batallas campales en las playas del sur de Inglaterra.

Los «Ángeles del Infierno» encarnan al antiguo «teddy-boy», y visten chaquetas de cuero, pantalones tejanos y largas melenas.

Los «Cabellos Cortos» son los «snobs» de la nueva generación, que visten a la moda, sofisticados, y tienen mucho más dinero que sus rivales.

Otra noche de violencia en Columbus

NUEVA YORK, 23. (Efe).—Por segunda noche consecutiva grupos de jóvenes negros lanzaron piedras contra la Policía y miembros de la Guardia Nacional la vigilancia en las calles de la misma, después de otro día de violencias en el que una mujer fue muerta por disparos de francotiradores.

Estos han herido a veintinueve personas, en cinco días de actos de terrorismo, iniciados por la falsa denuncia de un joven negro, en el sentido de haber sido rociado con gasolina por un grupo de blancos.

No ha sido practicada ninguna detención y el portavoz de la Policía ha declarado: «Al parecer se trata de un solo grupo». Toda la comunidad está asustada, tanto los negros como los blancos.

También han sido registrados, por lo menos tres atentados con bombas durante la semana. Uno provocó un incendio en varias casas en el barrio negro.

Los francotiradores hicieron fuego contra los bomberos cuando éstos llegaron al lugar del siniestro y el incendio permaneció sin control durante varias horas.

Estado de emergencia en York

YORK (Pennsylvania, Estados Unidos), 23. (Efe-Reuter).

Atentado contra el primer magistrado de la Audiencia de Munich

MUNICH, 23 (Efe).—En la madrugada del miércoles, un desconocido perpetró un atentado en el domicilio particular del primer magistrado de la Audiencia de Munich, doctor Wilhelm Lossos, sin que se registrara ninguna víctima.

Según las pesquisas de la Policía, el desconocido introdujo por una ventana que daba al sótano de la casa del magistrado varios bidones llenos de gasolina; a continuación desparramó parte del líquido e intentó prenderlo fuego, momento en el que se produjo una tremenda explosión, que gracia a la puerta de acero que comunicaba el sótano con la vivienda no causó ninguna víctima. La Policía muniquesa ha ofrecido una recompensa de 50.000 pesetas a quien dé datos precisos para la captura del malhechor.

V. I. P. (PERSONAJES)

GENERAL DU TEMPLE:

El general Du Temple de Rauge-mont, comandante del segundo cuerpo de Ejército francés, asumirá el mando de las fuerzas francesas en Alemania, sucediendo al general Mas-su.

Este nombramiento ha sido aprobado en el Consejo de Ministros, celebrado ayer en el Eliseo, que también aprobó el nombramiento del general Hublot para el mando del primer cuerpo de Ejército, estacionado en Francia, y el segundo, estacionado en la Alemania federal.

Por su parte, el general de división Ledoyen ha sido nombrado jefe de la Misión militar francesa cerca del comandante supremo de las fuerzas aliadas en Europa.

HELDER

CÁMARA:

El director de la sala de Prensa del Vaticano, monseñor Fausto Vallanc, ha facilitado a los periodistas una nota en la que se desmienten las noticias e insinuaciones de ciertos órganos de Prensa según las cuales la Secretaría de Estado Vaticano había ordenado al arzobispo de Olinda y Recife, monseñor Helder P. Cámara no pronunciar ningún discurso antes de que los textos estuvieran aprobados por la citada Secretaría.

Por otra parte, la referida nota confirma la noticia de que monseñor Helder P. Cámara necesitará la autorización de los obispos de aquellas diócesis en donde tenga intención de dar conferencias.

MANUEL BENÍTEZ:

Manuel Benítez «El Cordobés» llegó ayer a Bogotá para iniciar una serie de conversaciones con sus apoderados en Hispanoamérica, Víctor Rodríguez y Jerónimo Pimentel, empresarios de la plaza de toros de Bogotá. En Cali se informó que la empresa de esa plaza comisionó a Rodríguez Pimentel para entrar en negociaciones con el torero por una elevada suma de dinero para garantizar su actuación en la feria de fin de año. Pimentel llegó de Caracas para esperar al matador español. Inicialmente se esperaba mantener en reserva la presencia de El Cordobés.

EDWARD KENNEDY:

«Haré una declaración cuando sea tiempo», dijo el senador Kennedy a su vuelta del funeral de Mary Jo Kopeche, en Plymouth, Pennsylvania, fallecida tras el accidente de automóvil que sufrió.



en compañía del senador el pasado fin de semana.

«Acabo de regresar del funeral de una chica adorable y este no es el momento de hacer comentarios», añadió el heredero de la antorcha Kennedy.

Esta ha sido la primera indicación de que el senador iba a romper el silencio que le rodeo tras el incidente de, pasado viernes por la noche.

RICHARD NIXON:

El Presidente Nixon ha llegado a San Francisco, procedente de Washington, en la primera etapa de su periplo por diversos países, que le llevará a Bucarest. Nixon se piensa trasladar hoy a la isla de Johnston, al suroeste de Hawai, y en helicóptero pasará al portaaviones «Hornet» para presenciar el amerizaje del «Apolo 11».

Luego emprenderá viaje hacia Bucarest. Su gira, de doce días, comprende Manila, Yakarta, Bangkok, Nueva Delhi, Lahore, Bucarest e Inglaterra.

Fuentes cercanas a la familia han declarado que existen diferencias sobre cómo debe hacerse la declaración.

Unos opinan que debe referirse sólo a las circunstancias del accidente y otros a todas las circunstancias acaecidas durante la noche.

CONSTANTIN STARPOULOS:

El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, designó a Constantin A. Starpoulos, de Grecia, subsecretario general para los asuntos de la Asamblea General, sucediendo a Narasimhan, de la India.

Starpoulos, de sesenta y cuatro años de edad, era jefe de la oficina de Asuntos Jurídicos de la ONU desde 1955.

JUAN VELASCO ALVARADO:

En nombre del pueblo y del Gobierno peruano, el Presidente Juan Velasco Alvarado, ha hecho llegar un telegrama de felicitación al Presidente Richard Nixon «por hazaña jamás igualada en la historia de la humanidad, que habrá de significar horizontes de progreso y bienestar para todos los habitantes de la Tierra».

A «TED» KENNEDY LE HAN RETIRADO EL CARNET DE CONDUCIR

LA POLICIA DEL ESTADO INVESTIGARA LAS CIRCUNSTANCIAS DEL ACCIDENTE EN QUE PERDIO LA VIDA LA EX SECRETARIA DEL DIFUNTO ROBERT

NO SE HA HECHO LA AUTOPSIA AL CADAVER DE LA VICTIMA

NUEVA YORK, 23. (Efe).—El registro de automóviles del Estado de Massachusetts ha suspendido temporalmente el permiso de conducir del senador Edward Kennedy a resultas de la audiencia que se celebrará el próximo lunes día 28, sobre el accidente que costó la vida a Mary Jo Kopechne.

Según las autoridades, el senador pudiera haber cometido una grave falta por su comportamiento después del accidente.

Investigación e interrogatorio de testigos

Un detective de la Policía del Estado, el teniente George Kellen, ha sido designado para investigar las circunstancias que rodearon el accidente del senador Kennedy, que costó la vida a María Jo Spechel el pasado viernes por la noche, ha declarado en Edgartown, Massachusetts, el jefe de Policía, Dominick James Arena.

«Por mi parte, el caso está com-

pleto y lo próximo que oiga del senador será en la audiencia», añadió.

Mientras tanto, el forense de Duke County, Donald Milles, ha declarado que no había evidencia de licor en exceso en el cadáver de Mary Jo, a la que, por otra parte, no se practicó autopsia, porque «era evidente la causa de su muerte».

El investigador del Estado interrogará al primo de los Kennedy, Joseph Gargan sobre la fiesta a la que asistieron.

Otro de los testigos a interrogar será el ayudante del sheriff Christopher Look, que declaró haber visto el coche cerca del puente del accidente a las 12,40 del viernes.

Kennedy declaró a la Policía que llevaba a miss Kopechel al «Ferry», que la transportaría a su casa y que partieron para cubrir una pequeña distancia a las 11,15.

Otro testigo, un inquilino de una casa situada a 30 metros de la fiesta, Otis Tholander, declaró que volvió a su casa a las 10,30 del viernes y vio en el refugio donde estaba el grupo presidido por Kennedy, tres coches aparcados.

«Estuve despierto hasta medianoche —dijo Tholander—. Nadie podría decir que había una fiesta. Alguna vez se oía música suave y risas y eso es todo.»

Tu el pueblo de DIOS

UNA fe sin condiciones —la expresión es del cardenal Antoniutti—, una fe sin miramientos, una fe a cielo abierto, es la que nos trajo a España Santiago el Mayor. Es la que practican hoy, en un mundo cobarde, adúltero de la fe, esas mujeres en clausura, que todo lo han dejado y todo lo han ganado por ser mujeres que viven para la fe, pero desde la fe. Algunos de los lectores van a sentir cierta extrañeza de que a la hora de las vinculaciones espirituales no se me ocurra mejor parangón y enlace que el de la fe de Santiago Apóstol, Patrón de las Españas, con la fe de unas mujeres sencillas, escondidas, sin otra luz ni guía que la que arde en su corazón. Pero, ¿en quiénes, hoy, si no es en ellas, la fe de Santiago es fe en Cristo? Sí, el progreso humano, la revolución tecnológica, el alunizaje, la conquista del espacio sideral, son cosas que hablan muy alto de la capacidad creadora del espíritu del hombre. ¿Del espíritu humano? Cuidado; que entre los adelantados de este progreso «humano» se encuentran los negadores del espíritu. ¿No estaremos en el umbral de la catástrofe? No quiero ser agorero, pero si la vida de fe, de fe sin condiciones, de fe sin miramientos, de fe a cielo abierto se extinguiera sobre nuestro planeta podemos encontrarnos agusanados de esplendor evanescente.

En estas mujeres, que tienen por cielo al alma, por piloto a Cristo, por luz a Dios, es en las que se encuentra sin mancha la fe del Apóstol. No sé a quién se le habrá ocurrido declarar en España el día de Santiago Apóstol el día en favor de la carne hecha oración, silencio amoroso, diálogo encendido. No sé a quiénes o a quién le ha nacido la idea de convertir los cuarteles de invierno de los ejércitos del Apóstol en casas de oración y retiro. Pero puedo asegurar que la arquitectura de España, de la España cristiana,

de la España católica, si no aprecia y defiende y conserva y alimenta a estos ejércitos, toda la renovación posconciliar y todo el cacareado progreso movilista serán lástima vana en rampa moviediza.

Santiago Apóstol no nos trajo la fe, lo que nos infundió fue algo más profundo y decisivo: vivir y pensar desde la fe, con la fe como fuente, como testigo, como código. ¿Somos, en nuestro carácter, en nuestras ideas, en nuestros impulsos, creación del Apóstol, o fue el Apóstol el que imprimió su huella en la arena soleada de nuestro paisaje histórico? La geografía espiritual y política de nuestro pueblo se asemeja a un hipódromo salvaje por el que, al transitar el Apóstol, se oyeron voces de victoria. Somos, fuimos, como el Evangelio del Apóstol. También España, como Salomé, la madre de los Zebedeos, ha implorado siempre un lu-

tiago, estamos expuestos al desenfreno, si no modelamos nuestro ímpetu con la fe serena e inquebrantable del Apóstol.

Santiago, marinero, capitán de navío, abandonó barcos y redes, amigos y compañeros, para seguir a Jesús. Con tal desprendimiento y denuedo, que a la hora de la transfiguración en el monte Tabor fue uno de los elegidos para presenciar el milagro y arrojarse en él. Pero también fue uno de los que se durmieron en Getsemaní. Hoy, cuando la Iglesia de Pedro, su compañero inseparable, parece como si estuviera a punto de zozobrar, ¿cederemos al sueño los españoles, herederos de la fe del Apóstol Santiago? Pocos saben que la casa donde vivió y murió la Madre del Señor en Jerusalén era propiedad de los Zebedeos, tabique por medio de donde se condenó a Jesús a muerte. La vinculación de María al hermano de

Somos los hijos del «Hijo del Trueno». Calificativo honroso, paralelo al de Pedro, con que Jesús designó a Simón. Epíteto antitético al de mansueto, complaciente, entreguista, que nos empeñamos en adoptar, en sustitución, para congraciarnos con el mundo sin fe. Santiago fue el que trasladó su residencia apostólica de Jerusalén a España. Se despidió cuando los españoles se habían compenetrado con su fe y con su espíritu. El fue el que, a su regreso a Jerusalén, confirmó la posibilidad de que el Evangelio recorriese el mundo hasta el «fin de la Tierra». Y a Jerusalén llegó no sólo con la buena nueva en los labios y en el corazón, sino con algún español de carne, fe y hueso como compañero.

Murió a espada. A manos de un emisario de Herodes Agripa. Y en España se guarda el cuerpo «y la espada» con que fue muerto. La herida de la espa-

Una fe sin condiciones

gar en el trono de Dios. Y Cristo ha respondido a España como a la madre: en las penalidades, en el sacrificio, en la pobreza, sí, pero en la gloria, la paz, en el triunfo, es cosa y negocia que Dios lleva en secreto, y se lo asigna a quien quiere, cuando quiere y como quiere. También España, como los Zebedeos, ha instalado su palacio y su cronología histórica junto al palacio del Sumo Sacerdote. Más aún, ese palacio, como el del Sumo Sacerdote del Evangelio, se ha visto agrandado y heroseado con las donaciones —pues más tienen de donaciones que de venta— al Pontífice. Esto nos ha permitido, como a Juan, el hermano de Santiago, durante el proceso de Jesús, entrar y salir, e incluso llevar de la mano a Pedro para que nada ni nadie le detuviera. También España, como el linaje Zebedeo, es noble y regio. También España, como Santiago, es la primera a la hora de ofrecer testimonio cruento de la fe. Pero también los españoles, como San-

Santiago, acerca a la Madre de Cristo a nuestro suelo como a casa propia. La tradición española de la visita de María es algo más profundo que un simbolismo. No entramos ni salimos en la veracidad literal del prodigio aéreo. Lo que sí cabe afirmar es que la tradición mariana está urgida por la fe del Apóstol y por nuestra fidelidad de su amor a María.

El Apóstol fue el que pidió permiso a Jesús para que bajara fuego y desolación sobre Samaria, que había negado a los discípulos hospitalidad. Jesucristo, es cierto, no aceptó el espíritu «incendiario y piadoso» del Apóstol. Pero no es menos cierto —cosa que suelen pasar por alto los comentaristas— que Jesús abandonó a Samaria y se fue a otra ciudad. La dejó abandonada a sí misma. Había venido a salvar a todos, pero una de las ciudades elegidas, predilectas en muchas parábolas, se quedó sin salvación, porque resistió a la fe y a la visita de Jesús y de sus discípulos.

da. Los españoles no hemos olvidado en la retórica de nuestros discursos la herencia y el mensaje. En la hora actual, no parece que el Apóstol nos inflame. No estamos acertando a convertir la herida mortal en fe y en oración, en confianza y en apostolado. Cualquier mundo nuevo que se abra a nuestra sorpresa recibirá de España la fe o cruzará en tinieblas su curso histórico.

Los que, no sin razón, aboguen por un estilo pacífico, moderado, tranquilo de convivencia, si son españoles y cristianos, bueno será que no olviden la lección perdurable del Apóstol. Sin hombres y mujeres que resbalen como luz de oración, apartados del mundo, viviendo una fe sin condiciones, sin miramientos, a cielo abierto y a tierra cerrada, los arrumacos de las palomas de la paz se convertirán bien pronto en crascitar de cuervos.

Adolfo MUÑOZ ALONSO

CURSOS DE PREPARACION DE EDUCADORES PARA LA FORMACION RELIGIOSA

SE CELEBRARAN DURANTE ESTE VERANO EN TODA ESPAÑA

MADRID. — Diversos cursos simultáneos de preparación de educadores para la formación re-

ligiosa se van a celebrar durante el verano de 1969 en toda España, organizados por el Secretariado Nacional de Catequesis, de la Comisión Episcopal de Enseñanza y Educación Religiosa. Estos cursos intentan proporcionar una capacitación de base a quienes son llamados por la Iglesia a tomar responsabilidades de una cierta importancia dentro del campo de la formación religiosa. Están abiertos a sacerdotes, religiosos y seglares, y especialmente a profesores de religión de Enseñanza Media, directores y maestros de centros escolares, responsables de catequesis parroquiales, etc.

El curso primero general se celebrará del 7 al 31 de julio en Madrid y en Valencia, y del 15 de julio al 7 de agosto en Oviedo y Ronda. El curso segundo, o de especialización básica, se celebrará en Madrid del 7 al 31 de julio; en Valencia, durante las mismas fechas, y en Ronda y en Oviedo del 15 de julio al 7 de agosto.

Las tres cuartas partes de los alumnos que asistirán al curso de Oviedo son sacerdotes y religiosos. En total se calcula que unas mil personas asistirán a estos cursos. El curso segundo también se celebrará en Salamanca del 12 de agosto al 3 de septiembre para alumnos de ámbito escolar en las especializaciones de enseñanza básica (6-14 años) y de enseñanza media y profesional (14-17 años).

Entre las materias más importantes que serán desarrolladas en estos cursos destacan «El misterio de la Salvación en la actual reflexión teológica de la Iglesia», «El hombre ante la fe cristiana», «La Iglesia y la vida social española», «Evolución y situación actual de la catequesis», «Pedagogía de asociaciones y movimientos asociativos», «Pastoral familiar y escolar», «Cuestiones actuales y psicopedagogía de la infancia» y «Estudio de la legislación y organización escolar, en función de la formación religiosa».

DOS MONSEÑORES DE LA ROTA RECONOCIDOS COMO MAGISTRADOS

MADRID. (Pyresa.) — Por decreto correspondiente al Ministerio de Asuntos Exteriores, que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado», se reconoce el carácter de magistrados del Estado, con todos los derechos civiles que les corresponden, a favor de los monseñores don Juan José García Faide y don Antonio Albares Fernández, auditor y fiscal, respectivamente, del Tribunal de La Rota de la Nunciatura Apostólica.

«LA FE CATOLICA NO TEME ENFRENTARSE CON LA CIENCIA MODERNA»

EN SU AUDIENCIA GENERAL DE AYER,
PABLO VI DEDICO PALABRAS DE ADMIRACION
A LA PROEZA DE LOS ASTRONAUTAS DEL
«APOLO 11»

CIUDAD DEL VATICANO, 23. (Efe.) — «La fe católica no sólo no teme la confrontación de su doctrina con las maravillosas riquezas del pensamiento científico moderno, sino que la desea porque la verdad, aunque se diversifique en órdenes diferentes o aunque se apoye en motivos distintos es siempre concorde consigo misma, además de que resulta recíproca la ventaja que esa comparación puede traer, tanto para la fe como para la investigación y estudio de cualquier campo que sea objeto de conocimiento.»

Así lo ha recordado, en el discurso pronunciado durante la audiencia general concedida a millares de fieles en su residencia de Castelgandolfo, el Papa Pablo VI, que continuó haciendo notar que «el acontecimiento que estamos celebrando nos invita a considerar como un deber el apreciar mejor los valores de la vida moderna. No negamos a la crítica sus derechos, ni reprobamos al carácter de los jóvenes su instinto de emancipación y de novedad. Pero creemos que no es digno de los jóvenes el decadentismo iconoclasta y falto de amor de los «proletarios de oficio. Los jóvenes deben sentir el impulso ideal y positivo que les ofrece esa magnífica aventura espacial.»

«No temamos, por tanto, —concluyó Pablo VI—, que nuestra fe no sepa comprender las exploraciones y las conquistas que el hombre está haciendo de lo creado ni pensemos que nosotros, seguidores de Cristo, o del gozo de su progresivo y maravilloso descubrimiento. Si estamos con Cristo estaremos en el verdadero camino en la verdad en la vida.»

EL GOBIERNO ACUDIO AYER A EL PARDO PARA FELICITAR AL CAUDILLO

DE PRIMERA

de la escalinata de la entrada principal del edificio, que aparecía con los mismos adornos del día anterior.

ENTRADA AL HEMICICLO

A continuación, el Caudillo, acompañado del Príncipe y del Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, hizo su entrada en el hemiciclo entre los aplausos de los procuradores, puestos en pie, y del público que llenaba totalmente las tribunas.

Veinticinco minutos antes de la entrada del Caudillo y del Príncipe, habían ocupado la tribuna número tres Su Alteza la Princesa Doña Sofía y sus hijas, Elena y Cristina, así como los infantes don Alfonso y don Gonzalo de Borbón Dampierre, don Luis Alfonso de Baviera y el duque de la Torre, miembros de la familia real y las esposas del Vicepresidente y de los Ministros del Gobierno, entre otras personalidades.

El Caudillo vestía uniforme de Capitán General y lucía en su pecho la Gran Cruz Laureada de San Fernando, y el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón vestía el uniforme de capitán del Ejército de Tierra, con la Gran Cruz y banda de la Orden de Carlos III.

En el centro del hemiciclo, en sillones acoplados al efecto, se sentaron los miembros del Consejo del Reino.

APERTURA DE LA SESION

Abierta la sesión por Su Excelencia el Jefe del Estado, el secretario primero de las Cortes, don Tomás Romojaro, dio lectura al acta de aceptación levantada por el Ministro de Justicia, como notario mayor del Reino, en el Palacio de la Zarzuela, en la mañana de ayer. La lectura del acta fue interrumpida en tres ocasiones por los aplausos de los Procuradores y del público, y al terminar, acogida con una gran ovación.

Seguidamente, se procedió al juramento del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón. Puestos en pie los Procuradores y asistentes al acto, el Príncipe Don Juan Carlos, que se había situado a la izquierda del Caudillo (y a la derecha el Presidente de las Cortes), se dirigió junto al señor Iturmendi, y, arrodillado, puso la mano sobre un atril en el que se hallaban los Santos Evangelios y un Crucifijo. El Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino leyó la fórmula del juramento en los términos siguientes:

JURAMENTO DEL PRINCIPE

«En nombre de Dios y sobre los Santos Evangelios, ¿juráis lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino?»

Don Juan Carlos respondió:

«Sí, juro lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino.»

A lo que respondió el Presidente de las Cortes:

«Si así lo hiciérais, que Dios os lo premie, y si no, os lo demande.»

Una gran ovación acogió las fórmulas del juramento, a continua-

ción, el Jefe del Estado hizo uso de la palabra, para decir:

PROCLAMACION COMO SUCESOR

«Queda proclamado como sucesor a la Jefatura del Estado Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón.»

El Príncipe Don Juan Carlos ocupó su puesto a la izquierda del Caudillo, y a las 7,25 de la tarde pronunció el discurso que figura en otro lugar de este mismo número.

El discurso de Su Alteza Don Juan Carlos de Borbón fue interrumpido en nueve ocasiones por los aplausos de los Procuradores y asistentes, y acogido al final con una gran ovación, que se prolongó durante quince segundos.

Palabras del Caudillo

Terminado el discurso del Príncipe de España Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, Su Excelencia el Jefe del Estado pronunció las siguientes palabras:

FUE CUMPLIMENTADO TAMBIEN EL JEFE DEL ESTADO POR EL CONSEJO DEL REINO

Hemos de agradecer las nobles, sentidas y expresivas palabras que acabamos de escuchar de Su Alteza Real el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, y felicitarnos de la proclamación por las Cortes Españolas de su condición de sucesor en la Jefatura del Estado a título de Rey y del ofrecimiento de su entrega total al servicio de la Patria en su unidad, grandeza y libertad.

Una gran ovación acogió las palabras del Caudillo, que declaró levantada la sesión.

Minutos después de la siete y media de la tarde, Su Excelencia el Jefe del Estado y Su Alteza el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, tras despedirse de los Ministros del Gobierno y mesa de las Cortes, a los acordes del himno nacional y entre los aplausos de la multitud que llenaba las inmediaciones del Palacio de las

Cortes, emprendieron el regreso volviendo a repetirse las manifestaciones de adhesión y afecto en las calles del recorrido.

El Gobierno y el Consejo del Reino felicitaron al Caudillo

MADRID. (Pyresa).—A primera hora de la tarde de ayer, acudió al palacio de El Pardo el Gobierno en pleno, presidido por el vicepresidente, almirante Carrero Blanco. En nombre del Consejo felicitó a S. E. por el desarrollo de la sesión de las Cortes de ayer, en la que fue aprobada la ley que designa sucesor en la Jefatura del Estado español al Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón.

El Caudillo departió, a continuación, con los Ministros del Gobierno, en tanto que sus esposas, que habían acompañado a los miembros

del Gabinete, pasaron a cursar felicitaciones a la esposa de S. E., doña Carmen Polo de Franco.

Acto seguido, el Jefe del Estado recibió al Consejo del Reino, presidido por el Presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi, quien expresó a S. E. la misma felicitación del Gobierno.

El Jefe del Estado se entretuvo unos minutos con los Consejeros del Reino.

La ley aprobada por las Cortes, en el "Boletín Oficial"

MADRID. (Pyresa).—El «Boletín Oficial del Estado» inserta en su número 175 del presente año, el texto de la Ley 62/1969, por la que se provee lo concerniente a la sucesión en la Jefatura del Estado, aprobada ayer en el Pleno de las Cortes Españolas.

NOS VA A SALIR BIEN

Por M. BLANCO TOBIO

Por segundo día consecutivo se hizo ayer Historia de España en las Cortes, al jurar el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, lealtad al Caudillo y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino. Por segundo día consecutivo, también, la solemne ceremonia, presidida por el Jefe del Estado, estuvo cargada de emoción y de clamores. Se hizo historia, pues, a la española. Pero no en la calle, en el alborozo de las turbas, sino en el ambiente que acoge a la Suprema Cámara Legislativa de la nación, y al amparo de los textos jurídicos. Los trámites de la sucesión se cumplieron, en realidad, tanto en La Zarzuela, por la mañana, como en el Palacio de las Cortes, por la tarde, con un protocolo y una seriedad notarial. Y esto, a nuestro entender, es un buen indicio de que los españoles confiamos a las leyes y reglamentos el supremo interés del país, que es como las gentes serias hacen las cosas, rubricándolas después con esa tensión emocional que va con nuestro temperamento y que le da a la austera arquitectura de la legalidad las razones del corazón, de que hablaba Pascal.

En la mañana de ayer estuve en La Zarzuela, y escuché el discurso de aceptación del Príncipe de España, Don Juan Carlos. Por la tarde, estuve en las Cortes, y escuché su juramento de lealtad al Jefe del Estado y de fidelidad a los Principios del Movimiento y demás Leyes Fundamentales. Y si tuviese que resumir mis impresiones de esta intensa jornada, podría empezar diciendo: «Tengo la muy viva impresión de que esto nos va a salir bien.» «Esto» quiere decir la sucesión, las previsiones de nuestro futuro tal y como las ha ordenado Fran-

cisco Franco. ¿Por qué esa impresión optimista? Trataré de explicarlo.

Porque en el lenguaje empleado por Don Juan Carlos, tanto en La Zarzuela como en las Cortes, he reconocido el lenguaje, las frases, el estilo que el uso ha consagrado desde el 18 de julio de 1936. Fueron, ambos, los discursos de un hombre joven que podría haber pronunciado un Procurador de representación familiar, pongamos por caso, que tuvo un hermano mayor alférez provisional, que le contó una y mil veces el fuego de Somosierra o del Jarama, o del Alhambra; que en sus años universitarios perteneció al SEU; y que, posteriormente sintió la vocación política y llegó a las Cortes con un aire de apertura y de inquietud social. No sentí ese distanciamiento que tal vez uno espera de la realidad europea, que llena páginas y páginas del «Gotha», que habla sin acento de ninguna parte concreta, que parece pertenecer a otro tiempo y regirse por otros códigos. Tuve la impresión, en fin, de que me hallaba ante un hombre «nuestro», en el sentido de que nada de lo que dijo me suena a nuevo o inesperado, y en consecuencia de que también puede entendernos a mí y a ti, lector, cuando hablamos de lo mismo. Me «sonó» a familiar su evocación del significado del 18 de Julio, su calificación del hombre como «portador de valores eternos», su compromiso de insatisfacción permanente con los logros de la justicia social para nuestro pueblo, su profesión de admiración y lealtad al hombre que ayer le proclamó después de la jura sobre los Evangelios, con un casi imperceptible temblor de párpados, frases estas que fueron las más resonantemente aplaudidas.

Si, tengo la impresión de que nos va a «salir» bien; de que todas las incó-

nitas han quedado atrás; de que, como de costumbre, Francisco Franco ha hecho diana. Quienes tenemos cierta edad y cierta experiencia en ese misterioso laberinto de las cosas humanas, es difícil que nos equivoquemos al juzgar la clase de relaciones que existen entre dos hombres. Ayer, en las Cortes, viendo a Franco aplaudir al Príncipe, y mirarle con sus ojos húmedos; y viendo al Príncipe llamarle con voz casi temblorosa «mi general», tuvimos la evidencia de que ambos estaban a lo mismo, de que sus mentes estaban operando sincronizadamente sobre un mismo esquema de propósitos y de sentimientos. Fue como una imagen plástica de lo que de verdad yace de bajo de la prosa jurídica de la Ley de Sucesión: Una relación de afecto y de entendimiento humanos entre el Jefe del Estado y su Sucesor, con una España de fiesta y de destino conciliador y pacífico al fondo, aclamando y confiando.

El resto, ya lo dijo Don Juan Carlos: España será lo que todos y cada uno de nosotros queramos que sea, que eso es lo que se quiere decir con lo de un «proyecto sugestivo de vida en común». A esa tarea hemos sido convocados todos, y si todos ponemos a contribución lo mismo que el Príncipe de España, nuestra lealtad al Jefe del Estado y nuestra fidelidad a los Principios del Movimiento y demás Leyes Fundamentales del Reino, nos habremos garantizado a nosotros mismos lo que, poniendo la mano sobre el corazón, creo que nos tenemos bien merecido, tras tantas tribulaciones y sacrificios: El país que queremos para nuestros hijos; el que sacamos del agujero en que nos lo habían metido, para convertirlo en eso que, al cabo de treinta y tres años, ya nos empieza a gustar.

NUEVO PRESIDENTE DEL BANCO DEL CREDITO AGRICOLA

EL SEÑOR PARDO CANALIS TOMO POSESION DE SU CARGO

MADRID. (Pyresa).—El Ministro de Hacienda, don Juan José Es-
pinosa San Martín, ha dado posesión de su cargo de presidente
del Banco de Crédito Agrícola a don Santiago Pardo Canalis. El
acto tuvo lugar en el despacho oficial del señor Espinosa, a quien
acompañaban el Ministro de Agricultura, señor Díaz Ambrona; Sub-
secretario de Hacienda, gobernador del Banco de España y otras
personalidades.

El Ministro de Hacienda, tras de destacar la personalidad de
don Cirilo Cánovas, que por razones de edad cesa en la presiden-
cia del Banco, destacó la del señor Pardo Canalis, poniendo de
relieve la gran tarea de éste en pro de la agricultura española.

El señor Pardo Canalis agradeció el nombramiento de que era
objeto, prometiendo poner en el desempeño de su cargo el mayor
esfuerzo y lealtad.

DESDE LA ORILLA

UN PRESOCRATICO

Leo estos días un voluminoso tratado acerca de las teorías
políticas, uno de cuyos apartados, el que estudia al sofista An-
tifón, es de rabiosa actualidad, lo cual me confirma que los
presocráticos no han pasado de moda, a pesar de Mao-Tse Tung,
Marx, Lenin, Marcuse o Bakunin, por citar tan sólo a quienes
han producido libros para cabecera de los repíps de la «nou-
velle vague». Antifón, en el pequeño fragmento que se conserva
de su libro «De la verdad» afirmaba que toda ley es meramen-
te convencional, contraria a la Naturaleza, por consiguiente, y
que la manera más ventajosa de vivir es respetarla cuando se
está ante testigos; pero seguir los mandatos de la Naturaleza
cuando nadie nos observa. Y aquí viene lo bueno: el mal que
hay en infringir la Ley consiste en que se conozca la infrac-
ción, sabiéndose quién la comete... Finalmente, los hombres
que no son egoístas —los que siguen los dictados de las le-
yes— pierden, por lo común, más que ganan...

Todas estas ideas —aunque son de aplicación en muchos ór-
denes de la vida— quiero referirlas hoy a ese tema tan debatido
de la política fiscal, de la cual se derivan prácticas tan útiles
para los individuos y sociedades como la evasión de capitales,
la ocultación de beneficios y, finalmente, el impago de los im-
puestos marcados por la Ley. Es claro que los hombres que
siguen estas prácticas obran de acuerdo a la Naturaleza, que
para Antifón es el egoísmo o el propio interés. Y puesto que
el que no es egoísta pierde más que gana, y hasta ahora no se
suele descubrir y menos publicar listas de quienes infringen la
Ley, no se puede aplicar en esta ocasión ese principio del so-
fista según el cual el mal consiste en que se conozca la infrac-
ción, sabiéndose quién la comete...

Por todo ello creo que nuestro Ministro de Hacienda debiera
encontrar una rápida réplica a Antifón, ese presocrático que
impartía sus enseñanzas en la ciudad de Atenas hacia los años
411 antes de Cristo, cuando nadie había caído aún en la posi-
bilidad de llevar dos o tres contabilidades, según los dictados
de la naturaleza mercantil. Ahora bien, una vez encontrada la
réplica adecuada, el Ministro debiera dedicarse a la agilización
de los pagos por parte de la Administración Pública a los par-
ticulares, pues con ello se lograría una entente cordial entre
unos y otros, no vaya a ocurrir —como ya es práctica normal—
que el personal más rápido se encuentre en las entamillas de
cobro de las Delegaciones de Hacienda y el más tardo en las de
pago.

Un ejemplo de morosidad puede bastarnos: En Alicante se
constituyó en fecha reciente una Cooperativa de Viviendas del
Ramo de Hostelería para dotar de quinientos pisos a otros
tantos cooperativistas, y, como es normal en estos casos, se
concedió una subvención de 125.000 pesetas por vivienda. Se co-
menzó la construcción de los edificios, y como los pagos se han
retrasado excesivamente por parte de la Administración, los
constructores no han podido satisfacer las cantidades debidas a
los proveedores por la compra de materiales, se han producido
embargos y las obras han quedado paralizadas. El asunto no
ha llegado a más, gracias a Dios, pero podía haber sido la ruina
de muchas personas.

Por todo ello, un ruego: que la Administración y los admi-
nistrados se propongan dejar maj a Antifón, el sofista.

J. BLANCO

ESPAÑA EN NUMEROS

16 EMPRESAS FUERON DECLARADAS OFICIALMENTE EN SUSPENSION DE PAGOS EN ABRIL

MADRID. (Cifra).—Dieciséis Empresas fueron de-
claradas oficialmente en suspensión de pagos en el
mes de abril del presente año, según los últimos da-
tos publicados por el Instituto Nacional de Estadis-
tica. Eran, de ellas, nueve individuales, dos socie-
dades limitadas, cinco sociedades anónimas y en cuan-
to a la causa de la suspensión, seis por falta de li-
quidez, cinco por insolvencia temporal y cinco por
otras causas no especificadas. Por la actividad eco-
nómica del suspenso, siete industrias manufacteras,
dos de la construcción, una de electricidad, gas,
agua y servicios sanitarios, y seis del comercio. El
activo de esas dieciséis Empresas estaba represen-
tado por 348.238.000 pesetas; el pasivo por 271.731.000
y el capital figurado en balances, 281.187.000 pesetas.

En el mismo mes de abril del presente año, cinco
Empresas fueron declaradas oficialmente en quiebra
en toda España, tres individuales y dos sociedades
anónimas cuyas actividades eran: tres de la cons-
trucción y dos del comercio. La clase de estas quie-
bras, según consta en los datos publicados por el
Instituto Nacional de Estadística, era: una a petición
del quebrado, tres por sobreseimiento general en el
año y una por ejecución con insuficiencia de bienes.
El capital activo de estas Empresas era, en junio, de
352.000 pesetas el activo y 10.496.000 pesetas el pa-
sivo.

Protesto de letras

MADRID, 23. (Cifra).—Las letras protestadas en
toda España en el mes de marzo del presente año,
según datos publicados recientemente por el Institu-
to Nacional de Estadística, fueron 222.433, y su valor
de pesetas 9.220.881.000. Desde 1966 ha sido la cifra
más alta con la excepción del mes de julio de 1968,
mes en que fueron protestadas 228.366 efectos por
9.599.498.000 pesetas.

En dicho mes de marzo de este año sólo las si-
guientes provincias pasaron de un total de 10.000 le-
tras protestadas: Alicante, 10.338; Barcelona, 40.007;
Madrid, 37.674; Sevilla, 10.025, y Valencia, 11.447.

Quinientas letras, exactamente, fueron protestadas

en Cuenca en el mismo mes de marzo y cifras pro-
vinciales inferiores a ésta se dieron en: Avila, 478;
Segovia, 113; Soria, 239; Teruel, 436, y Zamora, 481.

Extranjeros

MADRID. (Cifra).—Los extranjeros residentes en
España, eran, en marzo del presente año, 133.344, se-
gún los datos más recientes publicados por el Ins-
tituto Nacional de Estadística, y esa es la cifra más
alta de las que se han registrado hasta dicho mes,
considerada la media de 100. En 1941 representa ésta
de marzo de 1969, el 332,1 por 100.

Ese número de extranjeros residentes en España
está repartido por toda la geografía. Las provincias
que registran más de 5.000 extranjeros residentes son:
Baleares, 5.071; Barcelona, 25.509; Madrid, 26.263, y
Málaga, 8.294.

Por nacionalidades, sólo pasan de 10.000 las siguien-
tes: Alemanes, 12.891; franceses, 14.356, y portugueses,
25.616.

La justicia en materia social

MADRID. (Cifra).—De los 24.719 asuntos resueltos
por las Magistraturas de Trabajo en las provincias y
plazas de soberanía. Durante el primer trimestre del
presente año, según los datos que acaba de publicar
el Instituto Nacional de Estadística, 6.251 se ultima-
ron por conciliación; 6.939, por desistimiento; 550,
por inhibición y otras causas.

Las sentencias fueron favorables al obrero en 5.291
casos; desfavorables a los trabajadores en 3.465 y
favorables en parte, 1.953.

Por conceptos, los mismos asuntos se clasifican
de esta forma: sobre despidos, 6.191; salarios y horas
extraordinarias, 9.760; accidentes de trabajo, 2.890;
vacaciones, 51, y por otros conceptos no expresa-
dos, 5.827.

Las cantidades reconocidas a los obreros fueron:
por conciliación y otras causas, 88.234.000 pesetas;
por sentencias, 188.265.000 con un total de 276.499.000.

PRIMERA ASAMBLEA DEL DEPARTAMENTO DE TRABAJO DE LA MUJER

Espinosa Poveda recibió al grupo de enlaces sindicales que han participado en la reunión

MADRID. (Pyresa).—El Secre-
tario General de la Organización Sin-
dical ha recibido al grupo de En-
laces Sindicales que ha participa-
do en la primera Asamblea del
Departamento de Trabajo de la
Mujer, celebrada recientemente en
Pamplona.

El señor Espinosa Poveda señaló
el criterio de que no debe existir
discriminación entre el hombre y
la mujer trabajadora en lo que
se refiere a los planteamientos ge-
nerales, ya que la mujer represen-
ta el 23 por 100 de la población
activa española.

Sobre ello analizó diferentes si-
tuaciones de la mujer trabajadora,

que —dijo— para el puesto que le
corresponde en el mundo laboral
español ha de tener plena concien-
cia de sus responsabilidades, plan-
tear sus reivindicaciones y capaci-
tarse a través de los cursos de for-
mación. Una oportunidad muy in-
teresa se ofrece en las próxi-
mas elecciones sindicales, previs-
tas para 1970, en las que podrá
apreciarse la multitud de posibi-
lidades que en la vida sindical
tiene la mujer.

Cobro de haberes pasivos

Los señores perceptores de ha-
beres pasivos consignados en Ma-
drid podrán verificar su cobro, in-
cluidas ayuda e indemnización fa-
miliar y ayuda económica, en los
días del mes de agosto que se in-
dican, con el orden que a conti-
nuación se expresa:

Día 1: Jubilados sin descuento y
retirados sin descuento y con el 3
por 100, de nueve a una.

Día 2: Retirados con descuento,
de nueve a una.

Día 4: Jubilados con descuento,
de nueve a una.

Día 5: Montepíos militar y civil,
de nueve a una.

Día 6: Altas, extranjero y últi-
mo día de pago de todas las nómi-
nas sin distinción, de diez a una.

Día 7: Retenciones judiciales y
administrativas, de diez a una.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ICOD DE LOS VINOS

(PROVINCIA DE SANTA CRUZ
DE TENERIFE)

ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Esta-
do» número 165, de fecha 11 de
julio de 1969, figuran las circuns-
tancias detalladas de la SUBASTA
para ejecutar las obras de «AVE-
NIDA MARITIMA A PARTIR DEL
MUELLE (PRIMERA FASE) E
INSTALACIONES ANEXAS», por
un tipo de licitación de 4.839.638,97
pesetas.

El plazo de presentación de pro-
posiciones finalizará a las trece
horas del día 6 de agosto del pre-
sente año.

Ciudad de Icod de los Vinos, 14
de julio de 1969.—El Secretario
General (firmado), Lesmes Siverio
León.

LEA USTED



APARECE LOS MARTES

16 Arriba

«ESTOY MUY CERCA DE LA JUVENTUD»

TELEGRAMAS DE ADHESION AL CAUDILLO Y AL PRINCIPE DON JUAN CARLOS

ALGECIRAS (Cádiz), 23. (Cifra).—El Alcalde de esta ciudad ha dirigido hoy sendos telegramas de adhesión al Jefe del Estado y a Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos, con motivo de haberse aprobado ayer en las Cortes Españolas, por abrumadora mayoría, el texto de la ley por la que se designa al Príncipe Don Juan Carlos como sucesor del Jefe del Estado.

El telegrama dirigido por la primera autoridad algecireña al jefe de la Casa Civil de Su Excelencia el Jefe del Estado dice así:

«Interpretando sentimientos ciudad de Algeciras, Corporación municipal y en el mío propio, ruego a Vuestra Excelencia haga llegar a Su Excelencia el Jefe del Estado el testimonio de nuestra incondicional adhesión a su persona, resaltando inquebrantable fe en su providencial mandato y en la acertada propuesta ratificada Pleno Cortes Españolas designación sucesor a Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón. Salúdale respetuosamente, Francisco Javier Valdés Escuin, Alcalde de Algeciras.»

Por su parte, a Su Alteza Real Don Juan Carlos de Borbón la Corporación municipal algecireña dirige el siguiente mensaje:

«En nombre ciudad Algeciras, Corporación municipal y en el mío propio, me honro en testimoniar a Su Alteza Real nuestra más sincera y respetuosa felicitación por la aprobación Pleno Cortes Españolas acertada propuesta nuestro Caudillo designándole su sucesor al frente de los destinos de nuestra Patria. Al honrarnos en expresarle incondicional adhesión población Algeciras, recordamos con especial emoción y afecto la visita realizada por Su Alteza Real a esta ciudad presidiendo importante reunión celebrada en histórico salón de actos este Ayuntamiento. Salúdole respetuosamente, Francisco Javier Valdés Escuin, Alcalde de Algeciras.»

Málaga

MALAGA, 23. (Cifra).—En la sesión de la Corporación municipal permanente, celebrada hoy, se acordó, a propuesta del Alcalde, enviar la adhesión más entusiasta y emocionada a la propuesta de sucesión, hecha ayer por el Caudillo a las Cortes Españolas y aprobada por éstas.

Tarragona

TARRAGONA, 23. (Cifra).—Numerosos Alcaldes de la provincia están cursando telegramas de felicitación al Gobernador Civil por haber aprobado el Gobierno en su último Consejo de Ministros la instalación de la refinería en Tarragona.

En los telegramas se solicita al Gobernador Civil que eleve al Caudillo la adhesión y agradecimiento por la concesión de la refinería que tantos beneficios ha de reportar para la economía de la provincia y aun de la región y de España.

«BOLETIN OFICIAL»

HONORES Y PREEMINENCIAS AL PRINCIPE DE ESPAÑA

SE LE CONFIEREN, A TITULO HONORIFICO, LOS EMPLEOS DE GENERAL DE BRIGADA DEL ARMA DE INFANTERIA, CONTRALMIRANTE DE LA ARMADA Y GENERAL DE BRIGADA DEL EJERCITO DEL AIRE

MADRID. (Pyresa).—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

JEFATURA DEL ESTADO.—Decreto por el que se establecen los honores y preeminencias de Su Alteza Real el Príncipe de España.

Decreto por el que se confiere al Príncipe de España, a título honorífico, los empleos de general de brigada del Arma de Infantería, contraalmirante de la Armada

y general de brigada del Ejército del Aire.

MINISTERIO DEL EJERCITO.—Decreto por el que se nombra capitán general de Canarias al teniente general don José Angosto Gómez-Castrillón.

MINISTERIO DE TRABAJO.—Resolución por la que se aprueba el Convenio Sindical Colectivo de la Empresa Butano, S. A., y su personal.

«ADMIRO Y COMPARTO SU DESEO DE BUSCAR
UN MUNDO MAS AUTENTICO Y MEJOR»

«No puede haber un pueblo grande y unido sin
solidaridad nacida de la Justicia Social»

«ESTOY SEGURO QUE MI PULSO NO TEMBLARA PARA HACER
CUANTO PRECISO FUERE EN DEFENSA DE LOS PRINCIPIOS
Y LEYES QUE ACABO DE JURAR»

Palabras del Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, en el acto de jurar como sucesor a título de Rey, lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y Leyes Fundamentales del Reino, ante el Pleno de las Cortes Españolas.

Mi General,
Señores Ministros,
Señores Procuradores:

Plenamente consciente de la responsabilidad que asumo, acabo de jurar, como Sucesor, a título de Rey, lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y Leyes Fundamentales del Reino.

Quiero expresar, en primer lugar, que recibo de Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Franco, la legitimidad política surgida el 18 de julio de 1936, en medio de tantos sacrificios, de tantos sufrimientos, tristes, pero necesarios, para que nuestra Patria encauzase de nuevo su destino.

CIMIENTOS PARA EL FUTURO

España, en estos últimos años, ha recorrido un importantísimo camino bajo la dirección de Vuestra Excelencia. La paz que hemos vivido, los grandes progresos que en todos los órdenes se han realizado, el establecimiento de los fundamentos de una Política Social son cimientos para nuestro futuro. El haber encontrado el camino auténtico y el marcar la clara dirección de nuestro porvenir, son la obra del hombre excepcional que España ha tenido la inmensa fortuna, de que haya sido y siga siendo por muchos años, el rector de nuestra política.

Pertenezco, por línea directa, a la Casa Real española y, en mi familia, por designios de la Providencia se han unido las dos ramas. Confío en ser digno continuador de quienes me precedieron.

SERVICIO A ESPAÑA

Deseo servir a mi país en cauce normal de la función pública, y quiero para nuestro pueblo: progreso, desarrollo, unidad, justicia, libertad y grandeza, y esto sólo será posible si se mantiene la paz interior. He de ser el primer servidor de la Patria en la tarea de que nuestra España sea un Reino de justicia y de paz. El concepto de justicia es imprescindible para una convivencia humana, cuyas tensiones sean solubles en la ley y se logren dentro de una coexistencia cívica en libertad y orden.

Ha sido preocupación fundamental de la política española en estos años la promoción del bienestar en el trabajo, pues no puede haber un pueblo grande y unido sin solidaridad nacida de la Justicia Social. En este campo nunca nos sentiremos satisfechos.

Las más puras esencias de nuestra gloriosa tradición deberán ser siempre mantenidas, pero sin que el culto al pasado nos frene en la evolución de una sociedad que se transforma con ritmo vertiginoso en esta era apasionante en que vivimos. La tradición no puede ni debe ser estática: hay que mejorar cada día.

Nuestra concepción cristiana de la vida, la dignidad de la persona humana como portadora de valores eternos, son base y, a la vez, fines de la responsabilidad del gobernante en los distintos niveles del mando.

CERCA DE LA JUVENTUD

Estoy muy cerca de la juventud. Admiro en ella, y comparto, su deseo de buscar un mundo más auténtico y mejor. Sé que en la rebeldía que a tantos preocupa, está viva la mejor generosidad de los que quieren un futuro abierto, muchas veces con sueños irrealizables, pero siempre con la noble aspiración de lo mejor para el pueblo.

Tengo gran fe en los destinos de nuestra Patria. España será lo que todos y cada uno de los españoles queramos que sea, y estoy seguro de que alcanzará cuantas metas se proponga, por altas que éstas sean.

La Monarquía puede y debe ser un instrumento eficaz como sistema político si se sabe mantener un justo y verdadero equilibrio de poderes y se arraiga en la vida auténtica del pueblo español.

A las Cortes Españolas, representación de nuestro pueblo y herederas del mejor espíritu de participación popular en el Gobierno, les expreso mi gratitud. El juramento solemne ante vosotros de cumplir fielmente con mis deberes constitucionales es cuanto puedo hacer en esta hora de la Historia de España.

CUMPLIMIENTO DEL DEBER

Mi General: Desde que comencé mi aprendizaje de servicio a la Patria me he comprometido a hacer del cumplimiento del deber una exigencia imperativa de conciencia. A pesar de los grandes sacrificios que esta tarea pueda proporcionarme estoy seguro que «mi pulso no temblará» para hacer cuanto fuere preciso en defensa de los Principios y Leyes que acabo de jurar.

En esta hora pido a Dios su ayuda, y no dudo que El nos la concederá si, como estoy seguro, con nuestra conducta y nuestro trabajo nos hacemos merecedores de ella.

DON JUAN CARLOS DE BORBON ACEPTO SU DESIGNACION

MADRID, 23. (Pyresa).—El Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, ha recibido a las once de esta mañana, en su residencia del palacio de La Zarzuela, al Presidente de las Cortes y a los componentes de la mesa de la Cámara.

La visita ha tenido como objeto el dar cuenta al Príncipe del acta de la Sesión Plenaria de las Cortes españolas, celebrada ayer tarde bajo la presidencia del Jefe del Estado, y recabar de él la aceptación a su nombramiento como sucesor en la Jefatura del Estado. El acto se celebró en presencia del Vicepresidente del Gobierno, Almirante Carrero Blanco; del Ministro de Justicia, don Antonio Ma-

FUE VISITADO EN EL PALACIO DE LA ZARZUELA POR EL PRESIDENTE Y LA MESA DE LAS CORTES

El señor Iturmendi le dio cuenta del acta de la sesión plenaria de las Cortes y recabó su aceptación

ría de Oriol y Urquijo, como notario mayor del Reino; del infante de España, don Luis de Baviera y de Borbón y de don Alfonso y don Gonzalo de Borbón y Dampierre, en su calidad de testigos por parte del Príncipe. También se hallaba

presente la esposa de Don Juan Carlos de Borbón, la Princesa doña Sofía, que tenía junto a ella a su hijo el infante don Felipe; el Capitán General de la Primera Región Militar, don Joaquín Fernández de Córdoba y Ziburu; Almi-

rante Jefe de la Jurisdicción Central de Marina, don Enrique Barbudo Duarte y Teniente General de la Primera Región Aérea, don José Avilés Bascuas; Arzobispo de Madrid, doctor don Casimiro Morcillo, que tenía a su izquierda al

Gobernador Civil de Madrid, don José Manuel Pardo de Santayana, al Presidente de la Diputación, don Carlos González Bueno y al Alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro.

Tras el Príncipe se encontraban el que fue su preceptor, Teniente General don Carlos Martínez Campos, duque de la Torre; jefe de la Casa del Príncipe, marqués de Mondéjar, y ayudantes de Don Juan Carlos.

A continuación incluimos la fotocopia del acta notarial levantada por el Ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol, en su calidad de Notario Mayor del Reino.



En el Palacio de la Zarzuela, de Madrid, el día veintitrés de julio de mil novecientos sesenta y nueve, Yo Don Antonio María de Oriol y Urquijo, Ministro de Justicia, Notario Mayor del Reino, hago constar:

Que siendo las once horas del día de hoy me he constituido en el mencionado Palacio, en cuyo salón principal se encuentran:

Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, acompañado de Su Alteza Real la Princesa Doña Sofía, su egregia esposa; de su hijo, el Príncipe Don Felipe; y de Su Alteza Real el Infante de España Don Luis de Baviera y de Borbón y de Su Alteza Real Don Alfonso de Borbón y Dampierre.

A mi presencia recibe al Excmo. Sr. D. Antonio Iturmendi y Bañales, Presidente de las Cortes Españolas, con los miembros que componen la Mesa del Alto Organismo, Excmos. Señores don Dionisio Martín Sanz, Vicepresidente primero; don José Fina y Escrivá de Romaní, Conde de Mayalde, Vicepresidente segundo; don Tomás Romojaro Sánchez, Secretario primero; don Francisco Lapiedra de Federico, Secretario segundo; don Sancho Dávila y Fernández de Celis, Conde de Villafuente Bermeja, Secretario tercero; y don José Luis Zamanillo y González Camino, Secretario cuarto.

Están presentes los Excmos. Señores don Luis Carrero Blanco, Vicepresidente del Gobierno; don Casimiro Morcillo y González, Arzobispo de Madrid-Alcalá; don Joaquín Fernández de Córdoba y Ziburu, Capitán General de la Primera Región Militar; don Enrique Barbudo Duarte, Jefe de la Jurisdicción Central de Marina; don José Avilés Bascuas, Jefe de la Primera Región Aérea; don José Manuel Pardo de Santayana y Suárez, Gobernador Civil de Madrid; don Carlos González Bueno, Presidente de la Diputación Provincial; y don Carlos Arias Navarro, Alcalde de la Villa, así como otras personalidades.

Tras los cumplimientos protocolarios, el Sr. Presidente de las Cortes Españolas, dirigiéndose a Su Alteza Real el Príncipe, manifiesta:

“SEÑOR: Es un honor para la Mesa de las Cortes Españolas comparecer en este día ante Vuestra Alteza para ofreceros nuestros fervientes respetos, de los que hacemos partícipe a la Princesa Doña Sofía, Vuestra esposa, que nos honra con su presencia, y elevar formalmente a Vuestro conocimiento los trascendentales acuerdos adoptados ayer, veintidós de julio de mil novecientos sesenta y nueve, por el Pleno de las mismas.

En Sesión extraordinaria convocada al efecto, Su Excelencia el Jefe del Estado manifestó su determinación de hacer uso del derecho que le concede el artículo sexto de la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado y, en consecuencia y habida cuenta de los supremos intereses de la Patria, propuso a las Cortes, en razonadas y emotivas palabras, que Vuestra persona fuese la llamada en su día a sucederle a Título de Rey.

Aprobada dicha propuesta por las Cortes Españolas, con rango de Ley y el voto favorable, que excede de la mayoría exigida por la Ley de Sucesión, de los señores Procuradores que las integran, aquella ha sido sancionada por Su Excelencia el Jefe del Estado y publicada en el Boletín Oficial del Estado de fecha de hoy, en los siguientes términos:

El VII de los Principios del Movimiento Nacional establece que la forma política del Estado español es, dentro de los Principios inmutables del Movimiento Nacional y de cuanto determinan la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado y demás Leyes Fundamentales, la Monarquía tradicional, católica, social y representativa.

La Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado de veintiséis de julio de mil novecientos cuarenta y siete, sancionada tras el clamoroso Referéndum de diecisiete de junio del mismo año y modificada en algunos de sus aspectos por la Ley Orgánica del Estado de diez de enero de mil novecientos sesenta y siete, aprobada por el ochenta y cinco y medio por ciento del cuerpo electoral, que representó el noventa y cinco, coma, ochenta y seis por ciento de los votantes en el Referéndum nacional de catorce de diciembre de mil novecientos sesenta y seis, establece en su artículo sexto un procedimiento directo e inmediato de proveer a la sucesión en la Jefatura del Estado, confiriendo al Caudillo de España y Generalísimo de los Ejércitos la prerrogativa de proponer a las Cortes la persona que estime deba ser llamada en su día a sucederle, a título de Rey o de Regente, con las condiciones exigidas por dicha Ley. Sólo en el caso en que se produjera inopinadamente el hecho sucesorio sin que el Jefe del Estado hubiera designado sucesor, serían de aplicación, con carácter supletorio, las previsiones contenidas en el artículo octavo de la citada Ley de Sucesión.

Por todo ello, estimo llegado el momento de proponer a las Cortes Españolas como persona llamada en su día a sucederme, a título de Rey, al Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, quien, tras haber recibido la adecuada formación para su alta misión y formar parte de los tres Ejércitos, ha dado pruebas fehacientes de su acendrado patriotismo y de su total identificación con los Principios del Movimiento y Leyes Fundamentales del Reino, y en el que concurren las demás condiciones establecidas en el artículo noveno de la Ley de Sucesión.

La designación de sucesor comporta su previa aceptación y, de acuerdo con lo establecido en el artículo noveno de la Ley de Sucesión y cincuenta de la Ley Orgánica del Estado, disponer lo concerniente a la fórmula y demás circunstancias del juramento que habrá de prestar ante las Cortes, precisándose asimismo el Título que ha de ostentar, sus deberes y derechos.

Además, por tratarse de sucesor a título de Rey, se precisa declarar lo relativo a la instauración de la Corona a que hace referencia el artículo once de la Ley de Sucesión y dejar establecido el plazo dentro del cual deberá procederse, en su día, a dar cumplimiento al artículo séptimo de dicha Ley Fundamental.

Tales son los fines a que responde la presente Ley, propuesta en ejercicio de la facultad que me confiere el artículo sexto de la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado, y los artículos diecisiete de la Ley de treinta de enero de mil novecientos treinta y ocho, y séptimo de la Ley de ocho de agosto de mil novecientos treinta y nueve, en los términos de los preceptos de aquella y previo dictamen del Consejo del Reino.

En su virtud, y de conformidad con la Ley aprobada por las Cortes Españolas, VENGO en sancionar:

DON JUAN CARLOS DE BORBON ACEPTO SU DESIGNACION

ARTÍCULO PRIMERO.—Al producirse la vacante en la Jefatura del Estado, se instaurará la Corona en la persona del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, que la transmitirá según el orden regular de sucesión establecido en el artículo once de la Ley Fundamental de veintiséis de julio de mil novecientos cuarenta y siete, modificada por la Ley Orgánica del Estado de diez de enero de mil novecientos sesenta y siete.

ARTÍCULO SEGUNDO.—I. La aceptación del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón se formulará en presencia del Presidente y demás miembros de la Mesa de las Cortes y dará fé de ella el Ministro de Justicia en su calidad de Notario Mayor del Reino.

II. Aceptada la sucesión a título de Rey por el designado en el artículo anterior, las Cortes Españolas, en el plazo máximo de cinco días a contar desde la publicación de la presente Ley en el *Boletín Oficial del Estado*, le recibirán el juramento que preceptúa el artículo noveno de la Ley de Sucesión y el cincuenta de la Ley Orgánica del Estado, en Sesión solemne presidida por el Jefe del Estado.

III. La fórmula del juramento será la siguiente: «En nombre de Dios y sobre los Santos Evangelios, ¿juráis lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino?». El designado sucesor responderá: «Sí, juro lealtad a Su Excelencia el Jefe del Estado y fidelidad a los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Reino». Y el Presidente de las Cortes contestará: «Si así lo hicieris que Dios os lo premie, y si no, os lo demande».

ARTÍCULO TERCERO.—Prestado el juramento, el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón ostentará el título de Príncipe de España, con tratamiento de Alteza Real, y asumirá los derechos y deberes inherentes a su alta condición.

ARTÍCULO CUARTO.—Vacante la Jefatura del Estado, el Príncipe **Don Juan Carlos de Borbón y Borbón** prestará juramento y será proclamado Rey por las Cortes Españolas, conforme al artículo séptimo de la Ley de Sucesión, y dentro del plazo de ocho días desde aquel en que se produzca la vacante.

ARTÍCULO QUINTO.—Esta Ley entrará en vigor el mismo día de su publicación en el *Boletín Oficial del Estado*.

Dada en el Palacio de El Pardo a veintidós de julio de mil novecientos sesenta y nueve."

Manifestada así la voluntad de Su Excelencia el Jefe del Estado, artífice de la gran obra de transformación de nuestra Patria y símbolo de la unidad y hermandad de los que la constituimos, y la del entrañable pueblo español a través de sus legítimos representantes en Cortes, llamado a regir Vuestra Alteza, en su día, el glorioso Trono de los Reyes Católicos, queda, Señor, que pronunciéis la palabra decisiva, expresión de Vuestros sentimientos de amor y servicio a España, en respuesta a las honrosísimas propuesta del Caudillo y acuerdo concluyente de las Cortes Españolas. Señor, en este histórico momento, en el que los españoles vemos asegurada, en Vuestra Alteza y Vuestros Sucesores, la continuidad del orden regular sucesorio y de los Principios del Movimiento y demás Leyes Fundamentales del Reino, las Cortes Españolas esperan confiadamente la decisión de Vuestra abnegada entrega al servicio de la Patria y a la empresa de su engrandecimiento, en paz, justicia y libertad. Dios os guarde, Señor.

A continuación, Su Alteza Real el Príncipe manifiesta:

«Excelentísimo señor Presidente de las Cortes: Estoy profundamente emocionado por la gran confianza que ha depositado en mí Su Excelencia el Jefe del Estado, al proponer a las Cortes, haciendo uso de la facultad que le concede el artículo sexto de la Ley de Sucesión; mi nombramiento como sucesor a dicho título de Rey, así como por el altísimo honor que me ha hecho el Supremo Órgano Legislativo del País al aprobar la propuesta, que, sancionada, ha quedado convertida en Ley.

Me acabáis de comunicar oficialmente su contenido, y plenamente consciente de la enorme responsabilidad que sobre mí va a recaer, acepto, en mi nombre y en el de mis sucesores, las obligaciones y deberes que me impone esta designación, pues considero que en definitiva se trata de obedecer un mandato de nuestro pueblo, expresado en forma legítima y fehaciente, a través de su representación genuina, que son las Cortes Españolas.

Formado en la España surgida el 18 de julio, he conocido paso a paso las importantes realizaciones que se han conseguido, bajo el mando magistral del Generalísimo.

Este acto, trascendental para mí, representa mi entrega total al servicio de la Patria.

Mi aceptación incluye una promesa firme, que formulo ante Vuesttras Excelencias, para el día, que deseo tarde mucho tiempo, en que tenga que desempeñar las altas misiones para las que se me designa, dedicando todas mis fuerzas **no sólo al cumplimiento** de mi deber, velando porque los Principios de nuestro Movimiento y **Leyes Fundamentales del Reino** sean observados, sino también para que, y dentro de esas **normas jurídicas**, los españoles vivan en paz y logren cada día un creciente desarrollo, en lo social, en lo cultural y en lo económico.

Os ruego, pues, señor Vicepresidente del Gobierno y señor Presidente de las Cortes, que así lo comunicuéis, respectivamente, a Su Excelencia el Jefe del Estado y a las Cortes Españolas.

Que Dios me ilumine y me ayude en un perseverante servicio a nuestra amada España, y que cada día sean una realidad plena nuestros anhelos de Unidad, Grandeza y Libertad de la Patria.»

Yo, el Notario Mayor del Reino, doy fe de conocimiento de las personas que intervienen en este acto, así como de la calidad con que lo hacen; doy lectura íntegra de cuanto antecede, de cuyo contenido se manifiestan conformes todos los asistentes;

y procedo a levantar este acta, que firman conmigo, en cuatro ejemplares, de un lado, Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón, así como Su Alteza Real el Infante de España Don Luis de Baviera y de Borbón y Su Alteza Real Don Alfonso de Borbón y Dampierre, y de otro, el Presidente de las Cortes Españolas, excelentísimo señor don Antonio Iturmendi y Bañales, con los demás componentes de la Mesa de las Cortes antes citados.

Hago entrega en este mismo acto de uno de los ejemplares de este documento a Su Alteza Real el Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y Borbón; de otro de ellos al excelentísimo señor Presidente de las Cortes Españolas y quedan en mi poder los dos restantes, a los efectos de entregar uno de ellos a Su Excelencia el Jefe del Estado español, y de incorporar el último al protocolo de la Real Familia, del Ministerio de Justicia.

De todo lo cual doy fe.

Shay Whiggin
Alonso de Barrera y Delán
Alfonso de Borbon
 Antonio Toranzo
 [Signature]
 [Signature]
 Jose Fina
 [Signature]
 [Signature]
 [Signature]
 [Signature]

NOTICIAS BREVES

JAZZ.—Durante los días 24 al 27 de julio se celebrarán en San Sebastián las IV Jornadas del Festival Internacional de Jazz, en las que participarán representantes de nueve países europeos. El concurso presentará un amplio programa en el que intervendrán especialistas de jazz aficionados y profesionales.

TURISTAS.—Han llegado al puerto de Barcelona tres trasatlánticos de los que dos son ingleses. Estos últimos zarparon de la base de Southampton llevando a bordo un total de mil novecientos cuarenta y tres pasajeros. Durante su escala los viajeros visitarán los lugares más importantes de la Ciudad Condal.

SANSON.—La casa tradicionalmente conocida como del bachiller Sansón Carrasco —inmortal personaje cervantino— que se encuentra en Argamasilla de Alba, va a ser derruida y con tal fin ha sido puesta en venta. Esta casa, visitada por Azorín, ha estado siempre habitada por familias apellidadas Carrasco.

SEGADOR.—Un monumento al segador de Alfalfa ha sido inaugurada en la provincia de Ciudad Real. La escultura mide dos metros de altura y fue encargada al artista don Cayetano Hilario, quien ahora se encuentra trabajando en diversos monumentos de los más conocidos personajes de Cervantes.

FALLECIMIENTO.—Ha fallecido a la edad de setenta y un años don Antonio María Simarro Puig. En 1939 fue nombrado presidente de la Diputación de Barcelona y en 1951 Alcalde de la ciudad, cargo que desempeñó hasta 1957. Lo sustituyó en el mismo el actual Alcalde don José María de Porcioles.

GUIARRA.—En los primeros días del mes de agosto llegará a nuestra ciudad un grupo de treinta personas procedentes de Cleveland (Estados Unidos), integrado por estudiantes de guitarra clásica del Centro de Guitarra de aquella ciudad norteamericana. El grupo permanecerá en Barcelona una semana.

PERRO.—Guiado por su propio instinto un perro llamado «Black» ha recorrido en dos jornadas los cuarenta kilómetros Playa de Haro de Gerona. Había sido regalado a un matrimonio extranjero que frecuentaba el restaurante de su dueño que pensó, terminadas sus vacaciones, llevárselo a su país; la nostalgia del perro por su antiguo dueño le hizo volver junto a él a marchas forzadas.

UNIVERSIDAD.—La Universidad Internacional Menéndez Pelayo de Santander continúa en plena actividad y a sus diarios cursos de español para extranjeros —a los que asisten más de quinientos alumnos— se unen otros varios que, bajo el patrocinio de este centro universitario tienen lugar allí. En estos momentos se están celebrando cursos de periodismo y del Servicio Español del Magisterio.

PESCA.—Un atún de doscientos ochenta kilos de peso ha sido capturado por un pescador de Tossa de Mar. Esta excepcional pieza es la primera de su clase y peso que se captura en la Costa Brava esta temporada y ha sido objeto de curiosidad de muchos turistas que presenciaron como el gigantesco atún era bajado de la barca.

UNIVERSIDADES LABORALES

QUEDAN ADSCRITAS, EN LO REFERENTE A LA FORMACION PROFESIONAL INDUSTRIAL, A LAS ESCUELAS DE MAESTRIA

MADRID. (Cifra.) — La resolución de la Dirección General de Enseñanza Media y Profesional que ayer insertó el «Boletín Oficial del Estado», por la que se dispone que las Universidades Laborales queden adscritas administrativamente en lo referente a la formación profesional industrial a

las Escuelas de Maestría Industrial, resuelve lo siguiente:

A partir de esta fecha, las Universidades Laborales de Sevilla, Tarragona, Córdoba, Gijón, Zamora, La Coruña, Zaragoza, Cáceres y Huesca quedarán adscritas administrativamente, en lo referente a la formación profesional indus-

trial, a las Escuelas de Maestría Industrial de las mismas provincias.

Los derechos de matrícula y exámenes de reválida, a partir del próximo curso escolar 1969-70, se harán efectivos por la Secretaría de cada Universidad Laboral en la de la Escuela Oficial de Maestría Industrial a la que el Centro primeramente mencionado se adscribe.

Tribunal de oposiciones a letrado del Consejo Nacional

MADRID. (Pyresa.)—Don Agustín de Asís Garrote presidirá el Tribunal que ha de juzgar las oposiciones a cuatro plazas de letrados del Consejo Nacional del Movimiento.

Actuarán como vocales don Torcuato Fernández Miranda, don Cruz Martínez Esteruelas, don Jesús Fueyo Álvarez y don Antonio Hernández. Este último designado por la Facultad de Derecho.

HOMENAJE A LOS REYES CATOLICOS

TENDRA LUGAR EN PUERTO REAL CON MOTIVO DEL V CENTENARIO DE SU BODA

Puerto Real, la villa fundada por los reyes Fernando V de Aragón e Isabel I de Castilla, les rinden un homenaje en el V centenario de su boda, organizado por el grupo Madrigal, con el patrocinio del Departamento Nacional de Cultura General y Espectáculos, del Ministerio de Información y Turismo, Instituto de Cultura Hispánica, Diputación Provincial de Cádiz, Ayuntamientos de Cádiz, Puerto Real y Puerto de Santa María y SE de CN Factoría de Matagorda.

El grupo Madrigal tiene su origen en 1951, y surgió con motivo de la celebración de un homenaje en honor de los Reyes Católicos en el III centenario del nacimiento de la reina doña Isabel.

Los actos se celebrarán dentro del homenaje y vendrán precedidos por conferencias sobre la época de los reyes a cargo de los señores Rumeu de Armas, Sopena, Hernández Díaz, González Barba y por los recitales de Sofía Noel y Jesús Tutor. Asimismo, pasado el verano, habrá otro ciclo de conferencias de los señores Udina, marqués de Casa Cervera y Peñán.

Entre los actos a celebrar tendrán lugar los III Juegos Florales de Puerto Real, que terminará con una cena de honor. La reina de los Juegos Florales es Isabel de Castilla —la Reina Católica— y diversas señoritas compendrán las Cortes de Amor y de Honor. Ac-

tuará como mantenedor don Luis Suárez Fernández.

Tendrán también lugar una exposición filatélica, sobre el tema «Los Reyes Católicos y su tiempo»; la III exposición provincial de pinturas «Pedro Matheu» y el II Salón Provincial de Fotografía.

¡REFRESQUESE! ¡DIVIERTASE! ¡TIRITE DE RISA!

Ahí tiene, a la vuelta de la esquina, en el primer quiosco,

EL EXTRA DE VERANO DE «7 FECHAS»

El no va más! de una publicación.

132 páginas apretadas de texto, ilustradas, impresas en nítido huecograbado a color.

¿Quiere usted chistes?

Centenares de ellos, acompañados de anécdotas, sucedidos y pasatiempos.

¿Quiere crucigramas?

También por centenares, los de más moderna técnica y más gozosa solución.

PORQUE EL EXTRA VERANIEGO DE «7 FECHAS» SE ESCRIBE PENSANDO EN USTED Y EN SU VACACION.

Para despreocuparle «preocupándole» con sus rompecabezas y acertijos.

Para distraerle con una fabulosa colección de reportajes actualísimos y formidablemente elaborados.

Lea, lea, y nos lo agradecerá:

Usted lo pasará de lo lindo bailando este verano, ¿verdad que sí? Bueno, pues eso mismo lo viene haciendo el hombre desde la remota prehistoria. Cuando dance un «twist» o un «pata pata» conozca los ritmos y danzas que en el mundo han sido, y luego diga como nosotros:

«¡Puede el baile continuar!»

¿Cómo se pone el «planeta» de los toros! Pero no se asuste. También la cosa tiene historia: Conozca, conozca las «guerras taurinas». ¿Sabe usted que el primer choque entre toreros lo protagonizaron Pepe-Ilo y Pedro Romero? Ahora, en cambio, tiene usted lo de «El Cordobés» y «Palomo». Un frente taurino común de cara a los empresarios.

Y, en cambio, el fútbol es un paraíso. Conozca de buena fuente lo que le decimos sobre «las grandes paces del fútbol nacional».

Cursilería y papanatismo —dice nuestro técnico— son los males del fútbol actual. Y con ello, «la nefasta y arbitraria labor conformista de un pequeño censo de supertécnicos».

Pero no se ponga demasiado serio: el veraneo tiene su estilo, y no otros se lo explicaremos. Vívalo en la ciudad de noche, en el campo, en el mar y en el camping.

¿Usted ha oído hablar de «las suecas»? Véalas, véalas en una doble página de humor de Kalikates.

Y horrorícese con el reportaje titulado «El verano, época de matar».

Todo, amigo nuestro, en el EXTRA VERANIEGO DE «7 FECHAS».

Ya está a la venta en toda España. Sólo cuesta 12 pesetas.

INTERCAMBIO DE CADETES ESPAÑOLES

CON EE. UU.,

BELGICA Y CANADA

MADRID. (Cifra.)—Entre el 24 de julio y 12 de agosto próximo tendrá lugar el intercambio de cadetes españoles con Estados Unidos, Bélgica y Canadá.

Por parte de los Estados Unidos visitarán nuestro país los cadetes norteamericanos Luis R. Rodríguez, Melvin Vanos, David Alexander Sproul, John Stuart Rilev, Steve Allen Singeterry y Bruce Harald Rolbsn, a los que acompañará el capitán John Dugan.

De Bélgica vendrán los cadetes Alain Germain Denis y Jean-Claude de Frans Walthere.

De Canadá, Maurice Joseph Murphy y Donald A. Rauch.

Durante su estancia en España les acompañará el capitán del Arma de Aviación don José Son-taner Grau, y visitarán El Escorial, Valle de los Caídos, base aérea de San Juan, Escuela Elemental de Pilotos de Granada, 27 Grupo de la Fuerza Aérea, Misión Aérea Universitaria, Escuela de Transmisiones del Aire, y Toledo.

El 12 de agosto terminarán su visita y saldrán vía Lisboa, Rein, Main.

Por su parte, visitarán los Estados Unidos los cadetes españoles Manuel Taracido Gómez, Juan Lobo Sánchez, Francisco Montes Undabeytia, José Manuel Cantot Bachiller y Roberto López Farnos, en unión del piloto del Real Aero Club de España Lorenzo Escudero Mediero y del comandante del Arma de Aviación don José María del Río Echevarría.

Los cadetes Ramón Luca de Tena Betencourt y Luis Miguel de Les y Manso visitarán Canadá, y los cadetes José Antonio Campa-ny Follona y Antonio Valderrábano López, Bélgica.

MATARO

UNA CALLE, CON EL NOMBRE DE ARMSTRONG

MATARO, Barcelona, 23 (Cifra). Astronauta Armstrong será el nombre que llevará una calle de Mataró, que al hacer la nueva guía de la ciudad se dejó innominada en espera de conocerse el nombre del primer hombre que pisase el suelo lunar, según acuerdo tomado por el Pleno Municipal en fecha reciente.

La calle Astronauta Armstrong está situada entre la carretera de Mata y la calle de Modern y Clariana.

V FERIA REGIONAL DE MUESTRAS DE VALLADOLID

LOS PABELLONES DE PALENCIA, DEL VINO Y DE LA AVICULTURA, NOVEDADES MAS IMPORTANTES

Del 6 al 22 de septiembre, Valladolid se convertirá en un centro de toda España. En esas fechas, que coinciden con las fiestas de San Mateo, se celebrará en la gran capital castellana la V Feria Regional de Muestras.

Castilla y León se vierten con esta Feria en esa otra aventura de la paz que es la conquista de mercados, la producción, la industria, la ganadería y el comercio. Visitar Valladolid en estas fechas es una obligación, no sólo del turista, sino de los hombres de Empresa y, en general, de cuantos han tenido participación en el desarrollo de la región castellano-leonesa.

PALENCIA EN LA FERIA

La novedad más importante de esta V Feria, es la inauguración del pabellón de Palencia. Su emplazamiento, próximo a los ya construidos de Burgos y Santander, servirá para aumentar el prestigio de la llamada Plaza de las Provincias. Sus características son funcionales y pretende ser un escaparate de la pujante industria palentina. Su superficie es de mil quinientos metros cuadrados cubiertos, más otros quinientos que hubo que aumentar a petición de la Cámara de Comercio de Palencia.

Pero el Comité Ejecutivo de la Feria sigue en el camino de mejorar, perfeccionar y aumentar cada año el recinto ferial. En esta nueva edición se cree que se van a superar todas las celebraciones; el recinto dispondrá de unos porches adosados a las paredes laterales de los dos grandes pabellones «Oro» y «Rojo», que, además de facilitar el recorrido bajo los mismos, albergará a un buen número de nuevos expositores dentro de los cincuenta y dos módulos ampliados en este lugar.

EL PABELLON DEL VINO

Otra novedad es la construcción del pabellón del vino para la degustación de los caldos de la región, Medina, Rueda, etc., así como los de la Rioja, Oporto, y sin faltar el Vega Sicilia, de gran renombre.

También está en estudio el montaje de un pabellón avícola que pueda recoger todo lo concerniente a este sector. Castilla, y dentro de ella Valladolid, es la región que marcha a la cabeza de las explotaciones agrícolas, no sólo en cantidad, sino también en calidad, consiguiendo situarse en un primer plano nacional. Un simple dato servirá para reforzar nuestra afirmación: en las granjas de Valladolid se produce el 70 por 100 de las aves selectas de toda España, y surten de reproductoras de alta selección a una gran parte de las granjas de multiplicación de otras regiones.

En este pabellón no sólo se expondrán aves, sino también todo lo relacionado con la avicultura. En la Feria tendrán cabida toda esa floreciente industria que abarca las naves prefabricadas, material y maquinaria avícola, piensos, productos farmacéuticos, veterinarios, libros para la enseñanza avícola, etc.

Las perspectivas en cuanto a la importancia numérica de los expositores no pueden ser más optimistas: se calcula que el número del último certamen, 596, será ampliamente superado.

Los 64.000 metros cuadrados de la Feria ofrecen un magnífico aspecto, ya que la ornamentación ha sido cuidada al máximo. En el certamen anterior, el ferial fue visitado por 256.000 personas, cifra que se espera que llegue a 400.000 en la presente edición.

Esta promoción de la riqueza castellano-leonesa constituirá, sin duda alguna, un éxito del que en su momento daremos cuenta a nuestros lectores.

Sirvan estas líneas de prólogo a ese certamen singular y atrayente que es la Feria de Muestras de Valladolid.

Romero DEL CERRO

LAS NUEVAS EDIFICACIONES TAPONAN Y EMPEQUEÑECEN LA GRANDEZA DE SU TESORO ARTISTICO Y MONUMENTAL

La ciudad, además, se halla congestionada por su tráfico urbano

UN ERROR LAMENTABLE: NO SE HA SABIDO APROVECHAR SU FAVORABLE ESTRUCTURA NATURAL

Si a usted se le ocurriese ahora abandonar Madrid y poner rumbo a Salamanca, tendría que entrar en la ciudad por un puente construido hace pocos años y reparado apenas puesto en funcionamiento. Podría darse cuenta de que el viejo puente romano, a la izquierda y reservado solamente para camiones de gran tonelaje, conserva inalterable su maciza silueta de siglos. La cara de la ciudad, esa que besa el Tormes en la caricia mañanera de sus catedrales, no ha cambiado tampoco. Pero apenas traspuesto el dintel del río, estará usted en un casco urbano donde el zarpazo del moderno bisturi arquitectónico —llámese derribo y nueva edificación— va imponiendo su ley inexorable. Salamanca, como la mayoría de las

ciudades, ha sufrido una extraordinaria transformación en pocos años. Y Salamanca, como pocas ciudades, ha visto tambalearse su monumental disposición en breve tiempo.

Voy a decir de antemano que quiero huir de los números para eludir el frío que entraña la estadística. No voy a dibujar la gráfica del crecimiento urbano ni a pincelar el cambio costumbrista que ha experimentado la ciudad. Simplemente, a título entre informativo y de sana denuncia, voy a exponer unos hechos que atañen no sólo a la localidad, sino a cualquier buscador de los tesoros monumentales de esta ciudad que desde siempre tuvo las preferencias de la fortuna en cuanto al arte se refiere.

Los vicios del modernismo

El viejo meollo de la ciudad señorial está sufriendo las escoceduras del modernismo. Esto era inevitable. Pero ya no lo es tanto el que se hagan las cosas sin pizca de sentido, sin una planificación profunda, acertada y eficaz que salvaguarde en este momento crucial su tesoro artístico. En la edificación que el crecimiento lleva consigo campea a sus anchas la improvisación, y ésta, ya se sabe, sólo es concebible en el baile y en algunos deportes.

La disposición natural de la ciudad era inmejorable para haber procedido con un plan amplio de distensión en el centro, un limpio aislamiento de los edificios monumentales y abundamiento constructivo en el extrarradio. El nudo vital de la ciudad, contertulio y comercial, es la Plaza Mayor, ayer alfombrada de jardines, hoy atostada de coches en estacionamiento, que producirán unos desvaídos ingresos municipales. En ella confluyen las principales arterias de la ciudad, las calles San Pablo, Generalísimo, Zamora y, en menor escala, Prior, excesivamente estrechas todas para el tráfico que en estos momentos existe, no digamos para años venideros. Aprovechando esta coyuntura de derribo podría haberse logrado un ensanchamiento, al menos parcial, pero no por ello menos importante, de estas vías de tráfico, sobre todo con miras al futuro.

ZONAS VERDES

Al mismo tiempo, y en las lagunas de espacio que lógicamente proporcionaría este plan de distensión, podría haberse dotado a la ciudad de aparcamientos y zonas verdes que resaltarían aún más la belleza de los viejos edificios monumentales. Zonas verdes que no vendrían nada mal si tenemos en cuenta que la ciudad solamente cuenta con dos parques, el del General Primo de Rivera y el viejo y breve Campo de San Francisco, donde crece hoy un roble vizcaíno en memoria del inmortal rector.

Contrariamente a esto, donde antes existía una vieja casa de dos pisos hoy existe una moderna construcción de siete que, lejos de aliviar la estrechez antes mencionada, congestiona aún más la ciudad. No digamos ya las edificaciones realizadas a un palmo de los venerables monumentos, sin respetar un espacio razonable en torno a ellos, tan necesario para su conservación en estado de per-

fecta lucidez. De ello puede darse fe la catedral gótica, soportando un moderno edificio casi materialmente pegado a sus dorados muros. Con todo, el resultado no puede ser sorprendente: la ciudad, su viejo corazón, está caminando hacia la vulgaridad, está oscureciéndose a pasos agigantados.

LA FISONOMIA DE LA CIUDAD

Naturalmente que el caminar en busca de la mejor solución —para la ciudad, se entiende— llevaría consigo innumerables problemas de toda índole y privaría de los pingües ingresos que la especula-

ción lleva consigo. Pero aquí se trataba de lograr el mejor futuro a costa de todo, salvaguardar el tesoro monumental de la ciudad, todo ello sin pretender salir del paso atropelladamente. Así el futuro sería luego mucho más tranquilizador.

Quede bien sentado que en esto no nos guía ningún afán derrotista; si acaso, la sensación descorazonadora de ver que se perdió una de las mejores coyunturas para una de las más hermosas ciudades. Y por encima de todo, el deber que profesional y vocacionalmente tenemos.

Valentín MARTÍN

PREPARATIVOS DE LA ASAMBLEA DE COMERCIO IBEROAMERICANO Y FILIPINO

SUS OBJETIVOS SON LA TECNIFICACION DE LAS PONENCIAS Y LA REPRESENTACION DE TODOS LOS SECTORES

SEVILLA, 23 (Cifra).—Con más de ocho meses de antelación, el Comité Permanente de la Asamblea de Comercio Iberoamericano y Filipino, siguiendo las directrices trazadas por su presidente, señor González Reina, está realizando ya una activa labor de contactos con las principales autoridades económicas de Iberoamérica y España, con vistas a la cuarta edición de la Asamblea de Comercio Iberoamericano y Filipino, que tendrá lugar en Sevilla en el mes de abril próximo.

La anterior reunión de la Asamblea Comercial Hispanoamericana se celebró este año en la ciudad de Méjico, con resultados muy favorables para el mayor intercambio de transacciones entre los países de habla española, así como en orden a un mejor conocimiento mutuo.

Ahora se trata, en principio, de recoger—poniéndose así en práctica las conclusiones adoptadas en la Asamblea de Méjico—el mayor número posible de opiniones y sugerencias sobre los temas objeto de debates en la próxima reunión de Sevilla.

Según informa el Comité Perma-

nente de la Asamblea, durante la audiencia que hace escasas semanas concedió a los miembros de dicho Comité en el palacio de El Pardo, el Jefe del Estado alentó vivamente al presidente de la Asamblea a continuar con el mismo entusiasmo sus funciones, considerando el Caudillo de "positivo interés" la labor que la misma está llevando a cabo.

Posteriormente, en reciente reunión celebrada en el Ministerio de Comercio, con asistencia del director general de Política Comercial, señor Iranzo; el presidente de la Asamblea, señor González Reina; el comisario de Ferias, señor Santamaría, subdirector general de Política Comercial y otros altos funcionarios del Departamento ministerial, fueron estudiadas las directrices de la próxima IV Asamblea Iberoamericana y Filipina de Sevilla, que fundamentalmente pretende lograr dos objetivos: una tecnificación al máximo de las ponencias, dentro de un criterio concreto y creador, y una mayor representación de los sectores de la vida política, económica y empresarial de toda Iberoamérica.

LA LONJA MUNICIPAL DE MARIN SUBASTO MAS DE 773 TONELADAS DE PESCADO EN JUNIO

PONTEVEDRA, 23. (Pyresa).—La lonja municipal de contratación de pescado de Marín, hizo público que durante el mes de junio último se subastaron en aquel centro 773.480 kilos de pescado y marisco que proporcionaron en primera venta 18.616.671 pesetas.

La especie de mayor rendimiento fue la cigala, de la que se vendieron 109.973 kilos que proporcionaron 8.373.704 pesetas, con un precio medio de 76,14 pesetas kilo. Le sigue la pescadilla con 58.690 kilos y 2.241.460 pesetas, al precio medio de 38,25; y la rabada o rape, con 80.380 kilos y un producto de 1.944.644 pesetas, lo que promedia 24,17 pesetas kilo.

El poco rodaballo que hubo, ya que se vendieron tan sólo 506 kilos se pagó a un precio de 144 pesetas kilo, y 3.030 de lenguado se cotizaron a 134,93 pesetas kilo, siguiéndoles el mero con 23 kilos, que fueron cotizados a 115,58 pesetas.

La especie más barata fue el jurel, que se cotizó a 3,04 pesetas. Tampoco llegaron a las 4 pesetas de cotización el gazón y la raya.

Del total de la pesca subastada, 59.640 kilos fueron destinados al consumo local; 69.680, a la fabricación de conservas, y los restantes 44.160 para su exportación a mercados del interior, principalmente Barcelona y Madrid.

MASIVA AFLUENCIA DE TURISTAS A ALGECIRAS

Este año se espera la llegada de unos dos millones de visitantes

ALGECIRAS (Cádiz), 23 (Por Fernando Gallago, corresponsal de la agencia Cifra).—Pese a haber quedado suspendidos los servicios marítimos con Gibraltar en la última semana de junio, la cifra de viajeros registrada en el puerto y la ciudad de Algeciras en el primer semestre del año en curso supera ya en 120.748 personas a la registrada en el mismo período del año pasado. Desde 1 de enero al 30 de junio de 1968 se contaron 442.202 viajeros, mientras que en el mismo espacio de tiempo de este año se han sumado según las estadísticas oficiales un total de 562.950 personas.

Una observación hay que hacer inmediatamente,

y es que en este primer semestre no suele darse la mayor afluencia turística a la ciudad, sino en el intervalo que va desde julio a octubre.

Para estos meses —según los sondeos hechos en diversas Empresas navieras y de autobuses, en los servicios de la Renfe y en los hoteles— las reservas comprometidas son muy numerosas. Luego hay que pronosticar que el aumento turístico esperado entre julio y octubre ha de ser más notable que en el año anterior. En otras palabras: si Algeciras celebró el pasado año la llegada del pasajero un millón, o mucho nos equivocamos o este año se rondará en este puerto la cifra de dos millones de viajeros.

Primer puerto de viajeros

Como es sabido, el puerto algecireño lleva siendo durante varios años el primero de España en tráfico de viajeros. El record lo seguirá ostentando este año. Según nos informa un portavoz de la Compañía Transmediterránea, esta Empresa tenía programado un «servicio de refuerzo» para determinadas fechas en las líneas regulares del Estrecho; pero la riada humana es muy superior a la prevista. En consecuencia, estos servicios eventuales han de seguirse prestando ya fuera de esas fechas programadas.

Tres transbordadores viajan diariamente desde Algeciras a Ceuta y otros tres, a Tánger. Con sus viajes de regreso suman en total doce travesías. Calculando un promedio de 800 viajeros, con un centenar de vehículos, en cada trayecto, sólo por este concepto se tiene una cifra total, aproximada, de unos 10.000 viajeros diarios, con 1.200 automóviles.

Por otra parte, un viajero puede llegar a Algeciras, además de por automóvil, por dos trenes expresos procedentes de Madrid, un tren correo en conexión con todos los servicios nacionales y por un automotor que sale de Granada. Por carretera hay ocho servicios diarios de autobús entre Algeciras y Málaga, otros tantos enlazan con Cádiz y otros dos con Sevilla. Están, además, las líneas trasatlánticas Nápoles - Algeciras - Nueva York y viceversa, con uno o dos viajes semanales; la línea semanal Canarias - Algeciras - Barcelona y al revés, la Suramérica - Algeciras-Barcelona y otras varias.

La avalancha de turistas y vehículos, aunque parezca lógico lo contrario, no ocasiona demasiados trastornos de tráfico por estar muy bien canalizado el ir y venir de los viajeros. La coordinación es perfecta, y casi nunca suelen producirse ni embotellamientos ni saturación en los servicios. Las uni-

cas dificultades parecen encontrarse en cómo albergar a tantos visitantes. Los hoteles de Algeciras y de todo el Campo de Gibraltar se ven abarrotados, y más en estos meses cruciales de julio a octubre. Los tres «campings» de las afueras de esta ciudad también están llenos. Hacen falta, sin duda, más

alojamientos, porque se está dando el caso frecuente de que muchas familias, sin tener dónde albergarse, han de pasar las noches en el interior de sus automóviles o hacer unos kilómetros para llegar a otras ciudades donde es menos intensa esta masiva afluencia turística.

OVIEDO

JORNADAS DE CONVIVENCIA PARA DIRIGENTES SINDICALES HAN SIDO CONVOCADAS POR EL CONSEJO NACIONAL DE TRABAJADORES

OVIEDO, 23 (Pyresa). — En la Ciudad Residencia de Perlora se celebran unas jornadas de convivencia para dirigentes sindicales convocadas por el Consejo Nacional de Trabajadores y organizadas por el Instituto de Estudios Sindicales, Sociales y Cooperativos de Oviedo. Asisten a estas reuniones enlaces sindicales, vocales de Juntas y vicepresidente de dichas Juntas de secciones sociales, presidentes y vicepresidentes de los Consejos Provinciales de Trabajadores de 22 capitales españolas, hasta un total de 60 asistentes. El curso terminará el día 29 próximo.

Además de las clases y enseñanzas sobre «Normativa sindical», «La representación» y «La acción sindical» están programadas varias excursiones a la Empresa Nacional Siderúrgica, Universidad Laboral y Covadonga.

Pequeña y Mediana Empresa

SAN SEBASTIAN, 23 (Pyresa).

En el local de la CNS ha tenido lugar una reunión de la Junta de Pequeña y Mediana Empresa de Guipúzcoa. Presidió el acto el Presidente Nacional, señor López Novo, con quien la Comisión permanente de dicha Junta mantuvo un amplio coloquio sobre los temas actuales que afectan a dicho tipo de Empresas. El Presidente informó sobre la celebración de la II Asamblea Nacional. También se mantuvieron especialmente en cuenta informes sobre la OIT, el Tratado de Roma, legislación comparada entre España y el extranjero, bolsas de subcontratación, política oficial sobre este sector, arrendamientos urbanos, proyecto de Ley Sindical y otros asuntos de interés que puedan incidir sobre dichas Empresas.

Curso de fontanería

BILBAO, 23 (Cifra).—Treinta y cinco alumnos han recibido diploma de fontanería en el acto de clausura de un curso de esta especialidad, organizado por Cáritas Diocesana y patrocinado por la Delegación Provincial de Trabajo. Las clases se han desarrollado a lo largo de siete meses.

Para la obtención del diploma, los aspirantes tenían que realizar el montaje de un cuarto de baño completo, habiendo sido esta prueba supervisada por un arquitecto y varios industriales fontaneros.

Al estilo de este curso probablemente en enero comenzará otro de soldadura, al que seguirá un segundo de la misma especialidad y otro de electricidad.

El objetivo que se ha propuesto cumplir Cáritas Diocesana con estos cursos es liberar a los jóvenes del peonaje y darles la oportunidad de trabajar rápidamente en calidad de oficiales, teniendo en cuenta que estas profesiones son las más solicitadas en la provincia de Vizcaya.

JEREZ DE LA FRONTERA

LAS INVERSIONES DEL AÑO POLITICO SUPERAN LOS DOS MIL MILLONES DE PESETAS

ENTRE LAS REALIZACIONES DESTACAN PLANES COORDINADOS DE COLONIZACION CON OBRAS HIDRAULICAS

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 23. (Cifra).—A 2.257 millones de pesetas alcanzan las cifras que han sido invertidas en las realizaciones llevadas a cabo en Jerez de la Frontera y su término municipal durante el pasado año político, vencido el 18 de Julio.

Estas cifras hacen de Jerez la ciudad adelantada de la provincia de Cádiz en cuanto a realizaciones se refiere. Ello fue posible gracias a los 1.130 millones aportados por el Estado; 127 millones, por la Diputación Provincial, y 1.000 millones, del Ayuntamiento jerezano.

Entre estas realizaciones son de destacar diversos planes coordinados de colonización con obras hidráulicas, llevadas a cabo en los poblados de Guadalquivir, El Torno, Rincón Maíllo, Los Cejos del Inglés, Estrella del Marqués, Nueva Jarilla y Tahivilla, en los que se han puesto en marcha redes de riego, escuelas, salón de Acción Social, alcantarillados, distribución de aguas y afirmado de caminos, además de otras diversas obras y trabajos de nivelación de tierras.

Por otra parte, esta gran labor constructora se complementa con las obras realizadas en la propia ciudad y sus alrededores, en las que se comprenden entre otros proyectos, el gran hotel de Jerez, abastecimientos y saneamientos, barriada de San Telmo, abastecimientos de Monte Alto, urbanizaciones de varias calles, alcantarillados, cerca de 1.000 viviendas de la Obra Sindical del Hogar, expropiaciones de terrenos para la ubicación del polígono industrial «El Portal» —aprobado, precisamente, en el último Consejo de Ministros—, abastecimiento de aguas, otras 100 viviendas de la Obra Sindical del Hogar, depósitos de agua, construcciones escolares, 500 viviendas del Patronato Provincial de la Diputación, 3.000 viviendas de tercera categoría y 2.000 viviendas subvencionadas.

«Estas cifras evidencian un pulso verdaderamente digno de admiración por todos los jerezanos», ha declarado a los medios informativos de la provincia el Gobernador Civil, señor Rico de Sanz, al dar a conocer hoy los anteriores datos, así como otros, muy importantes, relativos al resto de la provincia, incluido el Campo de Gibraltar.

Viviendas en Pamplona

PAMPLONA, 23. (Cifra).—Han terminado las obras de construcción de un grupo de 112 viviendas de renta limitada, que han sido levantadas en el tercer ensanche de esta ciudad, en terrenos facilitados por el Ayuntamiento.

El bloque de casas ha sido promovido por el Patronato Municipal de Viviendas para Funcionarios del Ayuntamiento de Pamplona.

Grupos escolares

ELCHE (Alicante), 23. (Cifra).—Dieciséis grupos escolares en la ciudad y 84 escuelas en las partidas rurales del término, con un total de 416 nuevas aulas, con capacidad para 16.000 niños, se incluyen en el plan de construcciones escolares del municipio, que importa 167,5 millones de pesetas. Se está terminando de construir

dos grupos escolares, y van a salir a subasta otros tres. Dieciséis grupos escolares se empezaron a levantar todavía en este año, otros tantos núcleos de población y se han terminado o se están construyendo escuelas en las zonas rurales de Elche.

La Corporación Municipal lleva a cabo todos estos proyectos y realizaciones, ha adoptado su sesión de hoy otros importantes acuerdos. Ha aprobado la talación de modernos focos de en 42 calles, la construcción de una pista polideportiva, la construcción de la conducción de las potables, bajo un presupuesto de siete millones de pesetas, y la construcción de un depósito de aguas.

Obras agrícolas

ALBACETE, 23. (Cifra).—En las obras, dependientes del Ministerio de Agricultura, y cuyo porte asciende a 26,5 millones de pesetas, han sido inauguradas tarde por el director general del Servicio Nacional de Cereales, Claudio Rodríguez Porro y Varri, en representación del ministro del ramo.

Son las obras inauguradas modernas dependencias del Servicio Provincial de Cereales, que se han invertido tres millones y medio de pesetas; las instalaciones del Centro de Selección y Reparación de Saqueiro y taller mecánico anejo, que han costado cinco millones; tres millones en otras tantas localidades que fueron visitadas por las autoridades; el de Chinchilla, que costó cinco millones de pesetas; el de Tarazona de la Mancha, tres millones, y el de Villanueva, que ha supuesto una inversión de diez millones de pesetas.

Inauguraciones en Argamasilla de Alba

ARGAMASILLA DE ALBACETE, 23. (Pyresa).—Las obras de abastecimiento de agua potable y la nueva planta que albergará a la Sección Delegada de Enseñanza Media han sido inauguradas en esta localidad por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento.

LOJA

SE DESCUBRE UN MANANTIAL DE AGUAS LAXANTES

LOJA, Granada, 23 (Cifra).—Un manantial de aguas de magnesio y hierro ha sido descubierto por un grupo de obreros de obras públicas que trabajaban en la carretera Granada-Carrión de la Rinconada, en las proximidades de la localidad de «La Molineta».

El análisis efectuado por el laboratorio móvil de obras públicas demostró, al aclarar la composición química de dichas aguas, que sus propiedades eran laxantes y como se había sospechado, descubiertas.

La salida de agua es de 10 litros por hora.

SANTANDER

POR TENER QUE DORMIR A LA INTEMPERIE...

UN NORTEAMERICANO RECLAMA A LA SUBSECRETARIA DE TURISMO

SANTANDER, 23. (Cifra).—Una reclamación ha sido presentada ante la Subsecretaría de Turismo de la capital montañesa... por no hallar sitio donde dormir.

Edward Gerard Gingold, súbdito estadounidense, se presentó en Santander con el objeto de realizar una tesis doctoral fin de carrera. Al señor Gingold no se le pasó por la imaginación reservar hospedaje y su sorpresa fue mayúscula cuando no encontraba otra solución que dormir a la intemperie, efectivamente, en los alojamientos santanderinos. En estos momentos, el cartel de «completo» es una realidad.

La temporada estival, unida a la feria taurina de Santiago; el festival internacional de música y otros atractivos hacen difícil, si no imposible, hallar alojamiento en Santander. El espléndido tiempo reinante incrementa esta dificultad.

MADRID

MUERE ASFIXIADO UN OBRERO EN UN POZO DEL ALCANTARILLADO

Un obrero pereció asfixiado cuando, ayer tarde, se encontraba trabajando en el interior de un pozo del alcantarillado en la carretera de Villaverde a Carabanchel. La víctima, Antonio Romero Cabello, de cuarenta años de edad, domiciliado en la calle del Olivar, número 44, descendió al pozo y perdió el sentido, al parecer a consecuencia de emanaciones de gas carbónico.

El cuerpo del infortunado obrero quedó en el interior del pozo, y fue precisa la intervención de los bomberos para conseguir rescatar el cadáver, después de cuatro horas de peligrosos trabajos.

Aparece un cadáver en un huerto

El cuerpo sin vida de un hombre, de avanzada edad, fue hallado ayer noche en un huerto del término de Getafe. El cadáver, que no presentaba señales externas de violencia, estaba tendido entre unos matorrales. Fue identificado como Constantino González Muñoz, sin otros datos. La Guardia Civil instruye diligencias.

Banda de ladrones desarticulada

Ocho menores de edad, y una joven de veintidós años, han sido detenidos por la Policía y puestos a disposición de la autoridad judicial competente como supuestos autores de numerosos robos y hurtos perpetrados en Madrid y Bilbao.

La detención de los supuestos delincuentes se produjo cuando en

la noche pasada la dotación de dos coches radio-patrullas de la Policía observaron a un grupo de individuos que salían de una vivienda que, al parecer, acababan de robar. Las declaraciones prestadas por los individuos han permitido la detención de todo el grupo, que actuaba como una banda perfectamente organizada.

RIÑA ENTRE DOS FAMILIAS EN BECERRIL DE CAMPOS

RESULTO MUERTO UN HOMBRE, Y OTROS DOS, HERIDOS

PALENCIA, 23. (Cifra.)—Un hombre resultó muerto y otros dos heridos en una riña que se suscitó entre dos familias en la localidad de Becerril de Campos, en esta provincia.

La riña se produjo cuando dos hermanos, apellidados Torres, trataron de cruzar un puente que estaba ocupado por un rebaño de ovejas propiedad de Juan, Melchor y Antonio Jato.

Los cinco hombres discutieron, primero, y después, llegaron a las manos. Resultó muerto por arma blanca y por haber sido golpeado con un cayado, el labrador José Luis Torres, con lesiones graves su hermano Antonio y contusiones leves Melchor Jato.

Los heridos han sido internados en diferentes clínicas de esta capital.

Ahogados

CIUDAD REAL, 23. (Pyresa.)—En Valdepeñas, cuando se bañaba en la piscina del campo de deportes, resultó ahogado el vecino de aquella localidad Vicente Díaz Sánchez, de veinticuatro años, soltero.

PALMA DE MALLORCA, 23. (Cifra.)—Ha perecido ahogado al caerse en un estanque, el niño de cinco años Rafael Iminanz Cervera. El hecho sucedió ayer en las afueras del pueblo de Oreraz. El niño había desaparecido de su do-

micilio, siendo buscado por numerosos vecinos de esta localidad y encontrado, al desecar el estanque, en el fondo del mismo. Se ignoran las circunstancias de la caída.

LEON, 23. (Cifra.)—Cuando se bañaba en el río Sil, en el término de Villablino, pereció ahogada la niña de nueve años Consueño Ribera López.

Accidente laboral

LEON, 23. (Cifra.)—Cuando reparaba una avería en un castillete sufrió una fuerte descarga eléctrica que le hizo caer al suelo desde varios metros de altura el obrero Germán García Martínez, de cincuenta y siete años, vecino de los barrios de Istondo. El accidente ocurrió en el grupo «Emilia» de las minas de Tremor, en el que el accidentado, que sufrió heridas graves, trabajaba. Fue trasladado a una clínica de León.

Marinero herido

RIANJO (La Coruña), 23. (Cifra.)—Resultó con lesiones de carácter grave Andrés Aboalde Figueroa, de treinta y cinco años de edad, casado, vecino de esta localidad de Rianjo, al sufrir un accidente a bordo del barco en que trabaja.

El citado fue trasladado a un sanatorio de Santiago de Compostela.

TREINTA VIAJEROS DEL TER DE GALICIA, HERIDOS

CHOCO CONTRA DOS VAGONES QUE RODABAN SIN CONTROL, IMPULSADOS POR EL VIENTO

ZAMORA, 23. (Cifra y Pyresa.)—Treinta personas han resultado con ligeras heridas en el choque entre el tren «Ter» Madrid-Vigo-La Coruña, y dos vagones que rodaban sin control, impulsados por el fuerte viento.

El accidente ocurrió alrededor de las cuatro de la tarde de hoy, en las cercanías de la estación de esta capital. El «Ter» había salido de Madrid a las 12,35, y tenía su llegada a Zamora a las 16,10. Siete de los viajeros heridos, todos de escasa importancia, fueron asistidos en el botiquín de la estación, y los restantes, en diversas clínicas. No se conoce aún la iden-

tidad de los heridos, que en su mayoría padecen ligeras erosiones y contusiones sin más consecuencias.

A las tres de la tarde se abatía sobre la capital una fuerte tormenta de vientos huracanados, que duró poco más de media hora. Los dos vagones causantes del accidente se hallaban estacionados en la vía cuarta de la estación y fueron arrastrados por el viento en el instante en que llegaba el tren de viajeros. El maquinista advirtió el peligro y frenó a tiempo de detener el «Ter», pero no pudo evitar que los vagones chocaran contra dicha composición.

La primera unidad del «Ter» quedó empotrada en uno de los vagones, y la segunda, sufrió también daños. El maquinista y su ayudante pudieron saltar a tiempo y salieron ilesos de la colisión.

A las seis de la tarde se formó una nueva composición con destino a Vigo, mientras que las dos con destino a La Coruña prosiguieron viaje, ya que no sufrieron daños.

Los heridos de más consideración son: sor Julia Cid, que tiene una herida en la cabeza y conmoción cerebral, ha sido internada en el Hospital Provincial; Luis Merino Juz, de veintisiete años, soter, cocinero del coche restaurante, domiciliado en Madrid, que posee probable fractura del hombro izquierdo, se halla internado en la Residencia Sanitaria del Seguro de Enfermedad, y Luz Divina Díez Galán, de sesenta y nueve años, domiciliada en Madrid. Los otros 27 viajeros heridos leves, después de ser atendidos, pudieron continuar viaje.

Dos muertos y un herido en Málaga

MÁLAGA, 23. (Cifra.)—Dos personas muertas y otra gravísimamente herida es el balance de un accidente ocurrido esta mañana en la carretera de Cartama a Coin, kilómetro 14,300.

El accidente se produjo por choque entre el automóvil MA-46527, que conducía Miguel Becerra Rojas, y el camión matrícula de pruebas MA-701124, que guiaba Juan Ramos Hidalgo. El conductor del turismo sufre gravísimas lesiones, y sus dos acompañantes, Antonio Romero Arana y Soledad Romero Rojas, ambos vecinos de Málaga, murieron en el acto.

Colisión: un muerto y un herido grave

CIUDAD REAL, 22. (Pyresa.)—Un muerto y un herido grave es el resultado de la colisión producida en la carretera nacional número 4 Madrid-Cádiz, al chocar el turismo M-723485 con el camión CU-15356. El conductor del turismo, don Ildefonso Gutiérrez García, resultó muerto, y herido grave su acompañante. El conductor del camión resultó ileso.

Arrollado por el tren

ALCAZAR DE SAN JUAN, 23. (Pyresa.)—Cuando intentaba cruzar las vías de esta estación fé-

rea el mozo-ordenanza de la misma Andrés Toledo de Toro, tuvo la desgracia de ser alcanzado por el rápido de Valencia-Madrid, resultando muerto en el acto. El infortunado ferroviario, que deja esposa y dos hijos, tenía cuarenta y cuatro años.

LA CORUÑA

INCENDIO

EN LA RESIDENCIA DE EDUCACION Y DESCANSO DE SAN PEDRO DE NOS

FUE DESTRUIDA TODA EL ALA DERECHA DEL EDIFICIO

LA CORUÑA, 23. (Cifra.)—Un incendio declarado en la madrugada de hoy ha destruido el ala derecha de la residencia de Educación y Descanso «El Grajal», en San Pedro de Nos.

En el momento de producirse el siniestro, en el que no hubo desgracias personales, dormían en dicha residencia 60 personas, del cuarto turno de productores de Educación y Descanso, pertenecientes a 17 provincias españolas.

Según parece, el incendio, que comenzó a las seis de la mañana, fue debido a un cortocircuito. Unas mujeres de servicio vieron las llamas e inmediatamente avisaron a los bomberos, que a las once de la mañana, todavía continuaban en la residencia, aunque el fuego está ya totalmente dominado.

El edificio, ya antiguo, está construido a base de madera de tea, por lo que el fuego se propagó rápidamente.

Esta mañana, nada más conocer la noticia, se personaron en San Pedro de Nos el Alcalde de La Coruña, Delegado Provincial de Sindicatos y otras autoridades.

Incendios en Bilbao

BILBAO, 23. (Cifra.)—En un monte de la localidad vizcaína de Berango se registró un incendio, en el que ardieron alrededor de dos hectáreas de maleza, pinos y eucaliptus. Precisamente en el mismo monte hace unos días se registró otro incendio de análogas características. Los bomberos del parque bilbaíno se personaron en lugar siniestrado y tras activos trabajos lograron sofocar las llamas.

En otro incendio registrado en un piso de la calle María Díaz, de Haro, de esta capital, dedicado a industria de plásticos, resultó herido José Valcabado, de treinta y seis años de edad, hijo del propietario. Hubo dificultades para apagar el fuego, dada la combustibilidad de la mercancía, pero la actividad de los bomberos bilbaínos hizo que sólo se perdiesen algunas estanterías, puertas y diferentes cajas de material.

MEJORA EL GUARDIA CIVIL HERIDO EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 23. (Pyresa.)—El sargento de la Guardia Civil, comandante de puesto en Deva, continúa reponiéndose satisfactoriamente después del criminal atentado de que fue objeto.

En el Gobierno Civil de Guipúzcoa continúan recibiendo numerosas manifestaciones de repulsa por el atentado al sargento don Manuel Alonso Verde, al mismo tiempo que numerosas personas se han interesado por su estado de salud.

Los heridos de San Fermín

PAMPLONA, 23. (Cifra.)—Sólo cinco heridos de las pasadas fiestas de San Fermín convalecen aún en los centros asistenciales de esta ciudad, si bien su estado es plenamente satisfactorio.

Se trata de los jóvenes Francisco Javier Belzunce, Rafael Egaña, José María Martínez, José Oses y Angel Gregorio Zamora, que se encuentran hospitalizados en el Hospital Provincial, los cuatro primeros, y en la Residencia Sanitaria «Virgen del Camino», el último.

NUEVE AHOGADOS AL NAUFRAGAR UNA EMBARCACION EN BRASIL

PERECIERON LOS CINCO OCUPANTES DE UN
AVION QUE SE ESTRELLÓ EN CHILE

SAN PABLO, 23. (Efe).—Nueve personas, siete de las cuales pertenecían a la misma familia, murieron ahogadas el domingo último al naufragar la embarcación en que viajaban a través del río Araguaya, en compañía de otras siete que fueron rescatadas con vida.

El accidente se produjo al caer al agua uno de los pasajeros, circunstancia que llevó al resto a procurar el salvamento del naufrago, colocándose en su mayoría a popa de la pequeña embarcación, la cual se hundió por exceso de peso.

Accidente aéreo: cinco muertos

SANTIAGO DE CHILE, 23. (Efe).—Cinco muertos resultaron como consecuencia de un accidente aéreo. Un avión «Bilkaf C-45» se precipitó a tierra, cerca de Chillán.

El avión despegó con cinco personas, el capitán Lamilla, y los tenientes Madonado, Torochesi, Pinto y Salminiak, que resultaron muertos.

El aparato despegó del aeropuerto de San Ramón, en Chillán, a 400 kilómetros al sur de esta capital. El accidente se debió a un fallo del motor.

Perece el piloto de otro avión

BRUSELAS, 23. (Efe).—Un avión a reacción «F-84» de la base de Florennes, en el sur de Bélgica, se ha estrellado en el campo de tiro de Heilcheren, al este del país, cuando efectuaba ejercicios de tiro. El ministerio belga de Defensa ha comunicado que el piloto del avión ha muerto.

Incendio de un avión de entrenamiento

WOOLACOMBE (Inglaterra), 23. (Efe).—Un avión de entrenamiento de la RAF se ha estrellado contra el suelo, incendiándose, en las proximidades de esta localidad, en el norte del condado de Deon.

Los dos ocupantes del avión han resultado muertos.

La RAF organizó inmediatamente el rescate de los cuerpos, pero hasta ahora no se ha facilitado la identidad de los pilotos fallecidos.

El avión cayó a pocos metros del caserío de una finca.

Amaraje forzoso

PARIS, 23. (Efe).—El piloto y los tres pasajeros de un «DC-3» de la compañía Air Djibuti, que a últimas horas de ayer se vio obligado a amarrar en aguas del golfo de Adén, a unos 25 kilómetros de la capital de la antigua Somalia francesa —actual costa Des Afars y de los Issas—, lograron ganar la orilla por sus propios medios a nado.

Según noticias procedentes de aquella capital, hoy se ha sabido en París que los cuatro hombres han sido localizados este mediodía en una playa solitaria situada a unos 500 metros del lugar en donde el avión se vio obligado a posarse.

CONDENA A MUERTE DE DOS ALEMANES CULPABLES DE SEXTUPLE ASESINATO

Fueron sentenciados por un tribunal de Atenas

ATENAS, 23. (Efe).—Acusados de haber asesinado a seis personas, dos alemanes han sido sentenciados a muerte esta mañana por un Tribunal de esta capital.

El fiscal pidió ayer la pena capital para Herman Duft, natural de Harnheim, y para Hans Bassenauer, de Griesheim, ambos de treinta años de edad, quienes en marzo y abril de 1968 cometieron robos a ma-

no armada y dieron muerte a seis hombres: un soldado griego, tres empleados de una estación de servicio, un turista norteamericano y un taxista, a quienes robaron en moneda griega el equivalente a 28.000 pesetas.

El juicio ha durado tres días y el veredicto del Tribunal fue pronunciado tras tres horas de deliberaciones. Los dos acusados se declararon culpables.

Delincuente prófugo hallado herido

MONTEVIDEO, 23. (Efe).—Con las dos piernas fracturadas y herido de gravedad, fue hallado esta mañana, en el cementerio del Norte, el delincuente Lidio Walter Vaz, que escapó ayer de la cárcel del Miguelete, tras el sangriento motín, que dejó un saldo de dos muertos y varios heridos graves.

Después de varias horas de intensa búsqueda por los alrededores del cementerio del Norte, efectivos policiales atraparon a Lidio, quien fue internado con heridas de extrema gravedad y ambas piernas fracturadas, en un hospital de esta capital, bajo fuerte custodia policial.

El delincuente apresado fue quien disparó sobre el soldado Deoclides Pellejero, matándole, huyendo posteriormente junto a Alberto Pasegui Vidart, que se mantiene prófugo, y Héctor Sosa Díaz, detenido ayer.

Las autoridades continúan realizando intensas investigaciones para dar con el paradero del último delincuente prófugo.

Robo en casa del embajador chileno en la India

SANTIAGO DE CHILE, 23. (Efe).—Un robo calculado en 80.000 escudos (medio millón de pesetas, aproximadamente) perpetraron ayer en la casa del embajador de Chile en la India, Julio Barrenechea. La suma en efecti-

vo había sido dejada en el cajón de un escritorio por el hijo del diplomático y escritor, actualmente en Nueva Delhi.

Según la denunciante, hija menor de Barrenechea (celebrado poeta chileno, Premio Nacional de Literatura), los ladrones también robaron joyas por valor de más de 140.000 pesetas.

El hecho fue perpetrado mientras la gente de la casa estaba viendo la televisión.

Colisiona un buque contra el muelle

HAMBURGO, 23. (Efe).—Al entrar hoy en el puerto de Putzgerden, isla de Fehmarn, el transbordador «Deutschland», con 380 personas a bordo, se produjo una colisión del buque con el muelle, que fue percibida en los alrededores como si hubiese sido una explosión, a consecuencia de la cual resultaron heridas veinticinco personas. Al parecer, el accidente fue originado por la niebla, que permitía una visibilidad de 20 metros.

«Secuestran» un camión con trece toneladas de licor

LONDRES, 23. (Efe).—Un camión conteniendo trece toneladas de licor fue «secuestrado» en una carretera de Hounslow, cerca de Londres.

El conductor del camión fue encontrado por la Policía a varios kilómetros del lugar del hecho. Explicó que varios hombres armados le habían obligado a detenerse, y después de taparle los ojos con un pañuelo le dieron varias vueltas por los alrededores de Londres, hasta abandonarlo en Epping Forest, Essex.

El camión se dirigía a la base norteamericana de Ruslip.

MANILA: UN JOVEN, MUERTO EN UN ATENTADO ANTIAMERICANO

MANILA, 23. (Efe).—Una bomba de fabricación casera fue lanzada cerca de la medianoche contra el edificio de la «United States Information Service», en la avenida de Ramón Magsaysay, en el distrito este de Manila, matando a un joven de dieciocho años y causando ligeros daños al edificio. Los autores de la explosión iban, al parecer, en un coche.

La «Philippines Herald» informó a su vez que casi a la misma hora otra bomba fue lanzada al edificio de la Embajada de Vietnam del Sur, situado en el distrito sur de Malate, sin que haya informes de bajas.

ACTO HEROICO DE UNA NIÑA DE SIETE AÑOS

LIMA, 23. (Efe).—Una niña de siete años arriesgó su vida por salvar la de una hermanita de seis meses, que pudo morir en el incendio que destruyó la casa en que ambas vivían con sus padres.

La pequeña María Ortiz jugaba con unas amigas en la calle cuando explotó la cocina de petróleo instalada en la casa, originando el fuego. Al recordar que su hermanita Rosa estaba dentro durmiendo en la cuna, María atravesó las llamas y pudo rescatarla con graves quemaduras.

DELEGACION NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES ANUNCIO

Se saca a concurso la adjudicación de las obras de construcción del edificio de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, en el cual se encuentran comprendidas las instalaciones deportivas de piscina cubierta de 25x13 m., pista polideportiva cubierta de 20x40 y gimnasio cubierto de 20x30, con sus aseos, vestuarios, saunas, almacén, botiquín, etc., según proyecto redactado por el arquitecto don JOSE LUIS SANZ MACALLON, a construir en terrenos de la Ciudad Universitaria de Madrid, por un presupuesto máximo de 131.519.863,53 pesetas, debiendo tenerse en cuenta los pliegos de cláusulas administrativas particulares redactados al efecto.

El proyecto y pliegos pueden ser examinados en la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes (calle de Ferraz, 18, Madrid), Sección de Contratación y Patrimonio, de 17 a 20 horas, todos los días laborables, excepto los sábados.

Las proposiciones para concursar pueden presentarse hasta el día 12, inclusive, del próximo mes de septiembre, en el Registro de la citada Delegación, de 10 a 13 y de 17 a 20 horas, todos los días laborables, excepto sábados.

La apertura de pliegos tendrá lugar en el domicilio de la mencionada Delegación, el día 15 de septiembre de 1969, a las 18 horas, pudiendo asistir al acto los licitadores que lo deseen.

Madrid, 21 de julio de 1969.—El Secretario Nacional (firma ilegible).

COMPRO
PISAPAPELES DE CRISTAL
CON FLORES, FRUTAS,
MARIPOSAS, BICHOS, ETC.
PAGO DE 5.000 A 100.000 PESETAS

MAXIMA FORMALIDAD

SR. LOZANO

TELEFONOS 468 23 80 - 468 33 84

EL OJO DE LA AGUJA

LA ULTIMA PALABRA

La sesión municipal de ayer registró un importante acontecimiento: el proyecto de ampliación y ordenación del sector Oeste de la Casa de Campo.

Se trata de un plan de ordenación destinado fundamentalmente a la zona de expansión en el Norte y Oeste de la capital; a la previsión de mayores espacios verdes, ante el previsible aumento de población, y a prestar la máxima accesibilidad al parque. Sus objetivos principales son los de ampliar la popular finca en cuatrocientas hectáreas y hacer posible la conexión del gran parque con las zonas forestales inmediatas. Estoy extrayendo datos de la Memoria Justificativa del proyecto. Sin apartarme de ese documento, también puedo llegar a la conclusión —juicio que no merma el interés público del plan— de que esta ordenación trata de proteger una de las zonas más brillantes y exquisitas de la ciudad: Somosaguas.

La defensa de la moción estuvo a cargo del primer teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Urbanismo, don Jesús Suevos. El señor Suevos puso un justo énfasis en proclamar la bondad del plan que se sometía a la Corporación. Tengo para mí que el discurso del primer teniente de alcalde hubiera sido casi memorable si al referirse a la Casa de Campo no hubiese eludido una reivindicación, legal y latente, que en cierta medida está poniendo en una discreta tela de juicio al acatamiento municipal a la disposición tercera de las transitorias de la Ley de Régimen Especial para el Municipio de Madrid.

En esta sesión veraniega y poco concurrida —hubo "quorum", naturalmente— se aprobó también la subida de tarifas en el servicio de microbuses. Sancionada la decisión municipal por el Consejo de Ministros, ¿qué le resta decir a la crónica en este asunto? El escrúpulo del Gobierno y la nota explicativa de Trainco, S. A., relevan cumplidamente al cronista de cualquier otra matización. En realidad, los microbuses eran deficitarios y nadie explota lo deficitario. Sobre todo una Empresa privada.

Poco más queda por decir: los acontecimientos de rango nacional acaecidos en las últimas horas acaparan la atención pública y reducen el tema local a su mínima expresión. El calor, por otra parte, ha limitado la vehemencia del cronista y su entusiasmo a un vaporoso relax que está pidiendo a gritos una tregua. Tiempo, como en el baloncesto. He llegado al instante de decirle a usted, mi paciente y amable lector, ¡hasta septiembre!

Siguiendo aquella tradición constitucional del honrado comerciante, yo también coloco un modesto cartel en esta ventanilla que dice así: "Cerrado por vacaciones."

Antonio IZQUIERDO

TELEVISION DESDE MARTE

SERA ENVIADA POR LOS «MARINER VI Y VII»

MADRID. (Pyresa.)—En el curso de las próximas semanas, dos vehículos espaciales «Mariner», sin tripular, llegarán a una distancia aproximada de doscientos setenta metros de la superficie de Marte. Los vehículos están provistos de cámaras fotográficas. Las imágenes televisadas del «planeta rojo» tomadas por el «Mariner VI» están previstas para el día 30 de julio, desde las cinco horas cincuenta y ocho minutos hasta las siete horas veintidós minutos de la mañana, hora española. Una segunda transmisión se realizará el día 31, desde las tres horas veintiocho minutos hasta las cuatro horas cincuenta y cinco minutos, también de la mañana. Entre las dos transmisiones se recibirán unas cincuenta fotografías.

El «Mariner VII» enviará nuevas imágenes los días 3 y 4 de agosto. Serán un total de 31 fotografías en tres transmisiones. No se verá Marte en película, sino una serie de fotografías sin movimiento, a causa de la gran distancia que nos separa de Marte. La velocidad de transmisión será inferior a la conseguida en el caso de la Luna. Cada cinco minutos y medio será enviada una fotografía.

REUNION DEL CONSEJO DE ASOCIACIONES DEL PROFESORADO

MADRID. (Pyresa.)—Los días 21 y 22 de los corrientes se ha reunido el Consejo Nacional de Asociaciones del Profesorado, algunas de las cuales que lo componen, con más de quince años de existencia. Se ha estudiado la adaptación del régimen de las Asociaciones y de este Consejo a las nuevas bases relativas al régimen jurídico asociativo del Movimiento, habien-

do elaborado a este fin el proyecto de estatuto del Consejo Nacional de la Confederación de Asociaciones del Profesorado.

Se han expuesto las situaciones de cada una de las Asociaciones y de los profesores integrados en la Confederación, así como los objetivos no alcanzados, elaborándose un plan común de trabajo para el próximo curso, con metas prioritarias.

SESION PLENARIA DEL AYUNTAMIENTO

SE APRUEBA EL PLAN DE AMPLIACION DE LA CASA DE CAMPO

La subida del billete de los microbuses, aprobada

ADHESION AL JEFE DEL ESTADO Y FELICITACION DE LA CORPORACION MUNICIPAL A S. A. R. EL PRINCIPE DE ESPAÑA, DON JUAN CARLOS DE BORBON Y BORBON

UN APARCAMIENTO Y UN MERCADO SUBTERRANEOS EN LA PLAZA DE JACINTO BENAVENTE

Bajo la presidencia del Alcalde, señor Arias Navarro, se reunió ayer el Pleno de la Corporación Municipal. En primer término fue aprobada una moción de la Alcaldía-Presidencia que presentaba el avance del plan parcial para la ampliación de la Casa de Campo en su límite Oeste. El plan ha sido redactado por la Gerencia Municipal de Urbanismo. Hizo la

defensa de la moción el primer teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Urbanismo, señor Suevos, quien se refirió a la obligación municipal de defender la popular finca frente a cualquier intento de especulación. Señaló que el plan que iba a aprobar tendía a agrandar los límites de la finca y a protegerla frente a cualquier intento de asfixia de mu-

Viviendas

Don Juan Carlos de Borbón y Borbón.

Estacionamiento

Reanudada la sesión bajo la presidencia del señor Suevos, primer teniente de Alcalde, y tras sancionar diversos asuntos referidos al gobierno interior de la Casa de la Villa, se aprobaron, entre otros, los siguientes asuntos: la convocatoria de concurso para la construcción y explotación de un estacionamiento subterráneo en la calle de General Mola. Este asunto registró el voto en contra del señor Rodríguez de la Torre. Hizo una detenida explicación de este proyecto el gerente municipal de Urbanismo, señor Valverde. En su breve informe señaló que se trataba de la posibilidad de crear un aparcamiento y una plaza pública de cinco mil metros cuadrados mediante una compensación de volúmenes.

Microbuses

Por otro acuerdo la Corporación quedó enterada de la aprobación por el Consejo de Ministros de la modificación de tarifas para el servicio de transporte urbano de microbuses, del que es concesionaria la Empresa Trainco, S. A. Las nuevas tarifas quedan establecidas en ocho pesetas para los recorridos normales, aunque se mantiene el precio de cinco para los billetes de abono.

Por último, la Corporación aprobó, con el voto en contra del señor Rodríguez de la Torre, el pliego de condiciones jurídicas, técnicas y económicas que habrá de regir para la adjudicación de la construcción y explotación de un aparcamiento subterráneo y mercado en la plaza de Jacinto Benavente.

Ruegos y preguntas

En el turno de ruegos y preguntas intervino el señor Puig y Maestro-Amado, quien, entre otras muchas cosas, solicitó que en los solares que resulten de la demolición de la antigua estación de Delicias se construya una zona polideportiva y un Instituto de Enseñanza Media. También solicitó que constase en acta la fe-

licitación de la Corporación Municipal a los astronautas del histórico vuelo del "Apolo 11".

Terminada la sesión plenaria, el primer teniente de alcalde, don Jesús Suevos, mantuvo un breve cambio de impresiones con los informadores y cronistas municipales.

El plan de ordenación del barrio antiguo de Tetuán, expuesto al público

El plan parcial de ordenación del barrio antiguo de Tetuán, que fue aprobado inicialmente por el Ayuntamiento Pleno el día 30 de junio pasado, se encuentra expuesto al público en las oficinas de la Junta Municipal del distrito de Tetuán, Bravo Murillo, número 357, donde puede ser examinado hasta el 17 de agosto próximo, en horas de diez a una de la mañana.

La subida de los microbuses

Trainco, S. A., solicitó en tiempo y forma oportunos, dentro de las condiciones de la Concesión, la adecuación de los servicios a las circunstancias reales en que se han producido, para evitar que entraran en una fase de degradación y desaparecieran. En el pasado mes de junio, el Gobierno, teniendo en cuenta los estudios realizados por la Empresa y los informes del Ayuntamiento, aprobó la reestructuración de los Servicios de Microbuses Urbanos de Madrid.

Una vez tomadas las medidas precisas para cumplir lo dispuesto, a partir del primero de agosto próximo se aplicarán las siguientes:

- Mejoras progresivas en la calidad del servicio.
- Limitación del número de viajeros al de asientos de los vehículos.
- Incremento de la oferta de plazas/km.
- Conservación de las condiciones de abono durante el mes de agosto, y establecimiento de facilidades complementarias para los abonados, a partir del primero de septiembre de este año, con precio de 5 pesetas viaje, en tacos de 20 billetes, por un importe de 100 pesetas el taco.
- Tarifas generales de 8 pesetas viajero.

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Turno 4.º A - NORTE - 1969

Todas las farmacias que figuran en nuestra relación estarán hasta las ONCE de la noche. Las precedidas de asterisco continuarán ininterrumpidamente hasta las DIEZ de la mañana del día siguiente. En cada una de las farmacias de Madrid están señaladas con una flecha las más próximas a ella en servicio de urgencia.

TETUAN

* Muller, 49 (entrada Capitán Blanco Argibay, 30). Paseo Dirección, 314 (junto Capitán Blanco Argibay, 174). Infanta Mercedes, 127 (Tetuan). * Barón del Castillo, 2. * General Cabrera, 23 (semiesquina General Yagüe, número 17). * Jaén, 31. Olite, 45. Plaza Alcira, 16 (colonia Valdezarza).

UNIVERSIDAD

Explanada, 3 (esquina a Juan Montalvo, 24). * Guzmán el Bueno, 121 (esquina San Francisco Salas). Fernández de los Ríos, 53. Marqués de Urquijo, 2. * Rodríguez San Pedro, número 35. * Torre de Madrid (plaza España, 18).

CHAMBERÍ

Raimundo Fernández Villaverde, 10. * Alonso Cano, 69. * General Álvarez de Castro, 42. Modesto Latorre, 1. * San Bernardo, 112 (frente iglesia Dolores). Sagasta, 5. * Monte Esquinza, 25.

CENTRO

* Hortaleza, 84. Pez, 9. Infantas, 42. * Salud, 16. Carretas, 12.

LATINA

Arrieta, 15. * Mayor, 59. * Plaza Almuñécar, 5 (Valladolid, 47).

Turno 4.º A - SUR - 1969

CARABANCHEL

General Ricardos, 105. * Pelicano, número 14 (colonia San Vicente de Paul). Albares de la Ribera, 59 (colonia San Francisco). * Grupo Loyola, Casa 56 (Carabanchel Alto). * Nuestra Señora Valvanera, 100 (Carabanchel Bajo). Camino de la Laguna 221 (Carabanchel Bajo). * Poblado del Mismo Caño Roto, local 1. * Naval Moral Mata, 40 (San Ignacio Loyola). Barrio Puerto Chico, Camarena, 195 (Aluche). * Urbanización San Matías, 205 C. Sedano, 31 (colonia Santa Mónica-Campamento). * Paseo Extremadura, 230. Ramón Azorín, 16 (entrada Camino Laguna, barrio Lucero). * María del Carmen, 61 (barrio Extremadura). Paseo de Extremadura, 6.

LATINA

Paseo de los Pontones, 27. * Calatrava, 40. * Plaza Almuñécar, 5 (Valladolid, 47). * Mayor, 59. Arrieta, 15 (próximo Cuesta Santo Domingo).

UNIVERSIDAD

* Torre de Madrid (plaza España, número 18).

CENTRO

Carretas, 12. * Salud, 16. Infantas, número 42. Pez, 9. * Hortaleza, 84.

BUENAVISTA

* Calle de Recoletos, 17. * Jorge Juan, 34.

CHAMARTÍN

Victoria Pérez, 4 (final Agustín de Foxá). * Barrio San Lorenzo, bloque 2 (Hortaleza). * Avenida Alfonso XIII, 139 moderno, 251 antiguo. Avenida Pío XII, 94. Colonia Pinar del Rey (calle posterior Balaguer). * Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal). Avenida Alfonso XIII, 75. Paseo de La Habana, 130. * Víctor de la Serna, 1 (Polígono Santa María). * Juan Ramón Jiménez, 28. Rafael Salgado, número 19 (Norte Bernabéu). * Serrano, 149 (próximo Joaquín Costa). Francisco Silveira, 96. * López de Hoyos, 83. Urbanizaciones Villa Rosa (Poblado Canillas).

VENTAS

* Avenida de Aragón, 226 (Canillejas). * Hlada, 15 (altura, 57 carretera Vicalvaro). Zayas, 2 (detrás cine Simancas). * Barrio del Salvador. Central Comercial (Ciudad Lineal). Ziga, 52 (esquina a Boldano, 37). Vicente Espinel, 85 (entrada Alcalá, número 382). * Achuri, 23 (próximo Guirre de Cetina, 70). * Lago Constantza, 38 (entrada Alcalá, 216). * Virgen de la Fuencisla, 13. Alcalá, 273 (López Casero, 2). * San Marcelo, 15 (parte posterior bloque). Nuestra Señora Begonia, sin número; Mercado (Elipa). Hermosilla, 130.

BUENAVISTA

* Avenida de Baviera, 13 (Parque Avenidas). * Alcalá, 219. * Alonso Heredia, 5 (frente Francisco Silveira, número 50). * María de Molina, 3 (próximo Castellana). * Núñez de Balboa, 80. Claudio Coello, 74. Conde de Peñalver, 27. * Lombia, 7 (esquina a Goya, 111). * Jorge Juan, número 34. * Calle de Recoletos, 17.

RETIRO-MEDIODÍA

Narváez, 28. * Ibiza, 66. * Carrera de San Jerónimo, 40.

ARGANZUELA-VILLAVERDE

Tomelloso, 28 (frente Mercado Almendral). * Jesús del Gran Poder, número 1 (Usera). Mariano de Vela, número 41 (Usera). * Antonio Leyva, número 39. Antonio López, 44. Paseo Santa María de la Cabeza, 80. * Paseo de las Acacias, 5. Ribera Curtidores, 12 (esquina Carneio). * Mesón de Paredes, 16. * Segura, bloque número 39 (Poblado Dirigido Orcasitas). * Colonia Oroquieta (junto Correos). * San Cristóbal Angeles-P. Pinazos, 164.

RETIRO-MEDIODÍA

* Paseo de las Delicias, 106. Batalla del Salado, 12. Miguel Servet, 1. * Santa Isabel, 7. * Carretera de San Jerónimo, 40. Alfonso XII, 11. * Juan de Urbica, 34. Plaza del Niño Jesús, 2. Narváez, 28. * Ibiza, 66.

VALLECAS

Avenida de la Albufera, 12 (Punto Vallecas). * Josué Lillo, 22 (esquina avenida San Diego, Punto Vallecas). * Puerto Monasterio, 7 (Punto Vallecas). Juan Mazo, 28 (Punto Vallecas). * Calle Doce, 53 (Palomeras). Barrio Los Alamos (avenida Albufera kilómetro 6,400). * San Florencio, número 5 (Punto Vallecas). Barrio Moratalaz, Polígono H. * Barrio Moratalaz, Polígono A.

VENTAS

* San Marcelo, 15 (parte posterior bloque). Nuestra Señora Begonia, sin número. Mercado barrio Elipa. Hermosilla, 130.

PLAN PARCIAL DE AMPLIACION DE LA CASA DE CAMPO

Hace posible, con una superficie de 543,9 Ha., la conexión del gran parque con las zonas forestales inmediatas

Ayer fue presentado al Pleno Municipal una moción de la Alcaldía-Presidencia, proponiendo la aprobación del avance del Plan Parcial de ampliación de la Casa de Campo que, a instancias del gerente de Urbanismo, han redactado los Servicios Técnicos de la Gerencia.

Con este Plan Parcial se pretende una ampliación de la Casa de Campo, en su límite oeste, que abarcará 543,9 hectáreas y que hará posible la conexión del gran parque con las zonas forestales inmediatas. Se obtendrá asimismo una buena estructuración de esta zona con las edificaciones existentes, destinadas a Facultades Universitarias, y se facilitará el acceso a la Casa de Campo por el norte y el este, evitándose la especulación en los terrenos inmediatos a los actuales límites de Iparque.

Los terrenos incluidos en la ampliación, correspondientes a los términos municipales de Madrid y Pozuelo de Alarcón están enmarcados por los siguientes límites:

Al norte, la línea que, partiendo de la tapia actual, en su encuentro con el ferrocarril Madrid-Irún, sigue paralela al trazado del mismo a 100 metros de él, hasta encontrar la zona de edificación aislada de la colonia de la estación de Pozuelo, bordeándola por el sur.

Al oeste, la carretera de Carabanchel a Aravaca y Pozuelo.

Al sur, el límite norte de la edificación aislada de Somosaguas.

Al este, la tapia de la Casa de Campo.

De esta forma se realiza la comunicación de la Casa de Campo con la Red Arterial, cuyo estudio detallado permitirá una buena relación ciudad-parque, mejorando las comunicaciones de la Casa de Campo, no sólo con los barrios del sur, oeste y norte de la capital, sino con los núcleos de Pozuelo, Aravaca, etc.

LOS TERRENOS

Con anterioridad al Plan de Ordenamiento de 1946, el sector estaba calificado como rústico. Fue este Plan el que estableció, con la inclusión de esta zona, un amplio sistema de espacios verdes de penetración, con la misión de enlazar el anillo forestal exterior con la importante masa verde consti-

tuida por la Casa de Campo, que penetraba entre los barrios de Pozuelo, Estación y Húmera, limitando su contorno de crecimiento para impedir el contacto de dichos núcleos.

En la revisión del Plan General, que se hizo el año 1963, el sector aparecía calificado como rústico forestal.

El análisis que se hizo en la sesión del 12 de junio del mismo año, consideró inoportuno que a Madrid se le rebasase por la Casa de Campo en su zona oeste, rechazando las propuestas de construcción de una ciudad residencial en Ciudad Satélite. De la lectura del acta de la sesión se desprende el limitado alcance, con su auténtica interpretación de perspectiva temporal, que se dio a la calificación de esta zona oeste como Reserva Urbana.

El concepto «reserva-urbana» es, como dice el gerente de Urbanismo «un término apriorístico cargado de posibilidades abstractas, indefinidas, al servicio de una realización concreta en un momento determinado del desarrollo urbanístico».

La realización del objetivo del Plan Parcial exige tramitar la preceptiva modificación del Plan General, a fin de volver a calificar los terrenos en su estado anterior de rústico-forestales, fundada en el interés general de la población de Madrid, que exige, por obvias razones demográficas, sociológicas y urbanísticas, la defensa y ampliación de sus zonas verdes.

IMPORTANCIA DE LA AMPLIACION

Con el Plan Parcial, ayer presentado al Pleno Municipal, se da un paso en firme hacia la defensa, el enlace y la coordinación de las zonas verdes que, las agencias urbanísticas actuales, exigen para el normal desenvolvimiento de la población.

Ello alcanza una mayor trascendencia ante el panorama de escasez de zonas verdes en Madrid, y en sus zonas de esparcimiento e influencia.

Los criterios en que se basa este Plan Parcial son, fundamentalmente, la atención primordial a la zona de expansión en el norte y oeste de la capital, la previsión de mayores espacios verdes, ante el aumento de la población que ha superado los supuestos del Plan General vigente y la máxima accesibilidad al parque.

COMISION MUNICIPAL DE GOBIERNO

SE AUTORIZA LA REDACCION DE NUEVE PROYECTOS DE PASOS A DISTINTO NIVEL

En la Casa de la Villa celebró sesión la Comisión Municipal de Gobierno, presidida por el primer teniente de alcalde, don Jesús Suevos, en la que se aprobaron 69 asuntos de los 70 que constituían el orden del día.

Se acordó, con el dictamen favorable de la Junta Consultiva de Asuntos de Personal, la provisión de puestos de mando correspondientes a las plantillas orgánicas de la Intervención de Fondos Municipales y de los servicios dependientes de modo directo de la Secretaría General.

OBRAS MUNICIPALES

Entre los proyectos aprobados figuran los siguientes:

Pavimentación y servicios complementarios en las calles de las Islas Palaos y Manuel Villarta (parciales), por importe de pesetas 1.644.652; pavimentación y accesorias en el paseo de los Olivos, entre el camino de la Laguna y la costanilla de los Olivos, por importe de 1.928.759,85 pesetas; urbanización de las calles de San Mariano y Diana (parciales), por importe de 1.022.464,59 pesetas; pavimentación y servicios complementarios en las calles de Martín Martínez, Pérez Herrera, Emilia Pardo Bazán y Torpedero Tucumán (parcial), por importe de 3.356.462,82 pesetas; urbanización de las calles de Nájera, Dolores Coca, Humanitarias, Aceuchal y Gorrion (parcial), por importe de 3.457.666,55 pesetas; reconstrucción de aceras en la calle de Jorge Juan (impares), entre las de Velázquez y Núñez de Balboa, por importe de 106.001,48 pesetas; renovación de las aceras en la calle de la Vir-

gen de la Fuencisla (impares) con vuelta a la de Virgen de la Providencia, por importe de 106.527,72 pesetas; renovación de aceras en las calles de la Virgen de la Fuencisla, Virgen de la Providencia y Virgen del Castañar, por importe de 98.119,84 pesetas.

Se aprobaron gastos de 1.152.815 pesetas, importe de los servicios devengados por estancias y arrastre de vehículos depositados en Majadahonda correspondientes a los años 1967 y 1968; de pesetas 10.738.340,37 para satisfacer el importe de certificaciones y facturas por obras y trabajos realizados por diferentes contratistas; y pesetas 5.827.157,70 por suministros realizados a los diferentes servicios municipales.

Se aprobó también el proyecto y presupuesto para la construcción de un nuevo acceso al vertedero de basuras sito en la carretera de Valencia, finca «El Campillo», que asciende a pesetas 491.772,33.

Fuera del orden del día se acordó autorizar la redacción de nueve proyectos de pasos a distinto nivel, cuyo costo sería sufragado con cargo a un presupuesto extraordinario, a los ingenieros de Caminos don José María Paz Casañé, don Francisco Sarasola Sancho, don Antonio Valcárcel y don Francisco Lozano, como funcionarios municipales, y a don Carlos Fernández Casado, como profesor de la Escuela Superior Técnica de Ingenieros de Caminos y Puertos, las 1.644.652; pavimentación y acclón de dos furgonetas, con destino al Nuevo Centro de Protección Animal, por importe de 200.000 pesetas.

REFORMAS EN 21 SUCURSALES DE CORREOS Y TELEGRAFOS EN MADRID

MADRID. (Cifra.)—Las obras de instalación, mejora y ampliación de veintiuna sucursales de Correos, Telégrafos y Caja Postal de Ahorros se inauguraron ayer en Madrid por la Dirección General de Correos y Telecomunicaciones, según anuncia el departamento de Información del citado organismo.

Han sido financiadas por la Caja Postal de Ahorros y están encuadradas dentro del programa de expansión y mejora de los servicios de Correos y Telecomunica-

ciones. Esta mejora facilitará el acceso a sus oficinas a los usuarios de las grandes ciudades y zonas turísticas.

Al acto de inauguración asistió el Subsecretario del Ministerio de la Gobernación, acompañado por el director general, secretario general y altos cargos directivos de Correos y Telecomunicaciones.

Diecinueve sucursales urbanas en Madrid y nueve en Barcelona están en avanzado estado de construcción.

GRANDES REBAJAS

«ZAPATOS»

EXTRAORDINARIOS MODELOS DE TEMPORADA vean nuestros escaparates



ARGENSOLA, 2
DESENGAÑO, 12



PREMONICION

«Hay algo entre el cielo y la Tierra que no está al alcance de tu filosofía», dice parodiando a Shakespeare el elegante. El caso es que llegó a la Redacción el materialista con aire de preocupación. «Me ha ocurrido algo extraordinario. He ido a pasear con el coche por las afueras de Madrid, y en unos lugares donde yo no había estado nunca me encontraba como si los conociera de siempre. Hasta había piedras y oteros que me eran familiares. Luego me ha salido al encuentro una viejecita, limpia y guapa, que me ha dado una espiga. A mí me ha pasado esto ya otra vez, pero no puedo recordar.» «¿Dónde está la espiga?» «Aquí, mirala», y nos muestra una espiga pletórica, de granos llenos. «Tengo la idea de que va a sucederme algo importante.» Entonces es cuando el elegante le ha soltado su shakesperiana cita.

VOZ INTERIOR

Cada uno cuenta su caso. A cada uno le ha ocurrido algo extraño en su vida: sueños que se han cumplido, angustias y premoniciones, encuentro de personas que hacía años no se veía y que se había soñado con ellas la noche anterior... Nos enteramos de que el escéptico tiene en su casa una bola de cristal; de que el americano va por la calle convirtiendo en capicúas las matrículas de los automóviles, sumando o restando lo que conviene. El choquero cuenta que uno de su pueblo... empezó a oír todas las noches una voz interior que le aconsejaba que vendiera todo lo que tenía, que reuniera todo el dinero que pudiera, aunque fuera empeñándose, y que fuera a Montecarlo tal día de tal mes. Así un día y otro, hasta que los amigos le animaron. Reunió todo el dinero que pudo y llegó a Montecarlo el día señalado. La voz interior le dijo que se acercara a una determinada mesa. «Todavía no —dijo la voz—. Espera.» El elegido, temblaba y sudaba. De pronto... «Ahora —dijo la voz—, juega todo al 17!» Puso el montón enorme de fichas, saltó la bolita y «El 2, negro, par y falta.» La voz interior dijo: «Mala suerte», y no volvió a oírse.

ANUNCIOS

«Esa voz interior era imbécil», dice el racial, que había seguido lleno de interés el relato. «A mí me pasó algo parecido con mi mujer. Una voz interior me aconsejaba que la siguiera, que la asediara y... era mi suegra, que se valía de unos trucos de ventriloquía. Ahora tengo cuatro chavales estupendos y soy el más feliz de los hombres.»

LOTERIA

«Pues yo he ganado muchas veces a la Lotería merced a avisos extraordinarios», comunica el ingenuo. «Bueno; pero tú te refieres a la Lotería de bolitas —le corta el americano—, porque no le has gastado nunca un duro en otro tipo de loterías.» El sevillano dice que él conocía a un jugador de «póker» que sabía de antemano, con toda certidumbre, si el día iba a ser bueno o malo para él, y, sobre todo, sabía siempre si iba a ligar o no jugada al hacer el descarte. «En el «póker» se ha producido de todo —interviene el melancólico—. Yo conocí a un japonés que tomaba el mazo en las manos y sopesándolo sabía si faltaba un naipe.» Otros jugadores profesionales conocen si se ha cambiado una baraja por la temperatura de las cartas.

TAHURES

Se habla de jugadores profesionales y de tahúres. Cuenta el visitante de los buenos modales que conocía a un actor absolutamente enviado por el juego. «Una vez estaba en una timba y de pronto recibí una bonísima jugada. Los otros puntos también habían ligado, así que pronto los envites fueron subiendo. Cuando le llegó el turno a nuestro protagonista dijo: «Yo me juego mi resto y los restos de mi tío Alfonso, que ha fallecido esta tarde.» Y el caso es que era verdad, y que el jugador había llegado a la timba directamente desde el velatorio. Otros cuentan esos casos célebres de maridos que se han jugado a sus mujeres a las cartas. «La mía no me la podría jugar», dice un asiduo visitante, cuya bondadosa consorte, de todos nosotros tan querida, tiene ya cerca de setenta años.

J. MARTINEZ

EL CSIC FELICITA A LA NASA

EN LA REUNION SE NOMBRARON VARIOS NUEVOS CARGOS

El Consejo Superior de Investigaciones Científicas ha celebrado la reunión mensual de su Consejo Ejecutivo.

En ella se acordó la concesión del Premio de Historia, Filología y Arte del Patronato «Marcelino Menéndez Pelayo», al profesor don Tomás Marín Martínez, y el «Antonio de Nebrija», del mismo Patronato, al profesor don Ramón Trujillo Carrera. En el Patronato «Alonso de Herrera» se nombró a don Francisco Artes Carrasco secretario del Centro de Edafología y Biología Aplicada del Segura. Se designó al representante del Consejo en la Comisión Nacional de Meteorología y Metrología, y se acordó la distribución de diversas subvenciones a Centros del Patronato «José María Quadrado».

Por otra parte, se adoptó el acuerdo de que los Patronatos revisen sus directrices científicas a largo plazo, así como el de dirigir sendos telegramas a la dirección de la NASA y a la del Instituto de Técnica Aeroespacial, felicitándoles por el éxito de la proeza del «Apolo 11».

Al empezar la sesión, el presidente dedicó un recuerdo a la memoria de don Joaquín Planell, que fue consejero desde la creación del Consejo, presidente del Instituto del Carbón y personalidad de actuación destacada en el Patronato «Juan de la Cierva».

Dos mil kilos de medicinas para el doctor Sanz Gadea

MADRID. (Cifra.) — Un donativo de 2.000 kilos de medicinas, contenidas en 45 grandes cajas, recibió ayer el doctor Sanz Gadea. Las medicinas han sido recogidas por los niños de los colegios de los Hermanos Maristas de la provincia de Madrid en el curso del año, con la finalidad de que sean destinadas a los niños del Congo, donde el doctor Sanz Gadea sostiene un hospital, informa un portavoz del Colegio de los Maristas.

La institución de los Maristas tiene varios centros de misión en dicho país, y cada año incrementa los efectivos de ayuda personal y económica.

A finales del próximo mes de agosto marcharán a aquellas tierras los misioneros hermanos Dámaso Sobrino y Pedro Arrondo, que serán portadores de un donativo de 70.000 pesetas, que los niños de los Colegios Maristas ofrecen a sus compañeros necesitados de las Misiones congoleñas.

Volúmenes discográficos de música antigua entregados a Fraga

MADRID. (Pyresa) — El Ministerio de Información y Turismo recibió a los directores general y

musical de la fábrica española de discos Hispavox, quienes le entregaron los tres primeros volúmenes discográficos de la colección de música antigua española, cuya publicación acaban de iniciar.

Estos tres volúmenes, artísticamente presentados, con apoyo de información gráfica y documental, están dedicados a «Las cantigas de Santa María», de Alfonso X el Sabio; a la música en Cataluña hasta el siglo XIV, incluyendo una versión integral del «Llibre vermell»; y una amplia antología de obras de Antonio Cabezon, grabada con los órganos de Covarrubias y Daroca.

Las composiciones que figuran en la colección están ejecutadas con todas las garantías de autenticidad que permite el estado actual de la musicología, pues incluso se intenta reproducir el ambiente acústico original.

El señor Fraga Iribarne se informó con mucho interés de muy variados pormenores de la colección, y terminó felicitando a cuantos han intervenido en la realización de una producción discográfica tan lograda artísticamente y tan importante para la reconstrucción y difusión en el mundo de los grandes monumentos de nuestro rico pasado musical.

SOLDADO EJEMPLAR

NO QUISO SER LICENCIADO SIN ANTES JURAR BANDERA

DURANTE EL PERIODO DEL SERVICIO MILITAR ESTUVO RETENIDO EN UN HOSPITAL POR ENFERMEDAD

El acto de la jura, que efectuó solo, revistió gran solemnidad en el arsenal de la base naval de Canarias

«No quiero irme a mi casa sin antes jurar bandera», dijo al teniente coronel jefe del arsenal de la base naval de Canarias el soldado Antonio Sobrino González, natural de Barranco-Hondo de la Candelaria, en Tenerife.

El teniente coronel lo concedió, y esta mañana Antonio Sobrino juró bandera en solitario.

El soldado, que en su pueblo se dedica a faenas agrícolas y de construcción, fue destinado a cumplir el servicio militar en Infantería de Marina en Las Palmas. Pero no pudo realizar normalmente su servicio al impedírselo una enfermedad.

Trasladado a un hospital de la

Armada en Cádiz, ayer se incorporó a su unidad, tras largos meses de haber sufrido tratamiento médico, encontrándose con que todos sus compañeros de reemplazo habían sido ya licenciados. El pudo también haber regresado a su casa, pero prefirió antes jurar bandera.

La ceremonia de la jura fue presidida por el jefe de la base, formándose en la explanada toda la unidad con uniforme de gala.

Ahora, el soldado Sobrino regresará a su hogar, donde le espera una vida sacrificada, ya que varios de sus hermanos son ciegos y Antonio debe atenderlos. (Cifra.)

ENTREVISTA

NOVENTA MILLONES DE DOLARES IMPORTO EL COMERCIO ESTE AÑO CON COLOMBIA

Las relaciones comerciales hispano-colombianas continúan desarrollándose durante el año, de modo satisfactorio y alcanzando las mejores metas previstas. El delegado en España de la Federación Nacional de Cafeteros de Colombia y consejero comercial de la Embajada de su país en Madrid, don Gilberto Zapata Lotero, al interesarnos nosotros en conocer la actualidad del intercambio, nos informa con estas palabras:

—El café es uno de los productos de mayor movimiento comercial dentro del Convenio que nuestro país tiene con España, y hemos llegado a la cifra tope ya de 24.000 toneladas para el consumo interno español.

—Buena cifra. —De ahí la frase que ya se ha hecho popular de que por cada dos tazas de café que toma un español, una es de café colombiano.

—¿El café inició la fuerte corriente comercial que existe hoy entre España y Colombia?

—La inició el café, pero se ha incrementado y diversificado en forma tal que apenas representa el café ya un cincuenta y dos por ciento del volumen total de los intercambios.

—¿Cuánto alcanza este año el total del intercambio entre los dos países?

—Esperamos llegar este año a los noventa millones de dólares.

—¿En qué sentido noventa millones?

—En las dos vertientes, o sea, de España a Colombia y de Colombia a España. La suma, noventa millones.

—¿Qué por ciento ocupa hoy el café en las ventas colombianas a España?

—De los noventa millones de dólares que le dije, en los cuarenta y cinco correspondientes a Colombia, el café tiene veintidós o veintitrés millones. Y otro tanto, en varios otros productos.

—¿Enumeraríamos...?

—Algodón, carne, tabaco, antracita y otros.

—¿Y desde el punto de vista español?

—Son varios los capítulos de ventas españolas: automotores, que es una de las líneas de mayor movimiento; material mecánico; materias primas para industrias, especialmente productos químicos; barcos, locomotoras, etcétera, haciendo una corriente de España hacia allá, de unos cuarenta y cinco millones de dólares, según le expliqué antes.

—Pocos años atrás, las relaciones comerciales entre los dos países eran muy pocas, ¿no es así?

Fue en 1967 cuando se dio un gran salto, a treinta y cinco millones de dólares por parte de ventas españolas, y un poco menos por parte de ventas colombianas.

—Diríamos que además del gran incremento habido, es un intercambio paritario o de equilibrio lo que se ha conseguido.

—Es esa una nota sobresaliente e importante en nuestras relaciones con España.

Nivio LOPEZ PELLON

Arriba 27

CONVOCATORIA DE CONCURSO PARA LA CONCESION DE BENEFICIOS EN LOS POLOS DE DESARROLLO

La Orden de la Presidencia del Gobierno de 12 de abril de 1969 ("Boletín Oficial del Estado" números 89 y 94) ha convocado nuevo Concurso para la concesión de beneficios en los Polos de Desarrollo de BURGOS, HUELVA, LA CORUÑA, SEVILLA, VALLADOLID, VIGO y ZARAGOZA.

ACTIVIDADES A LAS QUE PODRA CONCEDERSE BENEFICIOS

Los beneficios podrán concederse a las actividades que para cada uno de ellos se indican en el siguiente cuadro, siempre que se realice una inversión superior a 40 millones de pesetas o se creen un mínimo de 100 puestos de trabajo de plantilla. En las ampliaciones de proyectos aprobados en anteriores concursos, y siempre que se trate de aumentar su inversión inicial, no regirán estas condiciones mínimas.

ACTIVIDADES	POLOS EN LAS QUE PUEDEN AUTORIZARSE
1. Elaboración de productos dietéticos, preparados alimenticios y purés	En todos.
2. Harinas industriales	Burgos, Huelva, Sevilla, Valladolid, Vigo y Zaragoza.
3. Elaboración de platos precocinados y/o preparados	En todos.
4. Productos lácteos	Burgos y Huelva.
5. Plantas de liofilización	En todos.
6. Zumos de frutas	Huelva, Sevilla y Zaragoza.
7. Conservas vegetales, cárnicas y pesqueras	Burgos (1), Huelva, Sevilla (2), Valladolid (2) y Zaragoza (2).
8. Confección	En todos.
9. Calzado y manufacturas de piel y cuero	En todos.
10. Productos de caucho	Burgos y Huelva.
11. Curtidos	En todos.
12. Artes Gráficas	En todos.
13. Fabricación de celulosa y papel y sus manipulados	Huelva.
14. Industria del mueble	En todos.
15. Manufacturas de corcho	Huelva.
16. Industrias textiles	Burgos y Huelva.
17. Industria química	En todos.
18. Industrias de materiales para la construcción, vidrio y cerámica. (No está incluida la fabricación de cemento, vidrio plano y prefabricados pesados.)	En todos.
19. Industrias metálicas básicas	Huelva.
20. Industrias siderúrgicas y de los metales no férricos, básicas (solamente cuando se trate de proyectos de modernización de plantas ya existentes)	Burgos, Huelva, La Coruña, Sevilla, Valladolid y Zaragoza.
21. Construcción de maquinaria, exceptuando la eléctrica	Vigo.
22. Construcción de maquinaria agrícola para la industria de la alimentación, maquinaria eléctrica, maquinaria para la industria química, maquinaria para el envasado, maquinaria para obras públicas y construcción	Burgos (3), Huelva (4), La Coruña (5), Sevilla (6), Valladolid (7) y Zaragoza (8).
23. Industrias fabriles de productos metálicos	En todos.
24. Fabricación de aparatos de precisión, medida y control	La Coruña, Sevilla y Valladolid.
25. Construcción de maquinaria eléctrica y de aparatos accesorios y de artículos eléctricos. Se exceptúa la fabricación de aparatos electrodomésticos	Sevilla, Valladolid y Zaragoza.
26. Fabricación de juguetes	Valladolid.
27. Enseñanza Media y Formación Profesional	En todos.

- (1) Se exceptúan las conservas pesqueras.
- (2) Solamente conservas vegetales.
- (3) Solamente maquinaria agrícola, alimentaria y eléctrica.
- (4) Solamente maquinaria para la industria química y el envasado.
- (5) Solamente maquinaria para las industrias químicas de alimentación y envasado.
- (6) Solamente maquinaria para la industria de alimentación.
- (7) Solamente maquinaria para la industria de alimentación y envasado.
- (8) Solamente maquinaria para las industrias químicas, de obras públicas y construcción.

PLAZO PARA LA PRESENTACION DE LAS SOLICITUDES: Finaliza el 1 de octubre de 1969

BENEFICIOS APLICABLES

Expropiación forzosa de los terrenos para la instalación.—Preferencia en la obtención del crédito oficial.—Subvención hasta un 10 por 100 de la inversión fija.—Los beneficios fiscales que se especifican a continuación, con la extensión y contenido que se indican en la Orden de convocatoria: Reducción hasta el 95 por 100 de los impuestos generales sobre transmisiones patrimoniales y actos jurídicos documentados; sobre el tráfico de las Empresas; de los derechos arancelarios e impuesto de compensación de gravámenes interiores; del impuesto sobre las rentas del capital; de la cuota de licencia fiscal durante el período de instalación, y de los arbitrios o tasas de las Corporaciones Locales que graven el establecimiento o ampliación de plantas industriales.—Libertad de amortización durante el primer quinquenio.

INFORMACION A LAS EMPRESAS INTERESADAS

Sobre todos estos extremos podrá obtenerse información en:

- A) Las Gerencias de cada uno de los Polos, establecidas en el Gobierno Civil de las provincias donde están localizados.
- B) Los Consejos Económicos Sindicales Provinciales respectivos.
- C) El Servicio de Acción Regional de la Comisaría del Plan de Desarrollo, Plaza de Colón, 4. Teléfono 276 07 62.

SEGURIDAD

La Bolsa tiene plena confianza en la seguridad de futuro del país, demostrándolo con esta nueva sesión alcista, en la que la inversión ha vuelto a nosotros a la que se inhibió en la anterior jornada, espontáneamente a comprar juntamente con la normal de cada día, con lo que otra vez el índice general ponderado se ha puesto en el máximo del año. En conjunto, toda la Bolsa se ha mostrado brava en sus arrancadas, si bien se observan algunas realizaciones que son por motivos coyunturales del valor y no de orden general; también se advertía, nada más comenzar a operarse, cierta irregularidad de cambios en el primer corro eléctrico, que luego se cambió la tónica ante órdenes de compras llegadas de otros mercados. En cuanto al corro bancario, éste empezó sus operaciones con mucha firmeza de precedentes y demanda para un buen número de estas entidades, sin apoyos de ninguna clase, como algunos concurrentes opinaban por los corrillos. Como ejemplo, pondremos la escasa contratación llevada a cabo con las acciones del Banco Hispano, habiendo recuperado seis enteros (30 pesetas), con 544 títulos negociados, que son 2.883.200 pesetas efectivas, muy pocas para una entidad de tanta significación en el mercado bursátil; otro: 1.160 acciones contratadas del Banco Urquijo, con cinco enteros de subida (50 pesetas), por un efectivo negociado de 9.303.200 pesetas; otro: 1.103 acciones contratadas del Banco Central, con dos enteros de subida (10 pesetas), por un efectivo de 8.118.080 pesetas, con lo que se demuestra la fuerte demanda y la escasez de papel en contratación. Puede ser que el valor más representativo de todo el corro, como es Banesto, se haya beneficiado de cierto aguante en la cotización, repitiendo cambio, negociándose 7.810 acciones por un efectivo de 18.983.700 pesetas, aunque no lo afirmamos, ya que para este valor venía quedando mucho papel desde el cierre de la pasada semana y es muy atractivo para inversores que quieren seguridad en su compra, con respecto al futuro, y por ello algunos opinaban sobre contenciones que sólo tienden a tergiversar y deformar la verdad de las cosas bursátiles.

También se podría hablar de intervención en Iberduero, al haberse contratado 225 títulos con repetición de cambio, que sólo son 376.875 pesetas efectivas, pero no hubo tal por la fluidez de cotización que se advertía y el escaso papel a negociar; aunque tenga como contrapartida abundancia de títulos negociados en Hidro-Española, que recupera un entero, contratándose 4.567 acciones, por un efectivo de 5.891.430 pesetas, o Reunidas de Zaragoza, que también recupera un entero y medio, contratándose 2.507 acciones, por un efectivo de 1.360.047 pesetas. Los dos sectores presentan alzas en sus índices respectivos.

Los índices parciales, que de nuevo han alcanzado cotas máximas son el de alimentación, inversión, monopolios, siderometalúrgicas y el químico-textil. En este último sigue destacando con fuerte demanda Española de Petróleos, negociándose en la sesión 2.347 acciones por un efectivo de 8.390.525 pesetas; en siderometalúrgicas destacan Altos Hornos, con 2.300 acciones, por un efectivo de 1.173.000 pesetas y un entero de subida, y Material y Construcciones, con 1.826 acciones por un efectivo de 1.168.640 pesetas, y en monopolios sigue destacando Telefónica, con tres enteros y medio de subida y 5.963 acciones negociadas por un efectivo de 7.617.732 pesetas, al olor de la ampliación de una por cinco que llevará a cabo entre octubre y noviembre.

A. ESPADA BEJAR

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Efectos públicos:			Bankiún			Inmobiliarias:			Gal		
Interior, 4 %	115,-	+	Bilbao	224,-	+	Alcázar	225,-	*	Española de Petróleos	715,-	+
Exterior, 4 %	116,50	+	C. Navarro	945,-	=	Bani	145,-	+	Unión Resinera	343,-	*
Amort. 4 % 1950	114,75	=	Central	1.472,-	+	Ceisa grandes	137,-	*			
Amort. 4 % 1951	118,-	=	Continental	1.370,-	*	Ceisa pequeñas	139,-	*	Seguros:		
Amort. 4 % 1953	114,75	*	Eurobanco	260,-	=	Fincosa	115,-	=	Hermes, B.	334,-	=
Amort. 4 % 1957	114,75	*	Exterior	607,-	+	Hispana pref.	138,-	+	Unión Fénix	1.200,-	+
Amort. 3,50 % 1951	106,50	*	Fomento	460,-	+	Inm. Metropolitana	318,-	+			
Amort. 3 % 1949	105,-	*	Grat. de Comercio	836,-	+	Urbis	365,-	+	Siderometalúrgicas:		
Céd. Inver. B 1961	103,-	*	Granada	284,-	*	Vacesa	300,-	*	Altos Hornos	102,-	+
Céd. Inver. C 1962	102,25	*	Indus. Bilbao	441,-	*				Seat	565,-	+
Céd. Inver. D 1963	102,50	*	Hispano	1.060,-	+	Urbanizaciones:			Auxiliar F. G.	102,-	+
Inst. Nac. Colonizac.	104,-	*	Ibérico	892,-	*	Gresa	100,-	*	Citroën Hispania	220,-	+
Reconst. Nacional.	106,-	*	López Quesada	1.400,-	*	Saona	140,-	*	Basconia	247,-	*
Zenfe	108,-	3,50	Mercantil	855,-	*				Babcock Wilcox	90,-	*
Deuda Universitaria	108,-	=	P. Español	1.154,-	*	Inversión mobiliaria:			Enasa	165,-	*
			Rural	400,-	*	General de Inversiones	540,-	*	Ensidesa, pref. B	97,-	*
Cédulas:			Santander	1.284,-	+	Finsa	225,-	*	A Tudor	500,-	*
Banc. Hipot. 4 %	87,50	*	Urquijo	802,-	+	Ibérica Valores	125,-	*	E. Zinc	138,-	*
— A	98,-	*	Valencia	1.885,-	+	Continental Valores	120,-	*	Femsa	274,-	+
— B	100,50	*	Zaragoza	1.130,-	+	Insa	134,-	+	Fasa Renault	317,-	*
— C	98,50	*				Pibansa	800,-	+	Finanzauto	668,-	+
— exentas 4 %	106,50	+	Electricidad y Gas:			Popularinsa	119,-	*	Finanzauto Servicios	668,-	+
Crédito Local Inter.	99,25	*	Catalana Gas	195,-	*	Cartisa	507,-	+	General Eléctrica	127,-	*
— lotes 1942-44	104,75	+	Eléct. Viesgo	245,-	+				I. Santa Bárbara	74,-	*
— de 1.000	103,-	*	Eléct. Leonesas	115,-	+	Mineras:			Maquinista T y M	61,-	*
— pref. 500	104,-	*	Reunidas Zaragoza	108,50	+	Rio Tinto, A	300,-	*	Material y Const.	128,-	*
— pref. 1.000	103,-	=	Fecsa grandes	320,-	+	Duro Felguera	87,-	*	M. Santa Ana	150,-	+
			Fecsa pequeñas	323,-	+	Los Guindos	80,-	+	Motor Ibérica	1.650,-	*
Deuda bancaria:			Fenosa	197,-	*	M. Ponferrada	368,-	+	Nueva Mont. Quijano	112,-	*
Bandesco 1963	96,25	*	H. Cantábrico	210,-	+						
— 1964	97,-	*	H. Cataluña	172,-	+	Monopolios:					
— abril 1965	97,-	*	H. Español	258,-	+	Campa	280,-	+			
— agosto 1965	97,-	*	Iberduero	315,-	+	Tabacalera	203,-	+	Textiles:		
— octubre 1965	97,-	*	Langreo	230,-	*				Fefasa	80,-	*
— agosto 1966	96,75	*	Salto del Nansa	142,-	+	Navegación y Pesca:			Sniace	163,-	*
Euroban 1964	100,-	=	Sevillana	258,-	+	E. G. Naval	90,-	+			
— 1965	100,-	=	Unión E. M.	233,-	+	Pebasa	68,-	+	Transportes:		
— 1966	100,-	s/dv.				Trasmediterránea	247,-	+	Aviaco	85,-	*
Induban 1964	100,25	*	Alimentación:			Naval Levante	185,-	+	Iberia, ord.	170,-	*
— julio 1965	100,-	*	El Agulla	294,50	+				Metropolitano	201,-	+
— diciembre 1965	100,50	*	Azucarera	164,-	+	Papel:					
— junio 1966	100,25	*	Ebro	1.082,-	+	Papelera Española	170,-	*			
Fomento 1964 I	92,-	*				Papelera Reunidas	143,-	*	ULTIMA COTIZACION:		
— 1965 II	92,-	*	Comercio:						Der. de suscripción:		
— 1965 III	93,50	*	Central Inver. y Créd.	330,-	*	Químicas:			Crist. Esp. pec.	2.640,-	+
Bilbao 1964	100,-	*	Galerías Preciados	544,-	+	Cros	273,-	+	Valenciana Cementos	155,-	+
Baninter 1965	100,-	*	Montserrat	163,-	*	Dow Unquinesa	257,-	+	Inm. Metro	91,-	+
— 1966	100,-	*	Construcción:			Energía I. Aragonesas	181,-	*	Urba Metro	155,-	*
— 1967	100,-	*	Cementos Alba, A	272,-	*	Carburos Metálicos	507,-	*	Grat. Inversiones	510,-	*
— 1968	100,-	*	Cementos Alba, B	264,-	+	Cepa	715,-	*	I. O. Canarias	180,-	+
Urquijo 1963	100,75	=	Financiera y Minera	412,-	*	Explosivos	393,-	*	Unión y Fénix	875,-	+
— 1964	100,75	=	Portland Valderrivas	525,-	*	Fosforera Española	634,-	*	Femsa	262,-	*
— 1965	101,75	+	Valenciana Cement	585,-	+	Hidro Nitro	68,-	+	M. Santa Ana	80,-	+
— conv. 1965	114,-	+	Cristalería Española, g	1.165,-	*	Petroliber	420,-	*			
— conv. 1967	143,-	+	Cristalería Española, p	1.300,-	*	Ibys	685,-	*			
Bankiún 1964	100,-	*	Construcción:			Químicas Canarias	285,-	*			
— 1965	100,-	*	Hidrociivil	71,-	+	Insular Nitrogeno	240,-	*			
— 1966	100,-	*	Dragados y Constr.	825,-	+						
ACCIONES:			Encinar de los Reyes	194,-	+						
Bancos:			Cantabria	183,-	+						
Aragón	930,-	*	Vallehermoso	290,-	=						
Banesto	1.068,-	*									

INDICE DE COTIZACION DE ACCIONES DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 de diciembre de 1968 = 100

	Día 22	Día 23
Bancos	117,99	118,29
Eléctricas	142,67	142,86
Alimentación	151,60	152,45
Construcción	138,16	137,72
Inversión	143,29	144,23
Mineras	188,94	188,65
Monopolios	126,33	128,31
Siderometalúrgicas	146,64	147,27
Químicas y Textiles	185,43	185,45
Varias	102,57	105,69
General	133,44	134,01

CONTRATACION EN PESETAS NOMINALES

	Día 22	Día 23
Fondos públicos	20.232.000	16.693.500
Obligaciones	99.150.000	10.809.000
Acciones	37.250.350	28.407.000
Total	156.632.350	55.900.500

BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco Comer. Trans	736,-	=	Fomento Obr. y Cons	500,-	=
Exterior de España	618,-	+	Motor Ibérica	363,-	=
ENHFR	112,-	*	La Maquinista Terr.	68,-	=
Agua de Barcelona	383,-	+	Industrias Agrícolas	368,-	+
Asfaltos Port. Asland	500,-	+	Tabacos de Filipinas	255,-	+
Aux. Const. «Sansón»	281,-	+	Telefónica	256,-	+
Catalana Gas y Elec	190,-	+	O. E. Explosivos	375,-	*
Cros, S. A.	275,-	*	Urbanizac. Transp.	400,-	*
Electro Metal Ebro	185,-	*	La Seda Barcelona	640,-	=
España Industrial	285,-	*	Pirelli	210,-	=
Española Carburos	565,-	+	M. Santa Ana	150,-	+
Esp. Elec. y G. Lebon	110,-	*	Tac	186,-	+
Española Petróleos	708,-	+	Siemens	115,-	=
FECSA, de 5.000 ptas	315,-	*			
Ferrocarriles Cataluña	282,-	+			

BOLSA DE BILBAO

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco de Bilbao	1.140,-	=	Altos Hornos	101,-	+
Vizcaya	1.135,-	=	Babcock & Wilcox	91,-	+
La Robla	39,-	+	Telefónica	258,-	+
Santander	190,-	*	Euskalduna	88,-	=
Vascongados	53,-	*	Echazarria	105,-	=
Electra Viesgo	242,-	+	Papelera	170,-	+
Hidroeléctrica Esp.	257,-	+	Resinera	336,-	*
Iberduero	336,-	+	Explosivos	395,-	*
Menera, ord.	168,-	*	Dow Unquinesa	233,-	+
Maritima Nervión	278,-	*	Sefanitro	260,-	+
Naviara Aznar	95,-	*	Nicas	155,-	+
N. Vascongada	180,-	*	Basconia	231,-	*
Naviara Bilbao	162,-	*	Santa Bárbara	75,-	*
Grat. de Navegación	315,-	*	C. Mondragón	150,-	*

LEA USTED

«El Ruedo»

APARECE LOS MARTES

Título español: «La batalla de Anzio».
Título italiano: «Anzio».—**Título norteamericano:** «The battle for Anzio».—
Producción: Dino de Laurentis, para Columbia Pictures, 1968.—**Director:** Edward Dmytryk.—**Argumento:** La novela de Wynford Vaughan-Thomas.—**Guión:** Harry A. L. Graigh.—**Decorados y ambientación:** Luigi Scaccione.—**Fotografía:** Giuseppe Rotunno.—**Música:** Riza Ortolani.—**Montaje:** Peter Taylor.—
Procedimiento color: «Technicolor».—
Sistema panorámico: «Panavisión, 70 milímetros».—**Cine de estreno:** Amaya.

Uno de los episodios de la última etapa de la segunda guerra mundial, visto no en veracidad histórica, sino novelescamente. Esto descubre ya el juego de utilizar figuras y hechos ciertos, en una trama bélica de esas que tanto gusta efectuar a los norteamericanos, del heroísmo de sus combatientes, sea en la contienda que sea. Esta vez, el productor —Dino de Laurentis— es italiano, pero ha realizado la película en colaboración con una importante marca filmica estadounidense y principalmente para los públicos de esa nación. Así se explica ese convencionalismo, demasiado rutinario, de los lances que suceden a los ocho norteamericanos que pudieron salvarse de una emboscada de los alemanes. El alto mando aliado olvidó que mandaba las fuerzas enemigas el mariscal Kesselring, un gran talento militar. Componen el grupo un corresponsal de guerra, interesado en encontrar las razones o sinrazones que mueven a los que luchan a matarse, un sargento, un soldado experto y cinco «rangers». Temperamentos muy distintos, unidos por el destino y por el mismo afán de cruzar las líneas enemigas, para que se conozca en el Mando aliado la posición exacta de las fuerzas alemanas.

Edward Dmytryk, un buen director, que domina su tarea, ha efectuado en esta ocasión un trabajo seguro, pero en nada resaltante, cuidadoso de la parte espectacular —las batallas— y de los detalles, en lo que afecta a las acciones y reacciones humanas de los personajes.

Robert Mitchum —muy ducho en estos relatos, protagonista de aquella película in-

«La batalla de Anzio»

DOS PELICULAS CON EPISODIOS IMAGINARIOS SOBRE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

Por Luis GOMEZ-MESA

novadora de estilos narrativos y hollywoodenses «También somos seres humanos» —Peter Falk, Earl Holliman, Marc Damon, Arthur Kennedy, Robert Ryan— en el papel del general Carson—, Reni Santoni, Joseph Walsh y Thomas Hunter interpretan los cometidos principales.

Tienen otras actuaciones Giancarlo Giannini, Anthony Steel, Patrick Magee, Arthur Franz, Wayne Preston, Venantini Venantini, Wolfgang Preiss y, en unos lances amorosos, Elsa Albani y Annabella Andreoli.

Título: «Hora cero, Operación Rommel».—**Producción:** Atlántida Films (Madrid) y Fida Cinematográfica (Roma), 1969.—**Director:** León Klimovsky.—**Argumento:** José Luis Merino.—**Guión:** Manuel Sebares, M. de Rita y A. Mauri.—**Decorados:** Nedo Anzini.—**Ambientación:** Tony Randaccio.—**Fotografía:** Vicente Minaya.—**Música:** Bruno Nicolai.—**Montaje:** José Antonio Rojo.—



Procedimiento color: «Technicolor».—
Sistema panorámico: «Techniscope, 70 milímetros».—**Cines de estreno:** Carlton, Falla y Luchana.

Le da ahora al cine español —en toda época excesiva y reiteradamente mimético— por hacer películas sobre la segunda guerra mundial. Unas veces solo y, otras, en coproducción; en ésta con el italiano. Nos sobran asuntos propios para tener que recurrir a la imitación. La admitiríamos si se aportasen matices originales. Pero no es así. Se copian, en tema, films hollywoodenses, sin superarlos en nada. Ni en lo argumental ni en la expresividad. Todo está más que visto. La actuación despiadada de un «comando», incluso entre ellos mismos. Seleccionadas gentes muy diversas y hasta opuestas —de excepcionales cualidades— el único que conoce el objetivo es el mayor Heslon, frío. El plan es del general Moore, comandante del VII Ejército de los Estados Unidos. Muy

difícil, por lo peligroso, se ha de cumplir, aunque mueran todos los encargados de la misión. Se aumenta la nota de interés, con la confianza de que en el grupo hay un traidor.

La película, como si fuese hollywoodense, es de elogio a los norteamericanos y de ataque a los alemanes, excepto al general Rommel. Como descubre ya el título se trata de rescatar al famoso mariscal, triunfador en las campañas de África, sentenciado a muerte después del atentado a Hitler.

Leon Klimovsky ha puesto al servicio del relato su habilidad profesional.

El cuadro interpretativo es internacional. Lo constituyen Jack Palance, Alberto de Mendoza, John Gramack, Carlos Estrada, Mirko Ellis, Andrew Bosic, Antonio Pica, Gerard Tichy, Jesús Puente, Párraga Yonni, Manuel Collado —en el papel de Rommel— y Maruchi Fresno, en el de la mujer del mariscal.

EL COLOR COMO MEDIO DRAMATICO Y ARTISTICO DE EXPRESION

Las posibilidades cinematográficas de expresión del color adquieren en «Le Grand Meaulnes» una nueva vertiente. En realidad esta película es difícilmente concebible sin el apoyo cromático, que le da la gradación exacta de su temperatura sentimental.

Para el audaz intento de Albicocco, el realizador francés, este es un film archiclásico por el planteamiento de un tema de amor lleno de romanticismo, del que emana una dulce nota nostálgica. Pero es también un relato dinámico, apasionante, en el que un hombre joven que ama la vida busca ser feliz a toda costa, y una muchacha reposada, aunque atormentada por una turbadora pasión, intenta escapar a su influjo.

«Le Grand Meaulnes» es una coproducción Madelaine Films y Awa Films, París, realizada en eastmancolor y techniscope, que distribuye Hispano Fox Films, S. A. E. En su reparto figuran los mejores intérpretes franceses del momento, encabezados por Brigitte Fossey y Jean Blaise.

Esta película se estrenará en el cine Palace hoy, jueves.



BARCELONA

EL PREMIO DE LA CRITICA 1969 PARA MIRO

BARCELONA, 23. (Cifra.) — El «Premio de la Crítica 1969», que conceden los críticos barceloneses de la Asociación Española de Críticos de Arte, ha sido otorgado por unanimidad a Juan Miró por las dos Exposiciones celebradas en Barcelona durante esta última temporada. La Medalla de Oro con que está dotado es posible que sea encargada al orfebre y pintor barcelonés Manuel Capdevia, que ya realizó el año pasado la concedida a Pablo Picasso,

ENFERMERAS TITULADAS

con mucha práctica, precisa Clínica psiquiátrica privada. Sueldo: 126.000 ptas. anuales. Escribir con referencias y fotografía al apartado de correos 22.012. Madrid.

(12.043).

30 Arriba

PALACE ¡HOY, ESTRENO!

CINE DE ARTE Y ENSAYO

EL FILM MAS BELLO Y APASIONADO DEL CINE FRANCES

HISPANO FOX FILM S.A.E. presenta

Le GRAND MEAULNES

(EL GRAN MEAULNES)

Basado en la obra de ALAIN Fournier.

EASTMANCOLOR

TECHNISCOPE

BRIGITTE FOSSEY

JEAN BLAISE

ALAIN LIBOLT

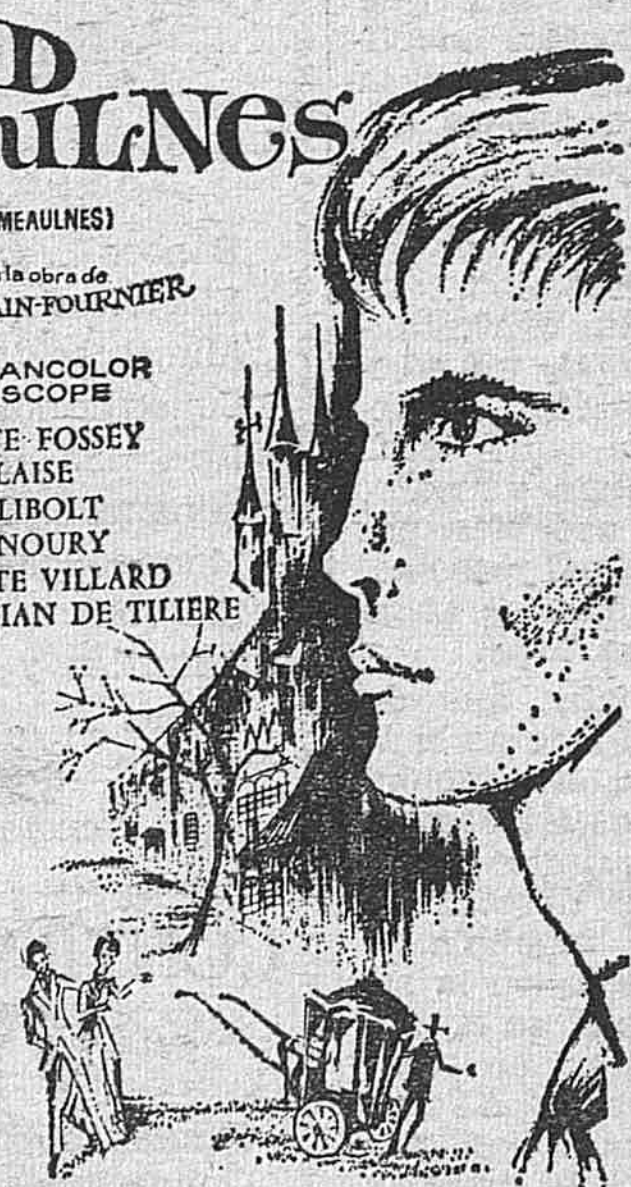
ALAIN NOURY

JULIETTE VILLARD

CHRISTIAN DE TILIERE



un film de JEAN-GABRIEL ALBICOCCO producido por GILBERT GOLDSCHMIDT



(VERSION ORIGINAL SUBTITULADA EN ESPAÑOL)

UNA OBRA DE ARTE... VIVO

UN DELICADO POEMA EN COLOR

UNA EXALTACION DEL AMOR Y DE LA JUVENTUD

TELEFONOS DE «ARRIBA»: 215 06 40 Y 215 22 40

TEATR
EST
Un gr
gias
ta típi
debe en
nes de
los elem
ma actu
la vieja
tantas v
tar, nos
nueva, p
dinamisi
tusiasm
intervini
la repre
empeño
que «Lo
la «k?»
de «Los
idea fun
tirse de
quiere
ambas o
la mism
tan difer
mestaci
preferirá
kos».
La obr
Victoria
ma esp
nuestra
ejemplo,
fantástic
mientras
ven los
escenogr
grúa cin
se logra
hasta sen
go de pé
momento
la forma
queda ex
tener de
con nobl
de cuent
toda ope
«atrezo»
la traza
menta de
fuerza de
Buen ti
que mod
programa
ramiento
«ya que
al apasion
del teatro
el público
rá. Las o
de anoche
ánimo pa
ficia tarea
novelas,
do en o
nes,
El trab
y artistas
mediocrid
sos para
Gijón, tal
resultasen
fueron me
personal
la pareja
puesta por
Poncela, a
bien la p
puesta po
José Mari
de «gallo»
cho.
Todos el
y bailaron
aplaudiend
gre partitu
el final de
un baño de
medrado t
veraniega,
Jueves 24

ESTRENO DE «LOS FANTASTIKOS», EN EL REINA VICTORIA

Un grupo de comediantes entusiastas nos ha servido una opereta típica, vistiéndola al modo que debe emplearse en las realizaciones de hoy y acomodando todos los elementos expresivos a la forma actual, hasta el punto de que la vieja pieza de Rostand, que tantas veces hemos visto representar, nos parecía anoche una pieza nueva, por su aire, su gracia y su dinamismo. Sobre todo, por el entusiasmo juvenil con que cuantos intervinieron en el montaje y en la representación pusieron en el empeño artístico. Bien es verdad que «Los Fantásticos» (¿por qué la «s»? no es una transcripción de «Los noveleros», sino un haz de motivos inspirados en aquella idea fundamental, que al convertirse de comedia en opereta adquiere originalidad propia; así, ambas obras, aun siendo hijas de la misma idea inspiradora, resultan diferentes en su forma de manifestación. El público de hoy preferirá, sin duda, «Los Fantásticos».

La obra presentada en el Reina Victoria se ha vestido de una forma especial, correspondiente a nuestra época. La orquesta, por ejemplo, actúa sobre un coche fantástico, en el centro de escena, mientras a su alrededor se mueven los artilugios de una cuidada escenografía, desde una pequeña grúa cinematográfica, con la que se logran efectos importantes, hasta sencillos trucos, como el riego de pétalos para subrayar algún momento amable. Modificada así la forma de la opereta clásica, queda exenta de cuanto pudiera tener de bobería, y se humaniza con nobles razones lo que queda de cuento amoroso en el fondo de toda opereta. El simbolismo del «atrezzo», en función de ayuda a la traza modernista del festejo, aumenta de modo considerable la fuerza del conjunto.

Buen trabajo el de este grupo, que modestamente anuncia en el programa su propósito de mejoramiento en la próxima ocasión, «ya que la vida nos ha condenado al apasionante y peligroso juego del teatro». Pueden dejarlo así, y el público de hoy se lo agradecerá. Las ovaciones y los «¡bravos!» de anoche les habrá servido de ánimo para continuar una magnífica tarea, en la que ya no son noveles, como nos han demostrado en otras importantes ocasiones.

El trabajo de todos —técnicos y artistas— superó con creces la mediocridad. Sonaron más aplausos para Juan Llaneras y Manuel Gijón, tal vez porque sus papeles resultasen más simpáticos; pero fueron merecidos, por la gracia personal de la pareja. Muy bien la pareja amorosa central, compuesta por Elsa Baeza y Eusebio Poncela, amplia en facetas; también la pareja de padres, compuesta por Francisco Balcells y José María Pou, y, en su papel de «gallo» enredador, José Camacho.

Todos ellos actuaron, cantaron y bailaron con juvenil entusiasmo, aplaudiéndose íntegramente la alegre partitura, y de modo especial el final de la obra, que es como un baño de alegría sana en el desmedrado tablado de nuestra farsa veraniega.

José DE JUANES

TÍTULO: «Los Fantásticos».
GENERO: Opereta moderna en dos partes, inspirada en «Les romanestres», de Edmund Rostand.
AUTOR: Tom Jones.
VERSION ESPAÑOLA: (No consta.)
MUSICA: Harvey Schmidt.
INTERPRETES: Elsa Baeza, Eusebio Poncela, José Camacho, Francisco Balcells, José María Pou, Juan Llaneras, Manuel Gijón, Modesto Fernández y Marcelo Rubal.
DECORADO Y FIGURINES: Francisco Nieva.
COREOGRAFIA: Alberto Portillo.
DIRECCION: Antonio Malonda y Francisco Nieva.

TRES OREJAS PARA PUERTA Y UNA PARA CAMINO

TODAVIA HAY AFICION

Por Juan LEON

VALENCIA. — En esta corrida que me dispongo a reseñar, la empresa ha puesto toda la carne en el asador. No sólo ha reunido las tres máximas figuras de la torería actual —Ordóñez, Puerta y Camino—, sino que las ha enfrentado con toros de don Juan Pedro Domecq, que ofrecen las máximas garantías para su lucimiento, marcados con el viejo hierro de Veragua. El público ha sabido responder, llenando totalmente las localidades de sombra y faltando poco para llenar también las de sol. Pero lo más importante ha sido el barullo para entrar en la plaza, formando largas colas en todos los accesos. Todavía hay afición.

No consigue Ordóñez lucirse con la capa en el primer toro, de 514

kilos, castaño albardado y de cornamenta ancha, ligeramente gacha, que toma dos varas con codicia. Mal banderilleado. Sale don Antonio al palenque. El toro dobla las manos cuando Ordóñez inicia la faena por la cara. Las protestas surgen impacientes y se transforman en escándalo cuando se dispone a matar. Pincha dos veces antes de cobrar una estocada baja que produce abundante vómito de sangre. (Gran ovación al toro en el arrastre y gran bronca al torero.)

El segundo Domecq, negro y bien puesto, pesa 491 kilos. Puerta se lia con él en tres y media verónicas. Toma dos varas. Carmona prende dos pares de banderillas aceptables. Llega a la muleta embistiendo bien, aunque algo corto, pero Puerta logra sacarle un gran partido, toreando con una y otra mano en series de redondos, naturales, con cierres de pecho, manoleínas y la alegría intercalada de molinetes, trincerillas y abaniquo. Con la espada delante del corazón entra a matar, metiéndola por lo alto hasta las cintas. Descabello al segundo intento. (Dos orejas que el público pide con entusiasmo. También se aplaude al toro en el arrastre, sin que nadie se acuerde de las varias veces que se cayó y otros visibles defectos.)

Salte corretón el tercero, de 427 kilos, berrendo en negro y de biza cornamenta. Salta al callejón ágilmente. Camino lo sujeta con cuatro verónicas. El revoltoso de Domecq entra rápido cinco veces al caballo, derribando en la primera y saliéndose suelto en todas, incluso después de descargar largamente, como en la cuarta. Los banderilleros cumplen, clavándole dos palitroques de cualquier modo. El toro hace cosas raras y muy feas, como si tuviese algún defecto en la vista, también, como si estuviese toreado. Camino se percata del defecto y la imposibilidad de corregirlo, y opta por matar. Realmente no es posible otra cosa. Cobra una estocada ligeramente desprendida y descabello. (Aplausos).

Negro zaino y adelantado de pitones es el cuarto, de 490 kilos. Ordóñez es ovacionado por los templados lances de capa con que lo saluda. Toma dos varas regulares. Alfonso Ordóñez y Francisco Vega prenden tres buenos pares de banderillas. El toro está molesto y un tanto gazapón y cabeceante. Antonio lo tantea por ambos lados, sin sacar partido de la situación. Tras un pinchazo, clava la espada delantera. (Durante la breve faena hubo aplausos y pitos. La protesta final no es muy escandalosa.)

El quinto, negro zaino y bien puesto, pesa 522 kilos. Derriba en la primera vara, recarga en la segunda y vuelve a derribar. Toma una tercera, empujando a modo, y se cambia el tercio. Almenilla y Firpo banderillean superiormente y, requeridos por la gente, corresponden a la ovación del público montera en mano. Diego cuaja una faena en la que resplandecen sus características más esenciales de valor y de gracia, venciendo las dificultades que el toro ofrece por el lado izquierdo. Su labor despierta tal entusiasmo que, pese a que no acierta con la espada

hasta el quinto viaje, se pide la oreja y se la conceden. Pero él se deshace de ella, arrojándose a su particular admiradora Mrs. Alicia Holl para emprender la vuelta al ruedo.

Cierra plaza otro toro negro zaino, de 553 kilos, que toma dos varas de escaso castigo. Rodríguez y Arroyo le prenden tres pares de banderillas. Comino, que había toreado magistralmente de capa, se encuentra con un enemigo con mucha fuerza, al que deberían haber puesto un puyazo más de los buenos, pues embiste con tal ímpetu que el manejo de banderillas que le cuelga por el lado izquierdo le derriban por dos veces, librándose de ser cogido, rodando ágilmente sobre la arena, lo que da tiempo a que vayan al quite del diestro sus subalternos. Se despoja de la chaquetilla, desgarrada por los palitroques anteriormente citados, y sigue toreando, pero se le ve agotado y el público, aplaudiéndole, le pide que mate. Coge la espada y, sacando fuerzas de flaqueza, la hunde por lo alto hasta los gavilanes. Descabello al primer intento. (El público pide, y se le concede, una oreja. Se reconoce así su desventura.)

Los toros no han respondido al rumbo actual de su divisa. Algunos han flojeado de manos, pero se reponían con rapidez, por la fuerza de su raza. El tercero ya está dicho que era burriciego o, tal vez, estaba toreado, por lo que resultó ilidible. El lote de Ordóñez fue, aparte lo del tercero, el peor, pero tampoco el torero puso empeño en vencer dificultades y el público lo trató con dureza, aunque no con resentimiento, pues bien se advirtió que, en cuanto dio unos lances buenos a su segundo, se le entregó rápidamente, ovacionándole con fuerza.

JOAQUIN PEINADO, PREMIO «AMIGOS DE IBIZA»

MADRID (Pyresa).—El conjunto de pinturas que, durante el mes de mayo, expuso don Joaquín Peinado en la sala de la Dirección General de Bellas Artes, ha sido galardonado con el premio «Amigos de Ibiza» 1969 de Artes del Espacio. Este premio se concede a la Exposición más destacada durante la temporada en Madrid.

El Jurado calificador del premio estaba integrado por el marqués de Lozoya, don José Ramón Alfaro, don Enrique Azcoaga, doña Isabel Cajide, don Antonio Manuel Campoy, don Julio Castro, don Manuel Augusto García Viñolas y don Florencio Arnan.

Joaquín Peinado nació en Ronda en 1898 y cursó estudios en la Escuela Superior de Bellas Artes de San Fernando. En 1923 se trasladó a París, donde estudió en las Academias Ranson, Colarossi y De la Grande Chaumiers. A partir de 1924 expone ininterrumpidamente en las principales capitales del mundo. Desde 1939 no había vuelto a exponer en la capital de España.

¿Ya sabe usted dónde le aprieta el zapato? Pues corra, aunque le apriete, a ver a CANTINFLAS bailándose un bolero

que ya ya

POSA FILMS S.A.
presenta a su artista exclusivo

MARIO MORENO

Cantinflas



MANOLA SAAVEDRA
FLOR SILVESTRE
Y EL NIÑO
PAQUITO FERNANDEZ

EASTMANCOLOR

EL BOLERO DE RAQUEL

DIRECTOR: MIGUEL M. DELGADO
FOTOGRAFIA: GABRIEL FIGUEROA
MUSICA: RAUL LAVISTA
ARGUMENTO: DANIEL JIMENEZ
ADAPTACION Y DIÁLOGOS: JAIME SALVADOR

¡¡MUY PROXIMAMENTE!!

Verán a CANTINFLAS en «EL BOLERO DE RAQUEL» y verán al rey de la risa convertido en rey de los limpiabotas

PARA TODOS LOS PUBLICOS

ATLETISMO

EL MEMORIAL «RICARDO DEL CAMPO», EL 2 DE AGOSTO EN SAN SEBASTIAN

INTERVENDRAN EN EL DESTACADOS ATLETAS EUROPEOS

SAN SEBASTIAN, 23. (Pyresa.) El memorial «Ricardo del Campo» de atletismo, que organiza la Real Sociedad, en memoria de su destacado atleta, se celebrará el día 2 de agosto.

En esta reunión se han programado tres pruebas internacionales: 1.500 y 5.000 metros lisos masculinos y 800 metros femeninos. Se cuenta en firme con la participación de cuatro atletas franceses: Nicolás (3-40-9 en 1.500 metros en esta temporada, mejor tiempo europeo del año), Wadeus (3-39-0 en 1.500 metros en esta temporada, mejor tiempo europeo del año), Tijou (13-41-4 en 5.000 metros en esta temporada, el once mejor tiempo del año en Europa), Jourdan (13-43-0 en 5.000 metros en esta

temporada, el 17 mejor tiempo europeo del año).

Aunque aún no haya sido confirmada su participación, es probable que junto a estos cuatro especialistas franceses tomen parte en el Memorial tres o cuatro fondistas ingleses (Bedford y Taylor entre ellos) y dos francesas de 800 metros (tal vez la Dupureur).

Junto a estos atletas extranjeros se darán cita en San Sebastián nuestros mejores especialistas de las tres pruebas.

CONCENTRACION DE ATLETAS EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 23. (Pyresa.) Una concentración de especialistas del medio fondo español ha comenzado, con la participación de dieciséis hombres y cinco mujeres.

Los atletas masculinos concentrados son: Esteban, Barrio, Borraz, Menéndez, Solorzano, Rafael García, Olonso Burgos, Hidalgo, Anoro, García Verdugo, Silvestre, Gimeno, Santos, José María Morera, Bondía y Gude.

En la categoría femenina, las concentradas son: Josefina Salgado, Coro Fuentes, Belén Azpeitia, Consuelo Alonso e Iciar Martínez.

Los atletas «juniors» Morera II, Burgos y Arcones, que se hallan en Suecia para competir con una selección «junior» de aquel país escandinavo, se incorporarán a esta concentración a su regreso de Estocolmo. La concentración finalizará el día 31.

ESTEBAN Y HARO, INVITADOS A INGLATERRA

LONDRES, 23. (Pyresa.) — Los atletas Alberto Esteban y Mariano Haro tomarán parte en los Campeonatos nacionales «abiertos» de Inglaterra, que se celebrarán en esta ciudad los días 1 y 2 del mes de agosto.

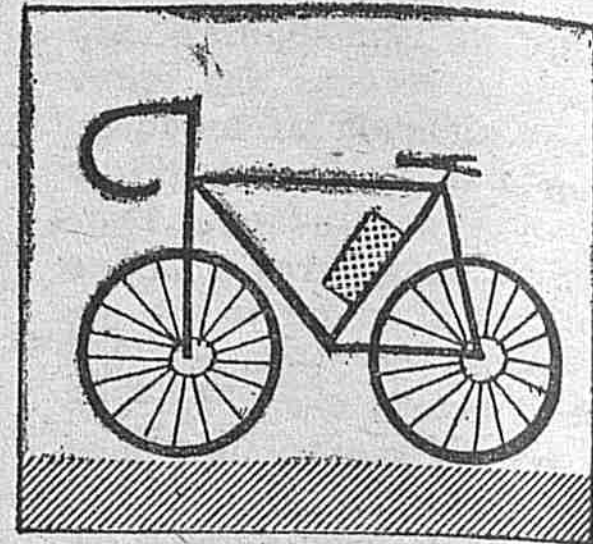
Esteban, plusmarquista español de los 800 metros, con un registro de 1-47-4, tomará parte en esta que este año ha conseguido ya una marca de 1-50-9. Mariano Haro, «recordman» español de los 10 kilómetros, con 28-58-8, participará en la misma disciplina atlética, en la pará en las pruebas de 5.000 y 10.000 metros lisos.

UN DESCONOCIDO ATLETA RUSO SALTA 2,18 EN ALTURA

MOSCU. (Alfil.)—Un joven atleta desconocido, Sergio Martynov, alumno del ex campeón olímpico de salto de altura, Igor Kachkharov, ganó la prueba de salto de altura en la Copa de Atletismo de Moscú, con un salto de 2,18 metros. Es la cuarta marca europea de la temporada. En la misma prueba, el que detenta el récord mundial de esta especialidad, Valery Brumel, nuevamente en activo después de un grave accidente de carretera, saltó dos metros.

TRES IMPORTANTES PRUEBAS NACIONALES EN VIZCAYA

LA SOCIEDAD CICLISTA BILBAINA PREPARA EL CIRCUITO DE GUECHO, EL GRAN PREMIO VIZCAINO Y EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE MONTAÑA



BILBAO. (Alfil.)—La Sociedad Ciclista Bilbaina activa los trámites de organización necesarios para la celebración de tres importantes pruebas nacionales: el circuito de Guecho (31 de julio), el Gran Premio Vizcaya (19 de agosto) y el Campeonato de España de Montaña (21 de agosto). Ello supone un desembolso superior a las 600.000 pesetas.

La inminente adición del circuito de Guecho ofrecerá este año el aliciente de un trazado corto, de aproximadamente 3.000 metros, al que los ciclistas deberán dar varias vueltas. Con esta medida la prueba ganará en espectacularidad, belleza e interés desde el punto de vista de los aficionados.

El Gran Premio Vizcaya, que por razones económicas ha estado a punto de ser suspendido, cumplirá en esta ocasión sus bodas de plata.

Por último, y en lo que respecta al Campeonato de España de Montaña, el itinerario será: subida a Santo Domingo, cornisa de Archanda, alto de Enecuri, Derio, Sondica y regreso de nuevo por Derio y alto de Santo Domingo, donde estará la meta. El trazado habrá que subirse ocho veces, totalizando un recorrido de 132 kilómetros.

Luis Ocaña reanuda su actividad

PARIS. (Alfil.) — Luis Ocaña reanudó su actividad deportiva participando en Mont de Marsan, su actual residencia en el sur de Francia, en una prueba nocturna en la que participaron veintiocho corredores.

Ocaña, que en el transcurso de la reciente Vuelta a Francia sufrió una caída, no pudo imponerse, mostrando no hallarse en su mejor momento físico.

Este «nocturno» fue vencido por el francés Campaner, que emp.ó 1-53-20 en los 83 kilómetros del recorrido.

Ocaña entró en la meta con el resto del pelotón, a 40 segundos del vencedor.

PRUEBAS DE PRESELECCION EN MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 23.—Se han celebrado las pruebas de preselección del equipo español que ha de tomar parte en los Campeonatos mundiales de ciclismo, mo-

dalidad contra reloj contra equipos y cuya selección definitiva se establecerá después de los Campeonatos de España por regiones, que el próximo domingo tendrán lugar en Mahón.

Han participado Baleares A, Baleares B, Cantabria, Valladolid, Vizcaya, Valencia, Castilla y Cataluña.

Las pruebas se han efectuado a tres vueltas sobre un circuito, en total 80 kilómetros.

Se ha clasificado primero Castilla, en 1-57-14. Formaban el equipo los corredores Esperanza, Oliva, Rodríguez y Avileira.

2. Valencia, 1-57-16 (Casero, Moreno, Presencia y Grande).

3. Valladolid, 1-58-42 (Nistal, Mingues, Martín y Gómez).

A continuación se clasificaron Cataluña, Cantabria, Baleares A y Baleares B.

No se clasificó Vizcaya por interrumpirse al ser interrumpida su carrera por un turismo que se cruzó en la ruta. (Mencheta.)

EN MUNICH, ALEMANIA ORIENTAL PODRA IZAR SU BANDERA

TAMBIEN PODRA INTERPRETAR SU HIMNO NACIONAL

BONN (Alemania occidental). (Alfil.)—Alemania occidental permitirá en el futuro que la bandera nacional alemana oriental sea izada y su himno nacional interpretado en las competiciones deportivas nacionales, según ha dado a conocer el Gobierno.

En su declaración, el Gobierno precisa que Bonn, en principio, apoya el punto de vista de que las banderas, emblemas e himnos nacionales deberán desaparecer de las competiciones deportivas internacionales, con el fin de mantener separado el deporte de la política.

Pero añade en la declaración que si el protocolo de las Federaciones internacionales deportivas no podía tomar en consideración las especiales circunstancias de Alemania, el Gobierno alemán occidental acataría las reglas internacionales que rigen las competiciones deportivas.

Un duro escollo salvado

MUNICH. (Alfil.)—El presidente del Comité organizador de los juegos olímpicos de 1972, Willie Daume, ha recibido con satisfacción la decisión del Gobierno de

Bonn de permitir la bandera y el himno nacional de Alemania Oriental en las competiciones internacionales deportivas.

PANORAMA

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE REMO

BAÑOLAS, 23. (Pyresa.)—Los Campeonatos de España de remo se celebrarán los días 26 y 27 en el lago de Bañolas, dentro de las tres modalidades de cadetes, juveniles y seniors.

En estos campeonatos tomarán parte 23 clubs, en representación de ocho regiones, clasificadas en las regatas previas de selección. Los máximos aspirantes a la victoria son los representantes de los clubs Natación Bañolas y Olímpico de Orio, viveros de la selección nacional de remo en banco móvil.

Las modalidades de remo que se disputarán son:

Cadetes: skiff (individual) y outriggers a dos.

Juveniles: skiff (individual) y outriggers a dos y cuatro remeros.

Seniors: skiff, dos con timonel, dos sin timonel y outriggers a cuatro y ocho remeros.

Como prólogo a la celebración de estos Campeonatos de España, tendrá lugar en Bañolas, mañana, la Asamblea de Federaciones Regionales de Remo, junto con un pleno del Colegio Nacional de Arbitros y una sesión de trabajo de la Comisión Deportiva Nacional.

CAMPEONATO MUNDIAL DE VELA

SANDHMAN (Suecia).—El norteamericano C. Shumway, a bordo de «Némesis», ganó la quinta regata de los Campeonatos mundiales de vela para embarcaciones de la clase 5,5 m. celebrados en esta ciudad, con un tiempo espléndido.

Resultados:

1. C. Shumway (EE. UU.), «Némesis».
2. Sune Carlsson (Suecia), «Asa III».
3. J. E. Le Guillou (Francia), «Cybele».
4. Hmnos. Sundelin (Suecia), «Asa IV».
5. C. Bigar (Suiza), «Alphee VI».

Los hermanos Sundelin, de Suecia, con «Asa IV», conservan el primer puesto en la clasificación general, con 34,7 puntos, y con sólo una décima de puntos de adelanto sobre los hermanos Le Guillou, de Francia. (Alfil.)

III CURSO DE PROFESORES DE EDUCACION FISICA

El Instituto Nacional de Educación Física convoca el ingreso de los componentes de su III promoción de profesores de Educación Física o maestros de deportes, reservada únicamente a alum-

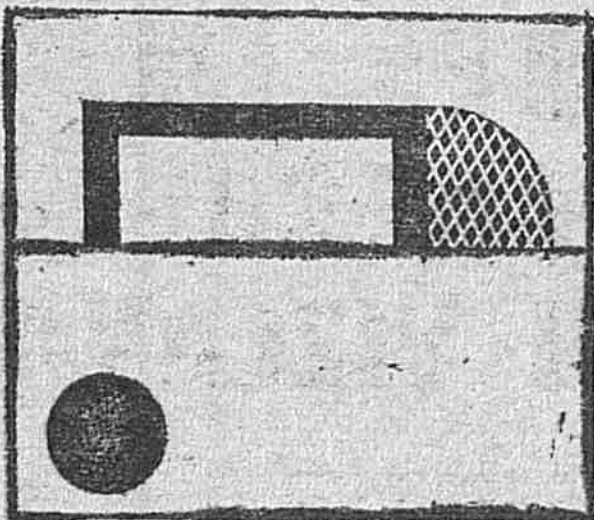
nos masculinos. Las solicitudes de ingreso deberán dirigirse, hasta el día 5 del mes de septiembre, a la Jefatura de Estudios del citado Centro.

GRAN PREMIO DE TIRO AL PLATO

LA CORUÑA. (Alfil.)—Mañana se disputará el Gran Premio de La Coruña de tiro al plato, en la Sociedad Deportiva Hipica, donde el sábado y el domingo se celebrará el Campeonato de España por provincias. En el Gran Premio de La Coruña, a cincuenta platos, tomarán parte alrededor de un centenar de escopetas, las mismas que disputarán el Campeonato de España. Se han concedido veinticinco mil pesetas para premios, y además habrá diecisiete trofeos de plata.

FLEITAS FICHARA POR EL REAL MADRID

EL PRESIDENTE DEL MALAGA Y EL JUGADOR PARAGUAYO LLEGARAN HOY PARA FORMALIZAR EL TRASPASO



MALAGA. (Afil.)—El presidente del Club Deportivo Málaga, Juan Moreno de Luna, ha manifestado que ya es un hecho el fichaje del jugador paraguayo Fleitas Miranda por el Real Madrid.

A tal efecto, hoy por la mañana, el presidente y el jugador saldrán hacia la capital de España, a fin de que Fleitas sea sometido al correspondiente reconocimiento médico, trámite que falta para formalizar el traspaso.

El señor Moreno de Luna no se ha referido a la cantidad del fichaje, si bien se da como seguro que supera ligeramente los siete millones de pesetas, cifra que fue fijada como mínima por la Asamblea general de compromisarios celebrada recientemente.

Oferta del Benfica a Eusebio

LISBOA. (Afil.)—El Benfica ha ofrecido a su delantero Eusebio da Silva Ferreira un edificio de apartamentos con un ingreso anual de 8.940 dólares, en pago por un contrato de seis años, más un sueldo mensual de 315 dólares.

El jugador mozambiqueño, de veintisiete años de edad, pide 265.560 dólares por un contrato de

tres años; el 10 por 100 de los ingresos que obtenga el Benfica en los partidos amistosos que jueguen en el extranjero; 3.500 dólares si consiguiera el Benfica el título portugués de Liga, otros 3.000 si consiguiera el título de Copa de Europa y 2.800 si se adjudica la Copa portuguesa, siempre que en dichos torneos sea el pipo Eusebio el máximo goleador.

Beci y Manolete seguirán en el Coruña

LA CORUÑA (Mencheta).—Ha salido con destino a Madrid y París, desde donde continuará viaje a Moscú, el presidente del RCD, don Antonio González, secretario de la Comisión organizadora del I Trofeo «conde de Fenosa». Se desplaza a Rusia para contratar un equipo de aquella nacionalidad que intervenga en dicha competición.

Le acompaña, como intérprete, Lorenzo Martínez, que fue campeón de España de lanzamiento de peso.

Antes de partir para Madrid, el señor González confirmó que no será traspasado Beci, a menos que el Barcelona dé quince millones de pesetas. Tampoco Manolete se irá al Valencia, ya que al subir la cuota de los socios no es necesario.

El estado de Vila Reyes es satisfactorio

BARCELONA. — Después de la intervención quirúrgica de que ha sido objeto el presidente del Real Club Deportivo Español, don Juan Vila Reyes, el estado del enfermo es satisfactorio, si bien, según los médicos, habrá que esperar un plazo de treinta y ocho horas para emitir un resultado facultativo sobre la misma.

Como se sabe, el señor Vila Reyes tuvo que ser intervenido en la

mañana del lunes al martes, con la máxima urgencia en la clínica Llaudaró, de la Ciudad Condal, ya que sufría una oclusión intestinal.

La operación, que fue realizada por el doctor Peñalva, duró una hora y media aproximadamente.

El señor Vila Reyes se encuentra acompañado de su esposa y otros familiares. (Mencheta.)

Los jugadores peruanos, asegurados

LIMA. (Afil.)—Cada uno de los 22 jugadores de la selección peruana de fútbol que disputará las eliminatorias para el mundial de México con Argentina y Bolivia, en agosto, ha sido asegurado en un millón de soles (un millón setecientos mil pesetas).

El seguro cubre los riesgos de accidentes individuales o colectivos. Es la primera vez en los anales de la historia deportiva de Perú que un equipo nacional es asegurado por una suma tan importante.

La póliza cubre los riesgos del equipo hasta el 31 de agosto próximo.

Triunfo del Olympiakos, de Grecia, en Nueva York

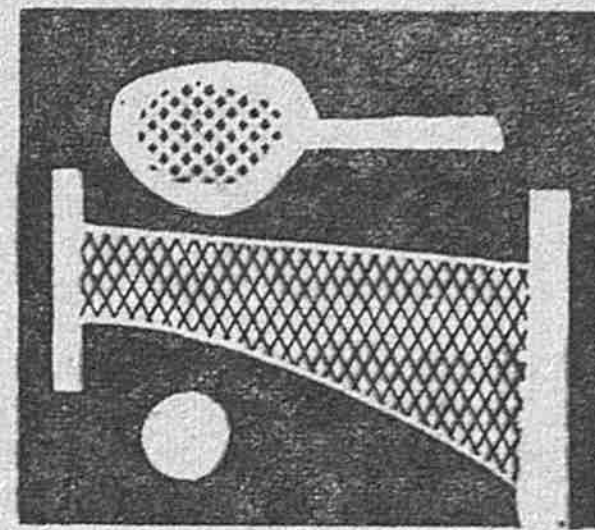
NUEVA YORK. (Afil.)— El Olympiakos, de Grecia, se ha adjudicado el Torneo Internacional de Fútbol de Nueva York, tras empatar anoche a cero goles con la formación local, «Los griegos americanos», organizador de Torneo.

Portuguesa de Deportes, de Brasil, empató a un gol con el M. T. K., de Budapest.

Clasificación final:

1. Olympiakos, 5 puntos.
2. Portuguesa de Deportes, 3.
3. M. T. K., de Budapest, y los «Griegos americanos», 2.

LOS CUARTOS DE FINAL DE LA COPA GALEA, EL PROXIMO FIN DE SEMANA



ESPAÑA SE ENFRENTARA EN TARRAGONA A BRASIL, HOLANDA Y SUECIA

PARIS. (Afil.)—Los partidos de cuartos de final para la clásica Copa de Galea, de tenis, reservada para los jugadores menores de veintiún años, se celebrará el próximo fin de semana en Bélgica, Le Zoute; en España, Tarragona; en Italia, Turín; y en Checoslovaquia, Marian-Lazne. En cada uno de estos grupos el vencedor se clasificará para la fase final, que se celebrará, como ya es tradicional, en Vichy, del 31 de julio al 5 de agosto. Como se recordará el año pasado en esta misma fase final, Francia fue derrotada finalmente por España, Italia se adjudicó el tercer puesto y la URSS el cuarto.

Sin adelantar juicios sobre los resultados de los cuartos de final parece ser que los franceses, sobre todo con Patrick Proisy, que progresó notablemente, y particularmente los españoles, que llevarán casi el mismo equipo que el año anterior, con Manuel Orantes y Antonio Muñoz, una de las mayores esperanzas del tenis mundial, estará en las mejores condiciones para imponerse finalmente. Pero si en España, la tarea de Orantes y Muñoz parece ser fácil, la de los franceses en la zona que eliminar sucesivamente a Inglaterra y probablemente a Checoslovaquia.

En la zona belga, la URSS y Rumania se disputarán el primer puesto, y en la zona italiana, Italia y Alemania son más temibles.

Esta es la composición de los grupos:

Zona de Bélgica: Suiza-URSS-Rumania-Bélgica.

Zona española: Brasil-Holanda-Suecia-España.

Zona italiana: Alemania del Oeste-Bulgaria-Yugoslavia.

Zona checa: Francia Inglaterra-Polonia-Checoslovaquia.

COMENZO EN LA CORUÑA EL TROFEO VILARIÑO

LA CORUÑA, 23.—En el Club de Tenis de La Coruña se ha celebrado el III Concurso Internacional, Trofeo Andrés Vilarino.

El primer partido entre Manuel Santana y Antonio Solana, fue ganado por 6-1 y 6-3 por Santana.

A continuación se enfrentaron Juan Gisbert y Buding, de Alemania, que finalizó con el resultado de 6-3, 4-6 y 5-7 a favor de Juan Gisbert.

CAMPEONATO OPEN DE SUIZA

GASTADD (Suiza). (Afil.)—Resultados registrados en los Campeonatos Internacionales open de tenis, de Suiza:

Individual, masculino

Massimo di Domenico (Italia), vence a Ray Moore (Africa Sur), por 2-6, 6-3 y 7-5.

Thedy Staader (Suiza), a Torben Ulrich (Dinamarca), 6-4 y 6-3. Marty Riessen (EEUU), a Frantisk Kepala (Checoslovaquia), por 6-2 y 8-6.

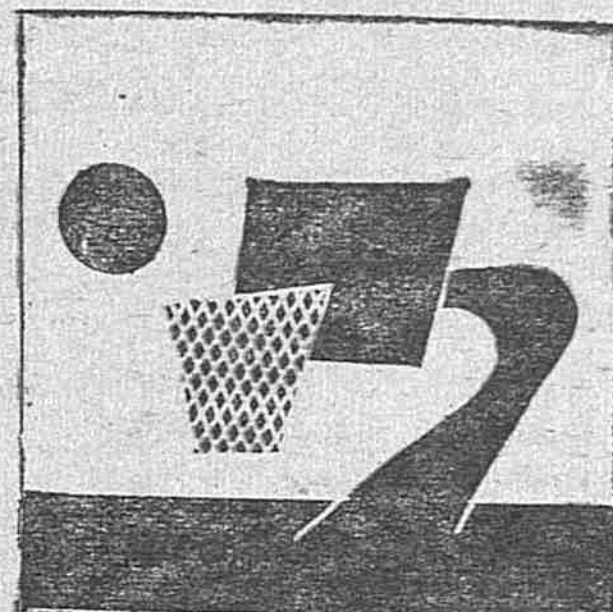
Roger Taylor (Gran Bretaña), a Mal Anderson (Australia), por 6-3 y 6-3.

François Jauffret (Francia), a Juklian Ganzabal (Argentina), 6-2 y 6-1.

Roy Emerson (Australia), a Wieslaw Gasiorek (Polonia), por 6-3 y 6-2.

EL ATLETICO DE SAN SEBASTIAN NO SE RETIRA DE LA PRIMERA DIVISION

SU PRESIDENTE HA DECIDIDO CUBRIR PERSONALMENTE EL DEFICIT DE LA TEMPORADA ANTERIOR



SAN SEBASTIAN, 23 (Pyresa).—El Atlético de San Sebastián juga-

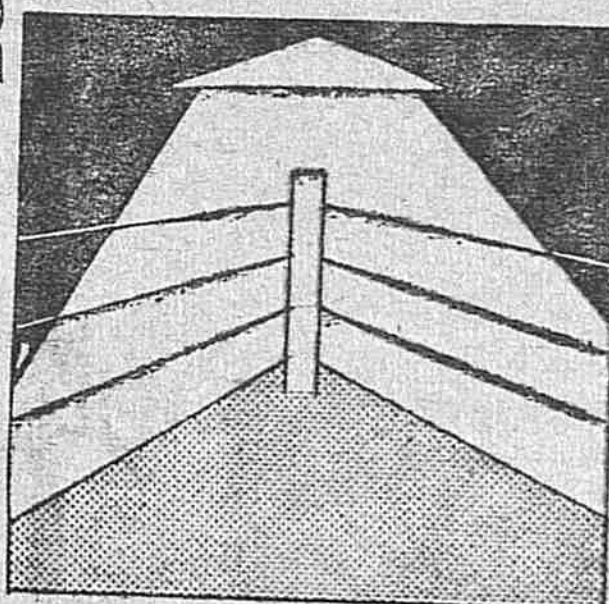
rá en Primera División en la próxima Liga Nacional de Baloncesto, según se desprende de la reunión que mantuvieron el presidente del Club donostiarra, José María Ristegui, y el delegado municipal de Turismo y Atracción, José María Pidal, quien, asimismo, es delegado provincial de Deportes.

En el curso de esta entrevista quedó clara la decisión del Municipio y del Club de construir—para ser utilizada en octubre—una cancha cubierta, con piso de madera y capacidad para 2.500 personas. Se ha iniciado una suscripción popular, abierta con 25.000 pesetas, al objeto de sacar adelante esta iniciativa y poder mantener a flote la economía del Club. El déficit del Atlético en la pasada temporada (alrededor del medio millón de pesetas) será cubierto—de forma individual—por su presidente, señor Aristegui.

En el seno del Club se ha aceptado la renuncia presentada por el entrenador del Club, Gasca, que continúa en magníficas relaciones con el Atlético. El Club puntualiza que ninguna diferencia (ni económica ni de otro tipo) ha surgido entre ambos. El presidente, señor Aristegui, se muestra optimista en relación con la actuación del Club en la Liga y la posibilidad de encontrar otro entrenador, ahora que se ha resuelto la papeleta económica, única que motivó la decisión de abandonar la Primera División.

AISA ESPERA REVALIDAR SU TITULO NACIONAL DE LOS PLUMAS

EL 2 DE AGOSTO LO PONDRÁ EN JUEGO FRENTE A RODOLFO GARCIA, EN GIJON



BILBAO. (Afil.)— El boxeador Luis Aisa ha salido para Barcelona, donde ultimará su preparación para el combate que disputará el 2 de agosto en Gijón, contra Rodolfo García, en el que pondrá en juego su título nacional de los pesos pluma.

Antes de marchar ha dicho que cobrará 50.000 pesetas por poner el título en juego.

Aunque Rodolfo García no es el aspirante oficial —ha manifestado— lo pongo voluntariamente. Estoy seguro de ganarle. Le he visto boxear y me parece bastante bueno. Tiene un buen juego de piernas, maneja bien la izquierda, pero yo le venceré. Mi meta es el Campeonato de Europa. He peleado con Calvo siete veces y perdidos. La última por un golpe con

la cabeza, que me dio involuntariamente.

Agrega seguidamente que le gustaría enfrentarse de nuevo a Manuel Calvo, aunque fuese sin el título en juego, «cedería mi bolsa a beneficio de Rafael Gayo, que se encuentra en un sanatorio», ha añadido.

Refiriéndose después a José Legrá, Luis Aisa ha dicho:

—No me extraña que el árbitro le amonestara por emplear la cabeza, reconozco que Legrá es un gran boxeador, pero mete mucho la cabeza. A mí me abrió las cejas a cabezazos cuando peleé con él.

Aisa ha peleado en tres ocasiones con José Legrá, hace tres o cuatro años, en los tres combates Legrá venció a los puntos.

LEA USTED

EL RUEDO

APARECE LOS MARTES

Jueves 24 de julio de 1969

Arriba 33

ESCUELA DE VIOLENCIA

Será cuestión de sentarse algún día ante el televisor, con un lápiz y un papel. Estoy seguro de que si algún santo varón llega a tener la sublime paciencia de soportar todo el horario de programación podrá llegar al final de la jornada con el nada despreciable balance de veinte asesinatos, una docena de atentados, varias violaciones, una escala de robos y todo tipo de desacatos, violencias, sangre y crueldad.

La televisión, así, se ha convertido en la escuela de violencia de nuestros días. Censurar este hecho no constituye ningún tipo de mojigatería. De la misma forma se han pronunciado con reiterada frecuencia nuestros moralistas, nuestros psicólogos y nuestros profesionales de la información y de la educación. Es curioso que mientras la televisión nos mantiene en una rigurosa incógnita respecto a las minifaldas, por ejemplo, nos enseña todas las posibles artes de matar, de

torturar y robar que ofrece la sociedad moderna. Naturalmente, para la presentación de estas artes se acude a todas las novedades de la técnica, de la ciencia y aun del porvenir de la ciencia.

Puede objetarse que TVE no tiene la culpa de esto: TVE recibe los telefilmes de importación y no hace otra cosa —creemos— que pasarlos a través de las antenas. Con todo ello, nuestra televisión no pasa a ser sino un escalón más de la alta planificación que interesa a los capitalistas productores de los Estados Unidos.

No trato de hacer aquí —por supuesto— un reclamo de moralidad. Nadie sabe, sobre todo en estos tiempos, si es menos moral un desnudo que un asesinato. Pero parece que ambos extremos son peligrosos. Y en lo que se refiere a la violencia, la televisión ha caído en lo más extremo: en no regatear ningún esfuerzo para mostrar la violencia. Como si las imáge-

nes que pasa el «Telediario» informando de guerras, de boicots, de crisis de todo tipo no fuesen lo suficientemente «sanguinantes» como para preocupar al hombre más decidido de nuestros tiempos.

Del cine se ha dicho que necesitaba todos estos elementos para cubrir las necesidades de taquilla. Pero, ¿de verdad la televisión necesita también asesinatos y violaciones para lograr una mayor audiencia? ¿Creen los programadores de TVE y, en general, de cuantas organizaciones que controlan este medio de comunicación que se arrellena más gente en un sillón porque haya más sangre en el televisor?

Esta cuestión, planteada desde un rincón de urgencia como es el de la crítica televisiva, creemos que debería ser reconsiderada, sobre todo en este momento en que TVE se enfrentará en el próximo otoño con nueva programación.

Fernando ONEGA

PROGRAMAS DE TELEVISION

JUEVES

MATINAL

- 7,45 CARTA DE AJUSTE. Música portuguesa.
8,02 BUENOS DÍAS. Gimnasia, Santoral, Efemérides, El tiempo para los navegantes. El estado de las carreteras.
8,30 TELEDIARIO.
9,02 CITA EN SEPTIEMBRE. Francés. Lección 10: «La materia. Expresión: «Un coup de...» de...» Profesor: Jesús Cantera Ortiz de Urbina. Inglés. Lección 10: «Simple past» (2.ª de segundo curso). Profesora: D.ª Mercedes Álvarez Lovell. Matemáticas. Lección 7: «Fracciones». Profesor: Don Carlos Marín Rodríguez Calderón.

SOBREMESA

- 4,45 CARTA DE AJUSTE. Los amigos de Amambay.
2,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.
3,00 TELEDIARIO.
3,25 EL TIEMPO.
3,30 CAFE, COPA Y BULO.
3,35 NIVEL DE VIDA.
4,10 JIM WEST. «La noche de la casa vienesa». La permanencia de Jim West y de Arsenio, junto con otras personas, en una casa a la que llegan casualmente, y en la que se practican ritos de brujería sumamente curiosos.

ESPECIAL

- 8,10 APOLO 11. En directo, recuperación de la cápsula espacial, a su regreso del viaje a la Luna.

NOTA: Existe la posibilidad de que las operaciones de rescate de la cápsula se prolonguen durante más tiempo y, consecuentemente, la transmisión. En tal caso se procederá a un reajuste del programa de tarde.

TARDE

- 7,15 CARTA DE AJUSTE. Recital de guitarra de E. Bitetti.
7,32 EL CAPITAN ESCARLATA «La inquisición».
7,57 DIBUJOS ANIMADOS. «Astro y Luno».
8,12 ESPAÑA AL DÍA.
8,30 ESPAÑA VIVA.

NOCHE

- 9,00 TELECLUB. «Ventana abierta».
9,30 TELEDIARIO. Incluye, posiblemente, un reportaje en directo del recibimiento que dispensará a los astronautas.
10,15 EL TIEMPO.
10,20 HILO DIRECTO.
10,30 MOMENTO EN LA... Un programa dedicado al humor.
10,40 LADRON SIN DESTINO. Mundy es encargado de hacerse con un compuesto novísimo que tiene un famoso ladrón en su casa.
11,35 PREMIOS TVE. «Historia de la trivialidad». Guión: Jaime de Arminán y Narciso Ibáñez Serrador. Realizador: Narciso Ibáñez Serrador. Música: Augusto Algueró. Intervienen muchos de los más populares actores de la pequeña y de la gran pantalla. Premios obtenidos por «Historias de la trivialidad»: Ninfa de Oro a la mejor dirección, Premio de la UNDA, por sus valores positivos. VIII Festival Internacional de Televisión Montecarlo 1968. Rosa de Oro, Premio de la Prensa, VIII Concurso Internacional de variedades en la Televisión Montreux 1968. Segundo Premio «Targa D'Argento» a la Mejor realización. Mifed Milano, 1967.
0,30 MUSICA EN TVE. «Variaciones y fugas sobre un tema de Purcell», de Benjamin Britten.
0,55 TELEDIARIO.
1,05 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 7,15 CARTA DE AJUSTE. Voces españolas: Pío Dinámico, Emmanuel, Los Martins, Elio Roca, los No y el Trio Siboney.
8,00 FESTIVAL PANAFRICANO. Retransmisión en directo, a través de la Red de Eurovisión, del festival de folklore africano que se celebra en Argel.
9,00 TODA LA MEMORIA DE ESPAÑA. «Archivo de la Corona de Aragón».
9,30 TELEDIARIO.
10,15 EL TIEMPO.
10,20 HILO DIRECTO.
10,30 TEATRO DE SEMPRE. «El que recibe las bofetadas», de Leonidas Andreiev.

VIERNES

MATINAL

- 9,45 CARTA DE AJUSTE. Cantiga da terra.
10,02 LA FIESTA DEL SEÑOR. Santa Misa, desde los Estudios de Miramar en Barcelona.
SOBREMESA
1,45 CARTA DE AJUSTE. Canciones gallegas.
2,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.
3,00 TELEDIARIO.
3,30 EL TIEMPO.
3,40 CAFE, COPA Y BULO.
3,50 NIVEL DE VIDA.
4,20 LA CASA DE LOS MARTINEZ.

TARDE

- 7,15 CARTA DE AJUSTE. Alfredo Kraus en romanzas de zarzuela.
7,32 NUESTRA GUITARRA. Segundo ciclo del espacio emitido el pasado año, con este mismo título, en el que actuarán como invitados importantes guitarristas del momento actual. Profesor: Segundo Pastor. Presentación: Marisa Medina. Realización: Domingo Almenndros.
7,55 DIBUJOS ANIMADOS. «Aguilas del espacio».
8,12 ESPAÑA AL DÍA.
8,30 POR TIERRA, MAR Y AIRE. «Caballería española».

NOCHE

- 9,00 OJOS NUEVOS. Tele-revista religiosa.
9,30 TELEDIARIO.
10,00 EL TIEMPO.
10,10 MUSICA EN IMAGENES. Festival Panafricano.
10,25 HARLEM GLOBE TROTTER. Retransmisión en directo de la actuación de este famoso conjunto norteamericano. Se trata de una exhibición que se desarrollará en el Pabellón Deportivo del Real Madrid.

Además de la presencia del Harlem Globe Trotter el programa se compone de otras atracciones. Comentarios: Matías Prats. Realización: Ramón Díez.

- 11,45 BALLET GALLEGO DE REY DE VIANA. Danzas de la región gallega interpretadas con el depurado estilo que caracteriza a este ballet. Realización: José María Quero.
0,15 TELEDIARIO.
0,30 BUENAS NOCHES, por Rafael de Andrés.
0,40 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 7,15 CARTA DE AJUSTE. Antiguos cantos gallegos.
8,02 7 DIAS. Espacio informativo con la actualidad en diversas provincias españolas. Dirección: Juan Blanco.
8,30 MUSICA EN LA INTIMIDAD. Ciclo de música vocal española. Marta Santa-Olalla (soprano) con María Canela (piano) interpreta canciones populares del primer tercio del siglo pasado.
9,00 CONOZCA USTED ESPAÑA. «Hacia Santiago». Presentación: Eugenio Montes. Guión: Carlos Martínez-Barbeito. Dirección: José Luis Font.
9,30 TELEDIARIO.
10,00 EL TIEMPO.
10,06 MISTER SQUAD. «Los especialistas». Guión: John Malcolm Rapp. Director: Earl Bellamy. Protagonista: Lee Marvin.
10,30 DIRIGE VON KARAJAN. «Sinfonía número 9 en re menor (coral)», de L. V. Beethoven.
11,45 ATENEON. Espacio cultural que dirige Carlos Martínez-Barbeito. El Arte. Los Libros. La Escena. Realización: Francisco Colombo.

PENINSULAR

- 6,27: Apertura.—6,30: Saludo musical (Zamora).
7,08: Invitación al concierto (Albiñana): Intermedio de «Maruxa», de Vives; «Claro de luna», de Debussy; «Concierto para violín y orquesta número 1», de J. Sebastián Bach.—7,31: Almanaque número.—7,34: Discorama.—8,02: La incubadora (M. de la Banda).—8,31: Palabras para una melodía.—8,36: Concierto breve: «Quinteto en re mayor», Bach.—9,03: Cartel de España.—9,15: Cartel de Hispanoamérica.—9,45: Música del mundo (Peyrou).—10,30: Bolsa musical (Vázquez).—11,02: Destino: ellas.—11,31: Noria de canciones (Tena).—12,01: Angelus y Faro.—12,02: Pasado por agua (Palacios).—12,30: Madrid, paralelo 40 (Tena).—13,02: Nueva frontera.—13,31: Música de nuestro tiempo (L. de Guevara).—13,50: Tiempo y ritmo (Mantilla).—15,00: Crónicas deportivas.—15,05: Vuelo 605 (A. Alvarez).—15,30: Desfile de orquestas.—16,03: Concierto en familia (Carra): Obertura de «Rosamunda», de Schubert. «Gran polonesa brillante», de Federico Chopin.—16,30: Escapate de éxitos.—17,00: La música que usted prefiere (D. Herrero).—18,31: Musical express.—19,01: Club de baile (Corral).—20,01: La incubadora (segunda parte).—20,31: Sólo melodías (Corral).—21,02: La música y su noticia (Portolés).—21,30: Contraste de ritmos.—22,30: Buzón del disco (Betz Rosado).—23,01: Juego de parejas (Molero).—23,31: Pequeño club: «Sinfonía número 2 en si menor», de Borodin.—24,00: Música en la noche.—0,45: Acento de Hispanoamérica (O. Merino).—1,01: Hombres en ruta (Vázquez).—2,00: Cierre.

LA VOZ DE MADRID

- 7,25: Apertura.—7,30: Música para despertar.—7,50: Panorama 69 (música y horóscopos).—10,00: Bolsa del hogar (para el ama de casa).—10,15: Orquesta de...—11,00: La gran familia raphaélita.—11,30: Cita en la mañana (miscelánea femenina).—12,00: El show de la suerte (música y premios).—13,00: Gran circuito (deportivo musical).—14,00: Aperitivo musical.—14,30: Diario hablado de Radio Nacional.—14,55: Agenda financiera.—15,00: Música selecta.—16,00: Novela seriada.—17,00: Selección (musical).—18,00: Escala en Madrid (novedades discográficas).—18,30: Consultorio femenino.—19,30: Club de amigos de La Voz de Madrid.—20,00: Discos olvidados (música para el recuerdo).—20,30: A razón abierto.—21,00: Pista de baile.—21,25: Madrid espectáculo.—21,45: La voz de la Fiesta (emisión taurina).—22,00: Diario hablado de Radio Nacional.—22,30: Eco sonoro de la jornada.—23,00: La bruja (música para el descanso).—24,00: España de noche (música y noticias).—4,00: Cierre de la emisión.

NACIONAL

- 4,54: Apertura. Al nacer el día. Índice de programas.—5,05: Música en la mañana.—8,00: España a las ocho.—9,00: La mujer.—11,05: El trabajo.—12,00: Angelus. Oración del siglo XX.—12,30: Concierto. Alta fidelidad. Novedades musicales.—14,30: Diario hablado de Radio Nacional.—15,00: Avance de programas.—15,05: Tardes musicales.—16,30: Novela.—17,05: Concierto.—18,05: Temas españoles: Misión rescate.—18,30: Para vosotros jóvenes.—21,30: Radiogaceta de los deportes.—21,35: Información taurina.—22,00: Diario hablado de Radio Nacional.—22,30: Obertura.—22,40: Gran Teatro de Radio Nacional.—23,30: Melodías del mundo.—24,00: Veinticuatro horas.—0,30: Meditación religiosa.—0,33: Serenata.—0,50: Lecturas a medianoche.—1,00: Buenas noches, Europa.—1,03: Circuito nocturno.

MADRID

- 6,00: Buenos días con música.—7,25: Matinal Radio Madrid. Cada día un R-4.—8,00: Matinal SER.—9,45: «Paco Ruiz, detective privado», por Basilio Gassent y Eduardo Vázquez.—10,00: Gran Via.—12,00: La música es revoltosa.—12,15: De lo que se con gafas.—12,20: Tiempo naciente.—12,25: Todos los días una cita.—12,30: Mediodía cadena SER.—13,00: La hora 13.—14,30: Noticiario de Radio Nacional de España.—15,00: La hora de la música.—16,00: «Canción de amor», adaptación de Antonio Losada. Capítulo 134.—16,30: «El último sol», de José Mallorquí, cap. 79.—17,00: «Lágrimas robadas», de Patricia Montes, cap. 39.—17,20: Kodak: la cámara del día.—17,25: Momento musical.—17,30: «Camino real», de Rafael Barón, cap. 13.—17,50: «América del Apolo XI».—18,00: Conflictos humanos.—18,10: «Historia de tres hermanas», de Mercedes Amigó, capítulo 67.—18,50: Intermedio, de Mercedes Amigó, capítulo 67.—19,00: «El último sol», de José Mallorquí, cap. 79.—19,30: «Toros», de José Mallorquí, cap. 19.—19,45: Música en L. P.—20,00: Madrid espectáculo.—20,30: Los 40 principales.—20,55: Su felicidad garantizada.—21,00: La hora de los musicales: Discomusical.—21,00: La hora de los musicales: Discomusical.—22,00: Noticiario de Radio Nacional de España.—22,30: Siguiendo los deportes, por Quiñones.—23,00: Última hora musical.—23,30: Música de los 40.—24,00: La hora de los santos.—1,00: Edición de la madrugada: Deportes en Radio Madrid. El tiempo. Plabras de Dios en la noche.—1,15: Madrugada Radio Madrid.—5,00 a 6,00: Concierto del día.

LEA USTED

7 ECHAS

APARECE LOS MARTES

GACETILLAS

PARQUE DE ATRACCIONES CASA DE CAMPO

Horario para la semana. Abierto 11 mañana. Infantiles: de 12 a 2 y de 6 tarde a 12 noche. Adultos: de 11 a 2 y de 5 tarde a 3 madrugada. Las atracciones: Chenille, Telecombate, Autódromo Madrid, desde 11 mañana a 3 madrugada. Tres restaurantes, tres cafeterías, «boite» y merendero. Teatro Auditorium, el Gran Show de Olga Gillot. Fuentes, Cascadas y Espectáculos de Agua. Luz y Sonido.

LUISILLO y su Teatro de Danza Española. Festivales de España. Hoy 10,45 noche en el Palacio de Deportes. TRES UNICOS DIAS.

PALACIO DE DEPORTES. Festivales de España. LUISILLO y su Teatro de Danza Española. Orquesta Sinfónica de la Radiotelevisión Española. Hoy 10,45 noche.

EXTRAORDINARIO! LUISILLO en el Palacio de Deportes. Orquesta Sinfónica de la Radiotelevisión Española. Festivales de España.

TEATROS

ALCAZAR.—(2212252.) 7 y 11: Compañía de comedias cómicas con Roberto Font, Mary Begoña, José Montijano y Rafael Navarro, en Rodríguez... y a mucha honra (de Alfonso Paso).

CALDERON.—7, 10,45: Compañía de revistas Tony Leblanc: ¡Que viene el Moreno! Primerísimas figuras: Eva Greiner, Lynda Ross, Nano Martín, «El Chico», Luis Cuesta y el famoso «ballet» inglés procedente de Las Vegas: Doce Stafford Dancers.

CLUB.—(Bajos Palacio Música.) (Refrigerado.) 7, 11: Elisa Ramírez, Pedro Osinaga en Anda, idiota, cádate (de Alfonso Paso).

COMEDIA.—7 y 11: Octavo mes del gran éxito cómico El alma se serena (de Alonso Millán). Con Mary Sol Ayuso Julio Riscal, Juan Diego, con la intervención en el papel de la madre de Rosario García Ortega, María José Román, Mabel Escaño y Carmen Luján. (Dirección: José Luis Sáenz de Heredia.) La mejor butaca 80 pesetas. Última semana. Domingo, despedida de la compañía.

COMICO.—7, 11: Sueca para todo (de Barreby). Maite Toledo y Roberto Samso con la colaboración de Nilda Alvarez. Una producción Alberto Masulli.

LATINA.—(Teléfono 2652835.) (Revistas Colsada.) 7 y 11: Nueva revista. Boda a plazos. Reparación de Viky Losson, Quique Camoiras y Mercedes Llofriu. Local muy refrigerado. La mejor butaca 80 pesetas. Ultimos dias.

MARAVILLAS.—7, 11: 2.º mes de éxito de la comedia más divertida de Joaquín Calvo Sotelo, Micaela, con Fernando Delgado, Encarna Paso, «Tiene buena ley cómica» Lorenzo López Sancho («A B C»).

MARQUINA.—(Prim, 11 Teléfono 2318467.) (Aire acondicionado.) 7, 11: María José Alfonso, Francisco Valladares, María Paz Ballesteros, Manuel Torremocha, en la casa de las Chivas (de Jaime Salom). (Dirección: José María Loperena.) (¡Apasionante!) (Más de medio año de éxito continuo.) Domingo noche, descanso compañía.

PALACIO DE DEPORTES.—

(2566400.) Festivales de España. Tres únicos días. Hoy 10,45 noche: Luisillo y su Teatro de Danza Española Orquesta Sinfónica de la RTV Española Director: J. R. Azagra. Autobuses 30, 25, 26, 61, 56, 38. Metro Goya. Localidades desde 15 pesetas.

REINA VICTORIA.—7, 11: Los Fantásticos. Un musical de Tom Jones y Harvex Schmidt. Nueve años en Nueva York. ¡Algo completamente nuevo en España!

VALLE INCLAN.—(Torre de Madrid.) (2411389.) (Refrigerado.) 7, 11: Lola Herrera, Arturo López, Manuel Tejada, en Ella, él y Salomón (de José Santaolaya). (Dirección: Pedro Amalio López.)

ZARZUELA.—(Refrigerado.) (2214341.) 7, 10,45: Tiovivo. Madriño, sobre motivos del Género Chico y orígenes de la revista española. Guión de Angel F. Montesinos. Dirección musical: Manuel Parada Coro, «ballet» y orquestas titulares. Dirección escénica: Angel F. Montesinos.

CIRCO

CIRCO PRICE.—(Teléf. 2314607.) (Plaza del Rey.) (Aparcamiento de coches.) 6,45 y 10,45: La verdad del cante al rojo vivo. Desafío flamenco con Rafael Farina, Gloria Romero, Perla de Huelva, Macarena, Magda Rosa, Pepita Cachero, Rafa y Tony. «Ballet» Español Torre del Oro! El Causachot flamenco y otras figuras. (Apto.)

CINES

ALBENIZ.—Estación polar Cebra. ALCALA-PALACE.—Los derechos de la mujer.

ALVI.—Los derechos de la mujer. AMAYA.—La batalla de Anzio. APOLO.—Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones casi públicas.

ARGUELLES CINEMA.—El más «chico». 7, 10,45: El rey en Londres (Palito Ortega, Graciela Borges). (Tolerada.)

AVENIDA.—(2217571.) 4,30, 7, 10,45: (En 70 mm.) A cualquier precio (Vatican Story) (Ira de Furstenberg, Walter Pidgeon). (Color.) (Mayores dieciocho años.)

AZUL.—Al final de la noche y Brigada 21.

BAHIA.—Las cicatrices y Astérix, el gladiador.

BARCELO.—7, 10,45: (Refrigerado.) El rey en Londres (Palito Ortega, Graciela Borges). (Tolerada.)

BECERRA.—Camino del Rocio y Luchadores del infierno.

BECQUER.—Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones casi públicas.

B. ARTES.—Balada de Johnny Ringo y Anoché cuando se apagó la luz.

BENLLIURE.—(Refrigerado.) 7, 10,45: El rey en Londres (Palito Ortega, Graciela Borges). (Tolerada.)

BILBAO.—Los cien rifles.

BRISTOL.—Duelo en Diabolo y Anoché cuando se apagó la luz.

BULEVAR.—Balada de asesinos.

CALIFORNIA.—Fort Apache y La gran juerga.

CALLAO.—(Refrigerado.) 7, 10,45: Buena sera, señora Campbell (Gina Lollobrigida). (Color.) (Octava semana.)

CANCELLER.—¿Por qué te engaña tu marido?

CANDILEJAS.—Eldorado y Tres sombreros para Lisa.

CAPITOL.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: La madriguera (Geraldine Chaplin, Peter Oscarsson).

CARLOS III.—La heredera de Singapur.

CARLTON.—Hora cero, Operación Rommel.

CARTAGO.—5,30: El nadador y Las secretarias (Estreno en barrida.)

CARRETAS.—10 mañana. (Refrigerado.) Asalto de los apaches y Nobleza baturra. (Tolerado.)

CERVANTES.—Tierras lejanas y El valle del Arco Iris.

C. LINEAL.—Doctor Whod y los Deleks y Gran golpe contra las S. S.

COIMBRA.—La mujer indomable y El más feliz millonario.

COLISEVM.—(Refrigerado.) 7, 10,45: Bullitt (Steve McQueen, Robert Vaughn, Jacqueline Bisset). (Technicolor.) (¡Trece semanas de triunfo!)

CONCEPCION.—El retorno de Maciste y Tres sombreros para Lisa.

CONDE DUQUE.—La canción del olvido.

CONSULADO.—La heredera de Singapur.

COPACABANA.—Planeta prohibido y Saúl y David.

CHUECA.—El misterio de las naranjas azules y La carga de los indios sioux.

EL ESPANOLETO.—Las Vegas, 500 millones.

EMPERADOR.—Noche de vino tinto y Donde están los espías.

ESPRONCEDA.—Al ponerse el sol y Gran golpe contra las S. S.

EUROPA.—El Encapuchado y 7 novias para 7 hermanos.

FANTASIO.—Pagó cara su muerte.

FATIMA.—Las cicatrices y Astérix, el gladiador.

FELIPE II.—Los chicos con las chicas y El botones.

FIGARO.—Balada de asesinos.

FLORIDA.—El extra y Un día en Nueva York.

FUENCARRAL.—7, 10,45: No somos de piedra (Lali Soldevilla y Alfredo Landa). (Technicolor.) (Mayores dieciocho años.)

FUNDADORES.—(Fundadores, 9. Final Goya. Teléfono 2451495.) Continúa 5: Los rurales de Texas y Sola ante el peligro. (Color.) (Tolerado.)

GRANADA.—Cantando a la vida y La noche del día siguiente.

GRAN VIA.—El graduado.

IDEAL.—Mando perdido y Catalina la Grande.

IMPERIAL.—10 mañana: Complementos y Fantasía (Walt Disney). (Technicolor.) (Tolerada.)

IMPERIO.—Amor sobre ruedas y Rinocerontes blancos.

INFANTE.—¿Por qué te engaña tu marido?

JORGE JUAN.—Astérix, el gladiador.

KURSAL.—Los cuatro salvajes y Anoché cuando se apagó la luz.

LIDO.—La hora 25 y Catalina la Grande.

LISBOA.—Grandes amigos y Anoché cuando se apagó la luz.

LOPE DE VEGA.—7, 10,45: Ven a espiar conmigo. (Eastmancolor.) (Mayores dieciocho años.)

LUCHANA.—Hora cero, Operación Rommel.

LUX.—Genghis Kant y Hampa dorada.

MADRID.—Continúa 10 mañana, doble programa de riguroso estreno: Singapur, hora 0 (la hora de la violencia en la misteriosa ciudad amarilla) y La furia de Johnny Kind (un hombre acorralado que se convierte en una bestia). (Ambas color.) Cinemascope. (Mayores dieciocho años.)

MAGALLANES.—4: Los chicos con las chicas y Asalto al Queen Mary. (Tolerado.)

MARVI.—Desafío en Río Bravo y Tres sombreros para Lisa.

METROPOLITANO.—Técnica de un espía y Astérix, el gladiador.

MOLA.—Balada de asesinos.

MONACO.—(Teléfono 4157499.) 4,30: Catalina la Grande. (Color.) (Mayores dieciocho años.)

MONTECARLO.—5: Samba y La ragazza con pistola. (Technicolor.) (Mónica Vitti.)

MONTERA.—Gran golpe contra las S. S. MONUMENTAL.—5: El rey en Londres (Palito Ortega, Graciela Borges). (Tolerada.)

MORASOL.—Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones casi públicas.

MUNOZ SECA.—(2315141.) 10: Mafia, yo te saludo y La cabalgada de los malditos.

NARVAEZ.—Tierras lejanas y El valle del Arco Iris.

NIZA.—Cantando a la vida y La noche del día siguiente.

ODEON.—Al ponerse el sol y Anoché cuando se apagó la luz.

OPORTO.—Sólo se vive dos veces y Anoché cuando se apagó la luz.

ORAA.—La senda de los elefantes y Ladrón a la fuerza.

PALACIO DEL CINE.—El extra y Tres sombreros para Lisa.

PALACIO DE LA MUSICA.—4, 7, 10,30: (Refrigerado.) Chitty Chitty bang bang (Dick Van Dyke). (70 mm.) (Tolerada.)

PALAFOX.—Turistas y bribones.

PAYON.—Técnica de un espía y Astérix, el gladiador.

PAZ-TODD-AL.—(70 mm.) (Refrigerado.) 6,30, 10: Las sandalias del pescador (Anthony Quinn). (Metrocolor.) (Tolerada.) (Ultimas semanas.)

PEZ.—Cantando a la vida y La noche del día siguiente.

PLEYEL.—La bahía de las esmeraldas y Mary Poppins.

POSTAS.—Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones casi públicas.

PRINCESA.—La heredera de Singapur.

PRINCIPE PIO.—(Refrigerado.) 4: Esta noche me lanzo y Casillo de naipes.

PROGRESO.—Los cien rifles.

REAL CINEMA.—El desafío de las aguilas.

REGIO.—La heredera de Singapur.

REX.—(2471237.) Continúa 11 mañana Numeradas 6 tarde y 10 noche: El Yang-Tse en llamas.

RIALTO.—(Refrigerado.) 7, 10,45: Pagó cara su muerte (William Bogart, Sidney Chaplin). (Eastmancolor.) (Mayores dieciocho años.)

RICHMOND.—Buena sera, Sra. Campbell.

RIO.—Cantando a la vida y La noche del día siguiente.

RIVIERA.—El guateque y Desafío en el rancho.

ROMA.—(2593863.) 4,30: Melodías de hoy y Mary Poppins. (Toleradas.)

ROXY «A».—La heredera de Singapur.

ROXY «B».—Los derechos de la mujer.

SAINZ DE BARANDA.—Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones públicas.

SAN CARLOS.—4,30: Tormenta sobre el Pacífico y Relaciones casi públicas (Tolerado.)

SAN DIEGO.—Tarázan de os monos y La carrera.

SAN REMO.—Brazo de hierro y Flashman contra el hombre invisible.

SOL.—10 mañana: Sor Citroën y La carrera del siglo (Tolerado.)

TIVOLI.—Ven a espiar conmigo.

UNIVERSAL CINEMA.—Continúa 6: Catalina la Grande (Color.) (Peter O'Toole.) (Mayores dieciocho años.)

URQUIJO.—¿Pero en qué país vivimos! y Tres sombreros para Lisa.

VALLEHERMOSO.—Espía a la fuerza y Gran golpe contra las S. S.

VELAZQUEZ.—Los cien rifles.

VERGARA.—Anoché cuando se apagó la luz.

VERSALLES.—Desde Rusia con amor y Anoché cuando se apagó la luz.

VICTORIA.—001, Operación Caribe y Anoché cuando se apagó la luz.

CINES DE ARTE Y ENSAYO

ALEXANDRA.—(Refrigerado.) Continúa, 6; numerada, 10,45: The entertainer (El animador). Laurence Olivier.

GALILEO.—(Refrigerado.) Continúa 5. Numerada 10,45: ¡Esas mujeres! (de Ingmar Bergman).

CINE-TEATRO GOYA.—4,45, 7, 10,45: Un domingo en Nueva York (Sunday in New York). Metrocolor. (V. O. inglesa, subtitulada español.) Cliff Robertson, Jane Fonda, Rod Taylor.

GAYARRE.—(Refrigerado.) Continúa, 4,15 a 10; numerada, 10,45: Intimate stranger (Intimidad con un extranjero). Un film de Joseph Losey. Con Richard Basehart. (V. O. inglesa, subtitulada.) Mayores dieciocho años.

INFANTAS.—(Refrigerado.) Continúa 11 mañana. Numerada, 10,45: Il demonio (El demonio). Un film de Brunello Rondi. Daliah Lavi, Frank Wolff. (V. O. italiana, subtitulada.) Mayores dieciocho años.

PALACE.—(Refrigerado.) Continúa 5 a 9. Numeradas 10,45: Le grand Meaulnes (El gran Meaulnes). Un film de Jean-Gabriel Albicocco. Con Brigitte Fossey, Jean Blaise y Alain Nouri. Eastmancolor. (V. O. francesa subtitulada.) (Mayores dieciocho años.)

PENALVER.—(Refrigerado.) (Conde Peñalver, 59 Tel. 2762764. Metro Diego de León.) Continúa, 4,30 a 9,15; numerada, 10,30: La francesa y el amor. Un film de siete famosos directores, con un excepcional reparto. (V. O. francesa, subtitulada.) Mayores dieciocho años.

POMPEYA.—Continúa 11 a 6. Numeradas 7, 10,45: Helga (El milagro de la vida). (V. O. subtitulada.) (Ruth Gassman.) Color. Documental El pequeño colonizador. (Mayores dieciocho años.)

ROSALES.—(Refrigerado.) Continúa, 4,15 a 10; numerada, 10,45: Un uomo da bruciare (Hay que quemar a un hombre). Un film de Valentino Orsini. Paolo y Vittorio Taviani. Con Gian Maria Volonte, Didi Perego. Premio Festival de Venecia. (V. O. italiana, subtitulada.) Cortometraje yugoslavo: Historias de artistas. Mayores dieciocho años.

CINE-TEATRO 7.^a

GOYA SEMANA

(REFRIGERADO)

UN DOMINGO EN

NUEVA YORK

(Sunday in New York)

COLOR

CLIFF ROBERTSON JANE FONDA

ROD TAYLOR

V. D. MAYORES 18 AÑOS

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

AUTOMOVILES

AUTO-ESCUELA

CALLAO enseña conducir en Preclados, 23; Duque de Sesto, 3; Islas Filipinas, 6.

CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis. 2653446. (75.)

CLINICA doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

CLINICA Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: doctor

Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88 (40).

HIPOTECAS

COMPRAMOS letras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Padilla, 58. Fuencarral, 23.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, 58.

HIPOTECAS rápidamente, cualquier cantidad. 2767984.

HIPOTECAS garantizadas, primeras, segundas. 2244627.

PATENTES

OFRECE licencia explotación patente: N.º 194.218. Pared impermeable para el aislamiento de capas en el suelo. 296.550 «Procedimiento obtención aceites y subproductos pizarras». Informará Registro Propiedad Industrial.

OFRECESE licencia patentes 301.679 «Perfeccionamiento refrigeradores». 332.573 «Perfeccionamiento armarios secados artículos». Dirigirse Registro Propiedad Industrial.

RADIO Y TELEVISION

TELEVISORES. Frigoriffi.

cos. 8 días prueba gratis. Sin entrada, 590 mensuales. Regalo: Tocadiscos. Estufa. Estabilizador. Antena. Mesita. Todo verdad. Servimos simple llamada. 2562479. Exposiciones: Paseo Extremadura, 107, y Hermanos Machado, 35. (Juntito Metro Quintana.)

VACACIONES

VACACIONES especiales, quince días todo comprendido. Mallorca, 3.700. Alicante, 3.333. Fuengirola, 3.600. Benidorm, 3.500. Calaceite, 3.500. Ofrece «Club Mediterráneo». Puerta del Sol, 13. Teléfono 232 38 02. Servicio Técnico Cevasa Gat-72.

... AHORA AL CINE, EN COLOR Y

70^{mm}

"LA CANCION DEL OLVIDO"

OTRA SELECCION DEL CINE

CONDE DUQUE - 11.ª SEMANA

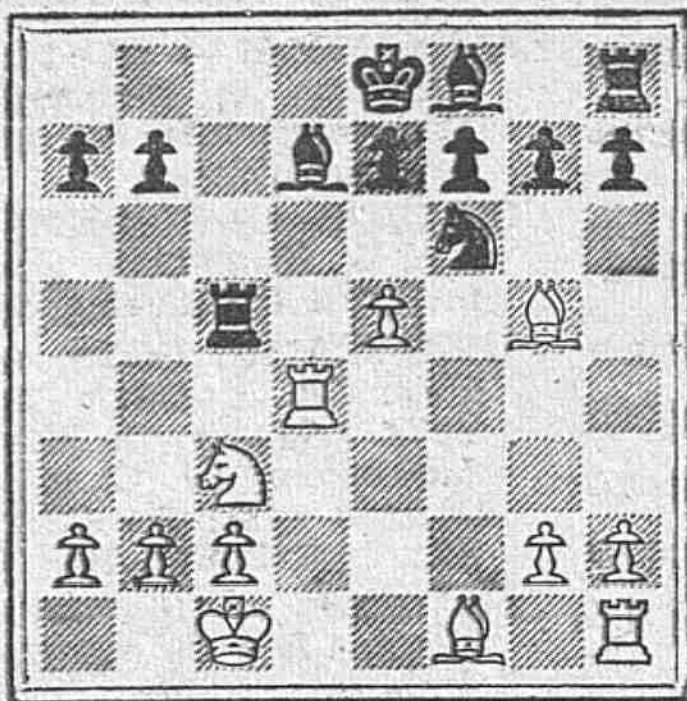
REFRIGERADO

TRES SESIONES: 4,30 Y 7 TARDE 10,45 NOCHE

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Jueves 24 de julio de 1969

PROBLEMA DE AJEDREZ



BLANCAS JUEGAN Y GANAN

Del campeonato ruso de 1963 he seleccionado hoy esta interesante posición, correspondiente a la partida Bykov-Klaman. Las negras parecen tener bien protegido a su rey, pero la ventaja de desarrollo de las piezas blancas permitió a Bykov formar un drástico desenlace, mediante sutil maniobra combinativa. ¿Cómo continuaría usted? Hay que hallar cinco precisas jugadas, que deciden.

TIEMPO PARA LA SOLUCION

Siete minutos, para el jugador de primera categoría; dieciséis, para el de segunda y veinticuatro, para el de tercera.

SERAPION EL CAPUCHITA

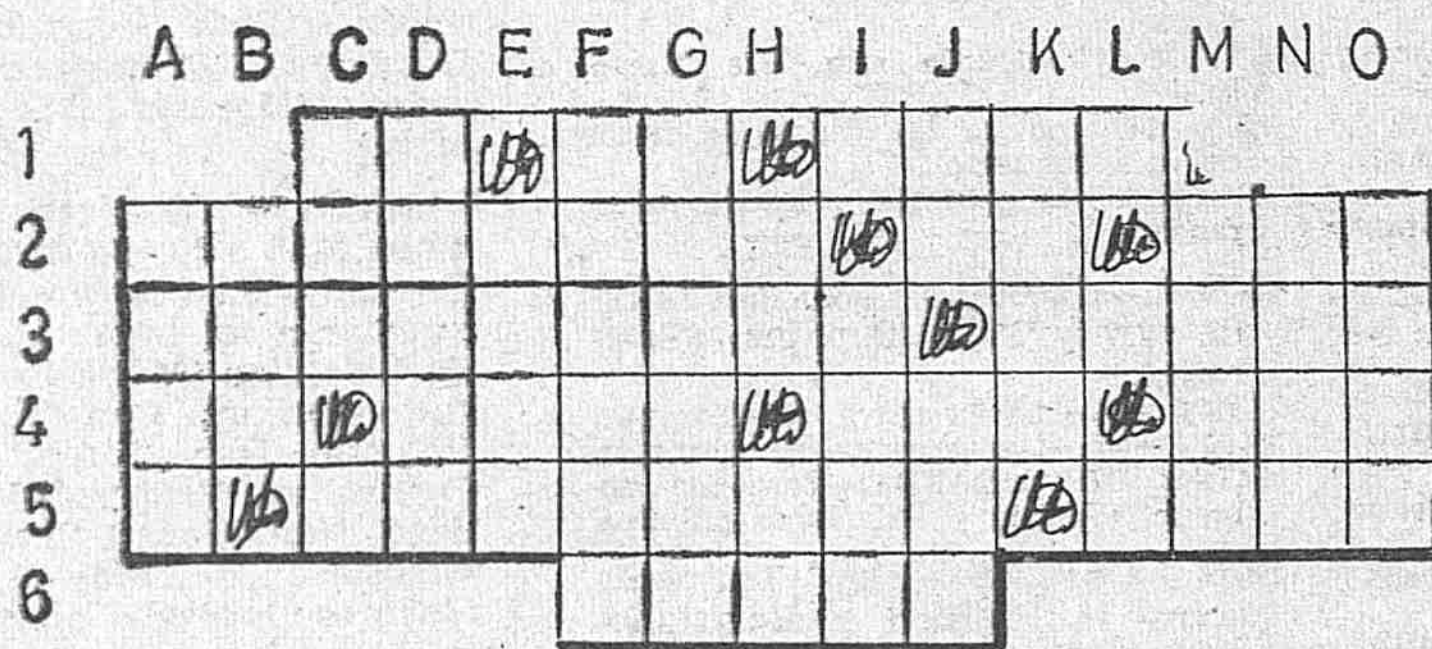


SOLUCION DEL NUMERO 691

1. A5R! y las negras abandonaron, ante la amenaza 2. P4C, que ganaría la dama. En efecto, si 1... D4A; 2. P4R gana pieza, y si 1... AxA; 2. PxA! con la doble amenaza 3. P4C y 3. CxC. Por último, si 1... CxC; 2. P4C, decide.

TORAN

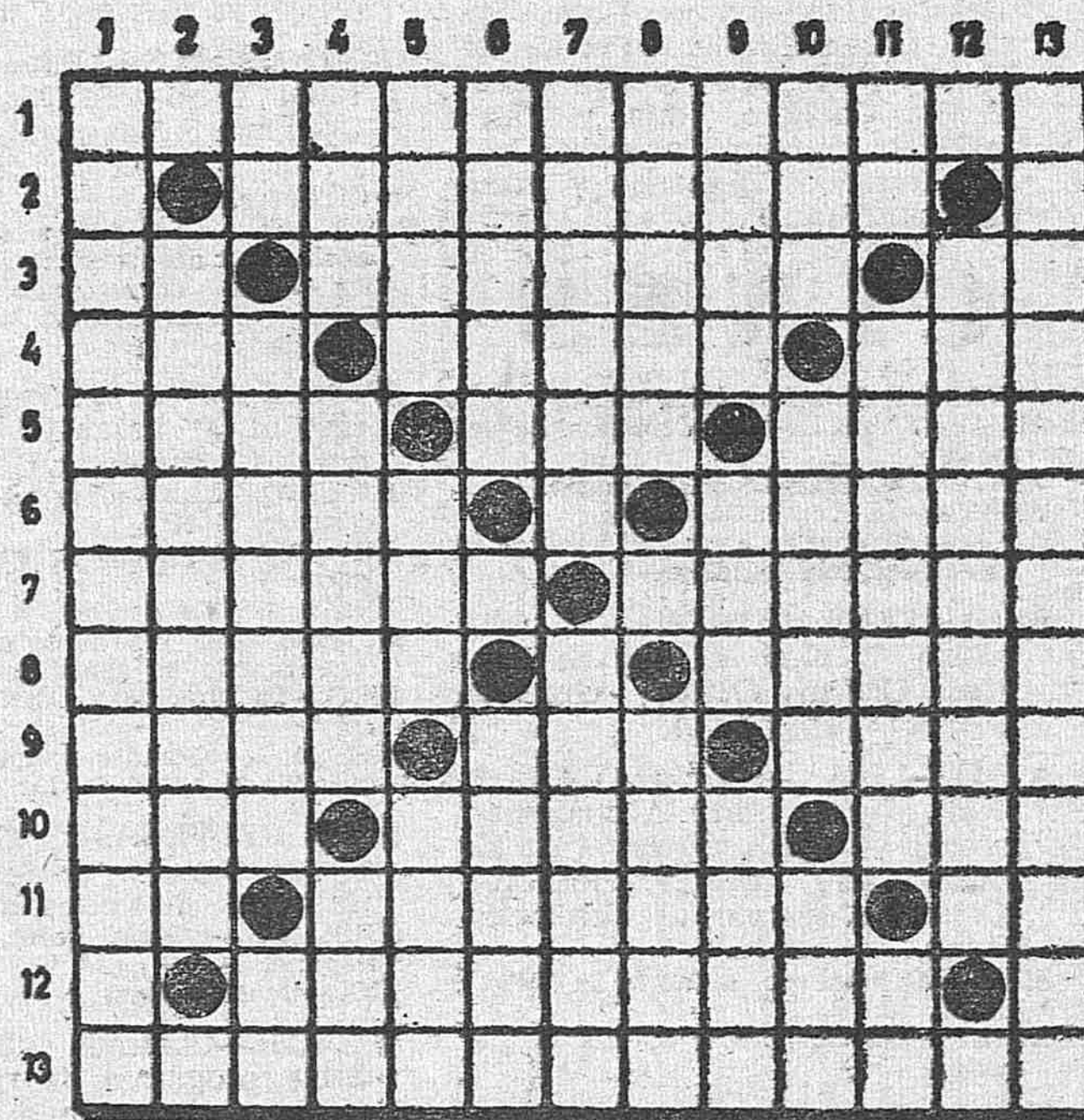
TRASTEJO DE LETRAS



- | | |
|---|---|
| 5-C 4-D 3-E 5-E 2-F 3-G 4-F 5-I 4-K 3-I | Artimaña. |
| 2-M 4-A 1-I 6-G 5-O 4-G | Utensilio. |
| 3-O 5-F 1-L 2-A 5-M 4-I 1-K | Desleal. |
| 4-N 2-H 5-G 2-N 3-D 4-E | Saco |
| 3-C 4-O 6-F 5-D 1-G | Lugar de la provincia de Valladolid. |
| 1-J 2-D 3-A 1-C 2-K 5-L 3-E 5-N | Muévanse. |
| 3-N 1-F 2-J | Período de tiempo. |
| 6-H 6-I 4-M 5-J | Prenda con que las mujeres se cubren los hombros. |
| 3-L | Uno |
| 2-C 3-M 2-E 4-J 3-F 1-N | Muevan. |
| 3-K 6-J 2-G | Moneda japonesa. |
| 3-H 2-O 5-H | Residuo de las cortezas de los árboles. |
| 4-B 2-B | Vocales iguales. |

Por K.B.ZAS

CRUCIGRAMA



Horizontales

- 1: ALUCINABANLOS
- 2: M SACUDIDOS O
- 3: OC NOTESEP AL
- 4: RAS SELAS ACI
- 5: ALAS BAR ACAD
- 6: TALON S EPONI
- 7: ABATOB OSOMAF
- 8: BARON O ALELI
- 9: ACAM ALO OTAC
- 10: SIN ANOSA ODA
- 11: EN ASEGURADO
- 12: L AMERICANA O
- 13: ESPECLATIVOS

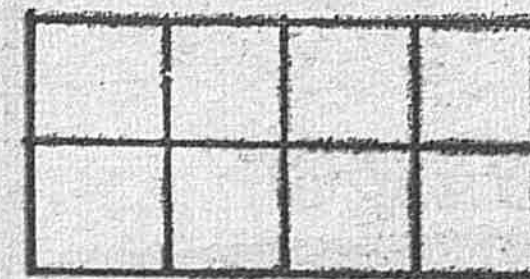
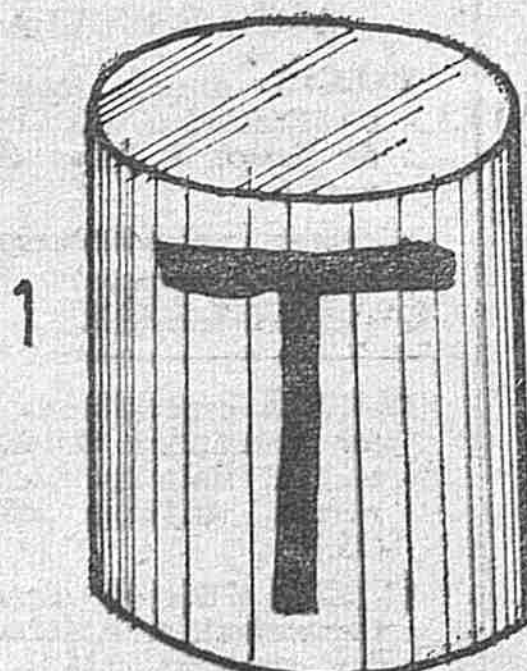
Verticales

- 1: AMORATABASELE
- 2: L CALABACIN S
- 3: US SALARAN AP
- 4: CAN SOTOM AME
- 5: ICOS NON ASEC
- 6: NUTEB B ANERU
- 7: ADELAS OLOGIL
- 8: BISAR O OSUCA
- 9: ADES ESA ARAT
- 10: NOP APOLO ONI
- 11: LS ACOMETO AV
- 12: O ACANALADO O
- 13: SOLIDIFICADOS

HORIZONTALES.—1: Que tiene cuarenta años. 2: Punto cardinal. Precavida. Símbolo químico. 3: Matrícula de coche española. Olorosa. Nota musical. 4: Primer desierto que atravesaron los israelitas en su expedición a la tierra prometida. Al revés, aparece. Flor heráldica. 5: Juego de pelota (plural). Terminación de aumentativo. Al revés, mineral de ciertas propiedades. 6: Antiguo nombre de Troya. Vocal. Al revés, gigante. 7: Antiguo. Bota repetidamente. 8: Al revés, crecida de aguas. Punto cardinal. Al revés, repites. 9: Parte de la mano. Adverbio. Cierta bebida. 10: Metal precioso. Uno de los más ilustres linajes godos. Sonido. 11: Repetido, voz de arrullo. Asemejo. Siglas comerciales. 12: Punto cardinal. Segundo período de la era terciaria. Vocal. 13: Apartadísimo.

VERTICALES.—1: Conjurados contra alguien. 2: Símbolo químico. Sitio donde se reúnen los lobos por la noche para aullar. Abreviatura de punto cardinal. 3: Al revés, nombre de una consonante. Tiempo en que está en auge alguna cosa. Al revés, río de Italia. 4: Población de Filipinas. Miembro de una compañía. Parte del sombrero. 5: Tosca. Al revés, gran río de Europa. Tomar con la mano. 6: Partícula pequeñísima. Punto cardinal. Maestra de escuela de niñas. 7: Provincia española. Al revés, domesticase. 8: Nombre de mujer. Símbolo químico. Antiguo nombre de Elche. 9: Novena. Al revés, arbusto de hojas purgantes. Baile regional (plural). 10: Asidero. Planta crucífera (plural). Al revés, hija de Cadmo y Armonía. 11: Dios egipcio. Pesados. Al revés, repetido, gesto. 12: Uno. Separados de un cargo por renuncia a él. Guarismo. 13: Predicandías mediante concurso.

PERSONAJE OCULTO



Las letras que figuran en el cilindro, aunque dispersas corresponden a las palabras que se definen. De estas palabras, por su situación, quedan ocultas algunas de sus letras. Son estas letras, las que faltan, las que deben llevarse a la cuadrícula, para, debidamente ordenadas, formar con ellas el nombre del personaje: Poeta francés que sufrió prisión por haber disparado contra Rimbault (1844-1896.)

1: Derrámanla

SOLUCION AL PERSONAJE OCULTO

1: Italiana

Personaje:

NATALIA